



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

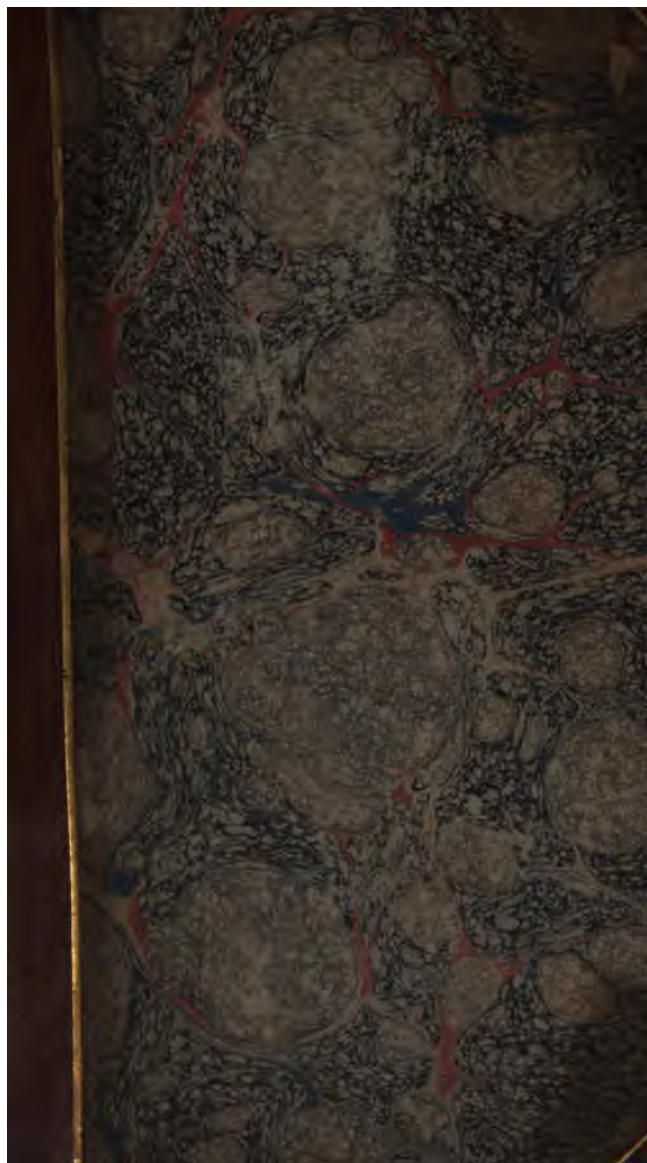
Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>



13  
7.9





O E U V R E S

C O M P L È T E S

D E

M. DE VOLTAIRE.

TOME QUATRE-VINGT-QUATORZIÈME.



AUX DEUX-PONTS;

CHEZ SANSON ET COMPAGNIE.

---

1 7 9 2.

<sup>GL</sup>  
Estate of Prof. K.T. Rowe  
fren  
2-15-89

R E C U E I L

D E S

L E T T R E S

D E

M. DE VOLTAIRE.

1770.—1772.

~~1773.—1774.~~

1792.

# R E C U E I L D E S L E T T R E S

D E

M. D E V O L T A I R E.

L E T T R E P R E M I E R E.

A M A D A M E

L A D U C H E S S E D E C H O I S E U L

Ferney, 1 de juin.

M A D A M E ,

**J**E crois que vous avez fait une gageure d'exercer votre patience, & moi de pousser à bout vos bontés. J'ai eu l'honneur de vous parler, dans une de mes lettres, de sept frères, tous au service du roi, dont les jésuites avaient usurpé l'héritage pour la plus grande gloire de Dieu. Voici, je pense, l'aîné de ces sept *Machabées*. Il prétend qu'ayant été auprès de vous, Madame, le secrétaire des capucins, je dois, à plus forte raison, être celui des officiers qui ont été blessés au service. Je ne fais pas ce qu'il demande. Pour moi, je ne demanderais à Versailles que l'honneur et la consolation de vous entendre. Tout le monde croit, dans mon pays de

T. 94. *Corresp. générale.* Tome XVI. A

neiges, que j'ai un grand crédit auprès de vous ;  
 1767 depuis l'aventure des capucins, et sur-tout depuis  
 celle des montres. Moi qui suis excessivement vain,  
 je ne les détrompe pas ; ils viennent tous me dire :  
 Allons, notre secrétaire, vite une lettre pour ma-  
 dame la duchesse, qui *fait du bien pour son plaisir*.  
 Je baisse les oreilles, j'écris ; et puis je suis tout  
 honteux, et je voudrais m'aller cacher.

J'ai l'honneur d'être, avec un profond respect ;  
 et en rougissant de mes hardiesses, Madame, votre  
 très-humble, très-obéissant et très-obligé serviteur. V.

## L E T T R E II.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

1 de juin.

**V**ous avez dû voir, Madame, que je consume  
 ma pauvre vie dans mes déserts de neige pour  
 vous récréer un quart d'heure, vous & votre grand-  
 maman. Il y a des insectes qui sont trois ans à se  
 former, pour vivre quelques minutes : c'est le sort  
 de la plupart des ouvrages en plus d'un genre. Je  
 vous prie toutes deux de prêter un peu d'attention  
 à l'article *Anciens et Modernes* ; c'est une affaire de  
 goût : vous êtes juges en dernier ressort.

Quant aux choses scientifiques, je ne crois pas  
 que tout ce qu'on ne peut comprendre soit inutile :  
 Personne ne sait comment une médecine purge, et



1875

1875

comment le sang circule vingt fois par heure dans les veines; cependant il est très-souvent utile d'être purgé et saigné. 1770.

Il est fort utile d'être défait de certains abominables préjugés, sans qu'on ait quelque chose de bien satisfaisant à mettre à la place. C'est assez qu'on sache certainement ce qui n'est pas, on n'est pas obligé de savoir ce qui est. Je suis grand démolisseur, et je ne bâtis guère que des maisons pour les émigrans de Genève. La protection de madame la duchesse de *Choiseul* leur a fait plus de bien que leurs compatriotes ne leur ont fait de mal. Qui m'aurait dit que je lui devrais tout, et qu'un jour je fonderais au mont Jura une colonie qui ne prospérerait que par ses bontés ? et puis qu'on dise qu'il n'y a point de destinée ! C'est vous, Madame, qui m'avez valu cette destinée-là ; c'est à vous que je dois votre grand'maman.

Je lui ai envoyé le mémoire des communautés de Franche-Comté, d'accord ; mais il est signé des syndics, et non pas de moi. Je ne suis point avocat : le fond du mémoire est de M. *Christin* avocat de Besançon ; je l'ai un peu retouché. Il n'y a rien que de très-vrai. L'avocat au conseil, chargé de l'affaire, l'a approuvé, l'a donné à plusieurs juges. S'il n'est pas permis de soutenir le droit le plus évident, où fuir ? Je tiens qu'il faut le soutenir très-fortement, ou l'abandonner.

Ce n'est point ici une grâce qu'on demande. Ces communautés sont précisément sur la route que M. le duc de *Choiseul* veut ouvrir de sa colonie en

— Franche-Comté. Ces gens-là seraient fort aises  
 0. d'être les serfs du mari de votre grand'maman ; mais ils ne veulent point du tout l'être des moines de saint *Benoît*, devenus chanoines. La prétention de Saint-Claude est absurde. St. *Claude* est un grand saint, mais il est aussi ridicule qu'injuste, du moins il me paraît tel. J'ai cru qu'il fallait faire sentir cette absurdité, avant qu'on discutât des fatras de papiers que les ministres n'ont jamais le temps de lire.

J'avoue que mon nom est fatal en matière ecclésiastique ; mais je n'ai jamais prétendu que mon nom parût ; Dieu m'en préserve ; et d'ailleurs ceci est matière féodale. Le roi ne lit point ces factums préparatoires, on ne les met point sous ses yeux. Le rapporteur seul est écouté ; et comme tout dépend ordinairement de lui, il nous a paru essentiel que les juges fussent bien au fait. Ils jettent souvent un coup d'œil égaré sur ces pièces ennuyeuses ; j'ai voulu les intéresser par la tournure ; j'ai voulu les amuser, eux, & non pas le roi qui a d'autres affaires, et qui très-communément laisse décider ces procès sommaires sans y assister, comme il arriva dans le procès des *Sirven*, où M. le duc de *Choiseul* fut net contre moi, et avec raison.

Enfin, si j'ai tort, on perdra de bons sujets, et j'en suis fâché ; mais je me résigne, car il faut toujours se résigner, et je ne suis pas capucin pour rien.

Résignez-vous, Madame, à la fatalité qui gouverne ce monde. *Horace* recommandait cette philosophie, il y a quelque dix-huit cents ans ; il recommandait aussi l'amitié, et la vôtre fait le charme de ma vie. V.



## L E T T R E   I I I .

A M. LE COMTE D'ARGENTAL

4 de juin.

**M**ON cher ange, je vous dirai d'abord, pour m'insinuer dans vos bonnes grâces, que l'abbé de *Châteauneuf* s'est arrangé tout comme vous l'avez voulu avec le *Dépositaire*. *Ninon* n'a point couché avec le jeune *Gourville*; et quant à M. *Agnant*, il n'est point un ivrogne à balbutiement et à hoquets; c'est un buveur du quartier qui peut regarder les gens fixement et d'un air comique, en disant son mot; mais qui n'est point du tout ivre: et en cela même, il est un personnage assez neuf au théâtre.

Dès que messieurs du clergé seront prêts à plier bagage, je vous enverrai celui de *Ninon*; l'*Encyclopédie* ne me laisse pas à présent à moi.

Venons maintenant au profane. Je crains bien que M. le duc de *Praslin* ne fasse pas sitôt des présens de montres aux janissaires et aux douaniers de la Porte ottomane. Vous savez comme on s'égorge dans la patrie de *Sophocle* et de *Platon*, comme on massacre et comme on pille. Cependant, si nos consuls restent, si M. le duc de *Praslin* veut des montres, nous sommes à ses ordres.

M. le duc de *Choiseul* a la bonté de nous en prendre. Favorisez-nous, je vous en conjure; engagez vos camarades, messieurs les ministres étrangers, à nous donner la préférence. Si nous

— avions une estampe de votre prince, nous lui  
770. enverrions une montre avec son portrait en émail,  
qui ne serait pas chère.

Nous avons fait celui du roi et de monseigneur le dauphin, qui ont parfaitement réussi. Nous faisons à présent celui de M. le comte d'*Aranda*. C'est une entreprise très-considérable. M. l'abbé *Terrai* en a fait une bien cruelle en me faisant deux cents mille francs d'argent comptant qui n'avaient rien à démêler avec les deniers de l'État, et qui auraient servi à bâtir des maisons pour nos artistes, et augmenter la fabrique. Il a fait un mal irréparable.

On avait bien trompé, ou du moins voulu tromper M. le duc de *Choiseul*, quand on lui avait dit que les natifs de Genève, massacrés par les bourgeois, n'étaient que des gredins et des séditieux. Je vous assure que ceux qui travaillent chez moi sont les plus honnêtes gens du monde, les plus sages, les plus dignes de sa protection.

Dites bien, je vous prie, à MM. les ducs de *Choiseul* et de *Praslin* combien je leur suis attaché; mon cœur vous en dit toujours autant. V.

## L E T T R E I V.

A M. DE LISLE DE SALES.

Juin.

J'AI lu, Monsieur, votre livre (\*) avec enchantement. Je vous suis d'autant plus obligé que je le

(\*) *La Philosophie de la nature.*

crois capable de faire le plus grand bien. Tous les gens sages le liront, et estimeront l'auteur ; mais c'est principalement aux malades à lire les bons livres de médecine. Vous leur avez emmiellé les bords du vase, comme dit *Lucrèce*. Vous ne vous contentez pas de leur parler raison, vous y joignez l'éloquence qui est son passe-port : *utile dulci* est votre devise.

La lecture de votre ouvrage, Monsieur, m'a fait oublier ma vieillesse et les maux dont je suis accablé. Vous êtes comme les anciens mages qui guérissaient avec des paroles enchantées.

J'ai l'honneur d'être avec toute la reconnaissance et toute l'estime que je vous dois, etc.

## L E T T R E V.

A M. L A C O M B E , *Libraire à Paris.*

Juin.

AH, Monsieur, que je suis content de *Mélanie* ! voilà le style dont il faut écrire. Les Velches vont être débarbarisés.

Je ne regarde l'aventure de l'*Encyclopédie* que comme une défense aux rôtisseurs de Paris d'étaler des perdrix pendant le carême. Je suis persuadé qu'après Pâques on fera très-bonne chère. Je souhaite beaucoup la délivrance des volumes de l'*Encyclopédie* et des *Rescriptions*. Les dernières m'intéressent très-particulièrement.

Je vous remercie, mon cher Monsieur, de la

1770. *Gazette littéraire* et de la lettre de M. de Fontanelle; et d'avoir purgé votre librairie des follicules de ce maraud de maître *Alboron*. Vous imprimez le *Suétone* au lieu de l'*Ane littéraire*, c'est mettre un diamant à la place de la boue. Vous me faites un plaisir extrême de me dire que les remarques sont excellentes; je m'en doutais bien. Personne, à mon gré, n'a le jugement plus sûr que M. de la Harpe; son style est clair et vigoureux; il dit beaucoup en peu de mots; c'est le grand ennemi du fatras. Il faut absolument le mettre de l'académie, quand il décampera quelque évêque ou moi. Je vous réponds de moi dans peu de temps.

Vous devez avoir vu une assez belle bibliothèque à Manheim. Vous êtes sans doute en correspondance avec M. Colini, mon ami. Je me flatte que je puis vous appeler du même nom. Vous devez bien compter sur tous les sentimens, etc.

## L E T T R E V I.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

A Ferney, 18 de juin.

ON fait ce qu'on peut, Madame, dans nos déserts, pour vous faire passer quelques minutes à Saint-Joseph; et, malgré la crainte de vous ennuyer, on vous envoie ces deux feuilles détachées.

Imposez silence à votre lecteur, sitôt que vous vous sentirez la moindre envie de bâiller.

1779

J'ignore tout ce qui se fait à présent sur la terre. Je ne fais pas même si Lacédémone appartient à *Catherine II* ou à *Mouftapha* ; je ne fais où est votre grand'maman, et c'est ce qui m'intéresse davantage. Si elle est dans son palais de Chanteloup, occupée de sa florissante colonie, je la déclare philosophe. J'entends sur-tout, par ce mot, philosophe-pratique ; car ce n'est pas assez de penser avec justesse, de s'exprimer avec agrément, de fouler aux pieds les préjugés de tant de pauvres femmes, & même de tant de fots hommes, de connaître bien le monde, et par conséquent de le mépriser ; mais se retirer de la foule pour faire du bien, encourager des arts nécessaires, être supérieure à son rang par ses actions comme par son esprit, n'est-ce pas là la véritable philosophie ?

Je vous plains toutes deux de ne pouvoir pas aller ensemble dans le paradis terrestre de Chanteloup. Il faut toujours, Madame, que je vous remercie de toutes les bontés dont elle m'a comblé, car sans vous elle m'aurait peut-être ignoré. Elle protège, du haut de sa colonie de Carthage, la colonie de mon hameau ; elle me fait goûter chaque jour le plaisir de la reconnaissance. Je me flatte qu'elle était dans son royaume dans le temps que les badauds de Paris se tuaient au milieu des fêtes, ass. z près de son hôtel ; elle aurait été trop sensiblement frappée de ce désastre. Est-il possible qu'on s'égorge pour aller voir des lampions !

dent comme vous, & qui sera bientôt de l'académie; il ne ressemble point du tout à *Martin le Franc de Pompignan*. 1770.

Je vous demande votre bénédiction, mon cher docteur de sorbonne; et je vous donne la mienne, en qualité de capucin.

## LETTRE VIII.

A MADAME NECKER.

A Ferney, 21 de juin.

MADAME,

QUAND les gens de mon village ont vu *Pigal* déployer quelques instrumens de son art: Tiens, tiens, disaient-ils, on va le disséquer; cela sera drôle. C'est ainsi, vous le savez, que tout spectacle amuse les hommes. On va également aux marionnettes, au feu de la Saint-Jean, à l'opéra comique, à la grand'messe et à un enterrement. Une statue fera sourire quelques philosophes, en refrognant les sourcils réprouvés de quelques coquins d'hypocrites, ou de quelque polisson de folliculaire. Vanité des vanités! mais tout n'est pas vanité; ma tendre reconnaissance pour mes amis, et sur-tout pour vous, Madame; n'est pas vanité.

## LETTRE IX.

A M. LE COMTE DE SCHOMBERG.

23 de juin.

**M**ON aimable commandant est ici, Monsieur; ma consolation aurait été parfaite, si vous étiez venu avec lui. *Pigal* a déjà modelé le squelette dont l'ame subsiste encore & vous sera très-attachée jusqu'au moment où elle sera dissipée et rendue à la matière subtile dont elle est venue.

Je vous fais bien bon gré de ne point aimer du tout ce fanatique de *Joad*. Je bénis DIEU de ce que le petit-fils d'*Henri IV* pense comme vous sur ce barbare énergumène.

J'ai raisonné beaucoup avec *Pigal* sur le veau d'or qui fut jeté en fonte, en une nuit, par cet autre grand-prêtre *Aaron*; il m'a juré qu'il ne pourrait jamais faire une telle figure en moins de six mois. J'en ai conclu pieusement que DIEU avait fait un miracle pour ériger le veau d'or en une nuit, et pour avoir le plaisir de punir de mort vingt-trois mille juifs qui murmuraient de ce qu'il était trop long-temps à écrire ses deux tables.

Agréez toujours, Monsieur, ma tendre reconnaissance de toutes les bontés que vous me témoignez.

—  
L E T T R E X.

A M. LE MARECHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney , 25 de juin.

**J'**APPRENDS que le vainqueur de Mahon et le dictateur des Fourches caudines de Closter-Seven 1770. a bien voulu faire pour son vieux serviteur ce que les Génois firent pour mon héros; proportion gardée, s'entend, entre le héros & le barbouilleur de papier. Je le prie de recevoir les très-humbles remerciemens du squelette de Ferney que *Pigal* a su rendre vivant. Ce squelette n'est en vie que pour sentir la reconnaissance qu'il doit à son doyen de l'académie.

Comme vous serez un jour le doyen des pairs; permettez-moi de vous feliciter sur le succès indubitable du procès que M. le duc d'*Aiguillon* a voulu absolument avoir devant les pairs. Il ne tiendrait qu'à vous d'avoir la bonté de faire gagner le procès des Guèbres au parlement du parterre de Bordeaux. Un mot à l'avocat général M. *Dupaty*, qui est un franc guèbre, ferait l'affaire.

On dit que vous protégez prodigieusement une nouvelle pièce de *Palissot*, intitulée le Satirique; c'est un beau grenier à tracasseries. Je vois que vous faites la guerre aux philosophes, ne pouvant plus la faire aux Anglais et aux Allemands: cela vous amuse, et s'est toujours beaucoup. Puissiez-



70. vous vous amuser pendant tout le siècle où nous sommes ! Vous en avez fait l'ornement et vous en ferez la satire mieux que personne.

Je voudras bien avoir une copie de votre statue ; pour que la mienne fût aux pieds de la vôtre.

Agréez toujours, Monseigneur, mon tendre respect. V.

## L E T T R E X I.

A M. LE MARQUIS DE JAUCOURT.

COMMANDANT EN BRESSE.

Julia.

**M**ON très-généreux et très-cher commandant ; je suis votre sujet plus que jamais. J'ai établi dans le hameau de Ferney-les-Verfoy une petite annexe de vos manufactures de montres de votre capitale de Bourg-en-Bresse. Cette salle de théâtre que vous connaissez est changée en ateliers ; on fond de l'or ; on polit des rouages là où on déclamait des vers ; il faut bâtir de nouvelles maisons pour les émigrans, tous les ouvriers de Genève viendraient, s'il y avait de quoi les loger. Il faut songer que chacun veut avoir une montre d'or, depuis Pékin jusqu'à la Martinique, et qu'il n'y avait que trois grandes manufactures, Londres, Paris et Genève.

Les âmes tolérantes et sensibles seront encore fort aises d'apprendre que soixante huguenots vivent avec mes paroissiens de façon qu'il ne serait pas possible

possible de deviner qu'il y a deux religions chez moi ; voilà qui est consolant pour la philosophie, et qui démontre combien l'intolérance est absurde et abominable. La révolution s'est faite tout doucement dans les têtes les moins instruites comme dans les plus éclairées ; nous verrons la même chose dans dix ans en Turquie, si mon impératrice pousse sa *pointe*, comme dit le père *Daniel*. Ma foi, le temps de la raison est venu, et j'en bénis DIEU, tout capucin que je suis : c'est dommage que je sois si vieux et si malade, car je me flatte que dans quelques années je verrais le vrai paradis de mon vivant.

- Conservez-moi vos bontés, Monsieur ; elles sont un des ingrédients de mon paradis.

*Frère François.*

Je lis actuellement tous les articles de M. le chevalier de *Jaucourt* ; vous ne sauriez croire combien il me fait aimer sa belle ame, et comme je m'instruis avec lui.

## LETTRE XII.

A M. LE MARECHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 11 de juillet.

**M**ONSEIGNEUR, j'ai reçu, comme j'ai pu dans mon misérable état, M. le prince *Pignatelli*, mais avec tout le respect que j'ai pour son nom et

T. 94. *Corresp. générale. Tome XVI.* B

— avec l'extrême sensibilité que son mérite m'a  
 4770. inspirée.

Je vous avoue que je suis flatté de ma statue posée aux pieds de la vôtre, plus que mademoiselle *le Maure* ne l'était d'être dans le carrosse de madame le dauphine. Le carrosse et les chevaux ne sont plus ; votre statue durera, et votre gloire encore encore davantage. Vous me pousserez à la postérité.

Mon héros, en me caressant d'une main, m'égratigne un peu de l'autre, selon sa louable coutume. Voici ce que je réponds à ces belles invectives contre la philosophie à laquelle il vous plaît de déclarer la guerre par passe-temps. Lisez, je vous prie, cette page que je détache d'une feuille d'une Encyclopédie de ma façon ; elle m'est apportée dans le moment ; c'est le commencement d'un article où l'on réfute une partie des extravagances absurdes de *J. Jacques*. Je déteste l'insolence d'une telle philosophie, autant que vous la méprisez. Le système de l'égalité m'a toujours paru d'ailleurs l'orgueil d'un fou. Il n'en est pas de même de la tolérance. Non-seulement les philosophes qui méritent votre suffrage, l'ont annoncée, mais ils l'ont inspirée aux trois quarts de l'Europe entière. Ils ont détruit la superstition jusque dans l'Italie et dans l'Espagne. Elle est si bien détruite que, dans mon hameau, où j'ai reçu plus de cent génévois avec leurs familles, on ne s'aperçoit pas qu'il y ait deux religions. J'ai une colonie entière d'excellens artistes en horlogerie ; j'ai des peintres en émail,

Le roi a acheté plusieurs montres de ma<sup>m</sup> manufacture. Cet établissement fait venir en foule des marchands de toute espèce. Je bâtis des maisons, je vivifie un désert. Si j'avais été assez heureux pour en faire autant dans les landes de Bordeaux, je suis sûr que vous m'en sauriez gré, et que vous appelleriez mes efforts du nom de véritable philosophie. Il était digne de vous de vous déclarer le protecteur des philosophes plutôt que celui de *Palissot*. Vous savez qu'ils ont un grand parti, et qu'on ambitionne leur suffrage. Je n'ai plus qu'un désir, c'est celui de vous renouveler mes très-tendres hommages, de vous entretenir, de vous ouvrir mon cœur, de vous faire voir qu'il n'est pas indigne de vos bontés. Il est vrai que la vie de Paris me tuerait en huit jours. Il y a plus d'un an que je suis en robe de chambre. J'ai bientôt soixante et dix-sept ans, je suis très-affaibli; mais je donnerais ma vie pour passer quelques jours auprès de vous, dès que ma colonie n'aura plus besoin de moi.

Il est plaisant qu'un garçon horloger, avec un décret de prise de corps, soit à Paris, et que je n'y sois pas.

Votre Paris est plein de tracasseries, tandis que celles de *Catherine II* vont à exterminer l'empire des Turcs. Croyez qu'elle est bien loin d'être dans la situation équivoque où de fausses nouvelles la représentent. Elle a fait deux légions de Spartiates qui ont tout le courage des héros de la guerre de Troie. Elle peut dans deux mois être maîtresse de

— la Grèce et de la Macédoine; et, à moins d'un  
1770. revers qui n'est pas vraisemblable, vous verrez  
une grande révolution. Songez que cette même  
impératrice, dans son code qu'elle a daigné m'en-  
voyer écrit de sa main, a établi la tolérance uni-  
verselle pour la première de ses loix.

Je vous demande la vôtre. Vous savez si mon  
cœur est à vous, et quel est mon respect, ma  
passion, mon idolâtrie pour mon héros. V.

## L E T T R E   X I I I .

A   M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

12 de juillet.

**J**E vous ai parlé plus d'une fois à cœur ouvert;  
Madame; il est actuellement fendu en deux, et  
je vous envoie les deux moitiés dans cette lettre.

L'Envie et la Médifance sont deux nymphes  
mortelles. Ces demoiselles ont répandu que cer-  
tains philosophes, que vous n'aimez pas, avaient  
imaginé de me dresser une statue, comme à leur  
député; que ce n'était pas les belles-lettres qu'on  
voulait encourager, mais qu'on voulait se servir  
de mon nom et de mon visage pour ériger un  
monument à la liberté de penser. Cette idée, dans  
laquelle il y a du plaisant, peut me faire tort  
auprès du roi. On m'assure même que vous avez  
pensé comme moi, et que vous l'avez dit à une

de vos amies. Cette pauvre philosophie est un peu persécutée. Vous savez que le gros recueil de l'*Encyclopédie* est prisonnier d'Etat à la bastille avec *St Billard* et *St Grizel*; cela est de fort mauvais augure.

Je me trouve actuellement dans une situation où j'ai le plus grand besoin des bontés du roi. Je ne sais si vous savez que j'ai recueilli chez moi une centaine d'émigrans de Genève, que je leur bâris des maisons, que j'établis une manufacture de montres; et, si le roi ne nous accorde pas des privilèges qui nous sont absolument nécessaires, je cours risque d'être entièrement ruiné, sur-tout après les distinctions dont M. l'abbé Terrai m'a honoré.

Il est donc très-expédient qu'on n'aille point dire au roi, en plaisantant à souper: Les encyclopédistes font sculpter leur patriarche. Cette raillerie qui pourrait être trop bien reçue, me porterait un grand préjudice. Je pourrais offrir ma protection en Sibérie et au Kamshatka; mais, en France, j'ai besoin de la protection de bien des gens, et même de celle du roi. Il ne faut donc pas que ma statue de marbre m'écrase. Je me flatte que les noms de M. et de madame de Choiseul feront ma sauve-garde.

J'aurai l'honneur de vous envoyer, Madame, les articles de la petite *Encyclopédie*, que je croirai pouvoir vous amuser un peu; car il ne s'agit à nos âges que de passer le temps et de glisser sur la surface des choses. On doit avoir

1770. fait les provisions un peu avant l'hiver; et quand il est venu, il faut se chauffer doucement au coin du feu qu'on a préparé.

: Adieu, Madame; jouissez du peu que la nature nous laisse. Soumettons-nous à la nécessité qui gouverne toutes choses. *Homère* avoue que *Jupiter* obéissait au destin, il faut bien que nos imaginations lui obéissent aussi. Mon destin est de vous être bien tendrement attaché jusqu'à ce que mon faible corps soit changé en chou ou en carotte, V.

## LETTRE XIV.

A M. DUPONT,

*Auteur des Ephémérides du citoyen.*

- De Ferney, le 16 de juillet.

M. *Béranger* m'a fait le plaisir, Monsieur, de m'apporter votre ouvrage qui est véritablement d'un *citoyen*. *Béranger* l'est aussi, et c'est ce qui fait qu'il est hors de sa patrie. Je crois que c'est lui qui a rectifié un peu les premières idées qu'on avait données d'abord sur Genève. Pour moi, qui suis citoyen du monde, j'ai reçu chez moi une vingtaine de familles genevoises, sans m'informer ni de quel parti ni de quelle religion elles étaient. Je leur ai bâti des maisons, j'ai encouragé une manufacture assez considérable, et le ministère et le roi lui-même m'ont approuvé. C'est un essai de tolérance et une preuve

évidente que, dans le siècle éclairé où nous vivons, cette tolérance ne peut avoir aucun effet dangereux; car un étranger qui demeurerait trois mois chez moi, ne s'apercevrait pas qu'il y a deux religions différentes. Liberté de conscience et liberté de commerce, Monsieur, voilà les deux pivots de l'opulence d'un Etat petit ou grand.

Je prouve par les faits, dans mon hameau, ce que, vous et M. l'abbé *Roubaud*, vous prouvez éloquemment par vos ouvrages.

J'ai lu, avec l'attention que mes maladies me permettent encore, tout ce que vous dites de curieux sur la compagnie des Indes et sur le système. Tout cela n'est pas à l'honneur de la nation. Vous m'avouerez, au moins, que cet extravagant système n'aurait pas été adopté du temps de *Louis XIV*, et que *Jean-Baptiste Colbert* avait plus de bon sens que *Jean Law*.

A l'égard de la compagnie des Indes, je doute fort que ce commerce puisse jamais être florissant entre les mains des particuliers. J'ai bien peur qu'il n'essuye autant d'avaries que de pertes, et que la compagnie anglaise ne regarde nos négocians comme de petits interlopes qui viennent se glisser entre ses jambes. Les vraies richesses sont chez nous; elles sont dans notre industrie; je vois cela de mes yeux. Mon blé nourrit tous mes domestiques; mon mauvais vin, qui n'est point malfasant, les abreuve; mes vers à soie me donnent des bas; mes abeilles me fournissent d'excellent miel et de la cire; mon chanvre et mon



— lin me fournissent du linge. On appelle cette vie  
 57. patriarcale ; mais jamais patriarche n'a eu de grange telle que la mienne , et je doute que les poulets d'*Abr-aham* fussent meilleurs que les miens. Mon petit pays , que vous n'avez vu qu'un moment , est entièrement changé en très-peu de temps.

Vous avez bien raison , Monsieur ; la terre et le travail sont la source de tout , et il n'y a point de pays qu'on ne puisse bonifier. Continuez à inspirer le goût de la culture , et puisse le gouvernement seconder vos vues patriotiques !

Mettez-moi , je vous prie , aux pieds de M. le duc de *Saint Mégrin* , qui m'a paru fait pour rendre un jour de véritables services à sa patrie , et dont j'ai conçu les plus grandes espérances.

J'ai l'honneur d'être , avec la plus haute estime et tous les autres sentimens que je vous dois ,

Monsieur ,

votre , etc.

P. S. Voulez-vous bien , Monsieur , faire mes tendres complimens à M. l'abbé *Morcliet* , quand vous le verrez ?

LETTRE

## L E T T R E   X V .

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

22 de juillet.

**M**ON cher ange, il y a long temps que je ne —  
vous ai écrit; la raison en est qu'étant très-1770.  
malade, quoi qu'on die, et ayant une assez nom-  
breuse colonie à conduire, ma tête, qui n'est pas  
plus grosse que celle d'un lapin, m'a un peu tourné.  
Il faut digérer et avoir une grosse tête, pour  
bâtir des maisons et des comédies, et pour diriger  
les têtes des autres.

Je suis donc très-malade, vous dis-je, malgré  
les calomnies de *Pigal* qui répand par-tout que je  
me porte bien.

Je vous avertis qu'il faudrait jouer le Dépôsi-  
taire avant qu'on piloriât *St. Grizel* et *St. Billard*;  
car quand ils seront piloriés, la pitié succédera  
dans les cœurs à l'indignation, et ce qui aurait été  
plaisant pourra passer pour cruel: mais, comme  
messieurs du clergé, que *Grizel* confessait, ne se  
sépareront pas sitôt, je laisse le tout à votre pru-  
dence, et je vous enverrai, quand il vous plaira,  
le Dépôsitaire de l'abbé de *Châteauneuf*, et la  
Sophonisbe de monsieur *Lantin* pour mettre avec  
l'Ecoffaïse de *M. Jérôme Carré*.

Il me paraît que vos ambassadeurs ne font pas  
grand cas de nos montres de *Ferney*; cependant  
je compte qu'il y en aura une incessamment avec

T. 94. *Corresp. générale.* Tome XVI. C

70. le portrait du comte d'*Aranda*, qu'il faudra bien que monsieur l'ambassadeur d'Espagne prenne.

J'ai reçu de mon mieux M. le prince *Pignatelli*, son fils, malgré mes maux, ma misère et ma colonie.

Le beau-frère de *Fréron* me persécute toujours pour lui faire avoir justice; mais je ne fais ce que c'est que son affaire. Ce beau-frère me paraît un bavard; et d'ailleurs on dit qu'il suffit d'être allié de *Fréron* pour ne valoir pas grand'chose.

Le *Kain* nous a envoyé trois grandes lettres, pour avoir deux copies de mon visage en plâtre. Je lui réponds par un petit billet que je vous prie de lui faire tenir; on n'a pas des visages de plâtre si aisément qu'il le pense.

Je ne fais, mon cher ange, si vous êtes à Paris ou à Compiègne. Supposé que ce soit à Compiègne, je vous supplie de communiquer à M. le duc de *Choiseul* mon étonnement dont je ne suis pas encore revenu. J'avais pris la liberté d'envoyer sous son enveloppe, en Espagne, une caisse des ouvrages de ma manufacture. Il daigna se charger de la faire passer par la poste à Bordeaux, et de l'adresser à un patron de vaisseau pour la rendre à Cadix; et voici qu'il m'envoie lui-même le reçu du patron: mon protecteur devient mon commissionnaire. Mons de *Louvois* n'aurait pas fait de ces choses-là; aussi je l'aime autant que je hais mons de *Louvois*.

Il a fait encore bien pis; il a acheté de nos montres pour le compte du roi. Nos émigrans

l'adorent, et j'en fais tout autant. Il fera de notre petit pays, jusqu'à présent inconnu, un pays charmant. Mais que dites-vous de moi qui risque de me ruiner pour établir chez moi des familles genevoises ? L'ingénieur du roi de Narfingue n'y fesait œuvre. Je sens bien que cela est un peu ridicule à mon âge et avec mes maladies.

Un octogénaire plantait,  
 Passe encor de bâtir : mais planter à son âge !

A quelque âge que ce soit, radoteur ou non, je serai tendrement attaché à mes deux anges jusqu'au dernier moment de ma drôle de vie.

Madame *Denis* se joint à moi pour vous dire les mêmes choses. Ce n'est pas qu'elle radote comme moi, elle n'en est pas là ; mais elle vous aime comme moi. *V.*

## LETTRE XVI.

A M. TABAREAU, à Lyon.

Juillet.

**S**AVEZ-VOUS quelque chose de l'effroyable nouvelle du Portugal ? on dit qu'elle n'est venue que par Rome & par l'Angleterre. Si elle était vraie, ne la saurions-nous pas par l'ambassadeur de France à Lisbonne, par nos consuls et par nos marchands ? l'idée seule de cette aventure fait frémir.

Je vous remercie de tout mon cœur, Monsieur,

— des bonnes nouvelles que vous me donnez du succès de vos affaires. Vous savez combien je m'y intéresse. Je trouve le procès de messieurs des postes très-bon, et je ne suis pas sûr qu'ils le gagnent. Vous savez que tout est arbitraire, et que le parlement aime un peu à dégraisser tout fermier du roi. Pour *St Billard* et *Grizel*, j'opine au pilori.

A l'égard du procès du parlement avec le roi, il est curieux. Nous attendons le dénouement. Je crois que rien ne pourra empêcher le factum de M. de *la Chalotais* de paraître. Le public s'amusera, disputera, s'échauffera; dans un mois tout finira, dans cinq semaines tout s'oubliera.

Est-on encore, Monsieur, dans l'usage de prendre des réscriptions des Postes en payant à Paris au caissier qui ne soit pas un saint? Madame *Denis* veut faire venir deux cents louis de Paris; pourriez-vous les lui faire tenir par la poste, etc? Nous avons lu, dans le mémoire de messieurs les fermiers des postes, que cet usage était établi; ainsi c'est à la fête de *St Billard* et de *St. Grizel* que vous devez attribuer cette importunité.

Vraiment oui, je n'ai pas manqué d'écrire à M. le duc de *Choiseul* que j'envoyais une petite caisse de montres à Marseille, par la poste. Il trouve très-bon; et vous savez que lui-même a la bonté d'en faire parvenir une caisse à Cadix. Il est très-important de donner à notre manufacture naissante toute la faveur possible; c'est par-là seul qu'elle peut se soutenir. •

Verfoy deviendra un lieu très-considérable;

mais il ne l'est pas encore. Ferney est un petit entrepôt qui s'augmente de jour en jour. Nous faisons tout ce que nous pouvons pour reconnaître les bontés de M. le duc de Choiseul, par notre zèle.

Adieu, Monsieur; personne ne vous est plus tendrement attaché que l'hermite de Ferney.

## L E T T R E   X V I I .

A M. DE LA HARPE.

27 de juillet.

**S**UÉTONE ne voit-il pas que l'ami *Lantin* a voulu rire quand il a exhorté les jeunes gens à rapetasser les détestables pièces et les détestables sujets du raisonneur ampoulé qui ne fut jamais tragique que dans trois ou quatre scènes, quand il fit un petit voyage en Espagne?

L'ami *Lantin* ne s'est amusé à ressemeler Sophonisbe que pour montrer qu'il y avait du tragique avant le raisonneur. Le cinquième acte de *Mairet* avait un très-grand fonds de tragique; mais on ne pouvait pas faire grand'chose de *Masiniisse*; il en a fallu faire un jeune imprudent qui se laisse prendre comme un sot. *Non est hic vis tragica.*

Dans tout ce qui se passe aujourd'hui en France, il y a *comica*, mais non pas *vis*.

J'attends *Suétone* l'anecdotier; et je me doute bien que l'esprit mâle et judicieux, qui l'a traduit

et commenté, aura pesé toutes ces anecdotes dans  
1770. la balance de la raison.

On va jouer la religieuse à Lyon; cela vaut mieux sans doute que vingt-quatre pièces du raisonneur; et cependant... Oh, qu'il fait bon venir à propos!

## LETTRE XVIII.

A M. ELIE DE BEAUMONT.

A Ferney, le 30 de juillet.

ON me dit, il y a un mois, mon cher *Cicéron*, que vous étiez en Normandie. Je ne vous écrivis point, attendant votre retour. Je ne fais plus où vous êtes, mais je ne puis rester long-temps sans vous remercier de votre dernière lettre. J'ignore si vous embellissez Canon, si vous faites vos moissons, ou si vous prenez la défense de quelque innocent persécuté. Vous donneriez bien tous vos vergers et tout votre froment pour secourir quelque infortuné. *Sirven* ne l'est plus. Il est toujours demandeur en réparation, dommages et intérêts, qu'il obtiendra difficilement. Je ne fais pas un mot des procédures; je fais seulement que nous avons affaire à un procureur général un peu dur.

Savez-vous bien que ce M. *Riquet* avait conclu à pendre madame *Calas* et à faire rouer son fils & *Lavaisse*? Je tiens cette horrible anecdote de madame *Calas* elle-même. Le pays de Chicachas et des Topinambous est la patrie de la raison et de

l'humanité, en comparaison de ces horreurs : et voilà de quels hommes nos vies et nos fortunes dépendent ! 1770.

L'affaire des *Sirven* ne sera décidée qu'après la Saint-Martin. Il y a huit ans que cette pauvre famille combat contre l'injustice.

Avez-vous su l'histoire des deux amans de Lyon ? Un jeune homme de vingt-cinq ans et une fille de dix-neuf, tous deux d'une figure charmante, se donnent rendez-vous avec deux pistolets dont la détente était attachée à des rubans couleur de rose ; ils se tuent tous deux en même temps ; cela est plus fort encore qu'*Arrie* et *Petuis*. La justice n'a fait nulle infamie dans cette affaire ; cela est rare.

Avez-vous lu le *Système de la nature* ? il ne me paraît pas consolant ; mais nous avons d'autres systèmes qui le sont encore moins ; par exemple , celui des jansénistes.

Adieu, mon cher *Cicéron* ; ne m'oubliez pas, je vous prie, auprès de madame *Terentia*.

## LETTRE XIX.

A M. LE MARQUIS D'ARGENCE DE BIRAC.

3 d'août.

**M**ON cher philosophe militaire, vous m'aviez manqué, il y a deux mois, que vous passeriez chez nous, et je vous attendais. J'imaginai que vous alliez voir messieurs vos enfans, et ç'aurait été une grande consolation pour moi de vous em-



— brasser sur la route. Je suis tombé dans un état de  
770. faiblesse dont j'ai l'obligation à ma vieillesse et à  
un travail un peu forcé; mais il faut travailler  
jusqu'à la fin de sa vie. *Job*, un de mes patrons,  
dit que l'homme est né pour travailler comme  
l'oiseau pour voler.

J'ai été tout émerveillé de la petite galanterie  
que vous m'avez envoyée; j'en suis très-touché.  
Vous sentez combien je suis sensible à une telle  
marque d'amitié.

Vous ne saviez pas apparemment l'autre galan-  
terie que les gens de lettres de Paris ont bien  
voulu me faire. Si vous étiez venu à Ferney, vous  
y auriez vu M. *Pigal* qu'ils m'ont envoyé, et qui  
a fait le modèle d'une statue dont ils honorent  
ma très-chétive figure. Je n'ai point un visage à  
statue, mais enfin, il a bien fallu me laisser faire.  
Il n'y a pas eu moyen de refuser un honneur que  
me font cinquante gens de lettres des plus con-  
sidérables de Paris: cette faveur est rare. Ils ont  
fait un fonds pour donner à M. *Pigal* un hono-  
raire convenable; j'en ai été surpris, et le suis  
encore. Je ne puis attribuer une chose si extra-  
ordinaire qu'au désir qu'on a eu de consoler votre  
ami des choses dont vous parlez. Il doit actuelle-  
ment les oublier. Une statue de marbre annonce  
un tombeau, et j'y descendrai en vous étant aussi  
attaché que je l'ai été depuis que j'ai eu l'honneur  
de vous connaître. V.

## LETTRE XX.

A M. LE MARQUIS DE FLORIAN.

Le 3 d'auguste.

**M**ON cher grand écuyer de *Cyrus*, buvez à ma santé le jour de la noce, vous et madame de *Florian*. L'homme du monde qui a le moins l'air d'un garçon de la noce, c'est moi. Si mon cœur décidait de ma conduite, j'assisterais au mariage. Ma chétive santé et mon âge ne me laissent prétendre à d'autre sacrement pour ma personne, qu'à celui de l'extrême-onction. Je passe mes derniers jours à établir une colonie; je ne jouirai pas du fruit de mes travaux: il est beaucoup plus aisé de marier un jeune conseiller du parlement, que de loger et d'accorder une trentaine de familles. Cependant nous travaillons nuit et jour à présenter à la nouvelle mariée les fruits de notre nouvel établissement. Nous avons fait une montre assez jolie et qui sera fort bonne. Nos artistes sont excellens; il n'y en a point de meilleurs à Paris: mais leur transmigration ne leur a pas permis d'aller aussi vite en besogne que M. d'*Ornoi*. Il se marie le 7, et nous ne serons prêts que le 15. Nous enverrons notre offrande, madame *Denis* et moi, par M. d'*Ogny* à qui nous l'adresserons. Nos fabricans ont voulu absolument mettre mon portrait à la montre. Puisque *Pigal* m'a sculpté, il faut bien que je souffre qu'on me peigne; j'ai toute honte bue.

1770. J'embrasse tendrement le nouveau marié, sa mère et son oncle le tuteur.

Je fais grand cas de votre philosophie qui vous ramène à la campagne. J'aime à être encouragé, par votre exemple, à chérir la solitude et à fuir le tracas du monde.

On ne peut vous être plus tendrement dévoué que l'hermite de Ferney.

## L E T T R E   X X I

A M. D O R A T.

A Ferney, le 6 d'août.

J'IGNORE, Monsieur, et je veux ignorer quel est le sot ou le fripon, ou celui qui, revêtu de ces deux caractères, a pu vous dire que j'étais l'auteur des *Anecdotes sur Fréron*; il aura pu dire, avec autant de vraisemblance, que j'ai fait *Gusman d'Alfarache*. Je n'ai jamais, Dieu merci, ni vu ni connu ce misérable *Fréron*; je n'ai jamais vu aucune de ses rapsodies, excepté une demi-douzaine que je tiens de M. *Lacombe*; je sais seulement que c'est un barbouilleur de papier, complètement déshonoré.

Je ne connais pas plus ses prétendus croupiers que sa personne. Je suis absent de Paris depuis plus de vingt ans, et je n'y ai jamais fait, avant ce temps, qu'un séjour très-court. L'auteur des *Anecdotes sur Fréron* dit qu'il a été très-lié avec lui; j'ai essuyé bien des malheurs en ma vie, mais j'ai été préservé de celui-là,

J'ai n'ai jamais vu M. l'abbé de *la Porte* dont il est tant parlé dans ces *Anecdotes*. On dit que c'est un fort honnête homme, incapable des horreurs dont *Fréron* est chargé par tout le public. 1770.

Vous sentez, Monsieur, qu'il est impossible que j'aye vu *Fréron* au café de *Viseu* dans la rue Mazarine. Je n'ai jamais fréquenté aucun café, et j'apprends, pour la première fois, par ces *Anecdotes* que ce café de *Viseu* existe ou a existé.

Il est de même impossible que je sache quels sont les marchés de *Fréron* avec les libraires, et tous les vils détails des friponneries que l'auteur lui reproche. Il serait absurde de m'imputer la forme et le style d'un tel ouvrage.

Vous vous plaignez que votre nom se trouve parmi ceux que l'auteur accuse d'avoir travaillé avec *Fréron* : ce n'est pas assurément ma faute. Tout ce que je puis vous dire, c'est que vous me semblez avoir tort d'appeler cela un affront, puisqu'il vous pouvez très-bien lui avoir prêté votre plume sans avoir eu part à ses infamies. Vous m'apprenez vous-même que vous avez inséré, dans les feuilles de ce *Fréron*, un extrait contre M. de *la Harpe*. Je ne fais ce que c'est que l'autre imputation dont vous me parlez.

Si vous êtes curieux de savoir quel est l'auteur des *Anecdotes*, adressez-vous à M. *Thiriot* ; il doit le connaître, et il y a quelques années qu'il m'écrivit touchant cette brochure. Adressez-vous à M. *Marin* qui est au fait de tout ce qui s'est passé depuis quinze ans dans la librairie, et qui fait

1770. parfaitement que je ne puis avoir la moindre part à toutes ces futilités. Adressez vous à madame Duchesne, à M. Guy, lesquel's doivent être fort instruits des gestes de Fréron. Adressez-vous à Lambert, chez qui l'auteur dit avoir vu les pièces d'un procès entre Fréron et sa sœur la fripière. Adressez-vous à M. l'abbé de la Porte, qui doit être mieux informé que personne. L'auteur paraît avoir écrit il y a six ou sept ans, & je vous avoue que j'ai la curiosité de savoir son nom.

Je connais deux éditions de ces *Anecdotes* ; l'une qui est celle dont vous me parlez, l'autre qui se trouve dans un pot-pourri en deux volumes. Il faut qu'il y en ait une troisième un peu différente des deux autres, puisque vous me parlez d'une nouvelle accusation contre vous, que je ne trouve pas dans celle qui est en ma possession.

En voilà trop sur un homme si méprisable & si méprisé. Vous pouvez faire imprimer votre lettre & la mienne.

J'ai l'honneur d'être, etc.

## LET TRE XXI

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

8 d'auguste.

**E**n bien, Madame, je ne peux en faire d'autres ; je ne peux louer les gens sérieusement en face.

Vous vous doutez bien que les six vers qui commencent par *étudiez leur goût*, sont pour la petite-fille, & tout le reste pour la grand'maman. J'ai été bien aise de finir par *la Harpe*, parce que le mari de la grand'maman lui fait du bien, & lui en pourra faire encore. ( \*)

Il faut un tant soit peu de satire pour égayer la louange. La satire est fort juste, et tombe sur le plus détestable fou que j'aye jamais lu. Son *Héloïse* me paraît écrite moitié dans un mauvais lieu, et moitié aux petites maisons. Une des infamies de ce siècle est d'avoir applaudi quelque temps à ce monstrueux ouvrage. Les dames qu'il outrage sont assurément d'une autre nature que lui. La *Zaïde* de madame de la Fayette vaut un peu mieux que la suissesse de *Jean-Jacques*, qui accouche d'un faux germe pour se marier. Ce polisson m'ennuie & m'indigne, & ses partisans me mettent en colere. Cependant il faut être véritablement philosophe et calmer ses passions, sur tout en nos âges.

Votre homme qui ne s'intéressoit qu'à ce qui le regardait, doit vous raccommoier avec la philosophie. Tout ce qui regarde le genre humain doit nous intéresser essentiellement, parce que nous sommes du genre-humain. N'avez-vous pas une ame ? n'est-elle pas toute remplie d'idées ingénieuses et d'imagination ? S'il y a un Dieu qui prend soin des hommes & des femmes, n'êtes-vous pas femme ? s'il y a une Providence, n'est-elle pas pour vous comme

(\*) Epître à madame la duchesse de Choiseul, volume d'Epîtres.

1770. pour les plus sottes bégueules de Paris ? si la moitié de Saint-Domingue vient d'être abymée, si Lisbonne l'a été, la même chose ne peut-elle pas arriver à votre appartement de Saint-Joseph ? Un diable d'homme, inspiré par *Belzebuth*, vient de publier un livre intitulé, *Système de la nature*, dans lequel il croit démontrer à chaque page qu'il n'y a point de Dieu. Ce livre effraye tout le monde, et tout le monde le veut lire. Il est plein de longueurs, de répétitions, d'incorrections ; et, malgré tout cela, on le dévore. Il y a beaucoup de choses qui peuvent séduire ; il y a de l'éloquence ; et quoiqu'il se trompe grossièrement en quelques endroits, il est fort au-dessus de *Spinoza*.

Au reste, croyez que la chose vaut bien la peine d'être examinée. Les nouvelles du jour n'en approchent pas, quoiqu'elles soient bien intéressantes.

Ceux qui disent que les pairs du royaume ne peuvent être jugés par les pairs & par le roi, sans le parlement de Paris, me paraissent ignorer l'histoire de France. Il semble qu'à force de livres on est devenu ignorant. Je ne me mêle point de ces querelles ; je songe à celle que nous avons avec la nature. J'en ai d'ailleurs une assez grande avec Genève. Je lui ai volé une partie de ses habitans, & je fonde ma petite colonie, que le mari de votre grand'maman protège de tout son cœur.

Il n'y a maintenant qu'un tremblement de terre qui puisse ruiner mon établissement ; mais je veux que celui à qui j'ai tant d'obligations donne son denier à la statue ; et je veux sur-tout qu'il donne

très peu ; 1°. parce qu'on n'en a point du tout  
besoin : 2°. parce qu'il donne trop de tous les  
côtés. C'est une affaire très-sérieuse : je casserais à  
la statue les bras et les jambes , si son nom ne se  
trouvait pas sur la liste.

Adieu, Madame ; faites comme vous pourrez :  
vivez , portez-vous bien , digérez , cherchez le  
plaisir , s'il y en a. Lutte contre cette fatale nature  
dont je parle sans cesse , et où j'entends si peu de  
chose. Ayez de l'imagination jusqu'à la fin , et  
aimez votre très-ancien serviteur qui vous est plus  
attaché que tous vos serviteurs nouveaux. V.

## L E T T R E XXIII.

A M. LE MARECHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney , 15 d'auguste.

**J**E me dis toujours, Monseigneur , que vos occu-  
pations et vos plaisirs partagent vos journées ,  
que je ne dois pas fatiguer vos bontés , et qu'il  
n'appartient pas à ceux qui sont morts au monde  
d'écrire aux vivans.

Cependant il faut que je vous informe d'un gros  
paquet que j'ai reçu et qui vous regarde ; il est  
d'un M. de *Castera* qui me paraît très-malheureux ,  
et qui me fait juger par son style qu'il s'est attiré  
ses malheurs. Je doute même si sa tête n'est pas  
aussi dérangée que ses lettres sont prolixes ; en ce  
cas , il n'est que plus à plaindre. Il m'a mis au  
fait de toute sa conduite avec assez de naïveté. Je



— présume à la quantité de procès qu'il a essuyés;  
 1770. qu'il descend en droite ligne de la comtesse de *Pimbèche*. S'il a dit des injures, on les lui a bien rendues.

Je vois, par tout ce qu'il me mande, que sa plus grande ambition est de rentrer dans vos bonnes grâces. Sa destinée me paroît déplorable; c'est un homme chargé de onze enfans. Je m'acquitte du devoir de l'humanité, en vous rendant compte de son état, sans prétendre le justifier auprès de vous, ni vous demander autre chose que ce que votre sagesse & votre justice vous prescrivent. Vous connaissez l'homme dont il s'agit, & c'est à vous seul de voir ce que vous devez faire. Il me semble qu'il avoit un oncle chargé des affaires de France en Pologne; c'est tout ce que je connais de sa famille.

Après avoir achevé la mission que m'a donnée M. de *Castex*, que puis-je dire à mon héros du fond de ma solitude, sinon que je lui souhaite une santé meilleure que la mienne et des jours plus brillans? Il ne m'appartient pas de parler des tracasseries de la France. Je m'intéressais fort à celles des Turcs, c'est-à-dire que je souhaitais passionnément qu'on les chassât de l'Europe, parce qu'ils ont affermi les descendans des *Alcibiade* & des *Sophocle*. J'entends dire que ces circoncis ont repris le Péloponèse; en ce cas, je me racommoderai avec eux car j'ai établi, des débris de Genève, une petite société qui est fort en relation avec Constantinople.

J'aimerais encore mieux de bons acteurs et de bonnes pièces au théâtre de Paris sous la protection du premier gentilhomme de la chambre; mais  
 cette

cette manufacture paraît furieusement tombée.

Me permettez-vous, Monseigneur, de me mettre aux pieds de madame la comtesse d'Egmont, quoiqu'elle soit alliée à la maison d'un pape? Vous devez juger combien j'ambitionne ses bontés, puisqu'elle a toutes les grâces de votre esprit, sans compter les autres.

Agréez, avec votre bien veillance ordinaire, le très-tendre respect du vieux solitaire des Alpes. V.

## LETTRE XXIV.

A MADAME

LA DUCHESSE DE CHOISEUIL.

A Ferney, 20 d'auguste.

MADAME,

**A**PRÈS tout ce que vous m'avez fait l'honneur de m'écrire, j'ai vu tant de justesse d'esprit que je vous ai crue philosophe; passez-moi ce mot. Votre petite-fille me paraît un peu dégoûtée de la métaphysique; je lui pardonne aisément ce dégoût. La métaphysique n'est d'ordinaire que le roman de l'ame, et ce roman n'est pas si amusant que celui des *Mille et une nuits*. Vous m'avouerez du moins, Madame, que le sujet qu'on traite dans la petite brochure qu'on met à vos pieds est assez intéressant; chacun y est pour sa part, et cette part est tout son être. Cela est un peu plus important que les tracasseries dont on s'entretient si

— 770. — profondément à Paris et à Versailles. Je n'ose demander que, dans un moment de loisir, vous daigniez. Madame, me dire en deux mots ce que vous en pensez, je ne veux que deux mots, car vous êtes si occupée à servir l'Être suprême en faisant du bien, que vous n'avez guère le temps d'examiner ce que de faibles cervelles disent pour ou contre son existence.

M. de *Craffier* m'a mandé qu'il avait obtenu, par votre protection, une très-grande grâce. Songez, Madame, que c'est à vous seule uniquement qu'il la doit, et que je n'avais pas osé seulement vous la demander. Voilà comme vous êtes; dès qu'on offre de loin la moindre petite ouverture pour faire du bien, vous saisissez la chose avec un acharnement qui n'a point d'exemple: j'en suis confondu, je ne fais plus que vous dire.

M. le marquis d'*Ossun*, ambassadeur en Espagne, favorise de tout son pouvoir la fabrique de Ferney, faubourg de Verfoy; il y prend autant d'intérêt que si c'était son propre ouvrage. Oserais-je vous supplier, Madame, d'obtenir que monsieur le duc voulût bien lui marquer qu'il est sensible à tous ses bons offices qui sont en vérité très-considérables, et qui pourront être efficaces. M. l'abbé *Billard* n'a pas eu les mêmes bontés que M. le marquis d'*Ossun*; il ne m'a pas fait de réponse; apparemment que l'inquisition le lui a défendu.

Nos artistes de Ferney donnent, le jour de la Saint-Louis, une belle fête; je crois que leur zèle ne déplaira pas à monsieur le duc.

C'est votre nom, Madame, que je fête tous les jours de l'année. Je vous suis attaché pour ma vie avec le plus profond respect et la plus vive reconnaissance. 1770

*Le vieil hermite de Ferney.*

## LETTRE XXV.

A MADAME D'ORNOL

A Ferney, 20 d'août.

**V**ous faites, Madame, le bonheur d'un homme à qui je tiens par les liens de l'amitié encore plus que par ceux de la nature. Le seul plaisir qui reste aux vieillards est d'être sensible à celui des autres. Je vous dois la plus grande satisfaction que je puisse goûter; la vôtre est bien rare de vivre avec un bon mari sans quitter le meilleur des pères. M. d'Ornoi égaye la retraite de madame Denis et la mienne, en nous disant combien il est enchanté. Madame Denis doit vous dire tout ce qui peut plaire à de nouveaux mariés; les femmes entendent cela cent fois mieux que les hommes. Pour moi, je vous dirai que vous êtes bien bonne, au milieu du fracas des noces, de l'embarras des visites, et des complimens, et des occupations plus sérieuses, d'écrire à un vieux solitaire inutile au monde; je vous en remercie. Vous avez encore un mérite de plus, c'est que votre lettre est fort jolie, et que votre écriture ne ressemble pas à celle de votre mari qui écrit.

1770. comme un char, aussi-bien que son autre oncle l'abbé *Mignot*. L'abbé *Dangeux*, de notre académie française, renvoyait les lettres de sa maîtresse quand elles étaient mal orthographiées, et rompait avec elle à la troisième fois. Moi qui suis aussi de l'académie, je ne vous renverrai pas votre lettre, Madame; il n'y manque rien; je la garderai comme une chose qui m'en est bien chère. Je vous aime déjà comme si je vous avais vue; et, sans oublier le respect qu'on doit aux dames, j'ai l'honneur d'être de tout mon cœur, Madame, votre, etc.

## L E T T R E   X X V I .

A M. LE COMTE DE SCHOMBERG

Ferney, 25 d'auguste.

P UISQUE vous poussez vos bontés, Monsieur; jusqu'à vouloir bien honorer encore de votre présence la solitude du mont Jura, et consoler un vieux malade par les charmes de votre conversation, je vous avertis, pour vous encourager à cette bonne œuvre, que vous y trouverez probablement M. d'*Alembert*.

Il a semblé bon au Saint-Esprit et lui de passer par chez moi en allant voir le pape. On ne peut mieux prendre son temps; j'ai établi une colonie de huguenots; c'est un petit commencement de réunion entre les deux plus belles sectes de philosophie, qui font tant d'honneur à l'esprit humain;

les papistes et les calvinistes. Vous ferez trêve, —  
pour quelques jours, dans ma retraite pacifique, 1770  
à votre grand art de tuer les hommes avec gloire  
et salaire. Que ne puis-je, tous les ans, me trou-  
ver sur votre route!

Agréez toujours, Monsieur, mon respectueux  
attachement.

## L E T T R E   X X V I I.

A   M A D A M E

L A D U C H E S S E D E C H O I S E U L.

Ferney, 27 d'août.

M A D A M E,

**A**PRÈS avoir embelli votre royaume de Chante-  
loup par vos bienfaits, vous venez encore, M. le  
duc de Choiseul et vous, d'étendre vos grâces sur  
notre hameau de Ferney. Peut-être apprendrez-  
vous tous deux, avec quelque satisfaction, que  
nos émigrans ont donné pour la Saint-Louis une  
petite fête, qui a consisté en un très-bon souper  
de cent couverts, avec illumination, feu d'artifice  
et des *vive le roi* sans fin. Peut-être même mon-  
sieur le Duc ne sera pas fâché d'apprendre au  
roi qu'il est aimé et célébré par ses nouveaux  
sujets comme par les anciens.

Vos noms, Madame, n'ont été oubliés ni en  
buvant, ni dans le feu d'artifice.

1770.

Nous étions tous fort attendris,  
 Voyant, du fond de nos tanières,  
 Des Choiseul les beaux noms écrits  
 En caractère de lumières,  
 Sur nos vieux chênes rabougris,  
 Et parmi nos sèches bruyères.

C'était, un plaisir de voir nos huguenots et nos  
 papistes être tous de la même religion, et montrant  
 à leurs bienfaiteurs la même reconnaissance.

Rien n'est plus selon mon humeur  
 Que de voir ces bons hérétiques  
 Boire et chanter de si grand cœur  
 Avec nos pauvres catholiques.  
 Dans cet asile du bonheur,  
 Le prêche est ami de la messe;  
 Ils se sont dit: Vivons heureux,  
 Et tolérons avec sagesse  
 Ceux qui se moquent de nous deux.  
 Que j'aime à voir notre vicaire  
 Appliquer assez pesamment  
 Un baiser près du sanctuaire  
 A la femme du prédicant!

On voit bien après cela, Monseigneur, qu'il  
 n'y a pas moyen de refuser un édit de tolérance.  
 Nos colons, vos protégés, se mettent à vos pieds,  
 et nous supplions tous notre bienfaiteur et notre  
 bienfaitrice d'agréer nos profonds respects et notre  
 reconnaissance.

*Le vieil hermite de Ferney, secrétaire,*

LETTRE XXVIII.

A MADAME

LA MARQUISE DU DEFFANT.

2 de septembre.

**J**E vous envoie, Madame, par votre grand-maman, la petite drôlerie en faveur de la Divinité, 1770. contre le volume du *Système de la nature*, que sûrement vous n'avez pas lu; car la matière a beau être intéressante, je vous connais, vous ne voulez pas vous ennuyer pour rien au monde; et ce terrible livre est trop loin de longueurs et de répétitions, pour que vous puissiez en soutenir la lecture. Le goût, chez vous, marche avant tout. Celui qui vous amusera le plus, en quelque genre que ce soit, aura toujours raison avec vous. Si je vous amuse pas, du moins je ne vous ennuierei guère, car je réponds en vingt pages à deux gros volumes.

Je me flatte que votre grand-maman s'est enfin réconciliée avec *Catherine II.* Tant de sang ottoman doit effacer celui d'un ivrogne qui l'aurait sé dans un couvent; et, après tout, ma *Catane* vaut beaucoup mieux que *Moustapha*. Avouez, Madame, que dans le fond du cœur vous êtes pour elle.

Des lettres de Venise disent que la canaille musulmane a tué l'ambassadeur de France et presque toute sa suite, que l'ambassadeur d'Angleterre s'est sauvé en matelot, et que *Moustapha* a donné



1770. — une garde de mille janissaires au baile de V  
Je veux ne point croire ces étranges nouve  
mais si malheureusement elles étaient vr  
votre grand'maman, elle-même, ferait des v  
pour que *Catherine* fût couronnée à Constantin

Le roi de Prusse est allé en Moravie rend  
l'empereur sa visite familière. Il y a actuelle  
entre les souverains chrétiens une cordialité  
ne se trouve pas entre les ministres.

Voilà, Madame, tout ce que fait un v  
solitaire qui voit avec horreur les jours s'accou  
et l'hiver s'approcher. Conservez votre sa  
votre gaieté, votre imagination et votre b  
pour votre très-vieux et très-malingre serv  
qui vous est bien tendrement attaché pour le  
de ses jours. V.

## L E T T R E   X X I X .

A   M A D A M E

LA D U C H E S S E D E C H O I S E U

A Ferney , 2 de septembre.

M A D A M E ,

**P**UISQUE votre petite-fille veut voir la cause  
père défendue par un homme qui passe pour n'  
pas l'ami du fils , je prends la liberté de la me  
sous vos auspices. Au bout du compte, quoi qu'  
en dise, la chose vaut la peine d'être examinée  
n'ai pu encore, à mon âge, m'accoutumer à l'  
différence.

différence et à la légèreté avec laquelle des personnes d'esprit traitent la seule chose essentielle; je ne m'accoutume pas plus aux sottises énormes dans lesquelles le fanatisme plonge tous les jours des têtes, qui d'ailleurs n'ont pas perdu absolument le sens commun sur les choses ordinaires de la vie : ces deux contrastes m'étonnent encore tous les jours.

Je n'ai dit que ce que je pense dans ma petite réponse à l'auteur du *Système de la nature*; il a dit aussi ce qu'il pensait, et vout jugerez entre nous deux, Madame, sans me dire tout ce que vous pensez.

Une chose assez plaisante, c'est que le roi de Prusse m'a envoyé de son côté une réponse sur le même objet. Il a pris le parti des rois, qui ne sont pas mieux traités que DIEU dans le *Système de la nature* : pour moi, je n'ai pris que le parti des hommes.

Je crois avoir deviné quelle est l'épreuve à laquelle ce capitaine du régiment de Bavière veut que vous le mettiez. Je crois qu'il ressemble à celui qui disait à la reine *Anne d'Autriche* : Madame, dites-moi qui vous voulez que je tue, pour vous faire ma cour.

Il est vrai, Madame, que je ne prends point tant de liberté avec monsieur le Duc qu'avec vous; mais c'est que j'imagine que vous avez un peu plus de temps que lui, quoique vous n'en ayez guère, et que votre département de faire du bien vous occupe beaucoup. Je me fers de vous effron-

1770. — tément pour lui faire parvenir les senimen  
m'attachent à lui pour le reste de ma vie ,  
mets ma reconnaissance sous votre protection  
vous faire le même compliment qu'on fefait à la  
mère , car vous êtes trop douce et trop bonne

Si vous daignez lire mon rogaton théolog  
je vous prie d'être bien persuadée que je ne  
point du tout à la Providence particulière  
aventures de Lisbonne et de Saint Domingue  
rayée de mes papiers.

On dit que les Turcs ont affaffiné votre a  
fadeur de France; cela ferait fort triste; m  
grand Etre n'entre pas dans ces détails.

Pardonnez , Madame , au vieux bavard q  
à vos pieds avec le plus profond respect.

*Voltaire*

## LETTRE XXX.

A. M. LE MARQUIS D'ARGENCE DE DIRA

A Ferney , 3 de septen.bre.

**V**ous ne me mandez point , mon cher  
sophe militaire , où vous logez à Paris. Je h  
ma réponse à l'hôtel d'*Entraques* , où il me f  
que vous étiez à votre dernier voyage.  
sentez bien qu'il ne convient guère à un  
pédant comme moi , d'oser me mêler des affair  
colonels , et que cette indiscretion de ma par  
virait plutôt à reculer vos affaires qu'à les av  
*Horace* dit qu'il faut que chacun reste da

peau ; mais je tâcherai de trouver quelque ouverture pour me mettre à portée de parler de vous comme je le dois, et de satisfaire mon cœur. Je regarderai d'ailleurs cette démarche comme une des clauses de mon testament ; car j'approche tout doucement du moment où les philosophes et les imbécilles ont la même destinée. Je suis furieusement tombé, et il n'y a plus de société pour moi. La vôtre seule me serait précieuse, si l'état où je suis me permettait d'en jouir aussi agréablement qu'autrefois. Je n'ai plus guère que des sentimens à vous offrir ; car, pour les idées, elles s'ensuient. L'esprit s'affaiblit avec le corps ; les souffrances augmentent et les pensées diminuent ; tout le monde en vient là ; il n'y a que du plus ou du moins. Il faut avouer que nous sommes de pauvres machines ; mais il est bon d'avoir fait sa provision de philosophie & de constance pour les temps d'affaiblissement : on arrive au tombeau d'un pas plus ferme et plus délibéré. Jouissez de la santé sans laquelle il n'y a rien ; établissez messieurs vos enfans, vivez, & vivez pour eux et pour vous ; conservez-moi vos bontés qui sont des soutiens de ma petite philosophie, V.

1770

## LETTRE XXXI.

A M. LE DUC DE CHOISEUL

A Ferney, 7 de septembre.

NOTRE BIENFAITEUR,

5. **V**ous savez probablement que le roi de Prusse a été sur notre marché, & qu'il fait venir dix huit familles d'horlogers de Genève. Il les loge *gratis* pendant douze ans, les exempté de tous impôts, et leur fournit des apprentis dont il paye l'apprentissage : c'est du moins une preuve que les natifs de Genève ne veulent pas rester dans cette ville : mais ces dix-huit familles de plus nous auraient fait du bien ; elles sont presque toutes d'origine française. Je suis fâché qu'elles se transportent si loin de leur ancienne patrie ; mais je me flatte que votre colonie l'emportera sur toutes les autres.

Dieu me préserve des lettres de Venise, qui disent qu'après la bataille navale contre les Turcs, ces messieurs ont voulu assassiner l'ambassadeur de France, parce qu'il portait un chapeau, que l'ambassadeur d'Angleterre a été obligé de se sauver déguisé en matelot, et que l'ambassadeur de Venise a échappé, à la faveur d'une garde. Je ne crois point la canaille turque si barbare, quoiqu'elle le soit beaucoup.

J'ai eu la visite d'un serf et d'une serve des chanoines de Saint-Claude. Ce serf est maître de la poste de Saint-Amour, & receveur de M. le mar-

quis de *Choiseul* votre parent, et, par conséquent, vous appartient à double titre; mais les chapitres de Saint-Claude n'en ont aucun pour les faire serfs. Ils diront comme *Sofie* :

Mon maître est homme de courage ;  
Il ne souffrira pas que l'on batte ses gens.

On les bat trop; les chanoines les accablent : et vous verrez que tout ce pays-là, qui doit nourrir Verfoy, s'en ira en Suisse, si vous ne le protégez. Le procureur général de Besançon est dans des principes tout-à-fait opposés aux vôtres, quand il s'agit de faire du bien.

Le vieil hermite de Ferney, très-malade et n'en pouvant plus, se met à vos pieds avec la reconnaissance et le respect qu'il vous conservera jusqu'au dernier moment de sa chétive existence.

## LETTRE XXXII.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

26 de septembre.

**M**ON cher ange, quoique mon ame et mon corps soient terriblement en décadence, il faut que je vous écrive au plus vite concernant votre protégée de Strasbourg (\*). Il me paraît qu'elle n'a nulle envie de se transporter au soixante et deuxième degré, et je crois qu'actuellement cette transmigration serait difficile.

[\*] Mademoiselle *Daudet le Couvreur*, fille de la célèbre astrice.

## LETTRE XXXI.

A M. LE DUC DE CHOISEUL

A Ferney , 7 de Septembre.

NOTRE BIENFAITEUR ,

**1770.** **V**ous savez probablement que le roi de Prusse a été sur notre marché , & qu'il fait venir dix huit familles d'horlogers de Genève. Il les loge *gratis* pendant douze ans , les exempte de tous impôts , et leur fournit des apprentis dont il paye l'apprentissage : c'est du moins une preuve que les natifs de Genève ne veulent pas rester dans cette ville : mais ces dix-huit familles de plus nous auraient fait du bien ; elles sont presque toutes d'origine française. Je suis fâché qu'elles se transportent si loin de leur ancienne patrie ; mais je me flatte que votre colonie l'emportera sur toutes les autres.

Dieu me préserve des lettres de Venise , qui disent qu'après la bataille navale contre les Turcs , ces messieurs ont voulu assassiner l'ambassadeur France , parce qu'il portait un chapeau ; que l'ambassadeur d'Angleterre a été obligé de se sauver déguisé en matelot , et que l'ambassadeur de Venise a échappé , à la faveur d'une garde. Je ne crois point la canaille turque si barbare , quoiqu'elle le soit beaucoup.

J'ai eu la visite d'un serf et d'une serve des chanoines de Saint-Claude. Ce serf est maître de la poste de Saint-Amour , & receveur de M. le mar-

quis de *Choiseul* votre parent, et, par conséquent, vous appartient à double titre; mais les chapitres de Saint-Claude n'en ont aucun pour les faire serfs. Ils diront comme *Sofie* :

Mon maître est homme de courage ;  
Il ne souffrira pas que l'on batte ses gens.

On les bat trop; les chanoines les accablent : et vous verrez que tout ce pays-là, qui doit nourrir Verfoy, s'en ira en Suisse, si vous ne le protégez. Le procureur général de Besançon est dans des principes tout-à-fait opposés aux vôtres, quand il s'agit de faire du bien.

Le vieil hermite de Ferney, très-malade et n'en pouvant plus, se met à vos pieds avec la reconnaissance et le respect qu'il vous conservera jusqu'au dernier moment de sa chétive existence.

## LETTRE XXXII.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

26 de septembre.

**M**ON cher ange, quoique mon ame et mon corps soient terriblement en décadence, il faut que je vous écrive au plus vite concernant votre protégée de Strasbourg (\*). Il me paraît qu'elle n'a nulle envie de se transporter au soixante et deuxième degré, et je crois qu'actuellement cette transmigration serait difficile.

[\*] Mademoiselle *Daudet le Couvreur*, fille de la célèbre actrice.



1770 Il y a deux grands obstacles, sa naissance et le peu de goût qu'on a actuellement pour la nation française. Je ne lui ai point encore fait réponse sur son dessein d'aller à Paris et de pouvoir se ménager pendant l'hiver quelque asile agréable où elle pourrait rester jusqu'au printemps. Ma maison est à son service, dès ce moment jusqu'à celui où elle pourra se transporter à Paris : je vous prie de le lui mander, et je lui écrirai en conformité, dès que vous aurez appris ses sentimens et ses dessein; mais je vous prie aussi de lui dire combien mes affaires ont mal tourné, et combien peu je suis en état de faire pour elle ce que je voudrais. Mon zèle pour les colonies m'a mangé; le zèle de monsieur le contrôleur général pour les rescriptions m'a achevé. Il ne m'est pas possible dans cette situation de payer aux mânes d'*Adrienne* ce que je voudrais.

Je pense que vous pouvez lui parler à cœur ouvert sur tout ce que je vous mande. Madame *Denis* tâcherait de lui rendre la vie agréable pendant le temps de son entrepôt; pour moi, je ne dois songer qu'à achever ma vie au milieu des souffrances.

J'ai ici pour consolation M. d'*Alembert* et M. le marquis de *Condorcet*. Il ne s'en est fallu qu'un quart d'heure que M. *Séguier* et M. d'*Alembert* ne se soient rencontrés chez moi; cela eût été assez plaisant. J'ai appris bien des choses que j'ignorais. Il me semble qu'il y a eu dans tout cela beaucoup de mal entendu, ce qui arrive fort souvent. La philosophie n'a pas beau jeu; mais les belles lettres ne sont pas dans un état plus florissant. Le bon temps est passé, mon

cher ange ; nous sommes en tout dans le siècle du 1770  
bizarre et du petit.

On m'a parlé d'une tragédie en prose , qui , dit-on , aura du succès. Voilà le coup de grâce donné aux beaux arts.

Traître , tu me gardais ce trait pour le dernier !

J'ai vu une comédie où il n'était question que de la manière de faire des portes et des ferrures. Je doute encore si je dors ou si je veille.

Je vous avoue que j'avais quelque opinion de la Pandore de *la Borde* : cela eût fait certainement un spectacle très-neuf et très-beau ; mais *la Borde* n'a pas trouvé grâce devant M. le duc de *Duras*.

La Sophonisbe de *Lantini* aurait réussi il y a cinquante ans ; je doute fort qu'elle soit soufferte aujourd'hui , d'autant plus qu'elle est écrite en vers.

S'il ne tenait qu'à y faire encore quelques réparations , *Lantini* ferait encore tout prêt ; mais n'est-il pas inutile de réparer ce qui est hors de mode ?

J'aurai beaucoup d'obligation à M. le duc de *Praslin*, s'il daigne envoyer des montres au dey et à la milice d'Alger , au bey et à la milice de Tunis.

A l'égard des diamans qu'on envoyait à Malte ; comme les marchands qui les ont perdus n'avaient point de reconnaissance en forme , je ne crois pas que je doive importuner davantage un ministre d'Etat pour cette affaire ; mais , quand il voudra des montres bien faites et à bon marché , ma colonie est à ses ordres.

Adieu , mon cher ange ; conservez vos bontés , vous et madame d'*Argental* , au vieux et languissant hermite. V.

## LETTRE XXXIII.

A M. DE CHABANON.

28 de septembre.

— M. d'Alembert, mon cher ami, me donne le  
 1770. mêmes consolations que j'ai reçues de vous, quand  
 vous avez égayé et embelli Ferney de toutes vos  
 grâces. Non-seulement il n'a point de mélancolie  
 mais il dissipe toute la mienne. Il me fait oublier  
 la langueur qui m'accable et qui m'a empêché pendant  
 quelques jours de vous écrire. Il arriva à Ferney  
 dans le moment où M. Séguier en partait. J'aura  
 bien voulu qu'ils eussent dîné ensemble, mais DIEU  
 n'a pas permis cette plaisante scène.

En récompense, j'ai M. le marquis de Condorcet  
 qui est plus aimable que tout le parquet du parle  
 ment de Paris.

Il me paraît qu'on maltraite un peu en France les  
 pensées et les bourses. On craint l'exportation et l'im  
 portation des idées. Platon dit que les âmes  
 avaient autrefois des ailes; je crois qu'elles en  
 ont encore aujourd'hui, mais on nous les rogne.

Pour les ailes qui ont élevé l'auteur du *Système de  
 la nature*, il me paraît qu'elles ne l'ont conduit qu'à  
 dans le chaos. Non-seulement ce livre fera un tort  
 irréparable à la littérature, et rendra les philosophes  
 odieux; mais il tiendra la philosophie ridicule.  
 Qu'est-ce qu'un système fondé sur les anguilles de  
 Nédham? quel excès d'ignorance, de turpitude

d'impertinence de dire froidement qu'on fait des animaux avec de la farine de seigle ergoté ! Il est très-imprudent de prêcher l'athéisme, mais il ne fallait pas du moins tenir son école aux petites maisons.

Ma foi, juge et plaideurs, il faudrait tout lier.

Voilà ce que je dis toujours, et sauve qui peut ; et sur ce je vous embrasse tendrement : ainsi font tous ceux qui habitent Ferney. V.

## LETTRE XXXIV.

A MADAME

LA DUCHESSE DE CHOISEUL.

A Ferney, 8 d'octobre.

MADAME,

**J**E venais de vous écrire, lorsque j'ai reçu le paquet dont vous m'honorez, du premier d'octobre. Tout ce paquet n'est plein que de vos bontés ; mais votre lettre sur-tout m'a enchanté. J'y vois la sensibilité de votre cœur, et l'étendue de vos lumières.

Permettez-moi encore un mot sur les esclaves des moines, pour qui vous avez de la compassion, sur *Catun* qui vous cause toujours quelque indignation, et sur DIEU qui nous laisse tous dans le doute et dans l'ignorance. Il y aurait là de quoi faire trois volumes, et j'espère que vous n'aurez pas trois pages. A grands seigneurs peu de paroles, et à bons esprits encore moins.

1770. Je veux bien que les *Comtois*, appelés *francs*; soient esclaves des moines, si les moines ont des titres; mais si ces moines n'en ont point, et si ces hommes pour qui je plaide en ont, ces hommes doivent être traités comme les autres sujets du roi : *nulle servitude sans titre*, c'est la jurisprudence du parlement de Paris. La même affaire a été jugée, il y a dix ans, à la grand'chambre, contre les mêmes chanoines de Saint-Claude, au rapport de M. Séguier qui me l'a dit chez moi, en allant en Languedoc. Je vous supplie de vouloir bien lire cette anecdote au généreux mari de la généreuse grand'maman.

Pour *Catau*, je vous renvoie, Madame, à l'histoire turque; et je vous laisse à décider si les *fultans* n'ont pas fait cent fois pis. Demandez surtout à M. l'abbé *Barthelemi* si la langue grecque n'est pas préférable à la langue turque.

A l'égard de DIEU, je vous assure que r n'est plus nouveau que le système des anguilles, par lequel on croit prouver que la farine aigrie peut former de l'intelligence. *Spinoza* ne pensait pas ainsi : il admet l'intelligence et la matière; & son livre est supérieur à celui dont M. Séguier a fait l'analyse, comme le siècle de *Louis XIV* est supérieur au nôtre, et comme le mari de la grand'maman est supérieur à.....

Me voilà plongé, Madame, dans les affaires de ce monde, lorsque je suis près de le quitter. J'ai voulu faire une niche à mon neveu *la Houlière*, et je me suis adressé à votre belle ame, pour en venir à bout. Il n'en fait rien. Si je pouvais obtenir ce

que je demande, si monsieur le Duc pouvait me remettre le brevet, si vous pouviez me l'adresser contre-signé si je pouvais l'envoyer par Lyon et Toulouse, qui sont sur la route de Perpignan, si je pouvais étonner un homme qui ne s'attend point à cette aubaine, ce serait assurément une très-bonne plaisanterie: elle serait très-digne de vous, et je vous devrais le bonheur de la fin de ma vie.

Il y a encore un article sur lequel je dois vous ouvrir mon cœur, c'est que je ne demanderai rien pour le pays de Gex à celui qui m'a ôté les moyens d'y faire un peu de bien; je n'aime à demander qu'à certaines âmes élevées.

Les sœurs de la charité prient DIEU pour vous; elles sont comblées de vos grâces ainsi que les capucins. Vous aurez de tous côtés des protections en paradis. Mais, comme vous êtes faite pour avoir des amis partout, je vous supplie, Madame, de compter sur moi et sur mon neveu, en enfer.

Je me mets aux pieds de ma protectrice pour les quatre jours que j'ai à végéter dans ce bas monde, et je la prie toujours d'agréer le profond respect et la reconnaissance du vieil hermite.

## LET TRE XXXV.

A M. LE MARECHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 8 d'octobre.

**J**E suis très-reconnaissant, Monseigneur, de votre lettre du 30 de septembre. Je suis charmé qu'elle

— soit datée de Versailles, et encore plus que vous  
1770. ayez été à Richelieu. Il y a là je ne fais quel  
esprit de philosophie qui me fait bien augurer de  
vous. Pour votre souper à Bordeaux, je fais qu'il  
a été excellent, que tous les convives en ont été  
fort contents, qu'il y en a à qui vous avez fait  
mettre de l'eau dans leur vin, et que le roi a  
dû trouver que vous êtes le premier homme du  
monde pour arranger ces soupers-là.

Ayez la bonté d'agréer mon compliment sur la  
paternité de M. le prince *Pignatelli*, puiſque je ne  
puis vous en faire sur la maternité de madame la  
comtesse d'*Egmont*. C'est bien dommage assurément  
qu'elle ne produise pas des êtres ressemblans à son  
grand-père et à elle. Je vous demande votre pro-  
tection auprès d'elle et auprès de monsieur son  
beau-frère. Ils m'ont tous deux lié à vous par  
nouvelles chaînes; madame la comtesse d'*E*  
par la lettre pleine d'esprit et de grâces qu'elle a  
bien voulu m'écrire, et M. le prince *Pignatelli* par  
la supériorité d'esprit qu'il m'a paru avoir sur les  
jeunes gens de son âge.

Vous me reprochez toujours les philosophes et  
la philosophie. Si vous avez le temps et la patience  
de lire ce que je vous envoie, et de le faire lire  
à madame votre fille, vous verrez bien que je  
mérite vos reproches bien moins que vous ne  
croyez. J'aime passionnément la philosophie qui  
tend au bien de la société et à l'instruction de l'es-  
prit humain, et je n'aime point du tout l'autre. Il  
n'y a qu'à s'entendre, et jusqu'ici vous ne m'avez

pas trop rendu justice sur cet article. Comme d'ailleurs il est question de chimie dans le chiffon que je mets à vos pieds, vous en êtes juge très-compétent. 1779

Vous ne l'êtes pas moins de ce pauvre théâtre français qui était si brillant sous *Louis XIV*, et qui tombe dans une si triste décadence, ainsi que bien des choses. Si d'ici à la Saint-Martin vous avez quelques momens à perdre, je vous supplierai de jeter les yeux sur quelque chose dont le tripot d'aujourd'hui pourra se mêler. Je conçois bien que notre théâtre sera toujours meilleur que celui de Pétersbourg où l'on ne joue plus de tragédies françaises, parce que l'on n'a pas trouvé un seul acteur. Il faudra désormais représenter les pièces de *Sophocle* dans Athènes, si on enlève la Grèce aux Turcs, comme on vient de leur enlever les bords de la mer Noire, à droite jusqu'aux embouchures du Danube, et à gauche jusqu'à Trébisonde. Ils ont été battus au pied du Caucase dans le même temps que le grand-visir perdait sa bataille et abandonnait tout son camp. Si vous trouvez cela peu de chose, vous êtes difficile en opérations militaires; mais assurément c'est à vous qu'il est permis d'être difficile.

Je supplie mon héros d'être toujours un peu indulgent envers son ancien serviteur qui n'en peut plus, et qui vous sera attaché jusqu'au dernier moment de sa vie, avec le plus profond et le plus tendre respect. V.



1770.

## LETTRE XXXVI.

A M. LE MARQUIS DE CONDORCET.

11 d'octobre.

**L**E vieux malade de Ferney embrasse de ses deux maigres bras les deux voyageurs philosophes qui ont adouci ses maux pendant quinze jours.

Un grand courtisan m'a envoyé une singulière réfutation du *Système de la nature*, dans laquelle il dit que la nouvelle philosophie amènera une révolution horrible, si on ne la prévient pas. Tous ces cris s'évanouiront, et la philosophie restera. Au bout du compte, elle est la consolatrice de la vie, et son contraire en est le poison. Laissez faire; il est impossible d'empêcher de penser; et plus on pensera, moins les hommes seront heureux. Vous verrez de beaux jours, vous le ferez; cette idée égale la fin des miens.

Agréez, Messieurs, les regrets de l'oncle et de la nièce.

## LETTRE XXXVII.

A M. LE MARQUIS DE VOYER D'ARGENSON.

A Ferney, 12 d'octobre.

MONSIEUR,

**J**E ne suis pas étonné qu'un maître de poste, tel que vous, mène si bon train l'auteur du *Système de*

*La nature* ; il me paraît que les maîtres de poste de France ont bien de l'esprit. Vous avez daté votre lettre d'un château où il y en a plus qu'ailleurs, et c'est aussi la destinée du château des Ormes, où je me souviens d'avoir passé des jours bien agréables. 1770

Je ne savais pas, quand je vous fis ma cour à Colmar, que vous étiez philosophe ; vous l'êtes, et de la bonne secte : je n'approche pas de vous, car je fais que douter. Vous souvenez-vous d'un certain *Simonide* à qui le roi *Hiéron* demandait ce qu'il pensait de tout cela ? il prit deux jours pour répondre, ensuite quatre, puis huit, il doubla tous les jours, & mourut sans avoir eu un avis.

Il y a pourtant des vérités, & c'en est une peut-être de dire que les choses iront toujours leur train, quelque opinion qu'on ait ou qu'on feigne d'avoir sur DIEU, sur l'ame, sur la création, sur l'éternité de la matière, sur la nécessité, sur la liberté, sur la révélation, sur les miracles, etc. etc. etc.

Rien de tout cela ne fera payer les rescensions, ni ne rétablira la compagnie des Indes. On raisonnera toujours sur l'autre monde, mais sauve qui peut dans celui-ci.

L'ouvrage dont vous m'avez honoré, Monsieur, me donne une grande estime pour son auteur, et un regret bien vif d'être si loin de lui. Ma vieillesse et mes maladies ne me permettent pas l'espérance de le revoir ; mais je lui serai bien respectueusement attaché, à lui et à toute sa maison, jusqu'au dernier moment de ma vie.

## LETTRE XXXVIII.

A MADAME

LA MARQUISE DU DEFFANT.

21 d'octobre.

**M.** *Crawfort*, Madame, a quelquefois de 1770. vellétés de sortir de la vie, quand il ne s'y trouve pas bien, et il a grand tort, car ce n'est pas aux gaimables de se tuer; cela n'appartient qu'aux esprits infociables comme *Caton*, *Brutus*, et à ceux ont été enveloppés dans la banqueroute du port de cilice *Billard*. Mais pour les gens de bonne compagnie, il faut qu'ils vivent, et sur-tout qu'ils vivent avec vous.

Vous me demandez si je suis à peu-près heureux; il n'y a en effet en ce genre que des à peu-près; et que est votre à peu-près, Madame? vous avez perdu deux yeux que j'ai vus bien beaux, il y a trente; mais vous avez conservé des amis, de l'esprit, l'imagination et un bon estomac. Je suis beaucoup plus vieux que vous, je ne digère point, je deviens sourd, et voilà les neiges du mont Jura qui me couvrent aveugle: cela est à peu-près abominable.

Je ne puis ni rester à Ferney ni le quitter. Je me suis avisé d'y fonder une colonie, et d'y établir deux belles manufactures de montres. J'en forme actuellement une troisième d'étoffes de soie. C'est dans le fort de ces établissemens que M. l'abbé *Terray* m'a pris deux cents mille francs que j'avais mis en dépôt chez

chez M. de la Borde ; et l'irruption faite sur ces deux cents mille francs me cause une perte de trois cents mille. Cela est embarrassant pour un barbouilleur de papier tel que j'ai l'honneur de l'être ; cependant je ne me tueraï point : la philosophie est bonne à quelque chose , elle console.

Je n'ai , Dieu merci , aucun intérêt dans mes fondations ; j'ai tout fait par pure vanité. On dit que DIEU a créé le monde pour sa gloire ; il faut l'imiter autant qu'on peut. Je ne fais pas à qui il voulait plaire ; pour moi , je voulais plaire à votre grand-maman et à monsieur son mari ; ils m'accablent de bontés, ils viennent encore de faire un de mes neveux brigadier. Je ne songe qu'à mourir leur vassal dans leur fondation de Versoy. Je leur suis attaché à la fureur ; car mes passions sont toujours vives & l'esprit est aussi prompt chez moi que la chair est faible ; comme dit cet étrange *Paul* que vous ne lisez point et que je lis pour mon plaisir.

Vous devez être informée , Madame , de la santé du mari de votre grand-maman. Vous me mandâtes, il y a quelque temps, que cela allait à merveille, malgré les insomnies qu'on tâchait de lui donner. Mandez moi donc la confirmation de ces bonnes nouvelles.

Tout le monde me paraît malade. Il y a des compagnies entières qui ont le scorbut , des factions qui ont la fièvre chaude , des gens qui sont en langueur ; c'est un hôpital.

Je ne fais s'il vous paraîtra aussi plaisant qu'à

— moi que M. Séguier soit venu dans mon hermitage  
1770. le même jour que M. d'Alembert y arriva.

Les philosophes ne sont pas bien en cour ; *le Système de la nature* est comme le système de *Law* : il fait tort au monde ; celui qui l'a réfuté , bien ou mal , a fait fort sagement. A quoi servirait l'athéisme ? certainement , il ne rendra pas les hommes meilleurs.

Adieu , Madame ; quelque chose que vous sachiez , de quelque chose que vous soyez dégoûtée , quelque vie que vous meniez , l'hermite de Ferney vous sera tendrement attaché jusqu'au moment où il ira savoir qui a raison de *Platon* ou de *Spinoza* , de *St Paul* ou d'*Epictète* , de *Confucius* ou du *Journal chrétien*. Pour *Catherine II* et *Moustapha* , c'est assurément *Catherine* qui a raison. V.

## LETTRE XXXIX.

A M. DE LA HOULIERE ,

COMMANDANT A SALSSES.

A Ferney , 22 d'octobre.

**M**ON cher neveu à la mode de Bretagne , car vous l'êtes , et non pas mon cousin , apprenez s'il vous plaît , à prendre les titres qui vous conviennent.

Vous vous lamentez , dans votre lettre du 20 de septembre , de n'être point brigadier des armées du roi , tandis que vous l'êtes. Fi , que cela est mal de crier famine sur un tas de blé !

Pour vous prouver que vous avez tort de dire

Je vous n'êtes point brigadier, lisez, s'il vous plaît, la copie de ce que M. le duc de Choiseul a la bonté de m'écrire de sa main potelée & bienfaisante, du 14 d'octobre. 1770

» J'ignorais, mon cher *Voltaire*, que M. de la Houlière fût votre neveu, mais je savais qu'il méritait de l'être, et d'être brigadier; qu'il nous a bien servis, et qu'il s'occupe d'agriculture, ce qui est encore un service pour l'Etat; pour le moins aussi méritoire que celui de détruire. Votre lettre m'apprend l'intérêt que vous prenez à M. de la Houlière, et j'ose me flatter que le roi ne me refusera pas la grâce de le faire brigadier à mon premier travail, etc. etc.

M. Gayot, à qui j'avais pris la précaution d'écrire aussi, me mande :

» Les dispositions du ministre n'ont rien laissé à faire à mes soins pour le succès. J'aurai tout au plus le petit mérite d'accélérer, autant qu'il sera en moi, l'expédition de la grâce accordée, etc. etc.

Dormez donc sur l'une et l'autre oreille, mon cher petit neveu, et mandez cette petite nouvelle à votre frère. Il est vrai qu'il ne me fit point part du

mariage de sa fille; mais il est fermier général, ce qui est une bien plus grande dignité que celle de brigadier, d'autant plus qu'ils ont des brigadiers à leur service. Il n'y a pas long-temps que M. le brigadier Courtmichon se fit annoncer chez moi; c'était un employé au bureau de la douane.

Madame Denis, qui est véritablement votre cousine, vous fait les plus tendres complimens;

— je présente mes très-humbles obéissances à madame  
1770. la brigadière.

## L E T T R E X L.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

1 de novembre.

AH, ah ! mon héros est aussi philosophe ! il a mis le doigt dessus, il a découvert tout d'un coup le pot aux roses. Je ne suis pas étonné qu'il juge si bien de *Cicéron*, mais je suis surpris qu'au milieu de tant d'affaires et de plaisirs qui ont partagé sa vie, il ait eu le temps de le lire. Il l'a lu avec fruit, il le définit très-bien. L'auteur du *Système de la nature* est encore plus bavard, et le système fondé sur des angus avec de la farine, est digne de notre pauvre siècle.

Cette fausse expérience n'avait point été faite du temps de *Mirabaud*; et *Mirabaud*, notre secrétaire perpétuel était incapable d'écrire une page de philosophie.

Quel que soit l'auteur, il faut l'ignorer; mais il était pour moi de la plus grande importance, dans les circonstances présentes, qu'on sût que je n'approuve pas ses principes. Je suis persuadé d'ailleurs que mon héros n'est pas mécontent de la modestie de ma petite drôlerie. Je lui aurais bien de l'obligation, et il ferait une action fort méritoire si, dans ses goguettes avec le roi, il avait la bonté de glisser gaiement, à son ordinaire, que j'ai réfuté ce livre qui fait tant de bruit, et que le roi lui-même a donné à M. *Séguier* pour le faire ardre.

En reste, je pense qu'il est toujours très-bon de soutenir la doctrine de l'existence d'un Dieu rémunérateur et vengeur; la société a besoin de cette opinion: je ne fais si vous connaissez ce vers : 1770

Si Dieu n'existait pas, il faudrait l'inventer.

Le fait est grand de Dieu à la comédie : je fais en que ce tripot est plus difficile à conduire qu'une mée; les gens tenant la comédie et les gens tenant le parlement, sont un peu difficiles : mais, en tout cas, je vous envoie une pièce qui m'est tombée entre les mains, et dans laquelle j'ai corrigé quelques vers; elle m'a paru mériter d'être ressuscitée; c'est la première du théâtre français. Ne peut-on pas rajuster les anciens habits, quand on n'en a pas de nouveaux? *Le Kain* fait son rôle de *Masiniisse*, et cela pourrait vous amuser à Fontainebleau; car enfin, il faut s'amuser, et plaisir vaut mieux que tracasserie.

Je ne suis plus fait ni pour avoir du plaisir, ni pour en donner; mes maladies augmentent tous les jours; mais mon tendre attachement pour vous ne diminue pas, et mon cœur sera plein de vous jusqu'à mon dernier soupir. V.

## LETTRE XLI.

A M. LE MARQUIS DE VOYER D'ARGENSON.

6 de novembre.

AURIEZ-VOUS jamais, Monsieur, dans vos campagnes en Flandre et en Allemagne, porté les Satires de *Perse* dans votre poche? Il y a un vers qui est curieux, et qui vient fort à propos :



1770. *De Jove quid sentis ? minimum est quod scire laboro.*

Il ne s'agit que d'une bagatelle, que pensez-vous de DIEU ?

Vous voyez que l'on fait de ces questions de long-temps. Nous ne sommes pas plus avancés qu'il n'était alors. Nous savons très-bien que telles et telles sottises n'existent pas, mais nous sommes fort médiocrement instruits de ce qui est. Il faudrait des volumes, non pas pour commencer à s'éclaircir, mais pour commencer à s'entendre. Il faudrait bien savoir quelle idée nette on attache à chaque mot qu'on prononce. Ce n'est pas encore assez : il faudrait savoir quelle idée ce mot fait passer dans la tête de votre adversaire patrie. Quant tout cela est fait, on peut dispendre pendant toute sa vie sans convenir de rien.

Jugez si cette petite affaire peut se traiter par lettres. Et puis vous savez que, quand deux ministres négocient ensemble, ils ne disent jamais la moitié de leur secret.

J'avoue que la chose dont il est question : n'est qu'on s'en occupe très-sérieusement ; mais c'est l'illusion et les faiblesses !

Il y a une chose peut-être consolante, c'est que la nature nous a donné à peu-près tout ce qu'il nous fallait ; et si nous ne comprenons pas certaines choses un peu délicates, c'est apparemment qu'il n'était pas nécessaire que nous les comprissions.

Si certaines choses étaient absolument nécessaires, tous les hommes les auraient, comme toi les chevaux ont des pieds. On peut être assez sûr que ce qui n'est pas d'une nécessité absolue po

us les hommes, en tous les temps et dans tous les  
ux, n'est nécessaire à personne. Cette vérité est un 1779  
eiller sur lequel on peut dormir en repos : le reste  
t un éternel sujet d'argumens pour et contre.

Ce qui n'admet point le pour et le contre, Mon-  
ur ; ce qui est d'une vérité incontestable, c'est  
on sincère et respectueux attachement pour vous.

## LETTRE XLII.

A MADAME

LA DUCHESSE DE CHOISEUL.

A Ferney, 16 de novembre.

MADAME,

Je voudrais amuser notre bienfaitrice philosophie ;  
je crains fort de faire tout le contraire. L'auteur  
de cette épître au roi de la Chine dit qu'il est ac-  
outumé à ennuyer les rois : cela peut être : je l'en-  
ois sur sa parole ; mais il ne faut pas pour cela en-  
voyer madame la philosophe grand'maman qui a  
d'esprit que tous les monarques d'Orient, car  
pour ceux d'Occident je n'en parle pas.

Si, malgré mes remontrances, sa majesté chinoise  
venir à Paris, je lui conseillerai, Madame,  
de faire de vos amis et de tâcher de souper avec  
vous ; je n'en dirai pas autant à *Moustapha*. Fran-  
chement, il ne m'en paraît pas digne ; je le crois  
ailleurs très-incivil avec les dames, et je ne pense  
que ses eunuques lui aient appris à vivre,

1770. Si, par un hasard que je ne prévois pas, cet épître au roi de la Chine trouvait un moi grâce devant vos yeux, je vous dirais : Envoyez en copie pour amuser votre petite-fille, suppose qu'elle soit amusable et qu'elle ne soit pas à ses momens de dégoût.

Pour réussir chez elle, il faut prendre son temps.

Puisse-je, Madame, prendre toujours bien mon temps en vous présentant le profond respect, reconnoissance et l'attachement du vieil heros de Ferney !

## LETTRE XLIII.

A M. LE MARQUIS DE VILLEVIEILLE

A Ferney, 16 ou 17 de novembre.

VOTRE lettre de Cirey, Monsieur, adoucit les maux qui sont attachés à ma vieillesse. J'ai toujours le maître du château, et je n'oublie jamais les beaux jours que j'y ai passés. Je fais très-bon gré d'être attaché à votre colonel qui est assurément un des plus estimables hommes de France (\*). Je l'ai vu naître, et il a passé toutes mes espérances.

Je ne sais comment je pourrai vous faire la petite réponse au *Système de la nature* ; ce n'est point un ouvrage qui puisse être imprimé à Paris. En rendant gloire à DIEU, il dit trop la vérité aux hommes. Il leur faut un Dieu aussi impertinent

(\*) M. le duc du Châlelet.

nent qu'eux; ils l'ont toujours fait à leur image. Paris s'amuse de ces disputes comme de l'opéra comique. Il a lu *le Système de la nature*, avec le même esprit qu'il lit de petits romans; au bout de trois semaines on n'en parle plus. Il y a, comme vous le dites, des morceaux d'éloquence dans ce livre; mais ils sont noyés dans des déclamations et dans des répétitions. A la longue, il a le secret d'ennuyer sur le sujet le plus intéressant.

La chanson que vous m'envoyez, doit avoir beaucoup mieux réussi. Je suis bien aise qu'elle soit en l'honneur de l'homme du monde à qui je suis le plus dévoué, et à qui j'ai le plus d'obligation; j'ose être sûr que les niches qu'on a voulu lui faire ne seront que des chansons. S'il me tombe entre les mains quelque rogaton qui puisse vous amuser, je ne manquerai pas de vous l'envoyer. Je suis à vous tant que je serai encore un peu en vie. V.

## LETTRE XLIV.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL

A Ferney, 24 de novembre.

**M**ON cher ange, je suis presque aveugle: j'écris de ma main et le plus gros que je peux. Celui qui me soulageait dans ce bel art de mettre ses idées et ses pensées en noir sur du blanc, s'est fendu la tête par une chute horrible, et j'écris très-lisiblement. Vous savez que j'ai écrit aussi au roi de la Chine, et je vous ai envoyé la lettre. Je m'imagine qu'on

T. 94. *Corresp générale.* Tome VI. G.

1770. ne pourra représenter Sophonisbe et le Dépositaire que chez lui. J'ai prié, de votre part, M. Lantin d'ajouter quelques vers au quatrième acte ; il était impossible de faire mander *Masniffe* par *Scipion*, parce que deux actes, dans cette pièce, finissent par un pareil message, et que M. Mairet saurait très-mauvais gré à M. Lantin de cette répétition.

A l'égard du Dépositaire, je pense qu'il faut aussi mettre ce drame au cabinet. La cabale fréronique est trop forte, le dépit contre la statue trop amer, l'envie de la casser trop grande. De plus, la métaphysique et le larmoyant ont pris la place du comique. Le public ne fait plus où il en est. J'aime ce petit ouvrage ; et plus je l'aime, plus je suis d'avis qu'on ne le risque pas. Je suis dans mon désert, éloigné de Paris et de son goût, que je n'oserais pas conseiller à *Molière* de donner le *Tartufe*. Il me paraît que le goût est égaré dans tous les genres et que la littérature ne va pas mieux que les finances.

J'ai écrit à mademoiselle *Daudet*, conformément à ce que vous m'aviez mandé. Je l'aurais gardée très-volontiers pendant six mois, et je lui aurais donné un petit viatique pour Paris ; mais il s'est fait un tel bouleversement dans ma fortune, que je n'aurais pu rien faire pour la sienne. La saisie de tout mon argent comptant par M. l'abbé *Terrai*, dans le temps que j'établissais une colonie assez nombreuse, que je bâtissais huit maisons, et que je commençais à faire fleurir une manufacture, a été un coup de tonnerre qui a tout renversé. Figurez-vous un vieux maiade obligé d'entrer dans tous les

détails, accablé de soins, de vers et de l'*Encyclopédie*; il n'y avait que vous et l'empereur de la Chine qui pussent me consoler. 1770.

M. le duc de *Choiseul* a favorisé ma manufacture autant qu'il l'a pu; je souhaite que M. le duc de *Praslin* envoie beaucoup de montres à son ami, le bey de Tunis, et au prétendu nouveau roi d'Égypte *Ali-bey*; et même qu'il ne m'oublie pas, quand il ra procuré la paix entre *Moustapha* et *Catherine*. Je vous prie instamment de l'en faire souvenir.

On nous a menacés quelque temps de la guerre et de la peste; mais, Dieu merci, nous n'avons que la famine, du moins dans nos cantons. Le blé vaut plus de cinquante francs le setier, depuis un an, à trente lieues à la ronde. Je ne fais pas ce qu'ont opéré messieurs les économistes ailleurs, mais je soupçonne messieurs les Velches de ne pas entendre parfaitement l'économie.

A l'égard de l'économie des pièces de théâtre; je vous dirai que M. le maréchal de *Richelieu* refuse son suffrage à *Mairet*; et c'est encore une raison pour ne la pas hasarder. Les sifflets sont encore plus à craindre que la disette. Mes deux aimables et chers anges, vivez aussi gaiement qu'il est possible; et si vous rencontrez M. *Séguier*, recommandez-lui d'être sobre en réquisitoires, à moins qu'il n'en fasse pour des filles. Et, sur ce, je me mets à l'ombre de vos ailes, au milieu de quatre pieds de neiges. V.

## L E T T R E   X L V .

A M. LE CLERC DE MONTMERCY.

24 de novembre.

**L**E vieux malade de Ferney, Monsieur, v<sup>1770</sup> doit depuis long-temps une réponse ; il vous l'en voie de la Chine, & peut-être trouverez-vous le vers un peu chinois. Quand vous n'aurez rien à faire, et que vous voudrez écrire à ce vieillard je vous prie de donner votre lettre à M. *Marin* vous pourrez me dire, à cœur ouvert, tout ce que vous penserez ; j'aime bien autant votre prose que vos vers :

C'est au bout de trois ans que j'ai su vous demeurer par M. *Marin*, à qui je l'ai demandée. Si vous m'en aviez instruit, je vous aurais remercié plutôt, tout malade que je suis. Je ne vous ai point écrit depuis la mort de M. *Damileville*, notre ami ; il se chargeait de mes lettres et de mes remerciemens.

Il y a toujours, dans vos vers, des morceaux pleins d'esprit et d'imagination ; on se plaint seulement de la profusion qui empêche qu'on ne retienne les morceaux les plus marqués. Vous trouverez ma lettre bien courte, pour tant de bons vers dont vous m'avez honoré ; mais pardonnez à un malade qui est absolument hors de combat, et qui sent tout votre mérite beaucoup plus qu'il ne peut vous l'exprimer.

*Voltaire.*

## L E T T R E   X L V I.

A M. DE LISLE DE SALÈS.

25 de novembre.

**J**E suis bien sûr, Monsieur, que vos mélanges sur *Suétone* me donneront autant de plaisir que <sup>1770</sup> votre dernier ouvrage, et que j'y trouverai partout la main du philosophe.

Je mets une différence essentielle entre la *philosophie de la nature* et le *Système de la nature*. Il y a, j'en conviens, deux ou trois chapitres éloquens dans le *Système*. mais tout le reste est déclamation et répétition.

L'auteur suppose tout et ne prouve rien. Son livre est fondé sur deux grands ridicules : l'un, est la chimère que la matière non pensante produit nécessairement la pensée, chimère que *Spinoza* même n'ose admettre ; l'autre, que la nature peut se passer de germes. Je ne vois pas que rien ait plus avili notre siècle, que cette énorme sottise. *Maupertuis* fut le premier qui adopta la prétendue expérience du jésuite anglais *Néedham*, qui crut avoir fait, avec de la farine de seigle, des anguilles qui, le moment d'après, engendraient d'autres anguilles. C'est la honte éternelle de la France que des philosophes, d'ailleurs instruits, aient fait servir ces inepties de base à leurs systèmes.

Vous êtes bien loin, Monsieur, de tomber dans de pareils travers ; et je n'ai vu, dans votre



— livre, que du génie, du goût, des connaissances et  
1770. de la raison.

Vous vous défiez, sans doute, de tout ce qui rapportent des voyageurs qui ont ignoré la langue des pays dont ils parlent; défiez vous aussi des écrivains qui vous ont dit que *Newton*, dans sa vieillesse, n'entendait plus ses ouvrages. *Pemberton* dit expressément le contraire, et je puis vous le certifier. Sa tête ne s'affaiblit que trois mois avant sa mort, de douleurs de la gravelle.

J'ai l'honneur d'être, etc.

## LETTRE XLVII.

A M. LE MARECHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 26 de novembre.

**M**ON héros me gronde quelquefois de ce que je ne l'importune pas de toutes les sottises auxquelles se jivre un vieux malade dans sa retraite. Je ne sais si mon commerce avec le roi de la Chine vous amusera beaucoup. Comme il est assez gai, j'ai cru que vous pourriez pardonner la hardiesse en faveur de la plaisanterie. Je crois que je suis à présent en correspondance avec tous les rois, excepté avec le roi de France; mais, de tous ces rois, il n'y en a pas un jusqu'à présent qui protège la manufacture que j'ai établie dans mon hameau. On y fait pourtant les meilleures montres de l'Europe, et bien moins chères que celles de Londres et de Paris. M. le cardinal de *Bernis* pouyait très-aisément favoriser cet établisse-

ient en cour de Rome, et il ne l'a point fait. Je ne  
 1770.

Vous savez bien, Monseigneur, que la Sopho-  
 isbe rapetassée est de M. *Lantin*, de Dijon. Cette  
 ièce, à la vérité, ridicule, mais qui l'emporta au-  
 fois sur la Sophonisbe de *Corneille*, non moins ri-  
 dicule et beaucoup plus froide, mérite votre protec-  
 on, puisque c'est la première qui ait fait honneur  
 théâtre français. Il y a cent quarante ans qu'elle  
 t faite.

Je prends la liberté de vous demander plus vive-  
 ment votre protection pour M. *Gaillard*, qui sollicite  
 a place du jeune *Moncrif*. L'historien de *François I*  
 aut mieux que l'historien des chats. Conservez  
 toujours vos bontés à celui de *Louis XIV* et au vôtre.

*Voltaire.*

## LETTRE XLVIII.

A MADAME

LA MARQUISE DU DEFFANT.

5 de décembre.

**V**ous avez vu, Madame, finir votre ami que vous  
 aviez déjà perdu. C'est un spectacle bien triste; vous  
 l'avez supporté pendant plus de deux années. Le  
 dernier acte de cette fatale pièce fait toujours de  
 douloureuses impressions. Je suis actuellement, sans  
 contredit, le premier en date de vos anciens servi-  
 teurs. Cette idée redouble mon chagrin de ne vous

— point voir, et de me dire que peut-être je ne vous  
1770 reverrai jamais.

Je regrette jusqu'au fond de mon cœur le président *Hénault* : je le rejoindrai bientôt ; mais où ? comment ? On chantait à Rome , sur le théâtre public , devant quarante mille auditeurs : *Où-va-t-on après la mort ? — où l'on était avant de naître.*

On voudrait cuire aujourd'hui , devant quatre mille hommes , celui qui répéterait ce passage *Senèque*. Nous sommes encore des polissons et des barbares. Il y a des gens d'un très-grand mérite chez les Velches , mais le gros de la nation est ridicule et détestable. Je suis bien aise de vous le dire avec autant de franchise que je vous dis combien je vous aime , combien j'estime votre façon de penser , quel point je regrette d'être loin de vous.

Je voudrais bien savoir s'il y a quelques particularités intéressantes dans le testament du président. Je serais bien fâché qu'il y eût quelques traits qui te encore le père de l'Oratoire. Je voudrais que , dans un testament , on ne parlât jamais que de ses parents et de ses amis.

Adieu , Madame , conservez votre santé , et quelquefois même de la gaieté : mais n'est pas gai et ne veut ; et ce monde , en général , ne réjouit pas les esprits bien faits. Mille tendres respects. V.

## L E T T R E X L I X.

A M. LE MARQUIS DE CONDORCET.

Du 5 de décembre.

**P**UISQUE M. le marquis de *Condorcet* tolère les vers, le roi de la Chine le prie de le tolérer. Il avait envoyé un exemplaire pour vous, Monsieur, à votre compagnon de voyage. Je ne fais si on oublie Pékin quand on est à Paris. Cet exemplaire français n'est imprimé que dans une sorte de caractères. Vous savez qu'à la Chine on en a employé soixante et quatre pour rendre l'impression et la lecture plus faciles. C'est de la pâture pour messieurs des inscriptions et belles-lettres. Au reste, je ne doute pas que le roi de la Chine n'aime aussi les mathématiques. Pour moi, Monsieur, j'aime passionnément les deux mathématiciens qui ont autant de justesse que de grâce dans l'esprit.

1770.

Je suis très-malade, et tout de bon, quoique l'hiver soit doux. La faculté digérante me quitte, et par conséquent la faculté pensante. Il me reste l'aimante; j'en ferai usage pour vous, tant que je serai dans l'état du président *Hénault*, dont j'approche fort; j'entends l'état où il était avant de finir. C'est peu de chose qu'un vieil académicien.

La faculté écrivante me quitte. Le vieil hermite vous assure de ses très-tendres respects. V.

## L E T T R E L.

A M. LAUS DE BOISSY.

REDACTEUR DU SECRETAIRE DU PARNASSE

A Ferney , 7 de décembre.

MONSIEUR ,

<sup>1770.</sup> J'AI reçu votre *Secrétaire du parnasse*. S'il y a beaucoup de pièces de vous dans ce recueil , il y a bien de l'apparence qu'il réussira long-temps; mais je crois que votre secrétaire n'est pas le mien. Il m'impute une épître à mademoiselle Ch... actrice de la comédie de Marseille. Je n'ai jamais connu mademoiselle Ch..., et je n'ai jamais eu le bonheur de courtoiser aucune marseilloise. Le *Journal encyclopédique* m'avait déjà attribué ces vers, dans lesquels je promets à mademoiselle Ch....

Que malgré les *Tisiphones*.L'amour unira nos *personnes*.

Je ne fais point quelles sont ces *Tisiphones* , mais je vous jure que jamais la personne de mademoiselle Ch.... n'a été unie à la mienne , ni ne le fera.

Soyez bien sûr encore que je n'ai jamais fait rimer *Tisiphone* , qui est long , à *personne* , qui est bref. Autrefois , quand je faisais des vers , je ne rimais pas trop pour les yeux , mais j'avais grand soin de l'oreille.

oyez très-persuadé, Monsieur, que *mon barbare* 1770  
*ne m'a jamais ôté la lumière des yeux de mademoi-*  
*Ch...*, et que je *n'erre point dans ma triste car-*  
*rière*. Je suis si loin *d'errer dans ma carrière*, que de-  
 deux ans, je sors très-rarement de mon lit, et  
 je ne suis jamais sorti de celui de mademoi-  
 Ch.... Si je m'y étais mis, elle aurait été bien  
 pée.

Je prends cette occasion pour vous dire qu'en  
 général c'est une chose fort ennuyeuse que cet amas  
 de vers redoublés qui ne disent rien, ou qui ré-  
 pètent ce qu'on a dit mille fois. Je ne connais pas  
 un homme de votre gentille marseilloise, mais je lui  
 conseille d'être un peu moins proluxe.

D'ailleurs toutes ces épîtres à *Aglaure*, à *Flore*, à  
*Isis*, ne sont guère faites pour le public : ce sont  
 des amusemens de société. Il est quelquefois aussi  
 utile de les livrer à un libraire, qu'il le ferait  
 imprimer ce qu'on a dit dans la conversation.

Messieurs *Cramer* m'ont rendu un très-mauvais  
 service, en publiant les fadaïses dans ce goût, qui  
 sont souvent échappées. Je leur ai écrit cent fois  
 de ne rien faire. Les vers médiocres sont ce qu'il  
 y a de plus insipide au monde. J'en ai fait beau-  
 coup comme un autre ; mais je n'y ai jamais mis  
 mon nom, et je ne le mettais à aucun de mes ouvra-  
 ges. Je suis très-fâché qu'on me rende responsable,  
 si si long-temps, de ce que j'ai fait et de ce que  
 j'ai point fait ; cela m'est arrivé dans des choses  
 sérieuses. Je ne suis qu'un vieux laboureur ré-  
 tenu à la suite des *Ephémérides du citoyen*, défrui-

— chant des campagnes arides, et semant avec le se  
 1770. moir, n'ayant nul commerce avec mademoi  
*Ch...*, ni avec aucune *Tisiphone*, ni avec au  
 personne de son espèce agréable.

J'ai l'honneur d'être avec tous les sentimens  
 je vous dois, Monsieur, votre, etc. *Voltaire*.

J'ajoute encore que je ne suis point né en 169  
 comme le dit votre graveur; mais en 1694,  
 je suis plus fâché que du peu de ressemblance.

## L E T T R E L I.

A M A D A M E

LA COMTESSE D'ARGENTAL

7 de décembre.

J'AI commandé sur le champ, Madame, à  
*Vulcains* quelque chose de plus galant que la cein  
 ture de *Vénus*, pour madame la marquise de *Chalva*  
 la toulousaine. Elle aura cercle de diamans, bou  
 tons, repouffoir, aiguilles de diamans, crochet d'or,  
 chaîne d'or colorié. Vous aurez du très-beau et de  
 très-bon. J'ai un des meilleurs ouvriers de l'Europe:  
 c'était lui qui faisait à Genève les montres à répé  
 tition, où les horlogers de Paris mettaient leur nom  
 impudemment. Je ne saurais vous dire le prix actue  
 lement, cela dépendra de la beauté des diamans.

Vous voulez peut-être. Madame, des chaînes  
 marcaffites séparément; c'est sur quoi je vous  
 mande vos ordres. Les chaînes ordinaires sont

ent doré, dont chaque chaton porte une pierre :  
ces chaînes valent six louis d'or.

1770

Celles dont les chatons portent des pierres appelées jargon, qui imitent parfaitement le diamant, valent onze louis.

Voilà tout ce que je fais de mes fabricans, car je les vois guère : ils travaillent sans relâche. Vous prétendez que j'en fais autant de mon côté, vous ne faites bien de l'honneur. Je n'ai guère de monens à moi : il m'a fallu bâtir plus de maisons que le président *Hénault* n'en avait dans le quartier St.-Honoré; et il me faut à présent combattre la famine. Le pain blanc vaut chez nous huit sous la livre. J'ai envie d'en porter mes plaintes aux *Ephémérides du citoyen*.

Vous me dites que, du temps des sorciers, j'aurais été brûlé; vraiment, Madame, je le ferais bien présent, si on en croyait l'honnête gazetier ecclésiastique. Mais n'appellez point l'épître au roi de la Chine un ouvrage; ce sont les vers de la maesté chinoise qui sont un ouvrage considérable. On y trouve la généalogie; il descend en droite ligne d'une vierge : cela n'est point du tout extraordinaire en Asie.

Je ne fais pas encore ce qui s'est passé au parlement. Il a dû trouver fort mauvais qu'on veuille le solliciter, lui qui prétend avoir la grande et la petite police. Il ferait bien mieux peut-être de ne point ordonner des auto-da-fé pour des chansons.

La Sophonisbe de *Lantini* deviendra ce qu'elle verra. On tâchera de trouver un quart d'heure



— pour envoyer quelques pompons à cette africaine ;  
 1770. mais la journée n'a que vingt-quatre heures , et on  
 n'est pas forcier comme vous le prétendez.

On dit que *le Kain* est plus gras que jamais, et  
 se porte à merveille ; cela doit réjouir infiniment  
 M. d'*Argental* ; il aura enfin des tragédies bien  
 jouées.

Je me mets à l'ombre des ailes de mes anges. Ma-  
 dame *Denis* leur est attachée autant que moi, c'est  
 beaucoup dire. Mille respects. V.

## LETTRE LII.

A M. LE MARQUIS DE THIBOUVILLE

10 de décembre.

**M.** *Lantin* de Dijon présente ses respects à M.  
 de *Thibouville* et aux anges ; il les supplie de se con-  
 tenter du petit billet qu'il leur envoie ; il lui est im-  
 possible de s'occuper davantage des affaires des Ro-  
 mains ; il en a de si pressantes au sujet d'une colonie  
 moderne et de la famine qui est dans son pays, qu'  
 sa pauvre petite ame en est toute entreprise.

Il s'est trompé, en écrivant que M. le maréchal  
 de *Richelieu* n'est pas pour *Sophonisbe* ; c'est à  
 vraiment tout le contraire.

Le susdit *Lantin* pense qu'il sera nécessaire  
 faire annoncer la *Sophonisbe* comme la véritable  
 pièce de *Mairet*, dont on a retouché le style,  
 comme la première pièce qui ait fondé le théâtre  
 français, ce qui est très-vrai et trop oublié.

Il est à croire que Sophonisbe aura bien autant de représentations que Venceslas, et pourra servir peu à ranimer le théâtre. 1770.

Il est assez singulier que ce soit un américain qui soute par *Zamore*; la balle va au joueur.

Madame *Denis* fait mille complimens à M. de *ikouville*. Qu'il conserve sa bienveillance pour moi qui n'est ni *Jean* ni *Pierre*, qui n'aime point tout le raisonné de *Pierre*, et qui n'approche point du senti de *Jean*! V.

## LETTRE LII.

M. LE MARQUIS DE VOYER D'ARGENSON.

A Ferney, 14 de décembre.

MONSIEUR,

Je crois vous avoir mandé que j'ai soixante et dix ans; que de douze heures j'en souffre onze ou environ; que je perds la vue dès que mes déserts sont couverts de neige; qu'ayant établi des fabriques de montres tout autour de mon tombeau, dans un petit vil age où l'on manque de pain, malgré *Ephémérides du citoyen*, je me trouve accablé de maux d'autrui encore plus que des miens; que très-rarement la force et le temps d'écrire, en me permettent de pouvoir être philosophe. Je vous ai dit ce que répondit *Saint-Evremond* à *Waller*, qu'il se mourait, et que *Waller* lui demandait qu'il pensait sur les vérités éternelles et sur les

— mensonges éternels : *M. Waller*, vous me prie  
1770. trop à votre avantage.

Je suis avec vous, Monsieur, à peu-près dans le même cas : vous avez autant d'esprit que *Wal*, je suis presque aussi vieux que *Saint-Evremond*, je n'en fais pas autant que lui.

Amusez-vous à rechercher tout ce que j'ai cherché en vain pendant soixante ans. C'est un grand plaisir de mettre sur le papier ses pensées, de rendre un compte bien net, et d'éclairer les autres en s'éclairant soi-même.

Je me flatte de ne point ressembler à ces vieillards qui craignent d'être instruits par des hommes sortent de la jeunesse. Je recevrai, avec grande joie une vérité aujourd'hui, étant condamné à la recevoir demain.

Continuez, Monsieur, à rendre vos vassaux heureux, et à instruire vos anciens serviteurs. Mais je traite avec vous, par lettres, des choses où *Aristote*, *Platon*, *St. Thomas*, et *St. Bonaventure* se sont cassé le nez, c'est ce qu'assurément je ne ferai pas. J'aime mieux vous dire que je suis un vieux philosophe qui vous est attaché avec le plus tendre respect, et cela de tout son cœur. *V.*

## L E T T R E   L I V .

A   M .   D U P A T Y ;

*Avocat-général du parlement de Bordeaux (\*)*

15 de décembre.

M O N S I E U R ,

**L**E jour que j'appris votre étrange malheur, on imprimait à Genève des Questions sur l'Encyclopédie, et je mis vite, au troisième volume, page 144, votre nom à côté de celui du chancelier d'Aguesseau; c'est-à-dire que je fis cet honneur à ce magistrat, qui n'était pas, comme vous, philosophe et patriote. 1770.

Je voudrais bien savoir comment on peut s'y prendre pour mettre ce livre à vos pieds, car rien ne passe. Pour cette lettre, elle passera, et elle vous dira, Monsieur, que si mon âge de soixante-dix-sept ans et mes maladies m'empêchent de venir vous parler de *Henri IV* et de vous, rien ne m'empêchera de vous assurer du zèle, de l'estime et du respect de votre très-humble, etc.

A U   M Ê M E .

Décembre.

**L**E paquet dont vous m'avez honoré, Monsieur; et mon petit billet se sont croisés, comme vous

[\*] Alors détenu à Pierre-Encise.

— l'avez vu. Ah ah, vous êtes donc aussi des rô-  
 1770. votre poésie est pleine d'imagination. Tous  
 hommes éloquens ont commencé par faire des  
*Cicéron* et *César* en firent avant d'être consuls  
 eurent l'un et l'autre de furieuses lettres de ca-  
 mais je ne fais s'il ne vaut pas mieux être a-  
 finé par ceux que l'on peut assassiner aussi, qu'  
 voir sa destinée dépendre entièrement de qu'  
 mots griffonnés par un commis. Ce n'est pas  
 qui vous écris cela, au moins; c'est un suisse  
 a soupé chez moi avec un anglais. Pour mo-  
 n'écris à personne; je suis très-vieux et très-  
 lade. Si vous voulez venir chez moi, vous me  
 drez la vie, car vous me ferez penser. Je m'i-  
 resse à vous comme un père à son fils, et le  
 très-respecté par le père. V.

Mille très-humbles et très-tendres obéiss:  
 M. de Bory.

## L E T T R E L V.

A M. D'AGINCOURT,

FERMIER GENERAL.

17 de décembre.

**N**ON, Monsieur, je ne suis point assurément  
 l'avis des fots et des ignorans qui pensent que  
 chevaliers romains, chargés du recouvrement  
 impôts publics, n'étaient pas des citoyens né-  
 cessaires et estimables. Je sais que *Jésus-Christ* les anat-  
 hématisa; mais en récompense il prit un commis

e pour un de ses évangelistes. Pour moi, je n'ai qu'à me louer de messieurs les fermiers généraux et de leur générosité, depuis que j'ai établi petite colonie dans un désert qui n'est pas celui

*Jean.*

Je recommande encore cette colonie à leur bienveillance. Ces nouveaux habitans ne sont venus que la promesse royale, expédiée en bonne forme, être exempts de toutes charges et de tous droits jusqu'à nouvel ordre. Vous m'avouerez qu'un suisse peut pas deviner qu'en France, il faut, d'un village à un autre, pour une livre de beurre, un quit à caution qui coûte de l'argent.

Certainement l'intention du roi, ni celle des ordres générales, n'est pas que des fabricans achètent pour les outils qu'ils apportent.

Je laisse à votre humanité, et à votre sagesse, et à celle de messieurs vos confrères, à vous arranger avec M. le duc de Choiseul, quand il aura fondé la ville de Verfoy. Vous pensez comme lui sur l'avantage du royaume. Je me flatte que nous aurons l'obligation de la paix, parmi tant d'auteurs. Si la guerre se déclare, notre petit canton est perdu pour long-temps.

Oui, Monsieur, j'ai dit que *Newton* et *Locke* soient les précepteurs du genre-humain, et cela est vrai; mais *Locke* et *Newton* n'auraient pas mis le monde en feu pour une île déserte, située vers les pays des Patagons.

Il est encore très-vrai que *Louis XIV* dut la couronne d'Espagne au ministère d'Angleterre; mais ce

1770. n'est pas une raison pour que la France  
guerre au roi *George III*, qui n'en a cert  
nulle envie.

Je vois, Monsieur, que vous êtes p  
homme de lettres autant pour le moins qu  
général. Vous me faites souvenir d'*Att*  
était fermier général aussi, mais c'était de  
romain.

J'ai l'honneur d'être, etc.

## LETTRE LVI.

A M. LE COMTE D'ARGEN

19. de décembre.

QUE l'on fasse ou non la guerre aux  
que le parlement fasse ou non des sottises  
fais sottises et guerre.

Mes anges recevront par M. le duc de  
un paquet. Ce paquet est la tragédie des *P*  
c'est-à-dire *Arrée* et *Thyeste*. Il est vrai  
été faite sous mes yeux, en onze jours,  
jeune homme. La jeunesse va vite, mai  
l'encourager.

Ma sottise, --- vous la voyez.

Ma guerre est contre les allobroges qui  
teau qu'un visigoth, comme *Crébillon*, avai  
tragédies en vers français; ce qui n'est pas

Mes divins anges, il y va ici de la g  
la nation.

De plus, ce nasillonneur *Debrosses*, pr

peut être de l'académie; c'est *Foncemagne* qui veut le faire entrer. Il est bon que *Foncemagne* sache que j'ai une consultation de neuf avocats de Paris, qui autorise à lui faire un procès pour dol.

J'enverrai cette consultation, si on veut. Le présent, pour détourner le procès, m'a écrit pour le faire entendre que si je lui faisais un procès, il me dénoncerait comme auteur de quelques livres contre la religion, moi qui assurément n'en jamais fait.

J'enverrai la lettre, si on veut.

Tous les gens de lettres doivent avoir *Debrosses* pour recommandation.

Mes anges diront à M. de *Foncemagne* ce qu'ils voudront; je m'en remets à leur bonté, discrétion, prud'homme, et à leur horreur contre de procédés. *V.*

## LETTRE LVII.

A MADAME

LA COMTESSE D'ARGENTAL.

26 de décembre.

En attendant, Madame, que les metteurs en œuvre me donnent les instructions précises sur vos chaînes de montre; en attendant que je puisse dire pourquoi on ne monte jamais en or chaînes qui sont entièrement de marcassites, vous dirai un petit mot du jeune metteur en



— œuvre dont vous avez reçu probabler  
 1770. pierres fausses par M. le duc de Prasli

Je lui ai fait enfin comprendre que  
 quatrième acte ne valait rien du tout. Je  
 Vous croyez, parce que vous êtes jeu  
 peut faire une bonne tragédie en on  
 vous verrez, quand vous serez plus  
 en faut quinze pour le moins. Il m'a c  
 est fort docile. Il a fait sur le champ un  
 cinquième acte qu'il met sous les ailes de

Tout cela était assez difficile; car  
 enfant n'avait à mettre, dans toute sa p  
 du sentiment. Point d'aventure romanesq  
 de fils de *Thyeste* amoureux d'une jeune  
 trouvée sur le sable de la mer, et qui est  
 enfin pour sa sœur; point de galimatias;  
 soutenu par rien; il fallait que, pour la  
 fois, une honnête femme avouât à son m  
 a un enfant d'un autre, et cela sans faire

Il fallait qu'une bonne mère s'offrit p  
 dre soin de l'enfant sans faire rire aussi, et  
 fût un barbare sans être trop révoltant.

Encore une fois, il y avait du risq  
 mon jeune metteur en œuvre croit avoi  
 sur ces charbons ardents sans se brûler;  
 même avoir parlé au cœur, dans un ou  
 ne semblait susceptible que de faire du  
 cheveux à la tête.

Voici les éclaircissements des metteurs e  
 Nous souhaitons une quantité prodigieuse  
 mes années à nos anges. V.

## L E T T R E   L V I I I

A M. PHILIPPON,

VOCAT DU ROI AU BUREAU DES FINANCES;  
à Besançon (\*).

28 de décembre.

M O N S I E U R ,

Tous m'avez envoyé un ouvrage dicté par humanité et par l'éloquence. On n'a jamais mieux vu que les juges doivent commencer par être sages, que les supplices des méchans doivent être utiles à la société, et qu'un pendu n'est bon rien. Il est vrai que les assassinats prémédités, les parricides, les incendiaires, méritent une mort et l'appareil soit effroyable. J'aurais condamné, sans regrets, *Ravaillac* à être écartelé; mais je n'aurais pas livré au même supplice celui qui aurait voulu ni pu donner la mort à son prince, qui aurait été évidemment fou. Il me paraît ridicule d'avoir arquebûsé loyalement l'amiral *Coligny* pour n'avoir pas fait tuer assez de français. La mort de la maréchale d'*Ancre*, du maréchal de *Marillac*, du chevalier de *la Barre*, du

\*) M. Philippon avait envoyé à M. de Voltaire son ouvrage sur la nécessité & les moyens de supprimer les peines capitales.

— général *Lalli*, me paraissent..... ce qu'elle  
1770. paraissent.

Je me sens le très-obligé de quiconqu  
en citoyen; ainsi, Monsieur, je vous a  
d'obligation qu'à personne.

J'ai l'honneur d'être, etc.

## LETTRE LIX.

A M. DE LA CROIX, *Avocat à Toulou*

A Ferney, le 18 de décembre.

**V**OTRE mémoire pour *Sirven*, Monsie  
aussi persuasif qu'éloquent. Nous verron  
justice sera juste. Je puis vous assurer que  
blic le fera. Qui ne frémirait d'indignati  
lisant les conclusions de ce procureur fiscal *Tr*  
qui requiert qu'on bannisse du village une  
dûment atteinte et convaincue de parricid  
polisson a trouvé le secret de faire rire d  
en inspirant l'horreur.

L'archevêque de Toulouse se défend be  
d'avoir persécuté l'abbé *Audra*. Il dit qu'i  
voulu le servir, et que l'abbé ne voulut  
entendre à ses propositions.

Agréez, Monsieur, les protestations de ma  
naissance, de mon estime et de mon attachem

## L E T T R E   L I X.

A M. C H R I S T I N.

31 de décembre.

**L**ON cher philosophe, voici le cas d'exercer sa philosophie. 1770.

*Aequam memento rebus in arduis*

*Servare mentem, non secus in bonis.*

Tous savez peut-être déjà que M. le duc de  
 seul est à Chanteloup pour long-temps, et qu'il  
 apportera point l'affaire des esclaves qui peut-  
 ne sera point rapportée du tout. Il en sera de  
 votre pauvre curé. Un mot d'un seul  
 pour déranger les idées de cent mille  
 yens. Heureux qui vit tranquille et ignoré !  
 Je vous remercie des taxes en cour de Rome,  
 que des gélinottes. Vous me ferez grand  
 plaisir de me prêter ce livre de M. le Pelletier ; je  
 le renverrai après en avoir fait mon profit.  
 Adieu, mon cher philosophe.

## L E T T R E L X

A M. LE COMTE D'ARGENTON

1 de janvier.

— **M**ON cher ange, le jeune étourdi  
 1771. envoyé l'œuvre des onze jours, vous  
 grâce de le lui rendre. Il m'a dit qu'il  
 teux, mais qu'il fallait pardonner aux  
 de la jeunesse; qu'il voulait absolument  
 vingt-deux jours au moins.

A propos de jours, je vous en fais  
 deux de fort agréables: mais on dit qu'il  
 cile par le temps qui court. Vous ne perdez  
 je perds tout. Voilà ma colonie anéantie  
 Carthage, et trois mots ont détruit tout.

Je n'ai pas une passion bien violente  
 Sophonisbe de *Lantini*, mais je serais fâché  
 rejouât *Olimpie*; c'est un beau spectacle.  
 mademoiselle *Clairon* avait grand tort, et  
 mademoiselle *Vestris* s'en tirerait à merveille.  
 devriez bien présenter requête à *le Roi*  
*Cassander*; ce serait même une fête de  
 cour, en guise de feu d'artifice. Chacun  
 vous prie, de cette importante négociation  
 moi je me chargerai de faire la paix  
 et de *Moustapha*.

On me mande que M. le maréchal  
 est fort malade; il devrait pourtant se

J'écris à M. le duc de *Praslin*. Voilà qui est fait ; —  
 Il n'enverra plus de mes montres au prétendu roi 1771 :  
 l'Egypte , mais il lui reste *Praslin* : c'est une belle  
 et bonne consolation, non pas en hiver , mais dans  
 es grandes chaleurs. Le lieu est froid , sombre et  
 l'une beauté assez triste. Vous y attendiez-vous ?  
 Dites-moi enfin si *messieurs* obtempèrent et se tem-  
 nèrent.

On fait vos montres. Madame d'*Argental* sera  
 plutôt servie que le roi d'Egypte.

Mille tendres respects. V.

## L E T T R E L X I.

A M A D A M E

### LA MARQUISE DU DEFFANT.

Le 6 de janvier.

MADAME, je suis enterré tout vivant : c'est la  
 différence qui est entre le président *Hénault* et moi ;  
 Il n'a été enterré que lorsqu'il a été tout-à-fait  
 mort.

Mais je ne suis occupé actuellement que de votre  
 grand-maman et de son mari. Puis-je me flatter que  
 vous aurez la bonté de lui mander que , dans le  
 nombre très-grand de ses serviteurs , je suis le plus  
 inutile et le plus triste ; et que , si je pouvais quitter  
 mon lit , je viendrais lui demander la permission de  
 me mettre au chevet du sien pour lui faire la lec-

— ture ? mais je commencerais d'abord par  
 1771. Madame. Ce serait vraiment un joli voyage  
 que de venir passer quinze jours auprès de  
 et de-là quinze jours auprès d'elle. On di  
 ne se portait pas bien à son départ. Je  
 toujours pour sa petite santé.

On dit tant de sottises que je n'en crois  
 Il faut pourtant que le coup ait été por  
 inopinément, puisqu'on n'avait encore pr  
 nes mesures pour les places à donner. On  
 M. de Monteynard de Grenoble, qu'on  
 comme un homme sage. Je ne fais pas en  
 est bien vrai que M. le comte de la Ma  
 les suisses.

J'ai vu des *Questions sur le droit public*,  
 cation de l'affaire de M. le duc d'Aiguil  
 ouvrage me paraît fort instructif. Je dou  
 tant que vous le lisiez ; il me semble que vo  
 nez la préférence à ceux qui vous plai  
 ceux qui vous instruisent ; d'ailleurs cet  
 roule sur des formes juridiques qui ne son  
 du tout agréables. C'est bien assez de fav  
 la mauvaise humeur du parlement de Paris  
 M. le duc d'Aiguillon est aussi ridicule que  
 qu'il a fait du temps de la fronde, mais  
 si dangereux.

Je m'intéresse plus à la guerre des Russes  
 les Ottomans qu'à la guerre de plume du  
 ment. Cependant, Madame, je vous ave  
 vous me feriez grand plaisir de dicter à  
 en est, ce qu'on fait et ce qu'on dit q l'

Pour moi, je crois que dans six semaines on n'en parlera plus, et que tout rentrera dans l'ordre accoutumé. 1771.

Si à vos momens perdus vous voulez m'écrire tout ce que vous avez sur le cœur et tout ce qui se débite, vous le pouvez en toute sûreté en envoyant lettre à M. *Marin*, secrétaire général de la librairie. Il m'envoie mes lettres sous un contre-seing très-respecté ; et d'ailleurs quand on ne garantit point toutes les sottises qu'on entend dire, on n'en est point responsable.

On m'a envoyé un tome de *Lettres d'une illustre morte* : elles m'auraient fait mourir d'ennui, si je ne l'étais déjà de chagrin.

On nous dit que M. le marquis d'*Offun*, ambassadeur en Espagne, a les affaires étrangères, et que monsieur l'évêque d'Orléans n'a plus celles de l'Eglise.

J'ai beaucoup de relations avec l'Espagne pour la vente des montres de ma colonie, ainsi je m'intéresse fort à M. le marquis d'*Offun* qui la protège ; mais pour les affaires de l'Eglise, vous savez que je ne m'en mêle pas.

Portez-vous bien, Madame ; conservez-moi une amitié qui fait ma plus chère consolation. Ecrivez-moi tout ce que vous pourrez m'écrire, et envoyez, encore une fois, votre lettre chez M. *Marin*.



## L E T T R E   L X I I .

A M. LE MARQUIS DE THIBOUVILLE.

9 de janvier.

— J E ne crois pas , mon cher *Baron* (\*), que madame  
1771. *Denis* vous ait encore écrit ; mais moi , je vous écris  
quoi que vous en disiez , et c'est pour vous dire que  
je vous ai envoyé une *Sophonisbe* de M. *Lantin* ; que  
s'il faut encore quelques vers , ils sont tout prêts ;  
mais que je doute fort qu'on joue cette pièce.

Les *Pélopides* de M. *Durand* seraient plus faits  
pour la nation ; il y a là une petite pointe d'adultère  
qui ne réussirait pas mal ; il y a même un inceste assez  
galant et très-honnête ; on ne peut pas faire un  
enfant avec un beau-frère avec plus de modestie.  
La vengeance est dure , je l'avoue ; mais cela se  
pardonne dans un premier mouvement.

Un des malheurs de *Crébillon* , ( et ses malheurs  
sont innombrables ) c'était de se venger après vingt  
ans de cocuage , et de se venger par plaisir , comme  
on fait une partie de chasse. M. *Durand* a mis  
beaucoup de nouvelles nuances à son enseigne à  
bière ; il a fait un cinquième acte tout battant  
neuf. Il a prié M. d'*Argental* de lui renvoyer toute  
l'ancienne copie ; il vous en fera tenir une autre  
incessamment. Il faut , s'il vous plaît , le plus pro-  
fond secret.

(\*) Allusion à l'auteur de ce nom.

Il ne ferait pas mal de savoir de M. d'Argental —  
 si on pourrait faire jouer cela pour le mariage, en 1771.  
 s'adressant à M. le duc de Duras.

Voilà le sommaire de tous les articles. Pressez-  
 vo de me répondre ; car je me meurs, et je  
 veux savoir à quoi m'en tenir avant ma mort. Ma  
 dernière volonté est que je vous aime de tout  
 cœur. V.

## L E T T R E L X I I I.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, le 16 de janvier.

**J**E vous représentai mes raisons fort à la hâte par  
 le dernier courrier, étant fort pressé par le temps.  
 Permettez que je vous parle encore de cette petite  
 affaire qui ne vous intéresse en aucune façon, et qui  
 m'intéresse infiniment. Pour peu que vous fussiez lié  
 avec l'homme en question, vous savez avec quel  
 plaisir je sacrifierais mes répugnances à vos goûts ;  
 mais vous ne le connaissez point du tout, et moi  
 je le connais pour m'avoir trompé, pour m'avoir  
 abusé, et pour m'avoir voulu dénoncer. Si vous  
 aviez eu le malheur de lire ses *Fétiches* et ses *Terres*  
*australes*, vous ne voudriez pas assurément de lui.  
 Hélas ! nous avons assez de présidens. Encore si on  
 nous donnait un président *Hénault* ! mais nous n'en  
 avons plus de si aimable.

Je vous conjure, encore une fois, de ne nous

— point charger de celui qui se présente ; ce serait un  
 1771. affront pour moi , dans l'état où sont les choses ,  
 et ce ne serait pas une grande satisfaction pour lui.  
 Il est même dit dans nos statuts qu'un homme ,  
 obligé par sa place de résider toujours en province ,  
 ne peut être de l'académie.

Vous me demandez si je veux qu'on joue Sopho-  
 nisbe. Hélas ! je veux sur cela tout ce qu'on voudra ,  
 et sur-tout ce que vous ordonnerez. Ce que je vou-  
 drais principalement , ces sont des acteurs , et on dit  
 qu'il n'y en a point. Laissera-t-on ainsi tomber le  
 théâtre qui se fait tant d'honneur à la France dans  
 les pays étrangers , et n'aurons-nous plus que des  
 opéra comiques ? il y va de la gloire de la nation ,  
 et vous êtes accoutumé à la soutenir.

Vous me parlez du carrillon de mon village et  
 de mes montres démonées. Je puis vous assurer  
 que c'est une entreprise qui mérite toute la pro-  
 tection du ministère. Il est assez singulier qu'un petit  
 particulier comme moi ait peuplé un désert , et ait  
 bâti douze maisons pour des artistes qui ont déjà  
 établi leur commerce dans les pays étrangers. Le  
 roi lui-même a pris quelques-unes de nos montres ,  
 et en a fait des présens. Nous avons quelques-uns  
 des meilleurs ouvriers de l'Europe , et nous étend-  
 rions notre commerce en Turquie avec un grand  
 avantage , s'il plaisait à *Catherine II* de faire la paix.  
 Je n'ai aucun intérêt dans cet établissement. Je suis  
 comme les gens qui fondent des hôpitaux , mais  
 qui ne s'y font point recevoir. M. le duc de *Duras*  
 a eu la bonté d'encourager nos fabriques , en pre-

nant quelques-unes de nos montres pour les présens du mariage de monseigneur le comte de Provence. Nous vous demanderions la même grâce, si vous étiez d'année. Ma nièce soutiendra cette manufacture après moi ; vous lui continuerez les bontés dont vous m'avez honoré si long-temps, elle vous attestera que vous êtes l'homme de l'Europe à qui j'ai été attaché avec le plus de respect et de tendresse. V.

## L E T T R E L X I V.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

19 de janvier.

**M**ON cher ange, j'ai dit au jeune homme que la fin de son second acte était froide, et je l'en ai fait convenir. C'est une chose fort plaisante que la docilité de cet enfant ; il s'est mis sur le champ à faire un nouvel acte. Je vous l'enverrais aujourd'hui, s'il ne retravaillait pas les autres.

Quand je vous dis que vous n'avez rien perdu, j'entends que vous conservez votre place, votre belle maison de Paris, et que vous allez au spectacle tant qu'il vous plaît. Pour moi, je vous ai donné des spectacles, et je ne les ai point vus. J'ai établi une colonie, et je crains bien qu'elle ne soit détruite. Les fermiers généraux la persécutent, personne ne la soutiendra. Je ne suis pas même à portée de solliciter la restitution de mon propre bien

— qu'on s'est avisé de me prendre sans aucune forme  
 1771. de procès. Voilà comme j'entends que je perds ;  
 et malheureusement je perds aussi la vue. Je suis  
 enseveli dans les neiges qui m'ont arraché les yeux  
 par l'âcreté de l'air qu'elles apportent avec elles. Je  
 maudis Ferney quatre mois de l'année au moi ;  
 mais je ne puis le quitter , je suis enchaîné à  
 colonie.

J'ai bien envie de vous envoyer , pour votre  
 amusement, une grande lettre en vers que j'ai écrite  
 au roi de Danemarck sur la liberté de la presse  
 qu'il a donnée dans tout son royaume ; bel exem-  
 ple que nous sommes bien loin de suivre. Vous  
 l'aurez dans quelques jours ; on ne peut pas tout  
 faire à la fois , sur-tout quand on souffre.

Je vous prie de vouloir bien me mander s'il  
 est vrai qu'un homme de considération , qui écrit  
 le 23 de décembre à un de ses anciens amis , lui  
 manda qu'il l'aurait envoyé voyager plus loin sans  
 madame sa femme qui est fort délicate.

Au reste , cette dame a encore plus de délicatesse  
 dans l'esprit que dans la figure , et à cette délicatesse  
 se joint une grandeur d'ame singulière , qui n'est  
 égalée que par la bonté de son cœur.

Est-il vrai , comme on le dit , que monsieur et  
 madame sont endettés de deux millions ?

Est-il vrai qu'on leur ait offert douze cents mille  
 francs le jour de leur départ ?

Reçoivent-ils des visites ? comment se porte votre  
 ami de 35 ans (\*) ? son séjour est bien beau , mais  
 il est bien triste en hiver.

(\*) M le duc de Praslin.

avez-vous encore me dire ce que devient —  
*la Ponce* ? Vous me direz que je suis un <sup>1771</sup>.  
 questionneur ; mais vous répondrez ce qu'il  
 plaira , on ne vous force à rien.  
 Conservez votre santé , mes deux anges ; c'est-là  
 mon point. Je sens ce que c'est que de n'en  
 avoir ; c'est être damné , au pied de la lettre.  
 Je suis misère à l'ombre de vos ailes. V.

## L E T T R E L X V.

A M A D A M E

MARQUISE DU DEFFANT.

19 de janvier.

NOTRE grand'maman , Madame , me fait l'hon-  
 neur m'appeller son confrère. Je prends la liberté  
 de dire plus que jamais votre confrère aussi ,  
 car il y a quatre jours que je suis absolument  
 enseveli. Nous sommes enterrés sous la neige. En  
 attendant pour un grand mois au moins.  
 Notre grand'maman , Dieu merci , est moins à  
 plaindre. Elle est dans le plus beau climat de la  
 France. Elle sera honorée par-tout ; elle sera plus  
 aimée de son mari ; elle possède un petit royaume  
 et elle le fera du bien.  
 Mais j'ai un scrupule. On dit que son mari a au-  
 tant de dettes qu'il a fait de belles actions. On les  
 compte à plus de deux millions. On ajoute qu'un  
 homme de quelque considération lui a mandé que ,

— sans sa femme, il aurait été ailleurs que chez  
 1771. Voilà de ces choses que vous pouvez savoir et  
 vous pouvez me dire.

Cette petite *Vénus* en abrégé me paraît un ( pour les sentimens , et son catonisme est plein de grâces. Vous ne sauriez croire combien je suis de mourir sans vous avoir revues l'une et l'autre.

Un jeune homme , qui me paraît promettre quelque chose , est venu me montrer cette lettre traduite de l'arabe , que je vous envoie (\*). Je pense que votre grand'maman l'a reçue. Je vous conjure d'en point laisser prendre de copie. .

Adieu , Madame ; je souffre beaucoup , je ne puis rien écrire qui pût vous amuser. Je suis forcé de finir en vous disant que je vous serai attaché jusqu'au dernier moment de ma vie. V.

## LETTRE LXVI.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 4 de février.

**M**ON héros passe sa vie à m'accabler de biens et de richesses. On me mande qu'il est à la tête d'une faction brillante contre M. *Gaillard*. Je le supplie de descendre un moment du grand tourbillon lequél il plane, pour considérer que M. *Gaillard* travaille au *Journal des savans* depuis 24 ans.

(\*) Voyez dans le volume d'Épîtres celle de *Benjamin* à *Caramoussée*.

remporté des prix à l'académie, qu'il a fait l'*Histoire de François I*, laquelle est très-estimée, et 1771.  
 Il n'a fait ni les *Fétiches* ni les *Terres australes*.

Je supplie notre respectable doyen, le neveu de  
 son fondateur, de ne pas contrister à ce point ma  
 vieilleffe toute décrépité. Je fais bien qu'il ne  
 sera que rire de mes lamentations, et qu'il se mo-  
 de moi jusqu'au dernier moment de ma vie.  
 Il est très-capable de me venir voir, et de  
 cab de plaisanteries. Il daigne m'aimer de-  
 lo temps, et me tourner parfois en ridicule.  
 Je suis accoutumé à son jeu, et il fait que je sup-  
 porte la chose avec une patience angélique.

Il reproche toujours des chimères, des pré-  
 tendus qu'il imagine, des négligences qui n'exis-  
 tent pas, et, sur ce beau fondement, il mortifie son  
 humble et très-obéissant serviteur.

L'Europe croit que j'ai beaucoup de crédit sur  
 l'esprit de mon héros, l'Europe se trompe; et je lui  
 certifierai, quand elle voudra, que je n'en ai aucun,  
 et qu'il passe sa vie à se moquer de moi; cependant  
 il faut qu'il soit juste.

Là, mon héros, mettez la main sur la conscience;  
 vous avez fait serment devant DIEU de donner votre  
 voix au plus digne, sans écouter la brigue et les  
 cabales. Jugez quel est le plus digne, et songez à ce  
 que dira de vous la postérité, si vous me bafouez  
 dans cette affaire de droit. Je vous avertis que cette  
 postérité a l'œil sur vous, quoique vous soyez  
 continuellement occupé du présent. Je me plain-  
 drai à elle, comme font tous les mauvais poëtes;



— et toute prévenue qu'elle est en votre faveur,  
 1771. me rendra justice. Ne désespérez point le très-vi  
 et très-raillé solitaire du mont Jura, qui ve  
 toujours aimé et révééré d'un culte de dulie, et  
 en est pour son culte. V.

## L E T T R E L X V I I .

A M. JOLY DE FLEURY,

CONSEILLER D'ÉTAT.

A Ferney, 4 de février.

MONSIEUR,

**V**OUS ne serez point surpris qu'un homme,  
 a eu l'honneur de vous faire sa cour pendant  
 vous étiez intendant de Bourgogne, vous imp  
 pour des infortunés; il vous voyait alors occ  
 du soin de les soulager.

L'avocat que je prends la liberté de vous prés  
 n'est point un homme que l'on doit juger pa  
 taille (\*). Il joint à la plus grande probité une sc  
 au-dessus de son âge. Il est le défenseur de douze  
 quinze mille bons sujets du roi, que vingt chano  
 veulent rendre esclaves. Il a cru que quinze n  
 cultivateurs pouvaient être aussi utiles à l'Etat  
 moins dans cette vie, que vingt chanoines qui  
 doivent être occupés que de l'autre.

Vous connaissez cette affaire, Monsieur; vo

(\*) M. *Christin*.

êtes juge. Il ne m'appartient pas d'oser vous parler  
 l'avantage d'aucune des parties ; mais il m'est permis 1771.  
 vous dire que l'impératrice de Russie a rendu  
 es quatre cents mille esclaves de l'Eglise grecque,  
 le roi de Sardaigne a aboli la servitude dans  
 États , et je puis encore ajouter à ces exemples  
 si du roi de Danemarck qui a la bonté de me  
 mander qu'il est actuellement occupé à détruire dans  
 ces deux royaumes cet opprobre de la nature hu-  
 ne. Tout ce que désireraient les quinze mille  
 hommes à qui on refuse les droits de l'humanité,  
 serait que vous en fussiez le rapporteur.

J'ai l'honneur d'être avec beaucoup de respect,  
 Monsieur, votre , etc.

## L E T T R E   L X V I I I .

A M. LE CHEVALIER DE CHATELLUX.

A Ferney, 3 de février.

M O N S I E U R ,

**J**E fais depuis long-temps que vous n'employez  
 qu'à faire du bien les talens de votre esprit et la  
 considération dont vous jouissez.

Pertmettez que je prenne la liberté de vous adres-  
 ser l'avocat d'une province entière. Les mémoires  
 ci-joints vous feront connaître de quoi il s'agit.  
 Quinze mille infortunés, opprimés sans aucun ti-  
 tre par vingt chanoines, demandent votre protec-  
 tion auprès de monsieur d'Aguesseau l'un de leurs

— juges. Il égalera la gloire de son père, s'il contribue à l'abolition de l'esclavage; et le genre-humain vous devra des remerciemens, si vous déterminez M. d'Aguesseau.

Souffrez, Monsieur, que je joigne ma faible et mourante voix aux cris de la reconnaissance d'une province que vous aurez fait jouir des droits de l'humanité.

J'ai l'honneur d'être avec respect, Monsieur, votre, etc.

## LETTRE LXIX.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

6 d<sup>e</sup> février.

MES anges, notre jeune homme m'a remis enfin son manuscrit que je vous envoie. Je ne chercherai point à vous séduire en sa faveur, je ne remarquerai point combien le sujet était difficile, je ne vous dirai point que *Sénèque* fut un plat déclamateur, et que *Joliot de Crébillon* fut un plat barbare; je n'insisterai point sur l'artifice des premiers actes et sur la terreur des derniers; c'est à vous de juger, et à moi de me taire.

Je vous prierai seulement de songer que mon jeune homme aurait très-grand besoin d'un succès. Ce succès servirait à faire voir qu'il n'est pas possible qu'il fasse tous les ouvrages qu'on lui impute contre l'*inf.* . . . , tandis qu'il est tout entier à sa chère *Melpomène*.

Notre

Notre adolescent pourrait alors prendre cette occasion pour venir faire un petit tour en tapinois dans la capitale des Velches. Je vous avertis qu'il fait un coup plus de cas des Pélopides que de la Sophonisbe, et qu'il n'y met aucune comparaison. C'est à Pâques qu'il faudrait donner la famille de *Tantale*; c'est à présent qu'il aurait fallu donner *Phonisbe*. Si le *Kain* se donne au genre tempéré, il devrait débiter par *Mafinisse* qui ne demande un effort, et qui n'exige un peu de véhémence qu'au cinquième acte.

J'ai parlé à M. *Lantin* de votre plaisante idée, que *Sophonisbe* fasse des façons comme une femme qui se défend au premier rendez-vous, ou comme une fille qui combat pour son pucelage. Une femme telle que *Sophonisbe*, m'a-t-il dit, doit se marier sur la cendre chaude de *Syphax*, sans délibérer. L'horreur de l'esclavage et la haine des Romains doivent dresser l'autel sur le champ, et allumer les bûchers de l'hymen pour en brûler le camp des Romains, et pour la conduire en triomphe au camp *Annibal*.

La petite prétendue bienfaisance française est en pareille occasion une puérilité froide et misérable.

A ces conditions j'accepte la couronne;  
Ce n'est qu'à mon vengeur que ma fierté se donne.

Voilà ce qu'il faut qu'une *Sophonisbe* dise; elle n'est pas une petite fille sortant du couvent.

Je me suis rendu au sentiment de M. *Lantin*, et je lui ai seulement souhaité des acteurs qui pussent

— rendre sa tragédie de *Mairet*, dans laquelle il n'y a  
1771. pas, Dieu merci, un seul mot de *Mairet*.

Il m'a assuré qu'il avait envoyé à M. de *Thibouville* ces vers dont je vous parle, et vous êtes prié de les mettre sur votre copie.

Quant au Dépositaire, nous en parlerons autre fois. On vous enverra *Barmécide*; vous aurez aussi le Roi de Danemarck. Mais la journée n'a que vingt-quatre heures; les Questions sur l'Encyclopédie en prennent douze, le reste du temps est employé à souffrir; j'ai la goutte, je suis presque aveugle. J'ai de plus une colonie à conduire; on n'est pas de fer: un peu de patience.

Madame d'*Argental* aura sa chaîne et sa montre dans quelques jours.

Que dites-vous de M. le maréchal de *Richelieu* qui se met à la tête d'une faction, en faveur du nasillonneur *Debrosses*? Parlez fortement à M. de *Foncemagne*, à M. de *Sainte-Palaye*, à M. de *Mairan*. Il faut, malgré ma tendresse pour notre doyen, qu'il ne remporte pas cette victoire. Ne passons pas sous le joug comme le duc de *Cumberland* à *Closter-Seven*. Il a d'ailleurs assez d'avantage, et son dernier triomphe est assez complet.

Je ne puis finir ma lettre sans vous dire encore un mot des *Pélopides*. Faudra-t-il que je sois toujours reconnu comme M. de *Pourceaugnac*? ne pourrez-vous point, vous et M. de *Thibouville*, baptiser mon jeune homme? M. de *Thibouville* ne peut-il pas connaître des jeunes gens de bonne volonté, parmi lesquels il choisirait un prête-nom,

lqu'un qui aurait une belle voix, et qui lirait  
pièce aux comédiens comme si elle était de lui? 1771.

Y aurait-il pas un plaisir infini de jouer ce tour  
public et aux soldats de *Corbulon*? Rêvez à cela,  
anges; ne m'oubliez pas auprès de votre ami  
le campagnard.

Adieu, mes anges gardiens; veillez bien sur moi,  
car je ne puis rien par moi-même sans votre  
grâce. V.

## L E T T R E L X X.

A M. DE CHABANON.

6 de février.

**M**ON cher ami, je n'écris jamais pour écrire;  
mais quand j'ai un sujet, je n'épargne pas ma plu-  
me, tout vieux et tout mourant que je suis. Mon  
sujet aujourd'hui est un étrange livre qu'on vient  
de m'envoyer contre M. *Delille* et contre M. de  
*Saint-Lambert*.

Quel est donc ce législateur, nommé *Clément*,  
qui dicte ses arrêts du haut de son trône? Je vous  
avoue que je n'ai jamais rien lu de plus injuste et  
de plus insolent. Je regarde la traduction des *Géor-  
giques* par M. *Delille* comme un des ouvrages qui  
font le plus d'honneur à la langue française, et je  
ne fais même si *Boileau* aurait osé traduire les  
*Géorgiques*.

Dites-moi donc ce que c'est que ce *Clément*. J'en  
connais un qui est fils d'un procureur de Dijon, et

— qui porta, il y a deux ans, une tragédie de sa  
 '71 façon aux comédiens, et qui fut éconduit par eux  
 dès qu'ils eurent lu le premier acte.

Voilà les barbouilleurs qui se mêlent de jurer  
 les peintres. Ce qu'il y a de pis dans cet ouvrage,  
 c'est qu'on y trouve par-ci par-là d'assez bonnes  
 choses, et que les gens malins, à la faveur d'une  
 bonne critique, en adoptent cent mauvaises.

Je ne vous parle point de la critique que mon  
 sieur le chancelier a faite du parlement de Paris  
 j'ai toujours cru, et sur-tout depuis la catastrophe  
 du chevalier de *la Barre*, que ses arrêts pouvaient  
 être sujets à la révision de la postérité; mais je  
 ne me mêle point de cette espèce de controverse.  
 Il me paraît que vous ne vous en mêlez pas plus  
 que moi. Vous êtes occupé de vos plaisirs et de  
 vos talens; moi, je le suis de mes misères qui  
 augmentent tous les jours, et qui m'annoncent la  
 fin de ma vie. En attendant, je vous embrasse de  
 tout mon cœur. V.

## L E T T R E L X X I.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

12 de février.

VOTRE camarade le quinze-vingt, Madame;  
 affligé de la goutte et de la fièvre, ramasse le peu  
 de forces qui lui reste pour vous écrire, et pour

ro supplier de faire passer à votre grand'maman —  
lettre ci-jointe. 1771.

Je n'ai depuis huit jours aucunes nouvelles de  
is , dans mon enceinte de neiges. Enfermé dans  
l'épulcre blanc , j'ignore où vous en êtes , si vous  
trouver votre amie à la campagne , si la per-  
sonne que vous me disiez devoir être nommée lundi  
en effet nommée et déclarée , si les avocats  
sont remis à plaider , si le châtelet continue à  
faire ses fonctions , si l'opéra comique attire tou-  
t Paris. Je suis mort au monde ; ce serait  
état assez doux , si je ne souffrais pas horriblement.

Vous faites cas de la nation anglaise , vous avez  
raison de l'estimer. Elle a trouvé un très-beau se-  
cret , c'est qu'aucun particulier chez elle ne va à la  
campagne que quand il lui en prend envie.

On m'a mandé que M. et madame *Barmécide* sont  
endettés de près de trois millions ; en ce cas , ils  
ont besoin d'une nouvelle vertu , la seule peut-être  
qui leur manquât , et qu'on appelle l'économie.

Mais vous , Madame , comment vous êtes-vous  
tirée d'affaire dans les réductions qu'on a faites sur  
votre revenu ? vous n'êtes pas une personne à de-  
voir trois millions.

Comment vous portez-vous , Madame , com-  
ment passez-vous vos vingt-quatre heures ? com-  
ment supportez-vous la vie ? La mienne est à  
vous , mais très-inutilement ; et probablement je  
vous reverrai jamais , ce dont je suis beaucoup  
plus affligé que de ma goutte et de ma fièvre. Vous  
avez pas combien le vieil hermite vous regrette. V.



## LETTRE LXXII.

A MADAME

LA DUCHESSE DE CHOISEUL

A Ferney, 11 de février.

— **V**ous prétendez donc, Madame, être fort <sup>1771.</sup>gueilleuse? il y a bien des personnes qui en le feraient, si elles étaient à votre place. Je imagine que vous mettez votre orgueil à être douce, bien égale, bien préparée à tout : c'est fort bon vice que cet orgueil-là. Il n'y a point de vertu cardinale et théologale qui approche du péché mortel. Pour moi, je suis obligé de donner à mon petit orgueil à souffrir l'aveuglement partiel où je suis réduit dans une enceinte de quarante lieues de neiges, la goutte et tous ses accompagnemens, et tout ce que la vieillesse traîne avec elle. Ainsi quand, dans mes premiers transports, je disais que je me ferais porter en brancard sur le mont Caucase où je demeure sur les bords du mont ronte, chez le grand *Barmécide*, comme honneur lui appartenant, c'était supposé que je fusse encore en vie et que j'eusse un firman par écrit. Mais je n'ai fait ce que c'est qu'un firman en arabe et en turc. Je suis, Madame, un mort fort orgueilleux, mais non pas indiscret.

Je ne fais si le bienfaiteur *Barmécide* trouve bon que le jour même qu'on fut au mont Caucase la nouvelle de son voyage à la campagne.

commis des douanes du calife aient fouillé dans les poches de mes nouveaux colons, et leur aient pris tout ce qu'ils portaient : pour moi, j'ai trouvé ce trait abominable. Il n'y a plus de générosité humaine sur la terre; *Allah* nous en punit: nous voyons la famine en attendant la peste, car sur la guerre, le bienfaisant *Barmécide* nous en a préservés immédiatement avant que d'aller à sa campagne sur l'*Oronte*.

Je m'imagine qu'à présent vous placez ce bel guecil dont vous me parlez à mettre de l'ordre dans vos affaires, après que le visir s'est amusé douze ans à régler celles de l'Europe. C'est ainsi qu'en usait *Scipion* à Linterne. Je ne crois que Linterne valût Chanteloup, ni que *Scipion* eût fait d'aussi grandes dépenses, ni qu'il eût été aussi généreux, ni que madame *Scipion* valût madame *Barmécide*.

Il aimait un peu les vers de *Térence*; il avait raison, car *Térence* écrivait très-purement dans sa langue, et il n'employait jamais que le mot propre. Comme je n'ai pas le même talent, je n'ose vous envoyer une épître au roi de Danemarck sur la liberté qu'il a donnée dans ses Etats d'écrire et d'imprimer tout ce qu'on voudrait. Il est ridicule que je fasse des vers arabes à mon âge; aussi vous voyez que je ne les montre qu'en tremblant.

Je me mets en prose à vos pieds, Madame, tout imperceptibles qu'ils sont. Je présente mon respectueux et inviolable attachement au généreux *Barmécide*, ainsi qu'à madame la duchesse de la grande

— montagne. Au reste, les échos du mont Caucase li  
1771 joignent à tous les autres échos.

Par-tout également on vous chante, on vous loue;  
On vous voit, par-tout du même œil;  
Vous êtes adorée, et tout le monde avoue  
Que vous avez raison d'avoir beaucoup d'orgueil.

## L E T T R E L X X I I I .

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

A Ferney, 15 de février.

**J**E vous demande en grâce, Madame, de me faire écrire sur le champ s'il est vrai que la grand'maman ait reçu une lettre du *patron*, et si cette lettre est aussi agréable qu'on le dit. Les petits versicule barmécidiens ont couru. Je peux en être fâché pour eux qui ne valent pas grand'chose, mais je ne saurais en être fâché pour moi qui ne rougis point d'un sentiment honnête. J'aurais trop à rougir, si je craignais de montrer mon attachement pour bienfaiteurs; je ne leur ai jamais demandé de grâce qu'ils ne me l'aient accordée sur le champ. Il est vrai que ces grâces étaient pour d'autres, mais c'est ce qui me rend plus reconnaissant encore. Je l serai dévoué jusqu'à mon dernier soupir.

Je voudrais vous accompagner, Madame, de votre voyage, mais mon triste état ne me per-

pai

pas de me remuer ; et d'ailleurs je n'ai pas le bonheur d'être de ce pays que vous aimez et où l'on <sup>1771.</sup> va coucher chez qui l'on veut. Tout ce que je puis faire , c'est de vous être dévoué comme à vos amis ; on ne s'est point encore avisé de nous défendre ce sentiment-là.

Portez-vous bien, écrivez-moi tout ce qui vous plaira, et conservez-moi un peu d'amitié. V.

## L E T T R E L X X I V.

A M. C H R I S T I N.

Février.

**M**ON très-cher avocat de l'humanité contre la rapine sacerdotale, voici deux lettres (\*) que je vous envoie ; c'est tout ce que peut faire pour le présent votre ami moribond. Je ne crois pas que votre affaire soit sitôt jugée ; tout le conseil est actuellement occupé à remplacer le parlement. Il me semble qu'on se soucie fort peu à Paris de ce parlement. Au bout du compte, il est dans son tort avec le roi ; et l'assassinat du chevalier de *la Barre* et de *Lalli* ne doit pas le rendre cher à la nation.

On dit que monsieur le chancelier prépare un nouveau code dont nous avons grand besoin. Mon-

(\*) A M. *Joly de Fleuri*, conseiller d'Etat, du 4 de février et celle à M. le chevalier de *Châtellux*, du 5 de ce mois.

T. 94. *Corresp. générale*. Tome XVI. L

— sieur Chéry devrait bien l'engager à mettre, dans  
 1771. son corps de lois, quelque règlement en faveur  
 des hommes libres que des chanoines veulent rendre  
 esclaves. Il doit savoir s'il est vrai qu'on va resser-  
 rer la juridiction de Paris dans des limites plus con-  
 venables, et qu'on ne sera plus forcé d'aller se  
 ruiner à Paris en dernier ressort, à cent-cinq  
 lieues de chez soi. C'est le plus grand service  
 monsieur le chancelier puisse rendre; si  
 sera béni.

Si j'étais à Paris, mon cher philosophe, je me  
 ferais votre clerc, votre commissionnaire, votre  
 sollicitateur; je frapperais à toutes les portes, je crie-  
 rais à toutes les oreilles. Dès que vous serez près  
 d'être jugé, je prendrai la liberté d'écrire à mon-  
 sieur le chancelier à qui j'ai déjà écrit sur cette  
 affaire; vous pouvez en assurer vos cliens. Je pense  
 fermement qu'il est de son intérêt de vous être favo-  
 rable, et qu'il se couvrira de gloire en brisant les  
 fers honteux de douze mille sujets du roi très-utiles,  
 enchaînés par vingt chanoines très-inutiles.

Adieu, mon cher ami; je suis à vous et à vos  
 cliens jusqu'au dernier jour de ma vie.

## L E T T R E L X X V.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 18 de février.

**O**UI, mon héros, je vous l'avoue, j'ai ri un peu —  
 quand vous m'avez mandé que vous aviez la goutte ; 1771.  
 mais savez-vous bien pourquoi j'ai ri ? c'est que je  
 l'ai aussi. Il m'a paru assez plaisant qu'ayant pensé  
 comme vous presque en toutes choses, ayant eu les  
 mêmes idées, j'aye aussi les mêmes sensations. DIEU  
 m'avait fait pour être réformé à votre suite ; c'est  
 bien dommage que je sois toujours si éloigné de  
 vous, et que je sois une planète si distante du centre  
 de mon orbite.

*D'Argens* vient de mourir à Toulon, il ne vous  
 reste plus que moi de vos anciens serviteurs bafoués  
 ou par vous ou par les rois. Je le suis fort aussi  
 par la nature ; mes yeux à l'écarlate sont absolu-  
 ment aveuglés par la neige, à l'heure que je vous  
 écris.

Je cours actuellement ma soixante et dix-huitième  
 année et vous êtes un jeune homme de près de  
 soixante et quinze. Voilà, si je ne me trompe, le  
 temps de faire des réflexions sur les vanités de ce  
 monde. Deux jours que j'ai à vivre, et une vingtaine  
 d'années qui vous restent, ne diffèrent pas beau-  
 coup.

Je ris des folies de ce monde encore plus que de

— ma goutte; mais je ne ris point quand mon héros  
 1771. me gronde, selon sa louable coutume, de ne  
 avoir pas envoyé je ne sais quels livres imprimés  
 Hollande, dont il me parle. Voulait-il que je les  
 envoyasse par la poste, afin que le paquet fût  
 vert, saisi et porté ailleurs? m'a-t-il donné  
 adresse? m'a-t-il fourni des moyens? ignore-  
 que je ne suis ni en Prusse, ni en Russie, ni en  
 Angleterre, ni en Suède, ni en Danemarck, ni  
 Hollande, ni dans le nord de l'Allemagne où  
 hommes jouissent du droit de savoir lire et écri-  
 . Ne se souvient-il plus du pauvre garçon apo-  
 caire qui fut, il y a deux ans, fouetté, marqué d'un  
 fleur de lis toute chaude, condamné aux galères per-  
 pétuelles par *messieurs*, et qui mourut de douleur  
 lendemain avec sa femme et sa fille, pour av-  
 vendu, dans Paris, une mauvaise comédie intitulée  
*le Kestale*; laquelle avait été imprimée avec  
 permission tacite?

Ne vous souvient-il plus qu'un des plus horribles  
 crimes mentionnés dans le procès du chevalier de  
 Barre, était d'avoir, dans son cabinet, des livres  
 qu'on appelle défendus? ce qui, joint à l'abomi-  
 nation de n'avoir pas ôté son chapeau pendant la plu-  
 devant une procession de capucins, engagea les  
 teurs des rois à lui faire couper le poing, à lui  
 racher la langue, et à faire jeter dans les flammes  
 sa tête d'un côté et son corps de l'autre.

Ne saviez-vous pas, mon héros, que, parmi ces  
 Velches pour lesquels vous avez combattu sous  
*Louis XIV* et sous *Louis XV*, pendant soixante

ans , il y a des tigres acharnés à dévorer les hommes , comme il y a des singes occupés à faire la culbute ? 1771.

J'ai été assez persécuté , je veux mourir tranquille. Dieu merci , je ne fais point de livres , puisqu'il est si dangereux d'en faire. J'achève ma vie au pied du mont Jura , et j'irais mourir au pied du Caucase , si on me persécutait encore. J'eusse aimé mieux rire avec vous à Richelieu ; mais mon héros est incapable de porter la philosophie jusque là. Il sera dans le tourbillon jusqu'à l'âge de quatre-vingt-dix ans , comme le duc d'Epertou qui ne le valait pas. Il faut que chaque individu remplisse sa destinée.

Je vous remercie très-tendrement d'avoir favorisé M. Gaillard qui en est digne.

Je crois votre goutte aussi légère que votre brillante imagination. Il n'est pas possible que , vous étant baigné presque tous les jours , l'accès soit bien violent et bien douloureux. La mienne est peu de chose aussi ; mais mes yeux , mes yeux , voilà ce qui m'accable. Je ne conçois pas comment madame du Deffant peut être si gaie et si semillante après avoir perdu la vue. DIEU vous conserve vos deux yeux qui ont été tant lorgneurs et tant lorgnés ! DIEU vous conserve tout le reste ! Ne grondez plus votre vieux serviteur qui assurément ne le mérite pas.

Vous soutez-vous de Couratin qui avait toujours tort avec vous , quelque chose qu'il fit ?

Permettez-moi de me mettre aux pieds de madame la comtesse d'Egmont.

Le vieil hermite.



## L E T T R E L X X V I.

A MADAME

LA PRINCESSE DE TALMONT.

A Ferney , 23 de février.

MADAME,

— J'AI soixante et dix-huit ans , je suis né faible , je  
 '71. suis très-malade et presque aveugle : *Mouftapha* lui-même excuserait un homme qui , dans cet état , ne ferait pas exact à écrire.

Si M. le prince de *Salm* vous a dit que je me portais bien , je lui pardonne cette horrible calomnie , en considération du plaisir infini que j'ai eu , quand il m'a fait l'honneur de venir dans ma chaumière.

A l'égard du grand-turc , Madame , je ne puis absolument prendre son parti. Il n'aime ni l'opéra , ni la comédie , ni aucun des beaux arts ; il ne parle point français , il n'est pas mon prochain : je ne puis l'aimer. J'aurai toujours une dent contre des gens qui ont dévasté , appauvri et abruti la Grèce entière. Vous ne pouvez pas honnêtement exiger de moi que j'aime les destructeurs de la patrie d'*Homère* , de *Sophocle* et de *Démophilène*. Je vous respecte même assez pour croire que , dans le fond du cœur , vous pensez comme moi.

J'aurais désiré que vos braves Polonais , qui sont

si généreux, si nobles et si éloquens, et qui ont —  
 toujours résisté aux Turcs avec tant de courage, se <sup>1771.</sup>  
 fussent joints aux Russes pour chasser de l'Europe la  
 famille d'*Ortogul*. Mes vœux n'ont pas été exaucés  
 et j'en suis bien fâché; mais, quelque chose qui  
 arrive, je suis persuadé que votre respectable nation  
 conservera toujours ce qu'il y a de plus précieux au  
 monde, la liberté. Les Turcs n'ont jamais pu l'en-  
 tamer, nulle puissance ne la ravira. Vous essuiez  
 toujours des orages; mais vous ne serez jamais sub-  
 mergés; vous êtes comme les baleines qui se jouent  
 dans les tempêtes.

Pour vous, Madame, qui êtes dans un port assez  
 commode, je conçois quel est le chagrin de votre  
 belle ame de voir les peines de vos compatriotes.  
 Vous avez toujours pensé avec grandeur; et j'ose  
 dire qu'il y a une espèce de plaisir à sentir qu'on  
 ne peut souffrir que par le malheur des autres. Je  
 ne puis qu'approuver tous vos sentimens, excepté  
 votre tendre amitié pour des barbares qui traitent si  
 mal votre sexe, et qui lui ôtent cette liberté dont  
 vous faites tant de cas. Que vous importe, après  
 tout, qu'ils se lavent en commençant par le coude?  
 Comme vous n'avez aucun intérêt à ces ablutions,  
 autant vaudrait-il pour vous qu'ils fussent aussi  
 crasseux que les Samoïèdes. Il faut que tous les  
 musulmans soient naturellement bien mal-propres,  
 puisque DIEU a été obligé de leur ordonner de se  
 laver cinq fois par jour.

Au reste, Madame, je sens que je serai toujours  
 rempli de respect et d'attachement pour vous, soit

— 1771 que vous fussiez à la Mecque, ou à Jérusalem, ou dans Astracan. Je finis mes jours dans un désert fort différent de tous ces lieux si renommés. J'y fais des vœux pour votre bonheur, supposé qu'il y ait du bonheur sur notre globe. Vous avez vu des malheurs de toutes les espèces; je vous commande à votre esprit et à votre courage.

Agréez, Madame, le profond respect, etc.

## L E T T R E L X X V I I.

A M. D E L A H A R P E.

A Ferney, 25 de février.

**L** Le diable se fourre par-tout depuis long-temps. Si on vous a imputé des vers contre M. le maréchal de *Richelieu*, on m'attribue une lettre au pape. On veut vous faire arrêter, et on veut m'excommunier : personne n'est en sûreté ni dans cette vie ni dans l'autre; il suffit d'avoir de la réputation pour être persécuté et damné. Il faut se soumettre à tous les ordres de la Providence; nous lui devons des remerciemens, puisqu'elle vous a choisi pour punir maître *Aliboron* dit *Fréron*. Le Mercure, en effet, est devenu le seul journal de France, grâce à vos soins. L'âne d'*Apulée* mangeait des roses, l'âne de *Fréron* s'enivre; chacun se console à sa façon; je plains seulement son cabaretier. A l'égard du libraire qui faisait la litière d'*Aliboron*, il ne risque rien; il lui restera toujours le *Journal chrétien*, avec lequel on fait son salut, si on ne fait pas sa fortune.

On dit que gentil *Bernard* a perdu la mémoire; —  
 Il a pourtant pour mère une des filles de mémoire, 1771,  
 Il doit avoir du crédit dans la famille.

Est-il vrai que M. de *Mairan* se dégoûte de son  
 de quatre-vingt-treize ans, et qu'il veuille aller  
 trouver *Fontenelle*? Pour moi, j'irai bientôt trouver  
*Ulegrin*, *Danchet* et le barbare *Crébillon*. En atten-  
 dant, je vous embrasse de tout mon cœur. V.

## L E T T R E L X X V I I I.

A M. LE MARQUIS DE FLORIAN.

Le 25 de janvier.

**L**A nature et la fortune nous traitent tous bien mal. Il est triste d'avoir à combattre à la fois deux puissances aussi formidables. Madame de *Florian* languissante et malade encore, son fils confiné avec sa femme dans un pauvre village à plus de cent lieues de vous, madame *Denis* au mont Jura avec une très-mauvaise santé; moi, chétif, devenu aveugle et attaqué de la goutte; ma colonie, qui commençait à prospérer, frappée d'un coup de foudre; tout presque détruit en un moment, des dépenses immenses perdues; quand tout cela se joint ensemble, c'est un amas d'infortunes dont il est bien difficile de se tirer.

Je ne sais pas comment finira l'affaire du parlement; mais j'oserais bien dire que les compagnies font de plus grandes fautes que les particuliers,

— parce que personne n'en répondant en son pro  
 1771<sup>er</sup> nom, chacun en devient plus téméraire. Il  
 toujours paru absurde de vouloir inculper un  
 du royaume, quand le roi, dans son ci  
 déclaré que ce pair n'a rien fait que par ses ordres  
 et a très-bien servi. C'est au fond vouloir faire  
 procès au roi lui-même ; c'est de plus se déjuger  
 et partie ; c'est manquer, ce me sembleroit  
 tous les devoirs.

Je vous avoue encore que j'ai sur le sang du chevalier de *la Barre* et du comte de *Launay*  
 Heureusement d'*Ornoï* n'y a point trempé ses mains ;  
 mais ceux qui ont à se reprocher ces cruautés  
 dont l'Europe est indignée, font-ils bien à plaisir  
 d'être à la campagne ? Il y a dix-sept ans que  
 suis, et je n'ai pourtant assassiné personne.

Le setier de blé, mesure de Paris, vaut toujours  
 chez nous environ vingt écus. C'est un très-grand  
 malheur pour moi, mais c'en est un fort grand  
 pour le peuple.

Je vous embrasse tous deux tendrement, et  
 suis désespéré de n'être d'aucun secours à ma nation.

## L E T T R E L X X I X.

A M. DE VEYMERANG

Le 25 de février.

**L**E vieux malade, goutteux, aveugle, n'en pouvant plus, remercie bien tendrement M. de *Launay*

de ses bontés et de ses nouvelles. Il tient —  
 re au monde par les bontés que vous avez 1771.  
 lui. Il est très-affligé des brigandages dont il  
 témoin dans le pays barbare qu'il habite. Il  
 fâché d'avoir vu tout le blé du pays vendu  
 à l'étranger par un genevois ; il est  
 le froment coûte encore près de vingt écus  
 le tier, mesure de Paris. Il voit avec douleur sa  
 onie vexée et dégoûtée. Il a levé les épaules  
 nd la cohue des enquêtes s'est mise à contrarier  
 roi, et à vouloir entacher les gens. Il a ri ; mais  
 u ne rit point quand on manque de pain. C'est-là  
 l'essentiel ; et le *Pater noster* commence par-là, ce  
 qui est, à mon avis, fort sensé.

Je m'intéresse fort à vos yeux, Monsieur ; je suis  
 d'ailleurs du métier, une fluxion épouvantable m'a  
 rendu aveugle.

Je vous remercie, encore une fois, de tout ce  
 e vous avez bien voulu m'apprendre.

On me mande de Lyon que monsieur le chan-  
 celier a déjà nommé onze conseillers du conseil  
 suprême qu'il veut établir à Lyon. Si la chose est  
 vraie, c'est un des plus grands services qu'il puisse  
 rendre à l'Etat, et il sera béni à jamais. N'était-il  
 pas horrible d'être obligé de s'aller ruiner, en der-  
 nier ressort, à cent lieues de chez soi, devant un  
 tribunal qui n'entend rien au commerce, et qui ne  
 sait pas comment on file la soie ? Monsieur le chan-  
 celier paraît un homme d'esprit très-éclairé et très-  
 ferme. S'il persiste, il se couvrira de gloire ; s'il  
 plit, il aura toujours des ennemis à combattre.

— Délivrez-nous du génevois *Cambassadès* qui, hier  
1771. présent, au lieu de vendre notre bled à l'étranger, ex-  
vend notre pain tout cuit. *Al. B.*

Madame *Denis* vous fait les plus sincères compliments. Je suis entièrement à vos ordres. *Al. B.*

*Le vieux malade du mont Jura, et le plus inutile des hommes.* *Al. B.*

## L E T T R E L X X X.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU. *Al. B.*

A Ferney, 27 de février.

COMME je suis réformé à la suite de mon héros, et que je suis quitte de ma goutte, je me flatte qu'il en est délivré aussi; elle ne lui allait point du tout. Passe pour un prélat désœuvré; mais monseigneur le maréchal n'est pas fait pour se tenir couché sur le dos avec un cataplasme sur le pied. C'est une chose bien plaisante que la goutte, et qui confond terriblement l'art prétendu de la médecine. Comment se peut-il faire que la douleur passe tout d'un coup d'un doigt de la main gauche à l'orteil du pied droit, sans qu'on sente le moindre effet de ce passage dans le reste du corps? Quand les médecins m'expliqueront cette transmigration, et qu'y remédieront, je croirai en eux.

On dit que nous allons avoir un nouveau code; nous en avons un grand besoin. Cette réforme immortaliserait le règne du roi. Il est sur-tout bien à

r qu'on ne voye plus de jugemens semblables  
 du lieutenant général *Lalli* et du chevalier <sup>1771</sup>  
*Barre*, qui n'ont pas fait honneur à la France,  
 e reste de l'Europe. J'avoue encore que je  
 ais rien de si ridicule que la rage d'entacher ;  
 a eu des choses plus odieuses du temps de la  
 de, mais rien de plus impertinent. On croit que  
 l'opéra comique que la nation est folâtre ;  
 ie trompe, c'est à la cohue de enquêtes, et le  
 re juge beaucoup mieux qu'elle.  
 'est trop raisonner pour un pauvre aveugle ; j'ai  
 ue perdu la vue dans mes neiges, je ne pourrai  
 voir mon héros, mais je lui serai attaché, jus-  
 au dernier moment de ma vie, avec le plus  
 respect. V.

## L E T T R E L X X X I.

L'ACADEMIE FRANÇAISE.

A Ferney, 4 de mars.

MESSIEURS,

ERMETTEZ-MOI de vous soumettre une idée  
 uelle j'ose me flatter de me rencontrer avec  
 . Rempli de la lecture des *Géorgiques* de mon-  
*Delille*, je sens tout le mérite de la difficulté  
 ureusement surmontée, et je pense qu'on ne  
 ait faire plus d'honneur à *Virgile* et à la natio n  
 ème des *Saisons* et la traduction des *Géorgi-*



— *ques* me paraissent les deux meilleurs poèmes q  
 1771 aient honoré la France après l'*Art poétique*. V  
 avez donné à M. de *Saint-Lambert* la place q  
 méritait à plus d'un titre, il ne vous reste  
 mettre M. *Delille* à côté de lui. Je ne le coi  
 point ; mais je présume, par sa préface, qu'il  
 la liberté académique, qu'il n'est ni satiri  
 flatteur, et que ses mœurs sont dignes de

Je me confirme dans l'estime que je lui dois,  
 la critique odieuse et souvent absurde qu'un  
*Clément* a faite de cet important ouvrage, ainti  
 du poème des *Saisons*. Ce petit serpent de Di  
 s'est cassé les dents à force de mordre les deux  
 leurs limes que nous ayons.

Je pense, Messieurs, qu'il est digne de vo  
 récompenser les talens, en les faisant triomph  
 l'envie. La critique est permise, sans doute :  
 la critique injuste mérite un châtiment ; et sa vi  
 punition est de voir la gloire de ceux qu'elle attaq

M. *Delille* ne fait point quelle liberté je pr  
 avec vous. Je souhaite même qu'il l'ignore, et  
 me borne à vous faire juges de mes sentimens  
 je dois vous soumettre.

J'ai l'honneur d'être avec un profond respect,

*A M. Duclos, secrétaire perpétuel, &c.*

Si M. *Duclos* pense comme moi, et s'il trou  
 ma lett.e à l'académie convenable, je le supplie  
 la présenter dans la séance qui lui paraîtra la  
 disposée. Je m'en rapporte à ses lumières, à tout

vues qu'il peut avoir, et à l'amitié dont il m'a —  
ours honoré. Je puis l'assurer que je n'ai jamais 1771.

oindre liaison avec M. *Delille*, que je ne  
i jamais écrit, que j'ignore même s'il fait des  
hes pour être reçu à l'académie; mais il me  
si digne d'en être, que je n'ai pu m'empêcher  
ce que j'en pense, supposé que cela soit  
nos statuts.

présente mes respects à M. *Duclos*.

## LETTRE LXXXII:

A M. LE COMTE DE ROCHEFORT.

4 de mars.

LOn cher lieutenant de la garde prétorienne;  
vie de lire la meilleure pièce qu'on ait faite  
bien long-temps, pour le fond, pour la  
et pour le style. Je ne fais pas si elle réussit  
Paris comme en province; mais je fais qu'elle  
excellente, et que c'est ainsi qu'il faut écrire  
prose. La pièce, à la vérité, est en six actes,  
es six actes sont très-bien distribués, et chacun  
doit faire un très-bon effet. Il me paraît que  
leur a deux choses nécessaires et rares, du génie  
de l'esprit. Si, par hasard, vous le voyez à Ver-  
s, je vous supplie de lui dire que j'admire son  
et que je suis enchanté de son style. Cet ou-  
vrage doit aller à l'immortalité. Rien n'est si beau  
que la justice gratuite, rien n'est si consolant que

— de n'être pas obligé d'aller se ruiner à cent lieues  
 1771 de chez soi ; c'est le plus grand service rendu à la nation.

Comment se porte madame *Dixneufans* ?  
 vous un petit tour cette année dans le Vi  
 aurons-nous le bonheur de vous posséder ?

Madame *Denis* vous fait mille complin  
 pauvre vieux malade vous embrasse comme il  
 car il n'en peut plus.

## L E T T R E L X X X I I L

A M A D A M E

LA COMTESSE D'ARGENTAL.

9 de mars.

**J**E ne pourrai aujourd'hui, Madame, parler à mes  
 anges ni de M. *Lantin* ni du petit anti-*Crébillon*,  
 que M. de *Thibouville* a si heureusement trouvé, le  
 suis absolument aveugle-pour le moment présent.  
 Je fais bien qu'il serait fort mal de renoncer aux  
 vers, parce qu'on a perdu les yeux ; au contraire,  
 c'est alors qu'on en doit faire plus que jamais : on  
 a l'esprit bien plus recueilli, et l'exemple d'*Hou*  
 encourage infiniment : mais l'état où je me trou  
 a été si embelli par tant d'autres accomplis  
 dignes de mon âge, que je suis obligé de m'en  
 quartier pour quelques jours.

Je vous avertis seulement, mes anges, que j'ai

une

III répugnance infinie à tuer la reine-mère, après —  
 avoir empoisonné sa bru. Je vous trouve trop cruels; 1771.  
 pourriez-vous point prendre des mœurs un peu  
 douces ?

M. d'Argental a donc toujours un grand goût pour ce *Système de la nature* ? Je le supplie de bien effacer les vers dans lesquels on en parle au roi de Danemarck. Cependant je vous jure que ce livre est farci de déclamations, de répétitions, et très-peu fourni de raisons. Il y a des morceaux élogués, d'accord ; mais il me paraît absurde de nier qu'il y ait une intelligence dans le monde. *Spinoza* lui-même, qui était bon géomètre, est obligé d'en convenir. L'intelligence répandue dans la matière fait la base de son système. Cette intelligence est assurément démontrée par les faits, et l'opinion opposée de notre auteur me semble très-anti-philosophique : d'ailleurs, qu'est-ce qu'un système uniquement fondé sur la balourdise d'un pauvre jésuite qui crut avoir fait des anguilles avec de la farine de blé ergoté ? J'avoue que tout cela me paraît le comble de l'extravagance. *Spinoza* est moins éloquent, mais il est cent fois plus raisonnable.

Je passe volontiers de ce chaos à la nouvelle pièce en six actes, que le roi vient de faire. Je trouve ces six actes admirables, sur-tout si on trouve des acteurs. Il me paraît que la pièce réussit beaucoup auprès de tous les gens désintéressés. Il faut la jouer au plutôt. Je la regarde comme un chef-d'œuvre qui doit enchanter la nation malgré la cabale.

Je parlerai de la famille d'*Atrée* et de celle d'*Anibal*, dès que je serai quitte de mes souffrances.  
Mille tendres respects à mes anges.

## L E T T R E L X X X I V.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU

A Ferney, 11 de mars.

**I**L n'y a rien à répliquer, Monseigneur, au mémoire dont vous m'avez favorisé, si ce n'est ce que disait M. le Grand à Louis XIV, sur les que le roi venait de régler: Sire, le charbonnier maître chez lui.

Le roi peut arranger les choses comme il lui plaît à un bal, à son souper, à sa chapelle; mais, pour la constitution de l'Etat, elle demande un peu plus d'attention et de connaissances.

Il est prouvé que la pairie est la vraie noblesse et la vraie juridiction suprême du royaume; c'est l'ancien baronage, c'est le véritable parlement aussi ancien que la monarchie.

*Guillaume le conquérant*, premier vassal du roi de France, porta les lois fondamentales de la France dans l'Angleterre où elles se sont fortifiées, tandis qu'elles se sont affaiblies dans le lieu de leur origine. Cela est si vrai, que la pairie a été toujours composée en Angleterre de ducs, de marquis, au nombre de deux, de comtes, de vicomtes et de barons; les ducs y ont toujours eu, et prennent encore le

de très-haut et de très-puissant prince, et on —  
 appelle encore *vosre grâce*, qualité qu'on donne à  
 roi.

Voilà pourquoi *François de Montmorenci*, pair et  
 chal de France (cité dans le *Mémoire*, page  
 1), fut inscrit dans le rôle des chevaliers de la Jar-  
 re, en 1572, sous ce titre : *His grace the most*  
*and potent* ; sa grâce, le très-haut et puissant  
 e le duc de *Montmorenci*.

La raison en est que, dans ce temps, les ducs et  
 ient tous en Angleterre de la famille royale,  
 ils l'avaient été en France. Les Anglais ont  
 rvé leur ancienne prérogative, et c'est encore  
 i pour laquelle les ducs et pairs anglais, qui  
 dans l'armée du roi *Guillaume III*, ne voulus-  
 :éder aux princes de l'Empire. Les prin-

étrangers n'ont aucun rang en Angleterre que  
 courtoisie, et les chevaliers de la Jarretièrre ne  
 que suivant l'ordre de leur réception,

ement, selon l'ancien usage de France.

is que me voilà embarqué dans les profondeurs  
 airie, je vous dirai que la juridiction suprême,  
 a matière d'Etat, a toujours continué d'être en  
 e re la seule cour des pairs, et qu'elle est  
 : le parlement, comme elle l'était chez nous.

Le roi de France peut encore assembler ses pairs  
 il veut, et juger la cause d'un pair où il veut,  
 y appeler aucun homme de robe, cela est  
 contestable ; c'est pourquoi les difficultés que le  
 arlement de Paris a faites au roi en dernier lieu,  
 ont toujours paru très-mal fondées.

— Votre jurisprudence ayant continuellement  
 877<sup>1</sup> gé, ainsi que tous vos usages, vous avez cer-  
 ment besoin d'une réforme.

Un des plus grands abus était de se voir o-  
 d'aller plaider trop loin de chez soi. Cet ab-  
 ruiné mille familles, et la justice n'en a p-  
 mieux rendue. Si on peut y remédier, c'est un  
 grand service rendu à l'Etat, et qui mérite la re-  
 naissance de la nation.

Voilà mes petites idées, elles se soumettent  
 rement aux vôtres, comme de raison; vo-  
 assurément en faveur plus que moi sur tout c-  
 concerne votre très - respectable petaudière.  
 parle comme un moineau qui ne doit pas juger  
 aigles de son pays.

Je me mets, dans le fond de mon pot à moine  
 sous la protection de l'aigle de Fontenoi, de G-  
 et de Minorque.

Conservez vos bontés pour ce vieil aveugle  
 vous est dévoué avec un respect aussi tendre  
 s'il avait deux yeux.

Si vous pouviez me gratifier des remontrances  
 la cour des aides, je vous ferais infiniment o-  
 mais de quoi s'avise la cour des aides? et  
 la cour des monnaies? F.

## L E T T R E L X X X V.

A M. LE COMTE DE SCHOMBERG:

13 de mars.

**L**et vieux malade , que ses fluxions ont rendu —  
aveugle , remercie bien tendrement son cher et res- 1771.  
able inspecteur de son souvenir.

Je n'ai point lu les remontrances de la cour des aides et je n'entends point pourquoi la cour des aides se : des conseils souverains que le roi juge à propos : créer dans son royaume pour le soulagement de ses peuples ; mais puisqu'elles sont si bien écrites , je suis curieux de les voir comme pièce d'éloquence et non pas comme affaire d'Etat. Si vous pouvez , Monsieur , avoir la bonté de me les faire parvenir contre - signées du nom de monseigneur le duc d'Orléans , je vous serai très-obligé ; si cela fait la moindre difficulté , je retire ma très-humble prière. Quand je verrai des remontrances qui opèreront le paiement de nos rentes , je serai fort content ; jusque-là je ne vois que des phrases inutiles. L'*Oraison* de Cicéron , *pro lege Manilia* , fit donner le commandement d'Asie à *Pompée*. Toutes les belles harangues de *messieurs* n'ont produit , depuis *François I* , que des lettres de cachet. Il aurait bien mieux valu ne se point baigner dans le sang du chevalier de *la Barra* et du comte de *Lalli*.

Votre héros , le prince *Adolphe* , devenu roi , n'honorera point *Ferney* de sa présence. J'aurais



— été assez embarrassé de le recevoir dans l'état où je  
 1771 suis. Je n'ai qu'un souffle de vie; mais tant que  
 je respirerai, ce sera, Monsieur, pour vous aimer  
 et pour vous respecter.

## L E T T R E L X X X V I.

A M A D A M E

LA DUCHESSE DE CHOISEUL.

13 de mars.

*Job à Madame Barmécide.*

**L** Le diable avait oublié de crever les yeux à l'autre *Job*, il s'est perfectionné depuis: ainsi, Madame, vous avez actuellement une petite-fille (\*) et un vieux serviteur aux Quinze-vingts. C'est de mon fumier que j'ai l'honneur de vous écrire avec un têt de pot cassé. Madame votre petite-fille est la plus heureuse aveugle qui soit au monde; elle court, elle soupe, elle veille dans Babylone, elle compte même aller à Chanteloup; ce qui est, dit-on, la suprême félicité. *Job* n'y prétend point, il compte mourir incessamment dans ses neiges; et voici ce qu'il dit, de la part du Seigneur, à l'illustre *Barmécide*:

Votre nom répandra toujours une odeur de suavité dans les nations, car vous fésiez le bien au point du jour et au coucher du soleil; vous n'avez point

(\*) Madame du *Deffant*.

de pacte avec le diable, mais vous avez fait —  
pacte de famille qui est de DIEU; vous avez 1771.

trois donné la paix à Babylone, et vous avez  
autre fois empêché la guerre; et une autre fois,  
vous amuser, vous avez donné une île au  
mandeur des croyans; aussi je vous ai écrit  
le livre de vie, très-petit livre où n'a pas de  
e qui veut.

J'encadrerai avec vous la sultane *Barmécide*, m'a  
lofophe, dont l'Eternel s'est complu à former  
belle ame, et je mettrai dans le même cadre  
votre île de la grande montagne, en qui mérite  
; et j'ai dit: ils seront bien par-tout où ils  
; p e qu'ils seront bien avec eux-mêmes,  
e cœurs généreux sont toujours en paix.

Et si vous voulez vous amuser de rogatons par *A*,  
*B*, *C*, *D*, *E*, comme *Abbaye*, *Abraham*, *Adam*,  
*Alcoran*, *Alexandre*, *Anciens et Modernes*, *Ane*,  
, *Anguilles*, *Apocalypse*, *Apôtres*, *Apostats*,  
vous fera parvenir ces facéties honnêtes par la  
ie que vous aurez la bonté d'indiquer; facéties  
eurs pédantesques et très-instructives pour ceux  
veulent savoir des choses inutiles.

Si *Job* pouvait occuper un moment le loisir de  
ison *Barmécide*, il serait trop heureux; mais  
ut-il venir de bon des précipices et des nei-  
du mont Jura? C'est dans les belles campagnes  
Chanteloup que se trouvent l'esprit, et la raison  
et le génie; ainsi je me tais et m'endors sur mon  
fumier en me recommandant au néant.

En attendant, je supplie madame *Barmécide* de

— me conserver ses bontés qui font ma consolation  
 1771 pour le moment qui me reste à vivre, et d'agréer  
 mon profond respect.

*Le vieil hermite.*

## LETTRE LXXXVII

A MADAME

LA MARQUISE DU DEFFANT.

16 de mars.

**J**E vous trouve très heureuse, Madame, de n'être qu'aveugle ; pour moi, qui le suis entièrement depuis quinze jours, avec des douleurs horribles dans les yeux, moi qui ai la goutte et la fièvre, je me tiens un petit *Job* sur mon fumier. Il est vrai que *Job* n'avait point perdu les deux yeux, et n'avait point sur-tout perdu la langue, car c'était terrible bavard ; le diable, à la vérité, lui avait ôté tout son bien, et il ne m'a pris qu'une grande partie du mien : mais DIEU rendit tout à *Job*, et il n'a pas la mine de me rien rendre.

Votre grand-maman a de la santé et bonne compagnie ; sa philosophie et la trempe de son âme doivent encore contribuer à son bonheur dans le plus beau lieu de la nature : elle doit être plus chère que jamais à son mari ; enfin elle jouira des agrémens de votre société. Joignez à tout cela l'acclamation de la voix publique ; son lort me paraît un des meilleurs de ce monde. Il me semble que,  
 quand

and on a tous les cœurs pour soi; on est le  
 emier personnage de la terre. — 1771.

Ma *Catherine* joue un autre rôle. Il y a à parier  
 elle fera dans Constantinople avant la fin de  
 née, à moins qu'*Aly-bey* ne la prévienne et ne  
 ienne son ennemi, ce qui pourrait très-bien ar-  
 iver. Voilà des événemens cela ! nos tracasseries  
 rlementaires sont des sottises de pédans, des  
 ivretés méprisables, en comparaison de ces bel-  
 révolutions. Vous pourrez bien aussi voir cet  
 é quelques querelles sur mer entre les Espagnols  
 et les Anglais; mais ce sont de petites fusées, en  
 comparaison des grands feux de ma *Catherine*.

Les princes de Suède devaient venir dans mon  
 pays barbare, mais ils ont un voyage plus pressé  
 à faire.

Adieu, Madame; portez-vous bien. Allez voir  
 votre amie; faites toutes deux le bonheur l'une de  
 l'autre, si le mot de bonheur peut se prononcer;  
 conservez-moi des bontés qui me consolent. V.

## LETTRE LXXXVIII.

A M. DE LA PONSE.

A Ferney, mars.

**S**I vous allez à Chanteloup, je me recommande  
 à vos bons offices. Je vous prie de me mettre aux  
 pieds de M. le duc, de madame la duchesse de  
*Choiseul* et de madame la duchesse de *Grammont*;  
 leurs bontés seront toujours gravées dans mon cœur.

T. 94. *Corresp. générale*. Tome XVI. N

— 1. me semble que je suis comme la France,  
1771. beaucoup à ce grand ministre.

S'il a fait le pacte de famille, s'il vous a  
la paix, si la Corse est au roi, je lui dois au-  
tablissement de mademoiselle *Cornille*, les fr-  
de mes terres, et les grâces dont il a comble  
les personnes que j'ai pris la liberté de lui re-  
mander : ainsi, Monsieur, je crois qu'il peut  
raisonnablement compter sur les cœurs de la Fi-  
ce, sur le vôtre et sur le mien.

Ce n'est pas que je ne trouve l'érection des  
nouveaux conseils admirable, ce n'est que  
ne sois persuadé que nous avons l' d'  
velle jurisprudence; mais cela n'a r de co  
avec les services que M. le duc de *Choiseul* a  
dus à l'Etat, et avec la reconnaissance que  
dois.

Je vous remercie bien sensiblement, Mon-  
du service essentiel que vous venez de rendre à  
petite colonie, en assurant par vos bontés et  
vos soins l'envoi de la petite caisse adressée à  
le marquis d'*Ossun* : vous ne pouviez mieux fa-  
riser ces pauvres gens, dans une circonstance  
critique. Ils sont maltraités de tous les côtés.  
n'ont encore rien pu obtenir de ce qu'ils den-  
daient; et notre petit pays qui se flattait, il y a  
quelques mois, de la protection la plus signalée,  
est bien près de retourner dans son ancienne bar-  
barie. Je m'étais épuisé entièrement pour le vivi-  
fier un peu; un moment a tout détruit : nous n'a-  
vons à présent qu'une perspective très-triste avec

fine dont nous avons bien de la peine à nous  
rer. 1771.

## L E T T R E L X X X I X.

A M. DE CHABANON.

25 de mars.

RAIMENT oui, mon cher ami, quoique les  
lades ne ressentent que leurs maux, j'ai senti  
ement le triste état de douze mille honnêtes gens  
es comme des nègres par des chanoines et par  
moines. On leur avait persuadé qu'ils étaient  
es esclaves, et ils le croyaient bonnement. *L'ins-*  
*on fait tout*, comme vous le savez. J'ai tra-  
rivement pour eux, et M. le duc de *Choiseul*  
enait sous sa protection. Ils ont, dans mon  
lin, un défenseur admirable. Il est en-  
ite de la liberté, de l'humanité et de la  
otophie; mais je crois que par ce temps-ci les  
es de mes pauvres esclaves ne seront pas sitôt  
; le conseil est occupé à des choses plus  
tes; il faut attendre.

Je dois remercier madame la duchesse de *Villeroi*  
avoir épargné le soin de faire des chœurs à  
pe, je n'y aurais pas réussi; on fait mal les  
notes qu'on n'aime pas, et j'avoue que je n'ai  
goût pour la musique mêlée avec la déclai-  
il me paraît que l'un tue toujours l'autre.  
Je suis bien aise que le ton magistral de ce petit  
lément, la malignité et ses bévues vous aient ré-

— volté comme moi. Ce maroufle descend de  
 1771. qui engendra l'abbé *Desfontaines*, qui engend  
 ron, qui engendra *Clement*.

Adieu, mon chér ami; je suis accablé de  
 je suis aveugle; mais on m'assure que je retro  
 mes yeux quand ce mont Jura, que vous co  
 tez, n'aura plus de neige.

Madame *Denis* vous fait les plus tendres co  
 mens. Je vous embrasse de tout mon cœur.

## L E T T R E X C.

A M. LE COMTE DE ROCHEFOU

27 de mars.

**S**I vous passez, comme vous le dites, Mor  
 au mois de juillet par votre hospice de Ferne  
 madame *Dixneufans*, vous savez comme ce  
 veur sera sentie par ma piéce et par son onc  
 veugle. J'espère qu'alors j'aurai des yeux; c  
 qu'à présent l'été me rend la vue que je  
 dans le temps des peiges. On ne peut mieux  
 dre son temps pour voir, que quand m  
*Dixneufans* passe.

Vous verrez ma petite colonie assez heureu  
 établie: celle de Versoy est un peu négligée  
 sent. Il me semble qu'on a trop étendu les  
 de M. le duc de *Chaulseul*. On a fait dépenser  
 six cents mille francs pour un port qui hon  
 Brest ou Toulon, mais où il n'y aura jama  
 deux ou trois barques. Au lieu de construire

embouchure de la rivière, on l'a placé beaucoup —  
 s haut, et on s'est mis dans la nécessité de don- 1771.

à la rivière un autre lit, ce qui exigerait des  
 penſes immenſes. Voilà comment les meilleurs  
 ojets échouent, quand on veut plus faire que le  
 niſtère n'ordonne.

Je conſerverai juſqu'au dernier jour de ma vie  
 l'plus tendre et la plus reſpectueuſe reſſeintance  
 ur M. le duc de Choſſeul. Il m'accordait ſur le  
 naitip tout ce que je lui demandais, et je ne lui  
 jamais rien demandé que pour les autres; c'eſt  
 e qui augmente les obligations que je lui ai.

Il eſt horrible d'être ingrat, mais il faut être  
 juſte. Je perſiſte dans la ferme opinion que rien  
 n'eſt plus utile et plus beau que l'établiſſement des  
 fix conſeils ſouverains; cela ſeul doit rendre le  
 règne de Louis XV cher à la nation. Ceux qui s'é-  
 lèvent contre ce bienfait, ſont des malades qui ſe  
 plaignent du médecin qui leur rend la ſanté. Quel-  
 quefois les institutions les plus ſalutaires ſont mal  
 reçues, parce qu'elles ne viennent pas dans un  
 temps favorable; mais bientôt les bons eſprits ſe  
 rendent: pour la canaille, il ne faut jamais la  
 compter.

Adieu, Monſieur; conſervez-moi votre amitié  
 dont vous ſavez que je ſens tout le prix, et qui  
 ſait ma conſolation.



## L E T T R E   X C I .

A M. LE MARQUIS DE FLORIAN.

Le 1 d'avril.

—  
1771. J'AI été pendant un mois accablé de sor  
mon cher grand écuyer de *Cyrus* ; j'ai eu la goui  
j'ai été accablé de fluxions sur les yeux , j'ai  
aveugle , j'ai été mort , et le vent du nord p  
encore ma cendre.

Pendant ce temps-là , on m'imputait à Paris je  
ne fais combien de petites brochures qui courent  
sur les tracasseries parlementaires , de sorte que je  
me suis trouvé un des morts les plus vexés.

Tout cela est cause que je ne vous ai pas écrit  
en même temps que madame *Denis*. Tous ceux  
qui m'écrivent de Paris me protestent qu'ils sont  
très-fâchés d'y être ; mais ils y restent. Vous êtes  
plus sage qu'eux , vous prenez le parti de vivre à  
la campagne , sans vous vanter de rien. Je ne  
si vous y êtes actuellement.

N'êtes-vous pas curieux de voir le déno  
de la pièce qu'on joue à Paris depuis deux  
Les six actes réussissent très-bien dans les pro  
Pour moi , je vous avoue que je bats des  
quand je vois que la justice n'est plus ven  
des citoyens ne sont plus trainés des cachots d'An  
goulême aux cachots de la conciergerie , que les  
frais de justice ne sont plus à la charge des sei  
gneurs. Je le dis hautement , ce règlement me paraît

plus beau qui ait été fait depuis la fondation de —  
monarchie; et je pense qu'il faut être ennemi 1774  
l'Etat et de soi-même pour ne pas sentir ce  
mal.

Vous avez un neveu qui est charmant : voici  
petit mot pour lui que je glisse dans ma lettre,  
cérémonie, pour ne pas multiplier les ports  
lettres.

## LETTRE XCII.

A M. LE PRINCE DE BEAUVAU.

A Ferney, 5 d'avril.

E : mets aux pieds de mon très-respectable  
frère qui veut bien m'appeler de ce nom.  
un chêne est le confrère d'un roseau, le  
eau, en levant sa petite tête, dit très-humblement  
chêne : Ceux de Dodone n'ont jamais mieux  
é. Il est vrai, illustre chêne, que vous n'avez  
prédit l'avenir ; mais vous avez raconté le  
avec une noblesse, une décence, une finesse,  
1 admirable.

parlant de ce que le roi a fait de grand et d'u-  
vous avez trouvé le secret de faire l'éloge d'un  
stre votre ami, dont les soins ont rendu le  
at d'Avignon à la couronne, subjugué et po-  
la Corse, rétabli la discipline militaire, et  
la paix de la France. Vous avez sacrifié à  
nité et à la vérité. Je n'ai que deux jours à vi-  
mais j'emploierai ces deux jours à aimer et à

— révéler un grand ministre qui m'a comblé de bon-  
1771. tés, et le roi approuvera ma reconnaissance.

Je ne me mêle pas assurément des affaires d'État, ce n'est pas le partage des roseaux; j'applaudis comme vous à l'érection des six conseils, à la justice rendue gratuitement, aux frais de justice des seigneurs des terres sont délivrés; mais je n'en cris point sur ces objets: j'en suis bien loin, et suis indigné contre ceux qui m'attribuent tant belles choses.

Il y a, entre autres écrits, un avis important à la noblesse de France, dont la moitié est prise pour mot d'un petit livre d'un jésuite, intitulé *Tou se dira*: et on a l'injustice et l'ignorance de m'imputer cette feuille qui n'est qu'un réchauffé. Qu'on m'impute Barmécide (\*), voilà mon ouvrage; j'en réciterais au roi.

Mais, dans ma vieillesse et dans ma retraite je ne peux que rendre justice obscurément et sans bruit au mérite.

C'est ainsi que ce pauvre roseau cassé en avec le beau chêne verdoyant auquel il p son profond respect.

(\*) L'épître de *Benaldaki* à *Caramoufée*, vol. d'*Eplures*.

LETTRE XCIV.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

A Ferdey, 5 d'avril.

**E**H bien, Madame, vous aurez l'épître au roi de Danemarck. Je ne vous l'ai point envoyée, parce que j'ai craint que quelque velche ne s'en fâchât. Depuis ma correspondance avec l'empereur de la Chine, je me suis beaucoup familiarisé avec les rois; mais je crains un certain public de Paris, qu'il est plus difficile d'apprivoiser. 1771.

D'ailleurs, non-seulement je suis dans des ténèbres extérieures, mais tous les maux sont venus à la fois fondre sur moi. Il y a un avocat, nommé *Marchand*, qui s'est avisé de faire mon testament: il peut compter que je ne lui ferai pas plus de legs que le président *Hénault* ne vous en a fait.

M. le prince de *Beauvau* m'a fait l'honneur de m'envoyer son discours à l'académie. Il est noble; décent, écrit du style convenable; j'en suis extrêmement content. Je ne le suis point du tout qu'on m'impute des ouvrages où l'on dit que les parlements sont maltraités. Il y en a un d'un jésuite qui est l'auteur d'un livre intitulé *Tout se dira*, et d'un autre intitulé *Il est temps de parler*. Pour moi, je ne me mêle point du tout des affaires d'Etat; je me contente de dire hautement que je serai attaché

— à M. le duc et à madame la duchesse de Choiseul  
1771. jusqu'au dernier moment de ma vie.

Je l'ai dit à la terre, au ciel, à Gusman même.

Ce qui m'a paru le plus beau dans le discours de M. le prince de Beauvau, c'est le secret qu'il trouvé de relever tous les services que M. le de Choiseul a rendus à l'État, et qu'en faisant loge du roi, il a fait celui de M. le duc de Choiseul sans que le roi en puisse prendre le moins : il y a bien de la générosité et de la dans ce tour qui n'est pas assurément comm

Je n'ai pas approuvé de même quelques trances qui m'ont paru trop dures. Il : qu'on doit parler à son souverain d'une manière un peu plus honnête. J'ai écrit ce que j'en p à un homme qui a montré ma lettre.

J'ajoutais que j'étais enchanté de l'établissement des six conseils nouveaux qui rendent la justice gratuitement. Je trouvais très-bon que le roi payât les frais de justice dans mon village. On a montré ma lettre au roi qui ne s'est pas fâché, il aime sentimens honnêtes; et il devrait être encore p content, s'il voyait que je parle, dans le peu lettres que j'écris, de la reconnaissance que je d au mari de votre grand'maman.

Adieu, Madame; soupez, digérez, conservez; et quand vous écrirez à votre grand'maman qui ne m'écrit point, mettez-moi tout de mon long à ses pieds. V.

## L E T T R E X C V.

A M. DE SAINT-LAMBERT.

A Ferney, le 7 d'avril.

charmant confrère, je suis de votre avis 1771.  
 tout ce que vous m'écrivez dans votre lettre  
 di. e. Ce petit procureur de Dijon ne gagnera  
 procès, ou je me trompe fort. Il rend des  
 comme le parlement, sans les motiver. Il est  
 a tier ce *Clément*; c'est un grand homme. Il lut,  
 deux ans, une tragédie aux comédiens qui  
 n ent tous au second acte. Voilà les gens qui  
 n t de juger les autres. J'aurai l'honneur de lui  
 incessamment la plus exacte justice.

a envoyé de Lyon des écrits sur les affai-  
 tem , qui n'ont pas été faits par messieurs  
 tes. Il y a un homme à Lyon dont les  
 re s passent quelquefois pour les miens. On se  
 entre ces deux *Sofie*. Je voudrais que chacun  
 tranchement ce qui lui appartient; mais il y  
 occasions où l'on fait largesse de son propre  
 au lieu de prendre celui d'autrui. Quoi qu'il  
 je suis choiseuilliste et ne suis point patle-  
 . Je n'aime point la guerre de la fronde;  
 que les premiers coups de fusil ne manque-  
 pas d'estropier la main des payeurs de rentes;  
 j mieux obéir à un beau lion qui  
 b coup plus fort que moi, qu'à deux cents  
 non espèce. Je trouve d'ailleurs l'établis-

ment des nouveaux conseils admirable. *Clément*  
 1771. qualité de procureur de Dijon, pourra écrire co-  
 eux tant qu'il voudra; pour moi, je  
 contre les neiges qui couvrent encore  
 gnes, et qui me rendent entièrement av-

Bonsoir, mon charmant confrère; conte-  
 bien le goût de la littérature; même  
 férable à la rage des tracasseries  
 bien persuadé que je sens u-  
 suis pas; Dieu merci, des l-

# LETTRE XCVI.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 29 d'avril.

Il y a long-temps que le vieux malade de  
 n'a importuné son héros; il a respecté les  
 ries publiques et l'épidémie régnante. Je ne  
 courtois, il s'en faut beaucoup; mais j'ai  
 ma retraite que le parlement n'avait pas  
 commun; j'ai toujours dit avec *Chicanneau*  
 L'esprit de contumace est dans cette famille.

Je ne connais rien d'égal à la plate-  
 soutenu au roi opiniâtrément qu'un pair é-  
 ché, quand le roi le déclarait très-net  
 même des pièces du procès. C'était, ce  
 vouloit entacher le roi lui-même; et la  
 aventure m'a paru celle des petites  
 quacelle d'un parlement.

nent, nous sommes une nation d'enfans —  
 a qui il faut donner le fouet et des sucreries. 1771.

La fermentation est aussi forte dans les provinces  
 irrisuées, et ne produira vraisemblablement que  
 des étés qui ne subsisteront pas, et des protesta-  
 tions inutiles, sans quoi la France serait la  
 à l'Europe.

Les deux neveux, l'un vient de prendre la  
 e l'autre dans le parlement de Paris; cela  
 rir : et je ris de tout ceci, parce que je ne  
 que cette maladie de la nation soit mor-  
 es symptômes sont des vertiges qu'il faut  
 ir par M. Pomme.

à une maladie plus triste, c'est celle que  
 obé Terrai ne peut guérir; elle m'a rendu  
 tique. J'avais établi une colonie assez consi-  
 e dans mon hameau, et on commençait à  
 re mon hameau pour une petite ville; il y  
 des manufactures sous la protection de M. de  
 ul; tout cela est presque détruit en un jour.

us pâtiſſent du malheur des grands, et quel-  
 me de leur bonheur. Je ne pourrai plus  
 de pension aux conseillers du parlement,  
 j'avais l'insolence de faire. Pour le roi, il  
 donne point de pension, et je l'en quitte.

osais, je penserais comme mon héros, et je  
 qu'une statue vaut mieux qu'une pension.  
 à mon âge, et dans l'état où je suis, cela me  
 un peu frivole...

in tendre et respectueux attachement pour vous  
 paraîtra peut-être un peu frivole aussi, mais



— Agréez les sentimens d'un cœur qui est à vous d  
1771. cinquante années. V.

A propos, on m'a envoyé la réponse au mi  
des états de Bretagne. Les accusations me para  
abîmes. Le duc de *Sully* avait bien raison de  
que, si la sagesse venait au monde, elle ne fer  
ait jamais dans une compagnie.

## L E T T R E X C V I I.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFA

5 de mai.

**M**A sœur vous êtes dénaturée : vous ab  
votre frère le quinze-vingt, comme votre g  
maman abandonne son frère le campagnard.  
n'étais qu'aveugle et sourd, je prendrais la c  
en patience; si, à ces disgrâces de la nature  
fortune se contentait d'ajouter la ruine de ma c  
nie, je me consolerais encore : mais on m'a cal  
nié, et je ne me console point. Je serai  
à votre grand'maman et à monsieur son  
tant que j'aurai un souffle de vie, cela est  
certain.

Je ne crois point du tout leur manquer  
tant des pédans absurdes et sanguinaires. J'ai abh  
avec l'Europe entière, les assassins du chevalie  
*la Barre*, les assassins de *Calas*, les assassins de *Sir*

assassins du comte de *Lalli*. Je les trouve, dans  
grande affaire dont il s'agit aujourd'hui, tout 1774  
ridicules que du temps de la fronde. Ils  
fait que du mal, et ils n'ont produit que du

Vous savez probablement que d'ailleurs je n'étais  
leur ami. Je suis fidelle à toutes mes passions.  
vous haïssez les philosophes, et moi je hais des  
sans bourgeois. Je vous ai pardonné toujours  
re fureur contre la philosophie, pardonnez-moi  
contre la cohue des enquêtes. J'ai d'ail-  
pour moi le grand *Condé* qui disait que la  
se de la fronde n'était bonne qu'à être chantée  
burlesques.

fais rien, dans mes déserts, de ce qui s'est  
derrière les coulisses de ce théâtre de *Polichinelle*.

borne à dire hautement que je regarde le  
de votre grand'maman comme un des hommes  
respectables de l'Europe, comme mon bien-  
mon protecteur, et que je partage mon  
entre votre grand'maman et lui. J'ai soixante-  
sept ans, quoi qu'on die : je mets entre vos  
dernières volontés, pour la décharge  
conscience. Je vous prie même, avec ins-  
de communiquer ce testament à votre grand-  
n, après quoi je me fais enterrer.

ayez très-sûre, Madame, que je mourrai en  
t de n'avoir pu passer auprès de vous  
mes dernières heures de ma vie. Vous savez  
vous étiez selon mon cœur, et que je suis le  
y de tous ceux qui vous ont été attachés ; je suis

— même le seul qui vous reste de vos anciens seigneurs ; je dois hériter d'eux ; je réclame mes droits pour le moment qui me reste V.

## L E T T R E X C V I I I .

A M. DE MAUPEOU,

C H A N C E L I E R D E F R A N C E

A Ferney, 8 de mai.

MONSEIGNEUR,

**S**ERA-T-IL permis à un vieillard inutile de vous présenter un jeune avocat dont la fonction honorable depuis plus de deux cents ans dans la Franche-Comté ? Il est de vos plus grands admirateurs, et très-utile de servir utilement.

La cause dont il s'est chargé, et que vous poursuit au conseil de sa Majesté, est d'être jugée par vous. Il s'agit de douze ou quinze mille francs-comtois au bonheur d'être sujets du roi, ou esclaves des moines de Saint-Claude. Ils produisent leurs titres qui les mettent au rang des autres Français ; les chanoines n'ont pour eux qu'une usurpation manifestement démontrée.

Il est à croire, Monseigneur, que, parmi les services que vous rendez au roi et à la France, la réforme

tant les lois, on comptera l'abolition de la  
 rude, et que tous les sujets du roi vous devront  
 ouissance des droits que la nature leur donne.  
 respecte trop vos grands travaux pour abuser  
 long-temps de votre patience. Souffrez que  
 ie à mon admiration le profond respect avec  
 el j'ai l'honneur d'être, etc.

## L E T T R E X C I X.

A M. CHRISTIN.

8 de mai.

O I L A, mon cher ami, la lettre que je prends  
 liberté d'écrire à monsieur le chancelier : cela est  
 peu hardi de ma part. *Vox clamantis in deserto*  
 it pas faite pour être écoutée à la cour, mais  
 vie de vous servir me rend un peu insolent.  
 vais écrire à M. Marie, et même à M. le mar  
 de Monteynard.

*Frontis ad urbana descendo premia.*

N O T R E évêque de Saint-Claude veut destituer  
 Nidol, notaire de Longchaumois, pour avoir reçu  
 protestations des habitans contre les faux actes  
 les chanoines se prévalent. Il demande à être  
 notaire-sayat. Je ne sais, mon cher philosophe,  
 a chose est possible ; je ne me connais point en  
 de chancellerie : vous êtes à portée d'être  
 ruit.

J'ai tout lieu d'espérer que vous aurez d'ailleurs

Corresp. générale. Tome XVI.

O

— un plein succès, et que vous reviendrez chez  
 1771. comme *Charles-quin* de son expédition de l'  
 avec dix-huit mille chrétiens dont il avait bri  
 fers. Vous n'êtes pas homme à renoncer,  
 ennui, à une chose que vous avez entreprise  
 vertu. Voilà de ces occasions où il faut rester  
 la brèche jusqu'au dernier moment.

Je vous embrasse bien tendrement.

## L E T T R E C.

A LE DUC DE LA VRILLIERE,

MINISTRE D'ÉTAT.

A Ferney, le 9 de mai.

MONSIEUR,

**J**E dois vous représenter que, par le marc  
 au nom du roi avec l'entrepreneur, tous les  
 riaux et tout ce qui peut servir au port et à la  
 de Verfoy appartiennent à sa Majesté  
 engagée à les payer.

La petite frégate qui a servi à faire les vo  
 en Savoie, et qui est destinée à porter  
 Suisse, appartient au roi; elle est ornée  
 de lis, et porte pavillon de France.

M. Bourcet me manda même qu'il v  
 réclamer au nom de sa Majesté. Les det  
 lesquelles elle avait été saisie dans un port de v

le lac de Genève, ne se montaient qu'à deux —  
 livres. Je ne balançai pas à la racheter. Je 1774  
 n'eus point sur le paiement; je m'en rapporte  
 à l'équité ou à celle du secrétaire d'Etat dans  
 le département de la ville de Versoy pourra  
 er, ou à monsieur le contrôleur général; en  
 tendrai votre commodité et la leur.

Quant au projet de la ville de Versoy, mon  
 personnel doit céder sans doute à l'intérêt  
 c. Toutes les observations que j'ai eu l'honneur  
 vous faire, je les ai faites à M. le duc de Choiseul.  
 Il a condescendre à toutes mes prières, et  
 à toutes mes vues, excepté celles de l'em  
 placement du port que j'avais proposé à l'em  
 placement de la rivière, seulement pour épargner

M. Bourret chargé alors de toute l'entreprise, et  
 est plus capable que personne de la con  
 struction, connu, par la nature du terrain, qu'il fallait  
 le port beaucoup plus haut, quoique cette  
 construction coûtât davantage.

Il commençait à tracer la ville, et les fonde  
 ment du port étaient déjà jetés, lorsqu'environ deux  
 cents de Genève, dont quelques-uns avaient  
 attirés par les citoyens, se réfugièrent dans  
 la ville. Ce sont presque tous d'excellens ouvriers  
 d'horlogerie; je les recueillis, je leur bâis des  
 maisons avec une célérité aussi grande que moi  
 si M. le duc de Choiseul approuva ma conduite.  
 Sa Majesté leur permit d'exercer leurs fonctions en  
 toute liberté, sans payer aucun impôt. On promit

— au village de Ferney tous les privilèges de  
1771. ville de Verfoy devait jouir.

J'avancai tout ce qui me restait d'argent  
nouveaux colons ; ils travaillèrent. M. le  
*Choiseul* eut même la générosité d'acheter  
de leurs montres. Ils en fournissent actuellement  
Espagne, en Italie, en Hollande, en Russie,  
entrer de l'argent dans le royaume. Les choses  
changé depuis ; mais j'espère que vos bontés  
moi ne changeront point, et que vous voudrez  
protéger ma colonie comme M. le duc de  
la protégeait. Je lui dois tout. Je serai pénétré  
qu'au dernier moment de ma vie de la reconnaissance  
respectueuse que je lui dois, et de l'admiration  
que la noblesse de son caractère m'a toujours  
inspirée.

Vous approuvez mes sentimens, Monsieur ;  
vous avez intérêt, plus que personne, que  
soit point in-grat.

Accablé de vieillesse et de maladies, prêt  
ma carrière, je vous implore bien moins pour  
que pour les artistes qui se sont habitués à Ferney  
qui sont utiles à l'Etat auquel je suis très-inutile.

J'ai l'honneur d'être avec un profond respect

## L E T T R E C L

A M A D A M E

A D U C H E S S E D E C H O I S E U L.

A Ferney, 13 de mai.

M A D A M E,

vous prie de lire et de faire lire la copie de la —  
 e à M. le duc de *la Vrillière*. Vous y verrez une <sup>1771.</sup>  
 -petite partie de mes sentimens, et mon prin-  
 il objet a été de les lui manifester; car assuré-  
 je n'insiste point sur ce qu'il m'en a coûté pour  
 le vaisseau amiral d'esclavage.

colonie que j'avais établie sous la protection:  
 I le duc de *Choiseul*, et sous la vôtre, sera  
 tôt détruite; je serai entièrement ruiné; et je  
 console avec beaucoup d'honnêtes gens. Pres-  
 ur ma carrière, je regrette fort peu les vanités  
 e monde.

ermettez-moi seulement de vous dire, Madame;  
 mes derniers sentimens seront ceux de la recon-  
 nance que je vous dois, de mon admiration pour  
 e caractère comme pour celui de *Barnécide*; de  
 respect et de mon attachement inviolable pour  
 deux; c'est ma profession de foi, et rien ne  
 n fera changer. Je mourrai aussi fidelle à la  
 que je vous ai jurée, qu'à ma juste haine contre  
 hommes qui m'ont persécuté tant qu'ils ont pu.



— Voilà, Madame, ma confession achevée  
 1771. me donnez l'absolution, je ne mourrai  
 quinze jours; si vous me la refusez, je  
 dans quatre; mais si je ne mourais pas en  
 rant, je me croirais plus réprouvé que

*Le vieil ho*

## LETTRE CIII.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHI

Paris, le 20 de mai.

**S**i mon héros ne peut deviner comment  
 laudière se terminera, il n'y a pas d'appia  
 vieil aveugle entrevoit ce que le vice-ro  
 taine ne voit point. Je juge seulement,  
 pays, que notre nation a été toujours légi  
 quefois très-cruelle, qu'elle n'a jamais su s  
 ner par elle-même, et qu'elle n'est pas m  
 d'être libre. J'ajouterais encore que j'aimera  
 malgré mon goût extrême pour la liber  
 sous la patte d'un lion, que d'être co  
 ment exposé aux dents d'un millier de  
 confrères.

On m'envoie une seconde édition beau  
 ample de la brochure des peuples aux  
 Monseigneur voudra bien que je lui en  
 Elle produit quelque effet dans le pro  
 n'est pas une raison pour qu'elle réussisse  
 cependant tous les faits en sont vrais.

Je fais très-bon gré à l'auteur d'avo

rdiment tant d'éloges à M. le duc de *Choiseul*; ———  
 a les plus grandes obligations à ce ministre. 1771.

M. le duc de *Choiseul* a favorisé sa colonie , à donner des privilèges étonnans à sa petite terre ; lui a accordé sur le champ toutes les grâces que le solitaire lui a demandées pour les autres ; places , argent , privilèges , rien ne lui a coûté ; et la dernière grâce qu'il a signée , a été une patente de nier pour un des neveux du solitaire. Il serait le plus ingrat et le plus indigne de tous les hommes , s'il n'avait pas une reconnaissance proportionnée à tant de bienfaits. Malheur à celui qui le verrait d'avoir rempli son devoir ! Ce ne sera certainement mon héros qui conseillera l'ingrat.

Un brave chevalier peut être d'un parti différent d'un autre brave chevalier , mais tous deux doivent se rendre justice. Je me trouve comme *Atticus* et *César* et *Pompée*. Le solitaire n'a écouté que son cœur : il est intimement persuadé que l'ancien parlement de Paris avait autant de tort que du temps la fronde ; il ne peut pas d'ailleurs aimer ni les rtriers des *Calas* , ni ceux du pauvre *Lalli* , ni ceux du chevalier de *la Barre*. Les jurisconsultes de l'Europe , et sur-tout le célèbre marquis *Becaria* , n'ont jamais qualifié ces jugemens que d'assassinats.

Le solitaire a dans le nouveau parlement un neveu , doyen des conseillers-clerks , qui pense entièrement comme lui.

Le solitaire se flatte que monsieur le chancelier , qui jusqu'à présent a très-approuvé ses sentimens et

— sa conduite, trouvera très-bon qu'en rendant g  
1771 à la vérité, il rende aussi ce qu'il doit à M. le  
de *Choiseul*.

Le solitaire regarde les nouveaux établissemens  
faits par monsieur le chancelier, comme le  
grand service qu'on pouvait rendre à la F  
Il n'a été que trop témoin des malheurs at  
au trop d'étendue qu'avait le ressort du parle  
de Paris. Il trouve que les princes et les pairs  
ront bien plus d'influence sur le nouveau parle  
qui sera moins nombreux. Il croit que tous  
seigneurs haut-justiciers doivent rendre grâce à  
monsieur le chancelier des droits qu'il leur donne  
pense que ce chef de la justice est presque le  
qui ait eu une éloquence absolument opposé  
pédantisme, et il est rempli d'estime pour lui,  
rien savoir et sans vouloir rien savoir des in  
particuliers qui ont pu diviser la cour.

Le solitaire supplie même monseigneur le m  
chal de *Richelieu* de vouloir bien, dans l'occasion  
faire valoir auprès de monsieur le chancelier la  
vété et le désintéressement qu'on expose dans c  
lettre, et dont on ne peut pas douter. Mon  
le chancelier a eu la bonté de lui écrire.

Il arrive quelquefois, dans de pareilles occasions  
qu'on déplaît aux deux partis; mais à la long  
franchise et la pureté des sentimens réussissent t  
jours.

J'ose penser aussi qu'à la longue le nouv  
système réussira, parce que c'est le bien de  
France.

Ce qui alarme le plus les provinces , c'est la —  
 crainte des nouveaux impôts , c'est la douleur de 1771.  
 voir qu'après neuf ans de paix les finances du  
 royaume soient dans un état si déplorable , tandis  
 qu'une trentaine de financiers , qui ont fait des  
 fortunes immenses , insultent par leur faste à la  
 misère publique.

J'ai dit à mon héros tout ce que j'avais sur le  
 cœur ; j'ajoute très-sérieusement que mon plus  
 grand chagrin est de mourir sans avoir la consola-  
 tion de lui faire encore une fois ma cour ; mais les  
 circonstances présentes ne le permettent pas , et  
 mon triste état me prive absolument de ce que  
 j'ambitionnais le plus.

Je suis très-aise que vous ayez rendu vos bonnes  
 grâces à un homme qui était en effet très-affligé  
 de les avoir perdues , et qui sentait toutes les obli-  
 gations qu'il vous avait. J'ai été quelquefois fâché  
 contre lui d'avoir mis dans mes pièces des vers que  
 je ne voudrais pas avoir faits ; mais dans l'amitié  
 il faut se pardonner ces petits griefs. Ce serait un  
 grand malheur de se brouiller avec ses amis pour  
 des vers ou pour de la prose.

Voilà trop de prose , je vous en demande bien  
 pardon. Agréez mon très-tendre respect et tous les  
 sentimens qui m'attachent inviolablement à vous  
 tant que je respirerai. V.

## L E T T R E C I V.

A M. L' A B B É A R N A U D.

A Ferney , 1 de juin.

— 1771. **I**L y avait long-temps , Monsieur , que nous étions confrères. Nous avons souvent pensé de même dans la *Gazette étrangère* , et je pense absolument comme vous sur tout ce que vous dites des langues , dans votre discours aussi utile que sage et éloquent.

Il est très-vrai que notre langue s'est formée très-tard , et que cet édifice n'est bâti qu'avec des débris. Voilà pourquoi *Racine* et *Boileau* , qui ont fait un palais régulier , sont des hommes admirables ; aussi on fait à présent en Angleterre une nouvelle édition magnifique de *Boileau* , et on n'en fera jamais de *Bourdaloue* ni de *Massillon*. Soyez très-sûr que , si on parle aujourd'hui français à Moscou et à Copenhague , ce n'est pas à *Pascal* même qu'on en a l'obligation.

Notre droguet ne vaut pas le velours d'Athènes ; mais on l'a si bien brodé qu'il est à la mode dans toute l'Europe. Vous savez que tous les gens de lettres apprennent aujourd'hui l'anglais , langue plus irrégulière que la nôtre , beaucoup plus dure et plus difficile à prononcer ; et ce n'est que depuis *Pope* qu'on apprend l'anglais.

Dieu me garde de n'être que le cousin du meilleur de mes frères , dont j'ambitionne l'estime et

l'amitié plus que le titre de cousin du roi ! Je vous —  
donnerai du respect dans cette première lettre ; mais, 1771  
si les maux qui m'accablent me permettent encore  
de vous écrire, je bannirai les cérémonies qui ne  
conviennent pas aux philosophes.

## L E T T R E C V.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

1 de juin.

**V**ous avez brûlé, Madame, tout ce qu'on a écrit  
sur les parlemens. Eh bien, brûlez donc encore cette  
troisième édition d'un écrit composé à Lyon ; mais  
ne brûlez pas la page 7 qui contient les justes éloges  
du mari de votre grand'maman. Vous devriez  
bien, si vous avez de l'amitié pour moi, envoyer  
cette page 7 à madame *Barmécide*.

Je vous répète que je ne serai jamais ingrat ;  
mais que je n'oublierai jamais le chevalier de *la*  
*Barre* et mon ami, le fils du président d'*Etalonde*,  
qui fut condamné au supplice des parricides pour  
une très-légère faute de jeunesse. Il se déroba par  
la fuite à cette boucherie de cannibales ; je le recom-  
mandai au roi de Prusse qui lui a donné, en der-  
nier lieu, une compagnie de cavalerie.

A peine se souvient-on dans Paris de cette hor-  
reur abominable. La légèreté française danse sur le  
tombeau des malheureux. Pour moi, je n'ai jamais

— mis ma légèreté à oublier ce qui fait frémir la  
 77<sup>1</sup>. nature. Je déteste des barbares, et j'aime mes b  
 faiseurs.

Vous aimez les Anglais; n'ayez donc point d'in  
 différence pour un homme qui est tout aussi ai ai  
 qu'eux. Songez d'ailleurs que je vis dans un dé  
 où je veux mourir, à moins que je n'aille mour  
 en Suisse. Songez que je ne dis jamais que ce q  
 je pense, et qu'il y a soixante ans que je fais c  
 métier. Songez qu'ayant fondé une colonie da  
 ma Sibérie, je dois approuver infiniment la grâ  
 que fait le roi à tous les seigneurs des terres, c  
 payer les frais de leurs justices.

Je fais bien, encore une fois, qu'à Paris on  
 fait pas la moindre attention à ce qui peut faire  
 bonheur des provinces; je fais qu'on ne s'occu  
 que de souper et de dire son avis au hasard sur l  
 nouvelles du jour. Il faut d'autres occupations à  
 homme moitié cultivateur et moitié philosophe. I  
 me suis ruiné à faire du bien, je ne demande auc  
 grâce à personne, et je ne veux rien de personn

Si jamais je vais à Paris pour une opérati  
 qu'on dit qu'il faut faire à mes yeux, et qui  
 réussira pas, ce fera beaucoup plus pour avoir  
 consolation de m'entretenir avec vous, que po  
 recouvrer la vue et pour prolonger ma vie.

Un hasard assez heureux m'amena en Franc  
 il y a près de vingt ans. Je ne devrais pas y être  
 parce que je ne pense pas à la française; m  
 quand je serais autre, comptez, Madame, q  
 vous serai attaché jusqu'à mon dernier mo 11

rec des sentimens aussi inaltérables que ma façon  
de penser. V. 1771

## L E T T R E C V I.

M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 3 de juin.

**L**A lettre de mon héros m'a donné un tremblement de nerfs qui m'aurait rendu paralytique , si je n'avais pas, le moment d'après, reçu une lettre de monsieur le chancelier, qui a remis mes nerfs à leur ton, et rétabli l'équilibre des liqueurs. Il est très-content; il a seulement changé deux mots et fait réimprimer la chose. On en a fait quatre éditions dans les provinces. C'est la voix de *Jean* prêchant dans le désert, et que les échos répètent.

Mon héros sait que , quand *César* releva les statues de *Pompée* , on lui dit : Tu assures les tiennes. Ainsi mon héros , dans son cœur , trouvera très-bon  
on montre de la reconnaissance pour un homme  
on appelle en France disgracié , et qu'on relève  
statues , pourvu qu'elles n'écrasent personne.

J'avoue que je suis une espèce de *don Quichotte* :  
i se fait des passions pour s'exercer. J'ai pris parti  
pour *Catherine II* , l'étoile du Nord , contre *Mousta-*  
*sha* , le cochon du croissant. J'ai pris parti contre  
les seigneurs sans aucun motif que mon équité et  
juste haine envers les assassins du chevalier de  
*la Roche* et du jeune d'*Etallonde* , mon ami , sans



imaginer seulement qu'il y eût un homme qui dût  
 1771 m'en savoir gré.

J'ai, dans toutes mes passions, détesté le vice  
 l'ingratitude ; et si j'avais obligation au d je  
 dirais du bien de ses cornes.

Comme je n'ai pas long-temps à ramper sur ce  
 globe, je me suis mis à être plus naïf que jamais :  
 je n'ai écouté que mon cœur ; et, si on trou-  
 mauvais que je suivisse ses leçons, j'irais mourir à  
 Astracan, plutôt que de me gêner, dans mes der-  
 niers jours, chez les Velches. J'aime passionné-  
 à dire des vérités que d'autres n'osent pas dire, et  
 à remplir des devoirs qu'un autre n'ose pas r-  
 plir. Mon ame s'est fortifiée à mesure que  
 pauvre corps s'est affaibli.

Heureusement mon caractère a plu à l  
 auquel il aurait pu déplaire. Je me flatte qu'il vi-  
 rebute pas, et c'est ce que j'ai ambitionné le |

Je sens vivement vos bontés. Je ne désespère pas  
 de faire un jour, si je vis, un petit tour très-inco-  
 gnito à Paris ou à Bordeaux, pour vous faire ma  
 cour, vous jurer que je meurs en vous aimant, et  
 m'enfuir au plus vite : mais je crois qu'il faut attendre  
 que j'aie quatre-vingts ans sonnés. Je n'en ai  
 soixante et dix-huit, je suis encore trop jeu-

J'ai d'ailleurs fondé une colonie que l'homme à  
 qui je dois tout faisait fleurir, et qui me ruine à  
 présent en exigeant ma présence.

Ce que vous daignez me dire sur ma santé et  
*Tronchin*, me fait cent fois plus de plaisir que  
 votre vespérie ne m'allarme : aussi vous suis-je plus

attaché que jamais avec le plus tendre et le plus —  
 profond respect , et le plus éloigné de l'ingrati- 1774  
 le. V.

## L E T T R E C V I I.

A M. ELIE DE BEAUMONT.

A Ferney, 7 de juin.

JE ne fais , mon cher *Cicéron* , si vous êtes à Rome  
 à Tusculum. Il y a des gens qui prétendent que  
 vous êtes à la cour , et que vous avez une charge  
 auprès de M. le comte de *Provence*. Je vous aimerais  
 eux dans votre royaume de Canon , dont vous  
 surement un lieu d'abondance , de délices et  
 e.

Je conseille à mon petit neveu d'*Ormoi* d'en faire  
 autant chez lui. Quand on a bien cherché le bon-  
 heur , on ne le trouve jamais que dans sa propre  
 maison. Je n'ai jamais imaginé qu'il pût être dans  
 la grand'chambre ou dans la grand salle. Voilà mon  
 autre neveu , le gros abbé , doyen des clercs ; il  
 ne s'y attendait pas , il y a six mois. J'aime mieux  
 tout simplement l'ancienne méthode des jurés qui  
 s'est conservée en Angleterre. Ces jurés n'auraient  
 jamais fait rouer *Calas* , et conclu , comme *Riquet* ,  
 à faire brûler sa respectable femme ; ils n'auraient  
 pas fait rouer *Martin* sur le plus ridicule des indi-  
 ces ; le chevalier de *la Barre* âgé de dix-neuf ans ,  
 et le fils du président d'*Etallonde* âgé de dix-sept ,  
 n'auraient point eu la langue arrachée par un arrêt .

— le poing coupé, le corps jeté dans les flancs  
 1771. pour n'avoir point fait la révérence à une prison de capucins, et pour avoir chanté une vaine chanson de grenadiers. Ils n'auraient entraîné à Tiburn un brave général d'armée, qui très-brutal, avec un bâillon dans la bouche n'aurait point prétendu extorquer à sa faim quatre cents mille francs d'amende, à quoi bien était fort loin de monter. Je m'étonne ment qu'on ne lui fit pas subir, à Paris, la punition ordinaire et extraordinaire, pour avoir justifié à quelle minute les Anglais nous avaient enlevés de toute l'Inde, où tant de gens s'étaient perdus en fous, et tant d'autres en fripons.

Mon ami, quand des juges n'ont que l'ambition et l'orgueil dans la tête, ils n'ont jamais l'équité, l'humanité dans le cœur. Il y a eu dans l'ancien parlement de Paris de belles âmes, des hommes respectables, pour qui j'ai de la vénération; il y a eu des bourreaux insolens. Je n'ai qu'un vœu à vivre, et je le passe à dire ce que je persiste à croire que l'établissement des six cours souveraines est le salut de la France. Je n'ai aucun pouvoir arbitraire nulle part, et sur-tout je l'ai dans des juges.

Il faut que le nouveau parlement de Paris prenne bien garde à ce qu'il fera sur l'affaire des *Perdoux* de Lyon. Je pense que la *le Rouge* a été noyée; c'est son corps qu'on a trouvé dans le Rhône. *Loyseau* ne s'éloigne pas de cet avis, et je suis avec lui que la *le Rouge*, en cherchant son cl

et poursuivie dans cette allée sombre, par —  
 effronté, tomba dans les privés que l'on 1771.  
 alors, et qui étaient ouverts malgré les régle-  
 police. Ceux qui laissèrent ces lieux ouverts,  
 en contravention, prirent peut-être le parti  
 jeter le corps dans le Rhône, ce qui est assez  
 in à Lyon.

et le reste de l'accusation contre les *Perru* et  
 les autres accusés me paraît le comble de l'ab-  
 et de l'horreur. Je trouve d'ailleurs qu'il est  
 toute raison, contre toute législation, contre  
 humanité, de recommencer un procès criminel  
 six personnes déclarées innocentes par trente  
 qui les ont examinées pendant neuf mois, et  
 sont pas des imbecilles.

à deux choses bien réformables en France,  
 code criminel et le fatras de nos différentes  
 es.

à voulez-vous ! nous avons été barbares dans  
 es arts, jusqu'au temps qui touchait au beau  
*Louis XIV.* Nous le sommes encore en jurif-  
 ce ; et une preuve indubitable, c'est la multi-  
 de nos commentaires. Si quelqu'un veut se  
 la peine de nous refondre, ce sera un  
 qui nous apportera le feu céleste.

ir moi, je ne me mêle que de ma petite co-  
 qui m'a ruiné dans mon désert. M. le duc et  
 la duchesse de *Choiseul* la soutenaient par  
 les généreuses. Elle est actuellement sur  
 nt de sa ruine. J'ai perdu mes protecteurs,  
 du la plus grande partie de mon bien ; je

— vais bientôt perdre la vie, ce qui arrive à t  
 1771. monde, mais ce sera en étant fidelle à  
 et à l'amitié.

Mille respects à madame de Canon.

## L E T T R E C V I I L

A M. T H O M A S ,

D E L' A C A D É M I E F R A N Ç A I S

A Ferney, 14 de juin.

**J**E vous aime, Monsieur, de tout mon co  
 seulement parce que vous faites de très-] 11  
 mais parce que vous soutenez noblement ]  
 et la liberté des lettres.

L'article *Epopée* vous sera assurément très-  
 vous l'aurez dans quatre mois, si la chambre sj  
 cale est aussi exacte cette fois-ci qu'elle l'a été ]  
 mais souvenez-vous bien que cet article *Ep* ]  
 que dans votre génie. L'auteur de cet article  
 bien donné de garde de hasarder aucun préce  
 ne connaît que les exemples. Il a traduit ]  
 morceaux des poètes étrangers, et s'en est tem  
 comme de raison, laissant à tout lecteur ]  
 de conscience qu'il demande pour lui.

Vous avez très-bien fait de choisir un héros  
 de la mer Glaciale. Nous n'en avons g  
 bateaux de la Seine et de la Loire. Il ett v  
 votre héros avait deux natures, il était m é.

et moitié homme ; mais c'est l'homme que  
hantez. 1771.

ez-vous ce qui s'est passé, il y a un an, sur  
mebeau ? L'impératrice de Russie y fit chanter  
*Deum* en grec , pour la victoire navale dans  
e toute la flotte turque avait été détruite. Un  
andrite nommé *Platon* , aussi éloquent que  
l'Athènes , remercia *Pierre le grand* de cette  
e , et fit souvenir la Russie qu'avant lui on ne  
ssait pas le nom de flotte dans la langue de ses  
Etats. Cela vaut bien , Monsieur , nos sermons  
ich et de St. Eustache , et même nos itéra-  
montrances qui font tant de bruit chez les

, Monsieur , que personne ne rend plus  
e que moi à votre génie et à vos senti-  
que j'aime votre façon de penser autant  
la bassesse et la charlatanerie.

## LETTRE CIX.

A M. ALLAMAND ,

*à Corrier, pays de Vaud en Suisse, présentement professeur à Lausanne.*

A Ferney , 17 de juin

La partie de ce que je désirais , Monsieur , est  
e ; je ne voulais que la tolérance , et , pour y  
il fallait mettre dans tout leur ridicule les  
pour lesquelles on ne se tolérât pas.

— Je vous assure que, le 30 de mai dernier, 1771. et le jésuite *Garasse* auraient été bien étonnés d'avoir vu une centaine de vos huguenots du village devenu un lieu de plaifance, faire leurs neurs de ce que nous appelons la fête de lever deux beaux repasoirs, et leurs femmes à notre grand'messe pour leur plaisir. les remercia à son prône, et fit leur éloge

Voilà ce que n'auroient fait ni le cardinal de Lorraine, ni le cardinal de Guise.

Il est vrai que je ne suis pas encore parvenu à faire distribuer aux pauvres les trésors de la Dame de Lorette, pour avoir du pain; temps viendra. On s'appercevra que tant de prières sont soit inutiles à une vieille statue pourrie; *Dic lapidibus istis ut panes fiant.*

Il ne faut plus compter sur la prétendue tolérance qu'on voulait bâtir à Versailles; elle n'existera qu'avec la ville de la diète de Vienne, dont l'abbé de *Saint-Pierre* a donné le plan; du moins il y a un village de libre en France, c'est le mien. Quand je ne serais parvenu à rassembler chez moi, comme des frères, des gens qui se détestaient au nom de DIEU, pendant quelques années, je me croirais trop heureux.

Vous m'écrivîtes, il y a long-temps, M. de Malesherbes, que certaines brochures, dont l'Europe s'occupe, ne feraient pas plus d'effet que les *lettres de Tindal* et de *Toland*; mais ces messieurs ne sont guère connus qu'en Angleterre. Les autres ne le sont de toute l'Europe; et je vous répands q

der Glaciale jusqu'à Venise, il n'y a pas un homme —  
 'Etat aujourd'hui qui ne pense en philosophe. Il s'est 1771:

dans les esprits une plus grande révolution  
 au seizième siècle. Celle de ce seizième siècle a  
 turbulente, la nôtre est tranquille. Tout le  
 monde commence à manger paisiblement son pain  
 sous l'ombre de son figuier, sans s'informer s'il y a  
 le pain autre chose que du pain. Il est triste  
 pour l'espèce humaine que, pour arriver à un  
 état si honnête et si simple, il ait fallu percer dix-  
 siècles de sottises et d'horreurs.

Adieu, Monsieur; je suis bien fâché que mon  
 domicile, qui s'embellit tous les jours, soit si loin  
 du vôtre; je voudrais que votre Jérusalem fût à  
 deux pas de ma Samarie. Je vous embrasse sans  
 cérémonie du meilleur de mon cœur, avec bien de  
 l'estime et de l'amitié.

Je suis aveugle et mourant, mais les vingt-quatre  
 lettres de l'alphabet sont à peu-près remplies.

## L E T T R E C X.

A M A D A M E

LA DUCHESSE DE CHOISEUL.

17 de juin.

M A D A M E,

Q U O I Q U ' O N ne m'écrive guère de Babylone,  
 et que j'écrive encore moins, on m'a mandé que



— vous étiez malade ; peut être n'en est-il rien  
 1771. dans le doute, vous trouverez bon que je ve  
 combien votre santé est précieuse à tous ce  
 ont des yeux, des oreilles et une ame. Pour de  
 je ne m'en pique pas ; il n'y a plus qu'un  
 entre votre petite-fille et moi. Mes oreilles  
 pas malheureusement à portée de vous ent  
 à l'égard de l'ame, c'est autre chose : je croi  
 dre de loin la vôtre devant laquelle la mien  
 à genoux. Il n'y a point d'ame au monde qu  
 trouver mauvais qu'il y ait des ames fer  
 pleines de la plus respectueuse reconnaissanc  
 leurs bienfaiteurs.

Soit que votre santé ait été altérée, so  
 vous et le grand-père de votre petite-fille  
 conserviez une santé brillante, je compte  
 faire de mal à propos, en vous disant qu  
 foulier que je conserve me sera toujours  
 précieux de tous les bijoux ; que les capi  
 mon pays, et les sœurs de la charité, et  
 gens qui vont à présent pieds nus, vous l  
 que les horlogers, en émaillant leurs cadr  
 en les ornant de votre nom ; vous souhai  
 heures agréables ; que les neiges des Alpe  
 mont Jura se fondent quand on parle de vo  
 tous ceux qui ont été comblés de vos bo  
 s'entretiennent que de leur reconnaissance ;  
 les bords de l'Euphrate, comme sur ceux  
 ronte, tous les bergers vous chantent sur le  
 lumeaux.

Cette églogue, Madame, ne pourrait déplaire —  
qu'à ceux qui n'aiment ni *Théocrite* ni *Virgile*. 1771

Pour moi, Madame, qui les aime passionnément,  
je vous dirai :

*Ante leves ergo pascentur in æthere cervi,  
Quàm nostro illius labatur pectore vultus.*

Vous entendez le latin, Madame, vous savez ce que cela veut dire.

*Les cerfs iront paître dans l'air avant que j'oublie son visage.* Les savans assurent que cela est fort élégant. Vous me direz, Madame, que je n'ai jamais vu votre visage. Je vous demande pardon, je le connais très-bien; car j'ai, comme vous savez, votre soulier et vos lettres; et, quand on connaît le pied et le style de quelqu'un, il faudrait être bien bouché pour ne pas connaître ses traits parfaitement. Je suis désespéré de ne les pas voir face à face, mais je présume que ce bonheur n'est pas fait pour moi.

Embellissez les bords de l'Oronte, tandis que je vais me faire enterrer vers le lac Lemman, en vous présentant, à vous et à tout ce qui vous environne en Syrie, mon profond respect, mon inviolable reconnaissance, mon adoration de latrerie ou du moins d'hyperdulie.

*Le vieux radoteur aveugle, entre un lac et une montagne couverte de neige.*

## L E T T R E C X L

A M. M A R M O N T E L.

21 de juin.

— 1771. **I**L y a si long-temps, mon très-cher confrère, que je vous ai envoyé trois tomes des *Questions* sur l'Encyclopédie, qu'il faut que vous ne les ayez pas reçus. J'en ai encore deux autres à mettre votre petite bibliothèque : et, comme il est souvent question de vous dans ces volumes, j'ai fort à croire que vous les ayez ; mais je ne sais comment prendre.

Je dois vous dire que vous avez dans le *Journal* une héroïne qui combat pour vous ; c'est madame la princesse d'*Aschkof*, assez connue par des actions qui passeront à la postérité. Voici comme elle parle de votre chère sorbonne, dans son *Examen d'un voyage de l'abbé Chappe en Sibirie* : « La Sorbonne nous est connue par deux anecdotes intéressantes. La première, lorsqu'en l'année 1717, elle s'illustra en présentant à *Pierre le grand* les moyens de soumettre la Russie au pape ; la seconde, sa prudente et spirituelle condamnation du *Baïle de M. Marmontel*, en 1767. Vous pouvez juger, par ces deux traits, de la profonde vérité que tout homme qui a le sens commun doit avoir pour un corps aussi respectable, qui plus d'une fois a condamné le pour et le contre. »

J'ai eu deux jours cette très-étonnante princesse —  
à Ferney ; cela ne ressemble point à vos dames de 1774.  
Paris : j'ai cru voir *Tomyris* qui parle français.

Je vous prie, quand vous verrez quelque premier  
nmis des bureaux, de lui demander pourquoi on  
e notre langue à Moscou et à Yaffi. Pour moi,  
rois qu'on en a plus d'obligation à votre *Bélisaire*  
autres ouvrages semblables, qu'à nos lettres de  
et.

A il vrai que nous aurons bientôt vos *Incas* ?  
t-ce dans leur patrie qu'il faut chercher le bien-  
re ? Je suis bien sûr que j'y trouverai le plaisir ;  
est ce que je trouve rarement dans les livres qui  
viennent de France : j'ai grand besoin des  
ri s.

Avez-vous vu la *Dunciade* et l'*Homme dange-*  
, etc. en trois volumes ? Il y a bien de la  
e entre chercher la plaisanterie et être

noir, mon très-cher confrère ; souvenez-vous  
i avec ceux qui s'en souviennent, et aimez  
jours un peu votre plus ancien ami. Madame  
s vous fait mille tendres complimens.

## L E T T R E C X I I.

A M. L'ABBÉ MIGNOT,

A Ferney, 24 de juin.

**D**U temps de la fronde, mon cher ami, on  
saisait bien autrement contre les sages attachés à la

— bonne cause; mais, avec le temps, la g r e de 15.  
 1771. la fronde fut regardée comme le délire le pl  
 cule qui ait jamais tourné les têtes de nos Ve  
 impétueux et f-ivoles.

Je ne donne pas deux années aux ennemis r u -  
 raison et de l'Etat pour rentrer dans leur bon

Je ne donne pas six mois pour qu'on bé  
 monsieur le chancelier de nous avoir délivrés  
 trois cents procureurs. Il y a vingt-quatre ans  
 le roi de Prusse en fit autant; cette opé  
 augmenta le nombre des agriculteurs, et d  
 le nombre des chenilles.

Vous avez fait une belle œuvre de surérogation,  
 en remettant votre place de juge de la caisse d'a-  
 mortissement, et je ne crois pas cette caisse bien  
 garnie; mais enfin vous résignez quatre mille livres  
 d'appointement: cela est d'autant plus beau que la  
 faction ne vous en saura aucun gré. Quand les  
 esprits sont échauffés, on aurait beau faire  
 miracles, les pharisiens n'en crient pas moins *Tolle*;  
 mais cela n'a qu'un temps.

Je vois la bataille avec tranquillité, du ut  
 mes montagnes de neige, et je lève mes v  
 mains au ciel pour la bonne cause. Je suis très-  
 persuadé que monsieur le chancelier remportera  
 victoire complète, et qu'on aimera le vainq ir.

Je suis fâché qu'on laisse courir plusieurs brochur-  
 res peu dignes de la gravité de la cause, et du res-  
 pect que l'on doit au général de l'armée. J'en ai vu  
 une qu'on appelle *Le coup de peigne d'un maître*  
*perruquier*, dans laquelle on propose de faire mettre

Saint-Lazare tous les anciens conseillers du châtelet, et de les faire fesser par les frères. Cette anterie un peu grossière ne me paraît pas honorable dans un temps où presque tout le royaume dans l'effervescence et dans la consternation. 1771.

Je serais encore plus fâché qu'on vous proposât, à ce moment présent, des impôts à enregistrer.

J'avoue que je ne conçois pas comment, après six années de paix, on a besoin de mettre de nouveaux impôts. Il me semble qu'il y aurait des ressources plus promptes, plus sûres et moins onéreuses; mais il ne m'appartient pas de mettre le pied dans ce sanctuaire qui est plus rempli d'épines que d'argent comptant.

On parle d'un nouvel arrêté du parlement de Dijon, plus violent que le premier; mais je ne l'ai point vu.

Il faut que je vous dise que j'ai un ami intime à Angoulême: c'est M. le marquis d'Argence, non pas d'Argens de Provence, qui a fait tant d'ouvrages; mais un brigadier des armées du roi, qui a beaucoup de mérite et beaucoup de crédit dans sa province. Il prétend que le présidial de cette ville ne voulait point enregistrer, il prétend que je lui ai écrit ces mots: *Le droit et certainement du côté du roi; sa fermeté est sa clémence rendront ce droit respectable.* Il prétend qu'il a lu à ces messieurs mes deux petites lignes, et qu'il y a pris son texte pour obtenir l'enregistrement.

Je ne crois point du tout être homme à servir de

— texte ; je n'ai point cette vanité , mais j'ai beaucoup  
1771. de bonne volonté.

Nous sommes bien contents, votre sœur et moi de votre Turquie. Nous ne pensons point du tout que le gouvernement des *Mouftapha*, des *M.* et des *Orcan* ait le moindre rapport avec notre monarchie gouvernée par les lois, et sur-tout par mœurs. Votre conduite n'a certainement pas menti vos opinions. Notre pauvre d'*Ormoi* me paraît toujours très-affligé. Il est heureux, il est j le temps change tout.

Nous vous embrassons bien tendrement.

## LET TRE CXII L

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

30 de juin.

**C**ROYEZ-MOI, Madame, si quelque chose déj de nous, tâchons tous deux de ne-point perdre d'humeur. C'est ce que nous pouvons faire de mieux à notre âge, et dans le triste état où nous sommes.

Vous me laissez deviner tout ce que vous pensez ; mais pardonnez-moi aussi mes idées. Trouvez bon que je condamne des gens que j'ai toujours condamnés, et qui se sont souillés en cannibales du sang de l'innocent et du faible. Tout mon étonnement est que la nation ait oublié les atrocités

barbares. Comme j'ai été un peu persécuté —  
 eux, je suis en droit de les détester; mais il '77<sup>1</sup>.  
 suffit de leur rendre justice. Rendez - la moi,  
 ne, après cinquante années de connaissance  
 l'amitié.

avais infiniment à cœur que votre grand'ma-  
 et son mari fussent persuadés de mes sentimens.  
 e vois pas pourquoi vous ne leur avez pas  
 yé cette septième page; et il est très - triste  
 moi qu'elle leur vienne par d'autres.

otre dernière lettre me laisse dans la persuasion  
 vous êtes fâchée, et dans la crainte que votre  
 d'maman ne le soit; mais je vous avertis toutes  
 que je m'enveloppe dans mon innocence; je  
 écouté que les mouvemens de mon cœur:  
 tant rien à me reprocher, je ne me justifierai  
 . Il y a d'ailleurs tant de sujets de s'affliger  
 il ne s'en faut pas faire de nouveaux.

le n'aurai pas la cruauté d'être en colère con-  
 vous. Je vous plains, je vous pardonne, et je  
 s souhaite tout ce que la nature et la destinée  
 refusent aussi-bien qu'à moi.

rdonnez-moi de même l'affliction que je vous  
 , en faveur de l'attachement qui ne finira  
 avec vie, laquelle finira bientôt. V.



## L E T T R E C X I V.

A M. LE COMTE D'ARGENT

1 juillet.

**J**E n'écris plus ; je suis devenu en peu d'incapable de tout ; je suis tombé très-lou après avoir fait encore quelques tours d'passe.

Mon cher ange est prié de me renv Pélopidès de ce jeune homme ; car je ne v entendre parler de ces momeries dans u où le goût est entièrement perdu à la égaré à la ville. 'l ne reste plus rien du siècle : il est enterré et je m'enterre aussi.

Je remercie infiniment madame d'*Argenta* fait parvenir à madame *Corbi* les imprécations les cannibales en robe , qui se sont sou de fois du 'a g i n cent , t qu'on a la l regrette . Il é ait digne de notre nation e de regarder nos assassins comme nos pro Nous sommes d. s mouches qui prenons le araignées.

Je sa - bien qu'il y a des torts de tous l cela ne peut être autrement dans un p principes et sans règles.

On dit que les fortunes des particuliers ront de la confusion générale ; il le faut je m'y attends. Ma colonie sera détruite, et

rdues , toutes mes belles illusions évanouies. —

Je crois que mon ange a été sollicité de parler à 1771.

de *Monteynard*, en faveur de douze mille braves  
is qui sont , je ne sais pourquoi, esclaves de vingt  
noines. On ne fait point à Paris qu'il y a encore  
; provinces où l'on est fort au-dessous des Cafres  
des Hottentots.

Mon cher ange aura sans doute fait sentir à M. de  
*onteynard* tout l'excès d'horreur et de ridicule que  
urze mille hommes , utiles à l'Etat , soient esclaves  
le vingt fainéans , chanoines remués de moines.

de *Monteynard* a trop de raison pour ne pas  
e révolté d'un si abominable abus.

Que dirai-je d'ailleurs à mes anges, du fond de  
arts ? qu'il y a deux solitaires qui leur sont  
és plus tendrement que jamais et pour toute  
r vie. V.

## LETTRE CXV.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 20 de juillet.

ON est donc, mon héros, à Paris comme à  
ome, parens contre parens. La différence est qu'il  
'agissait chez les Romains de l'empire du monde  
t de ses bribes, et que chez les Velches il ne s'agit,  
omme à leur ordinaire, que de billevesées. Je  
rois pourtant que, s'il y a un bon parti, vous  
avez pris : et ce qui me persuade que ce parti est

T. 94. *Corresp. générale*. Tome XVI. R

— le meilleur, c'est qu'il n'est pas assurément le plus nombreux.

Je me trouve, Monseigneur, réformé à votre suite dans ma chétive petite sphère. J'ai deux neveux qui ont chacun un grand crédit dans l'et le nouveau parlement. J'ai donné mon tutr au nouveau, mais je n'y ai pas eu grand mérite. Il y a long-temps que les *Calas*, le chevalier de la *Barre*, les *Lalli*, etc. etc. m'ont brouillé avec la tuteurs des rois; et j'ai toujours mieux aimé dépendre du descendant de *Robert le fort*, lequel descendait par femmes de *Charlemagne*, que d'avoir des rois des bourgeois mes confrères. Je suis sûr que toute leur belle puissance intermédiaire, l'indivisibilité de tous les parlemens, ne m'auraient jamais fait rendre un sou de deux cents livres d'argent comptant que M. l'abbé *Terraï* m'a prises un peu à la *Mandrin*, dans le coffre — de M. *Magon*. Je lui pardonne cette — de houlard, s'il ne nous prend pas tout le reste.

C'est sur-tout cette aventure qui a dérangé la pauvre colonie. Elle était née sous la protection de M. le duc de *Choiseul*, elle est tombée avec lui. Il avait établi chez moi trois manufactures qui travaillaient pour l'Espagne, pour la Turquie, pour la Russie. Il était assez beau de voir entrer l'argent en France par les travaux d'un misérable petit village. Tout cela va tomber, si je ne suis pas couru. Les secours que je demandais n'étaient que le paiement de ce qu'on me doit, et qu'on avait promis de me payer. Je profiterai de vos bontés.

J'écrirai à M. l'abbé de *Blet*. Si on me refuse l'au-  
ne, je n'aurai pas du moins à me reprocher de 1771.  
ne l'avoir pas demandée.

Je m'étais figuré que mon héros habiterait unique-  
ment Versailles; mais je vois qu'il veut encore  
jouir de son beau palais de Paris, où probable-  
ment j'aurai le malheur de ne lui faire jamais ma  
cour.

J'ai pris la liberté de recommander à madame la  
duchesse d'*Aiguillon* une dame de qualité de Franche-  
Comté, madame la comtesse de *Beaufort*; et cette  
liberté, qui serait ridicule dans d'autres circonstan-  
ces, porte son excuse dans l'étonnante aventure  
dont cette dame est la victime. Un coquin de prêtre,  
d'ailleurs très-scandaleux, et mort de ses débauches  
et d'une fièvre maligne, a déclaré en mourant que  
M. le comte de *Beaufort* l'avait assassiné.

M. de *Beaufort*, ancien officier, père de six  
enfants, et reconnu pour un des plus honnêtes  
gentilshommes de la province, a été décrété de  
prise de corps, et sa femme d'ajournement per-  
sonnel. Les prêtres se sont ameutés, ils ont ameuté  
le peuple, M. de *Beaufort* a été obligé de s'enfuir  
pour laisser passer le torrent. Il ne demande qu'un  
sauf-conduit d'un mois, pour avoir le temps de  
préparer ses défenses. J'ignore si on peut obtenir  
cela de monsieur le chancelier. Si vous pouviez  
protéger madame de *Beaufort* dans cette cruelle  
affaire, vous feriez une action digne de vous.

Cela ressemble à l'aventure de ce *la Frenaye* qui  
se tua chez madame de *Tencin*, pour lui faire pièce.

— Ma destinée est de prendre le parti des opprimés.  
 1771. Je plaide actuellement au conseil du roi pour deux mille hommes bien faits, que vingt chanoines prétendent être leurs esclaves, et que je soutiens n'appartenir qu'au roi. Ces petites affaires-là tiennent la vieillesse en haleine, et repoussent l'ennui qui cherche toujours à s'emparer des derniers jours d'un pauvre homme.

Je ne renonce d'ailleurs ni aux vers ni à la prose; et, si vous étiez premier gentilhomme d'année, je vous importunerais, moi tout seul, plus que quelques jeunes gens. Je suis pourtant aveugle, non pas comme madame *du Deffant*, mais il s'en faut très peu. Madame de *Boisgelin*, qui m'a vu dans cet état, m'a recommandé, avec son frère l'archevêque d'Aix, à l'oculiste *Grandjean*. Il serait plaisant qu'un archevêque me rendit la vue.

Je demande bien pardon à mon héros de l'entretenir ainsi de mes misères, mais il a voulu que je lui écrivisse. Il est assez bon pour me dire que mes misères l'amusent; je ne suis pas assez vain pour m'en flatter; ainsi je finis avec le plus profond respect et le plus tendre attachement. V.

## L E T T R E C X V I.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

29 de juillet.

**D**I EU soit béni, Madame! votre grand'maman me rend justice, et vous me la rendez. Je ne crains plus de déplaire à une ame aimable, juste et bien-fesante, pour avoir élevé ma voix contre des êtres mal-fesans et injustes, qui dans la société ont toujours été insupportables, et dans l'exercice de leur charge, tantôt des assassins et tantôt des séditieux. 1771.

Je suis dans un âge et dans une situation où je puis dire la vérité. Je l'ai dite sans rien attendre de personne au monde, et soyez sûre que je ne demanderai jamais rien à personne, du moins pour moi, car je n'ai jusqu'ici demandé que pour les autres.

Si M. *Walpole* est à Paris, je vous prie de lui donner à lire la page 76 de la feuille que je vous envoie; il y est dit un petit mot de lui. J'ai regardé son sentiment comme une autorité, et ses expressions comme un modèle. Cette feuille est détachée du septième tome des Questions sur l'Encyclopédie, que vous ne connaissez ni ne voulez connaître. On a déjà fait quatre éditions des six premiers volumes, comme on a fait quatre éditions de ce grand dic-

— tionnaire qui est à la bastille. Il est en prison dans  
 1771. sa patrie ; mais l'Europe est encyclopédiste. Vous  
 me répondrez comme une héroïne de *Cornéille à  
 Flaminius* :

Le monde sous vos lois ! ah, vous me feriez peur,  
 S'il ne s'en fallait pas l'Arménie et mon cœur !

Ne confondez pas, je vous prie, l'or faux avec  
 véritable. Je vous abandonne tout l'alliage qui  
 a mêlé à la bonne philosophie. Nous rendons justice  
 à ceux qui nous ont donné du vrai et de l'utile ;  
 soyons ce que le parlement devrait être, équi-  
 tables et sans esprit de parti ; réunissons-nous à  
 cette sainte religion qui consiste à vouloir être juste,  
 et à ne voir ( autant qu'on le peut ) les choses que  
 comme elles sont.

Si vous daignez vous faire lire la feuille que je  
 vous envoie ( laquelle n'est qu'une épreuve d'im-  
 primeur ), vous verrez qu'on y foule aux pieds  
 tous les préjugés historiques.

Il y a d'autres articles sur le goût, tous rem-  
 ple de traductions en vers, des meilleurs morceaux  
 la poésie italienne et anglaise. Cela aurait pu vous  
 amuser autrefois ; mais vous avez traité tout ce  
 regarde l'*Encyclopédie*, comme vous avez traité l'im-  
 pératrice *Catherine*. Vous êtes devenue turque,  
 pour n'être pas de mon avis.

Avouez du moins qu'on lit l'*Encyclopédie* à Mos-  
 cou, et que les flottes d'Archangel sont dans les mers  
 de la Grèce. Avouez que *Catherine* a humilié l'em-  
 pire le plus formidable, sans mettre aucun impôt

sur ses sujets; tandis qu'après neuf ans de paix, —  
 on nous prend nos rescriptions sans nous rembour- 177  
 ser, et qu'on accable d'un dixième le revenu de la  
 veuve et de l'orphelin.

A propos de justice, Madame; vous souvenez-  
 vous des quatre épîtres sur la Loi naturelle? Je vous  
 en parle, parce qu'un prélat étranger, étant venu  
 chez moi, m'a dit que non-seulement il les avait  
 traduites, mais qu'il les prêchait. Je lui ai répondu  
 que Me. *Pasquier*, l'oracle du parlement, les avait  
 fait brûler par le bourreau de son parlement. Il m'a  
 promis de faire brûler *Pasquier*, si jamais il passe  
 par ses terres.

## L E T T R E   C X V I I :

A L A M E M E.

De ma maison de quinze-vingt à la vôtre, 9 d'auguste.

» **E**NVOYEZ-MOI des pâtes d'abricot de Genève.»

Cela est bientôt dit, Madame; mais cela n'est pas  
 si aisé à faire. Vos confiseurs de Paris s'opposent à  
 ce commerce. Il n'a jamais été si difficile d'envoyer  
 un pot de marmelade dans votre pays, lorsque  
 toute l'Europe en mange. Si M. *Walpole* demeurerait  
 encore quelquefois en France, on pourrait lui en  
 envoyer; car je ne crois pas qu'on soit assez hardi  
 chez vous pour saisir les confitures d'un ministre  
 anglais.

Quand vous verrez votre grand'maman, je vous



— prie de me mettre à ses pieds. Elle m'a pardonné  
 1771. mon goût pour *Catherine* ; elle me pardonnera bien  
 la juste horreur que j'ai eue de tout temps pour  
 les pédans qui firent la guerre des pots de chambre  
 grand *Condé*, et qui ont assassiné un pauvre cheval  
 de ma connaissance.

Passiez-moi l'émétique, Madame, et je vous  
 ferai la saignée. Je vous sacrifierai une demi-  
 douzaine de philosophes, abandonnez-moi autant  
 de pédans barbares, vous ferez encore un très-bon  
 marché.

Ne m'aviez-vous pas mandé, dans une de vos  
 dernières lettres, que les nouveaux réglemens  
 de finance vous avaient fait quelque tort ? ils m'en  
 ont fait beaucoup, et j'ai bien peur que cela ne déranger  
 la pauvre petite colonie que j'avais établie au pied  
 des Alpes. Je crois que la France est le pays  
 où il doit y avoir le plus d'amis ; car, après toi  
 l'amitié est une consolation, et on a toujours besoin  
 en France de se consoler.

Ma plus grande consolation, Madame, a toujours  
 été la bonté dont vous m'avez honoré dans tous  
 temps. Vous savez si je vous suis attaché, et si je  
 compterais pas parmi les plus beaux momens de ma  
 vie le plaisir de vous entendre ; car, grâce à nos  
 yeux, nous ne pouvons guère nous voir.

Je ne peux vous dire, Madame, que je vous aime  
 comme mes yeux ; mais je vous aime comme mon  
 âme, car je me suis toujours aperçu qu'au fond  
 mon âme pensait comme la vôtre.

## L E T T R E C X V I I I.

A M. C H R I S T I N.

19 d'auguste.

**C**OURAGE, mon cher philosophe ; vous attendez un peu long - temps, mais vous gagnerez la <sup>1771.</sup>taille. On a fort applaudi à celle que l'ancien parent de Besançon a perdue.

Ne manquez pas, je vous prie, de mettre une feuille de laurier dans votre lettre, quand vous apprendrez le gain du procès des esclaves. Il faut qu'à votre retour vous ayez une place de conseiller ; personne ne la mérite mieux que vous.

Madame de *Beaufort* demande à monsieur le chancelier la grâce de son mari, lequel ne demandait qu'un sauf-conduit. Je crois que cela dépendra des informations. On prétend qu'il y a double sacrilège et simple assassinat. Double sacrilège, parce qu'il y a meurtre de prêtre dans une église ; assassinat, parce qu'ils étaient deux, le comte de *Beaufort* et un jeune avocat, lesquels ont tous deux pris la fuite. L'avocat *Loyseau* de Lyon, qui était à Genève, avait commencé un beau factum en faveur de M. de *Beaufort*. Il prétendait que le prêtre n'était mort que pour faire niche à l'accusé. Il a rengainé son factum, et il est allé à Paris. J'espère que monsieur votre frère aura bientôt un bon emploi, et que vous reviendrez bientôt victorieux à Saint-Claude revoir votre petite maîtresse.

Je vous embrasse le plus tendrement du monde.

## LETTRE CXIX.

A M. FORMEY,

*Secrétaire perpétuel de l'académie de Berlin.*

A Ferney , le 26 d'auguste.

1771. **J**E n'ai qu'une idée fort confuse, Monsieur ,  
tragédie dont vous me parlez. Il me semble q  
*Lothaire* avait tort avec sa femme , mais que le  
avait plus grand tort avec lui. C'est un de nos g  
ridicules que la barrette d'un pape prétende gou  
verner de droit divin la braguette d'un prince. La  
Orientaux sont bien plus sages que nous ; leur  
prêtres ne se mêlent point du sérail des sulta.

Je fais assurément plus de cas du *Condé* de Reinsberg que de tous les papes de Rome , sans y comprendre *St Pierre* qui n'a jamais été dans ce pays. Je vois avec grand plaisir qu'il daigne me  
lauriers d'*Apollon* à ceux de *Mars*. Il jouit  
bien plus grand avantage , il a pour lui les c  
de toute l'Europe. Tout ce que vous dites de sa  
vie qu'il mène à Reinsberg me confirme dans mon  
idée que les arts et la gloire se sont réfugiés vers  
le Nord.

Vous m'apprenez, Monsieur, que vous avez environ deux ans plus que moi, et vous prétendez que vous finirez bientôt votre carrière. Pour moi, qui suis un jeune homme de soixante et dix-huit

s, je vous avoue que j'ai déjà fini la mienne. Je —  
 devenu aveugle , et c'est être véritablement 1771.  
 rt, surtout dans une campagne où il n'y a d'au-  
 beauté que celle de la vue.

Je vous assure que je suis très-touché de la lettre  
 e vous m'écrivez ; elle me fait espérer que vous  
 z quelque pitié de moi dans mon oraison funè-  
 . Vous me reprocherez de n'avoir cru ni aux  
 nades ni à l'harmonie préétablie , mais il faudra  
 en que vous conveniez que j'ai été l'apôtre de la  
 érance.

J'ai établi , Dieu merci , chez moi cinquante fa-  
 les huguenottes qui vivent comme frères et sœurs  
 avec les familles papistes , et je souhaite que les  
 Velches fassent en grand ce que moi allobroge  
 j'ai fait en petit. Comme je ne peux plus jouer  
 comédie , j'ai changé mon théâtre en manufac-  
 ture ; c'est ainsi que j'expie mes péchés. Vous me  
 lirez que je me vante , au lieu de me confesser ;  
 mais j'avoue mon péché d'orgueil , et mon orgueil  
 est de vous plaire.

Adieu , Monsieur ; conservez vos yeux et votre  
 appétit tandis que je perds tout cela. Conservez-  
 moi aussi vos bontés qui m'ont fait un plaisir  
 extrême.

*Le vieux malade de Ferney.*

## L E T T R E C X X.

A M. D E L A H A R P I

A Ferney, 4 de septembre.

— 1771. *IL déclare qu'il ne se chargera pas de porter la divine, si on lui donne des soutiens qui la déshonorent et qu'il ne parlera au nom de DIEU et du roi qui faire aimer l'un et l'autre.*

*Le monarque a dit : Je vous donne mon fils les peuples disent : donnez-nous un père.*

Et le portrait de l'enthousiasme, et celui de dame de Maintenon, si vrais, si fins et si sublimes et cette admirable pensée de sentiment, il est très difficile de représenter le génie persécutant la vertu; et oserait-on à Louis XIV, moins blessé peut-être par les maximes des saints, que des maximes du Télémaque, et cette foule de peintures qui attendrissent, et de traits de philosophie qui instruisent : tout cela, mon cher ami, est admirable; c'est le génie du grand siècle passé, fondu dans la philosophie du siècle présent.

Je ne fais pas si vous êtes entré actuellement dans l'académie, mais je fais que vous êtes tout au beau milieu du temple de la gloire.

Votre discours est si beau que le cardinal de Fleuri vous aurait persécuté, mais sourdement et poliment, à son ordinaire. Il ne pouvait souffrir qu'on aimât l'aimable Fénelon. J'eus l'imprudence de li

nander un jour s'il fesait lire au roi le *Télémaque* ; —  
rougit, il me répondit qu'il lui fesait lire de meil- 1771.  
res choses, et il ne me le pardonna jamais.

Ce fut un beau jour pour l'académie , pour la  
ille de cet homme unique, et sur - tout pour  
M. d'*Alembert* avec sa petite voix grêle est  
excellent lecteur ; il fait tout sentir, fans avoir  
du moindre artifice. J'aurais bien voulu être là ;  
versé des larmes d'attendrissement et de joie.

Il ne manque à votre pièce de poésie qu'un sujet  
si intéressant ; elle est également belle dans son  
re. Je suis enchanté de ces deux ouvrages et de  
J'en fais mon compliment, du fond de mon  
à madame votre femme.

M. le duc de *Choiseul* sera flatté de voir ses bien-  
faits si heureusement justifiés.

M. de l'*Etang*, avocat, l'un de vos admirateurs,  
m'a écrit votre triomphe. Je ne puis lui répondre  
aujourd'hui, je suis trop malade. Il vous voit sou-  
vent, sans doute ; je vous prie de le remercier  
pour moi.

Embrassez bien tendrement l'illustre d'*Alembert*. Il  
est donc associé à M. *Duclos* ; ils doivent tous deux  
vous ouvrir les portes d'un sanctuaire dont ils sont  
de très-dignes prêtres. Les *Thomas* et les *Marmontel*  
n'ont-ils par pris une part bien véritable à vos  
honneurs ! Réunissons - nous tous pour écraser  
l'envie.

Madame *Denis* est aussi sensible que moi, à  
votre gloire.

## L E T T R E C X X I

A M. DE BORDES, à *Lyc*

13 de septembre.

— **M**ON cher philosophe, j'ai en l'honneur  
 1771. votre filleule, et j'ai reconnu son parrain : et  
 l'esprit et les grâces. Que n'êtes-vous le par  
 toute la ville de Lyon ! J'ai presque oublié me  
 et mes souffrances en voyant madame de *Lab*

On m'a mandé qu'on avait puni dans L.  
 d'un supplice égal à celui de *Damiens*, un ho  
 qui avait assassiné sa mère ; que ce spectacle a  
 une foule prodigieuse : et que, le lendemain, qu  
 on pendit un pauvre diable, il n'y eut per  
 cela fait voir évidemment pourquoi l'on court  
 puis quelque temps aux tragédies dans le g  
 anglais.

Je viens d'apprendre que vous n'avez point r  
 des Questions qu'il n'appartient qu'à vous de ré  
 dre, et qu'un genevois, qui s'était chargé de v  
 les rendre, n'a point passé par Lyon, com  
 m'en avait flatté ; je répare cette faute, et j  
 commets peut-être une plus grande en v  
 voyant des choses peu dignes de vous : mais,  
 l'auteur des Questions pense peu, il pourra v  
 faire penser beaucoup. Il y a bien des mon  
 où il ne dit rien qu'à moitié ; et vous suppl  
 aisément à tout ce qu'il n'a osé dire.

Vous m'attribuez, mon cher philosophe, trop de —  
sens dans vos jolis vers. Vous prétendez. 1771,

Qu'avec trop de largesse  
De m'enrichir la nature a pris soin.  
— Peu de ducats composent ma richesse;  
Mais ils sont tous frappés à votre coin.

ne semble que je pense absolument comme vous  
tous les objets qui valent la peine d'être exa-  
és.

Ayez bien soin de votre santé, c'est-là ce qui  
en vaut la peine. Je vous embrasse sans cérémonie;  
les philosophes n'en font point, les amis encore  
moins.

## L E T T R E C X X I I.

A M. M I L L E ,

*Auteur d'un Abrégé chronologique de l'histoire de  
Bourgogne.*

A Ferney, 13 de septembre.

**U**N vieux malade demi - bourguignon a reçu,  
Monsieur, avec un extrême plaisir votre *Histoire de  
Bourgogne*, et vous en remercie avec autant de  
reconnaissance. Mes remerciemens tombent d'abord  
sur votre dissertation contre dom *Titrier*, que je  
viens de lire. Il serait bien à désirer que toutes ces  
usurpations, qui ne sont que trop prouvées, fussent  
enfin rendues à l'Etat. Dom *Titrier* a travaillé dans



— toutes les provinces de l'Europe, et par  
 71 ment dans la Franche-Comté où nous pla  
 tueusement contre lui. Ses titres n'étant pa  
 humain, il prétend qu'ils sont de droit di  
 nous sommes assurés qu'ils sont des droit di  
 et nous espérons que le diable en habit  
 ne gagnera pas toujours la cause.

J'ai l'honneur d'être, etc.

## LETTRE CXXIII

A M. LE COMTE D'ARGEN

20 de septembre.

**V**OICI ce que le vieux solitaire, le vieux  
 le vieux radoteur dit à son cher ange.

1°. Il a reçu la lettre du 14 de septem

2°. M. de *la Ferté* ne fait pas que, de  
 portraits, l'un est de madame la dauphine  
 tre de la reine de Naples : ce qui me fait  
 ner que ces deux portraits ne sont pas res  
 Puisque mon cher ange est lié avec M. de  
 je le prie, au nom de ma petite colonie,  
 loir bien nous recommander à lui; elle  
 à tout ce qu'on demandera, et à très-bon

3°. Le jeune auteur des *Pélopides* m'a  
 sa nouvelle leçon qui est fort différente de  
 mière. Il est honteux de son ébauche; il v  
 instamment de la renvoyer, et de nous di  
 ment il faut s'y prendre pour vous faire  
 leçon véritable.

4°. M. Lantin le bourguignon se flatte toujours —  
le célèbre le Kain prendra son affaire d'Afri- 1771.  
en considération.

5°. Si dans l'occasion, mon cher ange peut  
quelque éloge de nos colonies à M. le duc  
diguillon, il nous rendra un grand service. Figu-  
vous que nous avons fait un lieu considérable  
méchant hameau où il n'y avait que quarante  
rables dévorés de pauvreté et d'écrouelles. Il  
a allu bâtir vingt maisons nouvelles de fond en  
comble. Nous avons actuellement quatre fabriques  
nôtres, et trois autres petites manufactures. Loin  
avoir le moindre intérêt dans toutes ces entre-  
ises, je me suis ruiné à les encourager, et c'est  
à même qui mérite la protection du ministère.  
Le simple historique d'un désert affreux, changé  
une habitation florissante et animée, est un sujet  
conversation à table avec des ministres. M. le  
de Choiseul avait daigné acheter quelques-unes  
nos montres pour en faire des présens au nom  
roi. Nos fabriques les vendent à un grand tiers  
meilleur marché qu'à Paris. Presque tous les hor-  
ers de Paris achètent de nous les montres qu'ils  
vendent impudemment sous leur nom, et sur les-  
es ils gagnent non-seulement ce tiers, mais  
es-souvent plus de moitié. Tout cela fera très-  
bon à dire quand on traitera par hasard le chapitre  
des arts.

6°. Je ne demande point à mon cher ange le se-  
cret de Parme ; mais je m'intéresse infiniment à M.  
Félino ; on dit que ce sont les jésuites qui ont  
Corresp. générale. Tome XVI. S

— trouvé le secret de le persécuter. Il est certain  
1771. si les jésuites étaient relégués en enfer, ils y  
 Meta: leraient; jugez de ce qu'ils doivent faire à  
 Rome.

7°. Je vous prie de présenter mes respects  
 Meta: à votre voisin.

8°. Comment mon autre ange se porte-  
 Meta: a-t-elle repris toute sa santé? sa poitrine  
 estomac sont-ils bien en ordre? vous amusez  
 tous deux, et madame *Vestris* entre-t-elle de  
 plaisirs?

Je me mets plus que jamais sous les ailes  
 anges. V.

## LETTRE CXXIV.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHI

A Ferney, 23 de septembre.

**J**E n'ai pas été assez impudent pour oser  
 rompre mon héros dans son expédition d'  
 Meta: deaux; mais, s'il a un moment de loisir, c  
 permette de l'ennuyer de mes remerciemens  
 bonté qu'il a eue dans mes petites affaires;  
 héritiers de madame la princesse de *Guise*  
 mon héros lui-même.

Vous avez de plus, Monseigneur, la b  
 me protéger auprès de M. le duc d'*Aiguillon*  
 savais pas, quand j'eus l'honneur de vous  
 qu'il fût enfin décidé que Verfoy, dont  
 question, serait entièrement dans le dépa

M. le duc de *la Vrillière*. Je l'apprends, et je —  
 restraints à demander les bontés de M. le duc 1771.

*Aiguillon* pour la colonie que j'ai établie. Elle est assez considérable pour attirer l'attention du ministère, et pour mériter sa protection dans le pays étranger. Son commerce est déjà très-étendu. Elle availle avec succès, et ne demande ni ne demande aucun secours d'argent à M. l'abbé *Terrai*. Je prie seulement qu'on daigne la recommander à M. d'Ogny, intendant général des postes, et en Espagne à M. le marquis d'*Offun*, qui nous ont rendu déjà tous les bons offices possibles, et que je craindrai encore moins d'importuner quand ils sauront que le ministre des affaires étrangères veut bien me protéger.

J'ai été entraîné dans cette entreprise assez grande, par les circonstances presque forcées où je me suis trouvé, et je ne demande, pour assurer nos succès, que ces bontés générales qui ne compromettent personne.

C'est dans cet esprit que j'écris à M. le duc d'*Aiguillon*, et que je me renomme de vous dans ma lettre; j'espère que vous ne me démentirez pas. Il ne s'agit, encore une fois, que de me recommander à M. le marquis d'*Offun* et à M. d'Ogny. Si vous voulez bien lui en écrire un petit mot, je vous en aurai beaucoup d'obligation.

Je vous demande bien pardon de vous fatiguer de cette bagatelle; mais, après tout, c'est un objet de commerce intéressant pour l'Etat, et qui augmente la population d'une province. Vous êtes

— si accoutumé à faire du bien dans celle qu  
 1771 gouvernez, que vous ne trouverez pas ma r  
 mal placée.

Conservez vos bontés, Monseigneur, à  
 plus ancien courtisan, qui vous fera attaché  
 le plus tendre respect jusqu'au dernier mom  
 sa vie. V.

## L E T T R E C X X V.

A M I L O R D C H E S T E R F I E L L

A Ferney , 24 de septembre.

**D**ES cinq sens que nous avons en partage ,  
 lord *Huntingdon* dit que vous n'en avez perdu qu'  
 seul, et que vous avez un bon estomac, ce q  
 vaut bien une paire d'oreilles.

Ce serait peut-être à moi de décider lequel e  
 le plus triste d'être sourd ou aveugle, ou de n  
 point digérer. Je puis juger de ces trois états  
 connaissance de cause; mais il y a long-temps  
 je n'ose décider sur les bagatelles, à plus forte  
 son sur des choses si importantes. Je me bor  
 croire que, si vous avez du soleil dans la belle mai  
 son que vous avez bâtie, vous aurez des momens  
 tolérables. C'est tout ce qu'on peut espérer à l'âg  
 où nous sommes, et même à tout âge. *Cicéron* écri  
 vit un beau traité sur la vieillesse, mais il ne prouvi  
 point son livre par les faits; ses dernières années  
 furent très-malheureuses. Vous avez vécu plu  
 long-temps et plus heureusement que lui. Vous

n'avez eu affaire ni à des dictateurs perpétuels ni —  
des triumvirs. Votre lot a été et est encore un 1771.  
plus désirables dans cette grande lotterie où les  
billets sont si rares, et où le gros lot d'un  
malheur continu n'a été encore gagné par per-  
ne.

Votre philosophie n'a jamais été dérangée par  
des chimères qui ont brouillé quelquefois des cer-  
velles, d'ailleurs assez bonnes. Vous n'avez jamais  
été, dans aucun genre, ni charlatan ni dupe des  
charlatans; et c'est ce que je compte pour un mé-  
rite très-peu commun qui contribue à l'ombre de  
félicité qu'on peut goûter dans cette courte vie, etc.

## L E T T R E C X X V I

A M. DE LA HARPE.

Le 26 de septembre.

**J**E suis assurément bien étonné et bien confondu,  
mon cher enfant. Je ne l'aurais pas été, si on vous  
avait donné une place à l'académie, avec une pen-  
sion; c'était-là ce qu'on devait attendre. Je viens  
écrire à un homme qui peut servir et nuire; mais  
je crains bien que ce ne soit *Marion Dêlorme* qui  
écrit en faveur de *Ninon*, et qu'on ne les envoie  
toutes deux faire pénitence aux Magdelonettes.

Je souhaite, pour l'honneur de la nation, que  
cette affaire s'assoupisse; elle deviendrait encore  
plus ridicule que celle de *Bélifaire*: mais il y a  
long-temps que le ridicule ne nous effraie point.

— Je suis sûr que, si vos succès vous donnent  
 1771 ennemis, ils vous donneront des protecteurs  
 ceux qui vous ont couronné l'ont intéressés  
 à voir votre couronne. Tous les parens de *Te*  
 et de *Calypso* prendront votre parti. Ce p  
 vrage augmentera votre célébrité. Courage  
 à combattre. Si on s'obstine à vous chicaner  
 beau de dire : J'imité mon héros, j'aime la  
 et je me sou mets.

## L E T T R E C X X V I

A M. AUDIBERT, à *Marseil*

A Ferney, 2 d'octobre.

MILLE remerciemens, Monsieur, de vos  
 bontés ; c'est en avoir beaucoup que de  
 descendre, comme vous faites, dans toutes  
 les parties de ma cargaison. Je félicite de tout  
 cœur vos Marseillois d'avoir si bien profité  
 de la mauvaise spéculation des Anglais, et de faire  
 leurs affaires avec les Ottomans qui font fi  
 de leurs. Moi qui vous parle, je soutiens a  
 vement un commerce que j'ai établi entre Fer  
 et la sublime Porte. J'ai envoyé à la fois des  
 lettres à sa Hautesse *Moustapha* et à sa Maje  
 sté impériale russe qui bat toujours sa pauvre H  
 et je fais bien plus de cas de ma correspon  
 dance avec *Catherine II* qu'avec le commandant  
 des croyans. C'est une chose fort plaisante que j'ai  
 vingt maisons dans mon trou de Ferney p

istes de Genève qu'on a chassés de leur patrie à coups de fusil. Il se fait actuellement, dans mon village, un commerce qui s'étend aux quatre par-  
s du monde ; je n'y ai d'autre intérêt que celui de le faire fleurir à mes dépens. J'ai trouvé qu'il ait assez beau de se ruiner ainsi de fond en com-  
avant que de mourir.

Voudriez - vous bien, Monsieur, quand vous rez de loisir, me mander s'il est vrai que la flotte russe ait brûlé toute la flotte turque dans le port de Lemnos, qu'*Ali-bey* ait repris Damas et Jérusalem la sainte ; si le comte *Orlof* a repris le Négrepont, et si Raguse s'est mise sous la protection du saint Empire Romain ?

Le commerce de Marseille ne souffre-t-il pas un peu de toutes ces brûlures et de tous ces ravages ?

Je vous réitère mes remerciemens et tous les sentimens avec lesquels, etc.

## LETTRE CXXVIII.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

12 d'octobre.

**M**ON cher ange, votre lettre du 30 de septembre m'a trouvé bien affligé. On dit que les vieillards sont durs ; j'ai le malheur d'être sensible comme si j'avais vingt ans. Le soufflet donné à *la Harpe* et à notre académie est tout chaud sur ma joue.

Ma colonie qui n'est plus protégée me donne de très-vives alarmes. Je me suis ruiné pour l'éta-



— 1771 blir et pour la soutenir; j'ai animé un pays entièrement mort; j'ai fait naître le travail et l'opulence dans le séjour de la misère, et je suis à la veille de voir tout mon ouvrage détruit; cela est dur à soixante et dix-huit ans.

La situation très-équivoque dans laquelle est la colonie, par rapport à Pétersbourg où elle a de très-gros fonds, me met dans l'impossibilité de rien faire à présent pour mademoiselle *Daudet*: c'est encore pour moi une nouvelle peine.

Si la retraite de M. de *Filino* avait pu produire quelque chose de désagréable pour vous, combien j'aurais été inconsolable.

J'ai commandé vos deux montres telles que vous les ordonnez; vous les aurez probablement dans quinze jours.

Mon jeune homme vous enverrait bien au Pélopidès, qui sont très-différens de ceux que vous avez entre vos mains; mais, malgré toute la vivacité de son âge, il fait attendre. Vous auriez aussi la folie *Ninon*, et vous ne seriez peut-être pas content de la docilité de ce jeune candidat; le temps ne me paraît guère favorable.

Ma pauvre colonie occupe actuellement toute mon attention. Cent personnes dont il faut écouter les plaintes et soulager les besoins, d'assez grandes entreprises près d'être détruites, et l'embarras des plus pénibles détails, font un peu de tort aux belles-lettres. Je vous demande en grâce de parler à M. le duc d'*Aiguillon*; vous le pouvez, vous le voyez les mardi; je ne vous demande point de vous compromettre,

mettre, j'en suis bien éloigné. Je lui ai écrit, —  
 lui ai demandé en général sa protection; j'ose <sup>1771.</sup>  
 qu'il me la devait : il ne m'a point fait de  
 nse; ne pourriez-vous pas lui en dire un mot?  
 ait-il possible que les bontés de M. le duc de  
*iseul* pour ma colonie m'eussent fait tort, et que  
 fût à la fois ruiné et opprimé pour avoir fait  
 bien? cela serait rude. Il vous est assurément  
 isé de savoir, dans la conversation, s'il est  
 orablement disposé ou non. Voilà tout ce que  
 conjure votre amitié de faire le plutôt que vous  
 irez, dans une occasion si pressante. Si M. le  
 échal de *Richelieu* était à Versailles, il pour-  
 lui en dire quelques mots, c'est-à-dire, en faire  
 elques plaisanteries, tourner mon entreprise en  
 ri se bien moquer de moi et de ma colonie;  
 is mon cher ange sentira mon état sérieusement,  
 et se fera sentir : c'est en mon cher ange que j'es-  
 père. Je parlerai belles-lettres une autre fois; je ne  
 parle aujourd'hui que tristesse et tendresse.

Mille respects à madame d'*Argental*.

## L E T T R E C X X I X.

A M. DE POMARET.

14 d'octobre.

**L**E vieux malade, Monsieur, est bien sensible à  
 votre souvenir. Le ministère est trop occupé des  
 parlemens pour songer à persécuter les dissidens  
 de France. On laisse du moins fort tranquilles ceux

T. 94. *Corresp. générale.* Tome XVI. T

1771. que j'ai recueillis chez moi; ils ne payent aucun impôt, et j'ai obtenu jusqu'à présent les facilités possibles pour leur commerce.

Je présume qu'il en est ainsi dans le royaume. On s'appesantit plus sur les philotes que sur les réformés; mais, si les uns et les autres ne parlent pas trop haut, on les laissera en paix; c'est tout ce que l'on peut espérer de la situation présente. Le gouvernement ne s'occupera jamais à déraciner la superstition; il se contente, pourvu que le peuple s'obéisse. On laissera le prépuce de *Jésus-Christ* à l'église du Puy en Velay, et la robe de *Marie* dans le village d'Argenteuil. Les pottes tombent du haut-mal iront hurler la nuit du saint dans la Sainte-Chapelle de Paris, et l'église de Saint-Maur; on liquéfiera le sang de *Janvier* à Naples. On ne se souciera jamais d'éclairer les hommes, mais de les asservir. C'est un long-temps que, dans les pays despotiques, qui peut être la devise des sujets.

## L E T T R E C X X X.

A M A D A M E

LA DUCHESSE DOUAIRIÈRE<sup>1</sup> D'AIGUILLO

A Ferney, 16 d'octobre.

M A D A M E,

**J**E vous ai importunée deux fois fort témérairement; la première pour un gentilhomme qui

voir point tué un prêtre et qui l'avait tué; la —  
 onde, pour moi qui disais ne point recevoir de 1771.  
 onse de M. le duc d'*Aiguillon*, et qui, le moment  
 très, en reçus une pleine d'esprit, de grâces et  
 bonté, comme si vous l'aviez écrite. Cela prouve  
 je suis un jeune homme de soixante et dix-huit  
 , très-vif et très-impatient, ce qui autrement  
 dire un radoteur; mais je ne radote point en  
 et persuadé que M. le duc d'*Aiguillon* écrit mieux  
 M. le cardinal de *Richelieu*, et que je vous  
 ne sans difficulté la préférence sur madame la  
 sse d'*Aiguillon*, première du nom.

• Il est vrai que je meurs dans l'impénitence finale  
 les testamens, mais aussi je meurs dans le res-  
 et dans la reconnaissance finale avec laquelle  
 l'honneur d'être,  
 Madame, etc.

## L E T T R E C X X X I.

A M. T H I R I O T.

A Ferney, 20 d'octobre.

J'AI bien vu, mon ancien ami, que vos sentimens  
 pour moi ne sont point affaiblis, puisque vous  
 m'avez envoyé M. *Bacon*. C'est un homme qui  
 pense comme il faut; et qui me paraît avoir autant  
 de goût que de simplicité. Il serait à souhaiter que  
 tous les procureurs généraux eussent été aussi hu-  
 mains et aussi honnêtes que leur substitut.

— Il m'apprend que vous avez changé encore  
 1771. logement, et que vous êtes dans un  
 agréable. Vivez et jouissez. Vous apprez  
 soixante et dixième, et moi de la  
 huitième. Voilà le temps de se  
 ment à la conservation du reste de l'être, de  
 prescrire un bon régime, et de se faire des  
 faciles qui ne laissent après eux  
 tâche d'en user ainsi. J'aurais voulu  
 petite philosophie avec vous,  
 veut que je meure à Ferney. J'y ai été  
 d'artistes, qui a besoin de ma présence. C'est  
 grande consolation que de rendre les derniers  
 utiles, et ce plaisir tient lieu de tous les plaisirs.  
 Adieu, portez-vous bien, et conservez-moi  
 amitié dont je sens le charme aussi vivement  
 si je n'avais que trente ans.

## LETTRE CXXII.

A M. MARMONTEL.

21 d'octobre.

MON cher ami, après les aventures des  
 et des *Fénélons*, il ne nous reste plus que d  
 silence la main de DIEU qui nous châtie. Les  
 ont été abolis, les parlemens ont été ri  
 gens de lettres ont leur tour, *Bergier*, &  
*Cogé pecus et omnia pecora*, auront seuls le droit  
 brouter l'herbe. Vous m'avouerez que je ne si

d'achever tout doucement ma carrière dans la paix de ma retraite, qui seule soutient le reste de mes jours très-languissans. 1771

Heureux ceux qui se moquent gaiement du ren-  
-vous donné dans le jardin pour aller souper en  
, et qui n'ont point affaire à des fripons gagés  
r abrutir les hommes, pour les tromper, et pour  
e à leurs dépens ! Sauve qui peut.

Dieu veuille qu'en dépit de ces marauds-là vous  
Eiez choisir, pour remplir le nombre de nos  
rante, quelque honnête homme franc du collier,  
ui ne craigne point les cagots. Il n'y a plus  
ren d'envoyer un seul livre à Paris. Cela est  
raticable, à moins que vous ne trouviez quel-  
intendant ou fermier des postes qui soit assez  
li pour s'en charger ; encore ne fais-je si cette  
serait bien sûre. Figurez-vous que tous les  
mes des Questions sur l'Encyclopédie, qui ont  
mprimés jusqu'ici, l'ont été à Genève, à Neu-  
el, dans Avignon, dans Amsterdam ; que toute  
ope en est remplie, et qu'il n'en peut entrer  
Paris un seul exemplaire. On protégeait autre-  
les belles-lettres en France, les temps sont un  
changés.

ous faites bien, mon cher confrère, de vous  
ser de l'opéra comique ; cela n'est sujet à aucun  
événement ; et d'ailleurs on dit que le grand  
re tragique est tout-à-fait tombé depuis la  
ite de mademoiselle *Clairon*. Je vous prie de lui  
combien je lui suis attaché, et d'être persuadé  
tendre amitié qu'on a pour vous dans la retraite

ley.

T 3

— lement je suis bien dérouté. Mes colonies, qui  
 1771. sont point du tout poétiques, sont pour moi  
 source d'embarras qui feraient tourner la tête  
 jeune homme ; jugez ce qui doit arriver à  
 d'un pauvre vieillard cacochyme. Cela n'empê  
 pas que vous n'ayez vos montres dans q  
 temps.

*M. Dupuits*, ci-devant employé dans l'éta  
 jor, va solliciter la faveur d'être remplacé. Je ne  
 pas qu'on puisse trouver un meilleur offic  
 instruit, plus attaché à ses devoirs, et plus t  
 m'applaudis tous les jours de l'avoir marié  
 notre *Corneille* ; ils sont tous deux un petit  
 charmant. Je compte bien, mon cher ange  
 vous le vanterez à *M. le marquis de Monte*  
 Il y a plaisir à recommander des gens qui ne  
 attireront jamais de reproches. Mon gendre *D*  
 a déjà quinze ans de service. Comme le tem  
 cela n'est pas croyable. Ce serait une grande c  
 lation pour moi de le voir bien établi a  
 je finisse ma chétive carrière.

Je vous prie donc, et très-inflamment,  
 protéger tant que vous pourrez auprès du mi

J'ai été bien émerveillé de l'aventure de m  
 de *la Garde*, et du procès de *M. Duhautoi*  
*M. de Soyecourt*. Je ne conçois pas trop, qu  
 nous soyons dans un siècle de fer, comme  
 hommes de cette qualité se sont mis fermi  
 forge.

J'ai peine aussi à comprendre comment le  
 celles de cette forge n'ont pas un peu ro

intendant de M. l'abbé Terrai. Je m'aperçois qu'il —  
 toujours à la tête des finances, parce qu'on ne 1771  
 ye point une partie de l'argent qu'il m'a pris  
 mes poches, dans l'aventure des rescriptions.

Ne pourriez - vous point me dire quelle est la  
 porte qui conduit à son cabinet et à son coffre-  
 t ?

J'ai toujours ouï dire que les ministres, pour se  
 aller de leurs travaux, avaient volontiers quel-  
 c .... à laquelle on pouvait s'adresser dans  
 occasion.

A propos de c ....., n'avez - vous pas quelque  
 rice un peu passable à la comédie qui puisse  
 Zaïre et Olympie ? Ce sont deux pièces que  
 : Olympie, d'ailleurs, est faite pour le peuple;  
 il y a des prêtres et un bûcher. Je ne les verrai  
 jouer ; mais on aime ses enfans, quoiqu'on  
 it éloigné d'eux. C'est ainsi que je vous aime,  
 on cher ange, et que je suis attaché à madame  
 d'Argental avec le plus tendre respect. V.

## L E T T R E C X X X V.

A M. LE COMTE DE ROCHEFORT.

9 de novembre.

**V**ous pardonnez sans doute, mon cher mili-  
 taire philosophe, au vieux malade qui paraît si  
 négligent ; mais il sera toujours pénétré pour vous  
 de la plus tendre amitié. Je prends la liberté d'en dire



— autant à madame *Dixneufans* qui est tout aussi  
1771. philosophe que vous.

Je ne vous ai point envoyé la *Méprise d'Arras*. Premièrement, le paquet serait trop gros; en second lieu, ayant été mieux informé, j'ai su que l'avocat avait fait un roman plutôt qu'un factum, et qu'il avait joint au ridicule de sa déclamation puérile, le malheur de mentir en cinq ou six endroits importants. Ce bavard m'avait induit en erreur; ainsi on est obligé de supprimer la *Méprise*. Le *malheureux* qui a été condamné à la roue était assurément très-innocent; sa femme, condamnée à être brûlée, était plus innocente encore; mais l'avocat n'en est qu'un plus grand sot d'avoir affaibli une si bonne cause par des faussetés, et d'avoir détruit des raisons convaincantes par des raisons pitoyables. J'ignore actuellement où cette affaire abominable en est; je fais seulement que la malheureuse veuve de *Montbailli* n'a point été exécutée. Il est arrivé à cette infortunée la même chose qu'aux prétendus complices du chevalier de *la Barre*. Le supplice de ce jeune officier, qui serait certainement devenu un homme d'un très-grand mérite, arracha tant de larmes, et excita tant d'horreur, que les misérables juges d'Abbeville n'osèrent jamais achever le procès criminel de ces pauvres jeunes gens qui devaient être sacrifiés au fanatisme. Ces fatales catastrophes qui arrivent de temps en temps, jointes aux malheurs publics, font gémir sur la nature humaine. Mais que mon militaire philosophe soit heureux avec madame *Dixneufans*! il est de l'intérêt de la

Providence que la vertu soit quelquefois récompensée. — 1771

On vient de réformer le parlement de Dijon ; on en a fait autant à Rennes et à Grenoble. Celui de Dombes, qui n'était qu'une excroissance inutile, est supprimé. Voilà toute cette grande révolution finie plus heureusement et avec plus de tranquillité qu'on n'avait osé l'espérer. La justice rendue gratuitement, et celle des seigneurs exercée aux dépens du roi, feront une grande époque, et la plus honorable de ce siècle. Un grand mal a produit un grand bien. Il y a de quoi se consoler de tant de malheurs attachés à notre pauvre espèce.

Vous ne retournez à Paris qu'à la fin de décembre ; il faudra que vous alliez servir votre quartier ; vous n'aurez guère le temps de voir M. d'Alembert : mais, si vous le voyez, je vous prie de lui dire que je voudrais passer le reste de ma vie entre vous et lui.

Notre hermitage vous renouvelle les sincères assurances de l'amitié la plus inviolable.

## LETTRE CXXXVI.

A M. DE LA HARPE.

A Ferney, 23 de novembre.

» Autant que l'université de Paris était autrefois célèbre et brillante, autant est-elle tombée dans l'avilissement. La faculté de théologie sur-tout me paraît le corps le plus méprisable qui soit dans le royaume. »

*Ces paroles sont tirées de l'Histoire critique de la philosophie, par M. Deslandes, tome III, page 299.*

—<sup>1771.</sup> **N**ous sommes bien loin, vous et moi, mon cher ami, de penser comme l'auteur de cette histoire. Nous respectons tous deux, comme nous le devons, le concile perpétuel des Gaules, et sur-tout le père du concile qui a daigné vous reprendre et vous faire sentir la vérité. Il est triste pour moi d'ignorer son nom, et de ne pouvoir lui rendre la justice qu'il mérite.

J'ignore aussi le nom du jeune homme égaré qui préfère le talent de faire de bons vers à la dignité de cuistre de collège (\*). Boileau certainement ne travaillait pas si bien à son âge. Il lui manque très-peu de chose pour égaler le Boileau du bon temps.

Je voudrais peut-être qu'il changeât ici sa main d'une onde; cet hémistiche n'est pas heureux.

(\*) M. de Saint-Ange.

*Et son bras demi-nud est armé. On prononce nu* —  
*st, et cela est rude.* 1771.

Je ne fais si on aimera la *voix langoureuse* : la haleur du baiser est dans *Vertumne* : ainsi j'aimerais mieux *donne un baiser*, que *prend un baiser*. Ovide *it, dedit oscula*.

Je voudrais que le mariage de la vigne et de ormeau fût écrit avec plus de soin. *Ces feuillages erds, dans les airs*, sont un peu faibles. Il faut que morceau l'emporte sur celui de l'opéra des sens.

*Essayer à la fin sa douceur fortunée*. Cette douceur fortunée est un peu faible.

*Jamais belle n'eût vu tant d'amans sur ses pas*. Cela veut dire, si vous étiez mariée, vous auriez plus d'amans que personne. Cela n'est ni honnête *da, l'intérêt de Vertumne* : Ovide dit, si vous vouliez vous marier, *Hélène* n'aurait pas plus de prétendans. Il ne dit pas, *si vous vouliez essayer*.

Peut-être que le discours de *Vertumne* est un peu trop long dans l'auteur français ; j'ai peur qu'il ne languisse un peu. Il fera plus d'effet s'il est plus resserré.

Voilà toutes mes réflexions sur un très-bel ouvrage. Il me semble qu'il faudrait faire une souscription pour engager l'auteur à suivre un si beau talent. Je souscris pour deux cents francs, parce que je suis devenu pauvre ; ma colonie m'a ruiné.

Je vous embrasse tendrement, mon cher ami ; *macte animo*. La carrière est rude, mais elle est belle

## L E T T R E C X X X V I I .

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 27 de novembre.

— **V**RAIMENT, mon héros, quand je vous envoie  
 1771 le *Bolingbrocke* par la poste de Toulouse, et si  
 plutôt pour amuser le politique que pour instruire  
 le philosophe. Vous êtes tout instruit, cependant  
 il n'est pas mal de répéter quelquefois son cat-  
 chisme pour s'affermir dans cette bonne doctrine  
 qui fait jouir de la vie et mépriser la mort.

Un autre anglais nommé *Muller*, qui m'était ven-  
 uoir à Ferney, et qui croit être par-tout dans le  
 parlement de Westminster, s'est avisé de dire de-  
 puis peu, dans Rome, qu'il s'était chargé de me  
 rapporter les oreilles du grand inquisiteur, dans un  
 papier de musique. Le pape, en ayant été informé,  
 lui a dit : *Faites bien mes compliments à M. de V.* ;  
*mais dites-lui que sa commission est infesable : le grand*  
*inquisiteur n'a plus d'yeux ni d'oreilles.*

Moi qui n'avais point du tout chargé mon anglais  
 de cette mauvaise plaisanterie, j'ai été tout con-  
 fondu du compliment de sa sainteté. J'ai pris la  
 liberté de lui écrire que je lui croyais les meilleures  
 oreilles et les meilleurs yeux du monde ; *oculto*, *un cuore benevolo*, et que je comptais sur  
 sa bénédiction paternelle *in articulo mortis*.

A vue de pays, votre cour de Paris ne sera pas

long-temps le parlement de M. *Muller*. Voilà une  
 de révolution faite en peu de mois, c'est une 177  
 oque bien remarquable dans l'histoire des Velches.  
 Vous savez, sans doute, tous les détails de l'as-  
 sinat du roi de Pologne; c'est bien là une autre  
 aire parlementaire. Je vous supplie de remarquer  
 e voilà cinq têtes couronnées, cinq images de  
 EU, assassinées en très-peu de temps dans ce siècle  
 isophique. On ne peut pas dire pourtant que  
 philosophes aient eu beaucoup de part à ces  
 ions d'*Aod* et de *Ravaillac*.

Conservez-moi vos bontés, Monseigneur; il faut  
 e ceux qui ont encore la vigueur du bel âge aient  
 ié de ceux qui l'ont perdue. V.

## L E T T R E C X X X V I I I.

A M. L A U R E N T,

*Ingénieur et chevalier de l'ordre du Roi.*

6 de décembre.

E faisais, Monsieur, il y a long-temps, que vous  
 iez fait des prodiges de mécanique; mais je vous  
 que que j'ignorais, dans ma chaumière et dans  
 es déserts, que vous travaillassiez actuellement par  
 dre du roi aux canaux qui vont enrichir la Flan-  
 e et la Picardie. Je remercie la nature qui nous  
 argne les neiges cette année; je suis avengle quand  
 neige couvre nos montagnes; je n'aurais pu

— voir les plans que vous avez bien voulu m'envoyer;  
 1771. j'en suis aussi surpris que reconnaissant. Votre canal  
 souterrain sur-tout est un chef-d'œuvre inoui. *Boileau*  
 disait à *Louis XIV*, dans le beau siècle du goût,

J'entends déjà frémir les deux mers étonnées  
 De voir leurs flots unis au pied des Pyrénées.

Lorsque son successeur aura fait exécuter ses  
 projets, les mers ne s'étonneront plus de r ;  
 seront très-accoutumées aux prodiges.

Je trouve qu'on se faisait peut-être un peu trop va-  
 loir dans le siècle passé, quoiqu'avec justice, et qu'on  
 ne se fait peut-être pas assez valoir dans celui-ci.  
 Je connaissais le poëme de l'empereur de la Chine,  
 et j'ignorais les canaux navigables de *Louis XV*.

Vous avez raison de me dire, Monsieur, que  
 je m'intéresse à tous les arts et aux objets du  
 commerce.

Tous les goûts à la fois sont entrés dans mon ame.

Quoiqu'octogénaire j'ai établi des fabriques dans  
 ma solitude sauvage ; j'ai d'excellens artistes qui ont  
 envoyé de leurs ouvrages en Russie et en Turquie;  
 et, si j'étais plus jeune, je ne désespérerais pas de  
 fournir la cour de Pékin du fond de mon hamam  
 suisse.

Vive la mémoire du grand *Colbert* qui fit naître  
 l'industrie en France,

Et priva nos voisins de ces tributs serviles  
 Que payait à leur art le luxe de nos villes.

Bénéfisons cet homme qui donna tant d'encoura-  
 gemens

nens au vrai génie, sans affaiblir les sentimens —  
 nous devons au duc de *Sulli*, qui commença le 177  
 al de Briare, et qui aima plus l'agriculture que  
 étoffes de soie. *Ille debuit facere, et ista non*  
*tere.*

J'appréhende depuis long-temps une terre ingrate ;  
 hommes quelquefois le sont encore plus ; mais  
 us n'avez pas fait un ingrat, en m'envoyant le  
 de l'ouvrage le plus utile.

J'ai l'honneur d'être avec une estime égale à ma  
 onnaissance, etc.

## LETTRE CXXXIX.

M. DE LA CROIX, *avocat à Toulouse.*

Le 6 de décembre.

T

OTRE éloquence, Monsieur, et vos raisons  
 it fait enfin rendre une justice complète à mon  
 ni *Sirven*. Vous avez acquis de la gloire, et lui  
 repos. Ce sont deux bons oreillers sur lesquels  
 on peut dormir à son aise.

J'ai l'honneur de remercier monsieur le premier  
 éfident. Je fais mes tendres complimens à Mon-  
 ur *Sirven*. Je l'attends avec impatience. Le triste  
 rat de ma santé ne me permet pas d'en dire  
 lavantage.

J'ai l'honneur d'être avec tous les sentimens que  
 je vous dois, etc.



— absolument de monsieur votre neveu ce petit n  
 1771. recommandation, sans quoi mes grandes entre  
 seraient arrêtées, ma colonie irait à tous les d  
 les maisons que j'ai bâties pour loger mes a  
 deviendraient inutiles, et tout l'excès de m  
 nité serait confondu. Si on me protège, j  
 homme à bâtir une ville; si on m'abandon  
 reste écrasé dans une chaumière, et bien puni  
 voulu être fondateur, à l'âge de soixante et di  
 ans passés : mais il faut faire des folies jusqu'  
 nier moment; cela amuse un vieux malade  
 toujours passionné pour votre grandeur, po  
 tre gloire et pour vos plaisirs, et qui vous  
 jusqu'au dernier moment de sa vie, avec l  
 profond respect. V.

Je vous demande encore pardon de la lettre  
 qui me paraît un peu hasardée.

## LETTRE CXL I.

A M. LE COMTE DE ROCHEFOR

Décembre.

**J**E n'ai point changé d'avis, Monsieur, depu  
 je vous ai vu. Je déteste toujours les assassi  
 chevalier de *la Barre*, je respecte le gouverne  
 du roi. Rien n'est si beau que la justice gratuite  
 rendue dans tout le royaume, et la vénalité si  
 mée. Je trouve ces deux opérations admirable  
 je suis affligé qu'on ne leur rende pas justice

ne de Suède difait que la gloire d'un souverain  
 iste à être calomnié pour avoir fait du bien. 1771

Monfieur le premier préfident de Touloufe me  
 e que la première chofe qu'il a faite avec fon  
 uveau parlement, a été de rendre une entière  
 ice aux *Sirven*, et de leur adjuger des dépens  
 nfidérables. Songez qu'il ne fallut que deux heures  
 r condamner cette famille au dernier fupplice,  
 qu'il a fallu neuf ans pour faire rendre juftice  
 l'innocence.

J'apprends que les affaffins du roi de Pologne  
 raient tous communiqué, et fait ferment à l'autel  
 la *ſainte Vierge* d'exécuter leur parricide. J'en  
 s mes complimens à *Ravaillac* et au révérend  
 e *Malagrida*.

Mais j'aime mieux me mettre aux pieds de ma-  
 ne *Dixneufans* que je foupçonne avoir vingt  
 s, et que vous avez empêchée de refter vierge.  
 Quand vous ferez à Verfailles, je pourrai vous  
 voyer un Abrégé de l'hiftoire du parlement,  
 ès-véridique. Vous pourrez en parler à monfieur  
 chancelier, qui permettra que je vous faffe tenir  
 paquet à fon adrefle.

## L E T T R E C X L I I I.

A M. LE COMTE D'ARGENT

22 de décembre.

—  
1771. **M**ON cher ange, IV, V et VIII vous  
rendus par milord d'*Alrimple*, à moins qu'  
soient saisis aux portes. Milord d'*Alrimple*  
écossais modeste, chose assez rare; j. une  
simple, et même un peu honteux, avec beau  
d'esprit; philosophe comme *Spinoza*, doux ce  
une fille. Il est neveu de milord *Stairs*,  
de la maison; il n'a pas le nez  
crois qu'il l'aura plus fin.

Voilà tout ce que le vieux malade de l  
peut dire aujourd'hui à ses anges auxquels il  
haite cent bonnes années. V.

## L E T T R E C X L I V.

A M. P E R R E T,

*Avocat au parlement de Dijon.*

A Ferney, le 28 de décembre.

**J**E vous remercie, Monsieur, de nous avoir  
connaître nos usages barbares. J'ai lu ce qui re  
l'eiclavage de la main-morte, avec d'autant  
d'attention et d'intérêt, que j'ai travaillé q

ns en faveur de ceux qu'on appelle francs , et —  
 qui sont esclaves , et même esclaves de moines. 1771.

*Pacôme* et *St Hilarion* ne s'attendaient pas qu'un  
 leurs successeurs auraient plus de serfs de main-  
 morte que n'en eut *Atila* ou *Genferic*. Nos moines  
 sent qu'ils ont succédé aux droits des conquérans ,  
 et leurs vassaux ont succédé aux peuples con-  
 quis. Le procès est actuellement au conseil. Nous  
 déciderons , sans doute , tant les vieilles coutumes  
 de force , et tant les saints ont de vertu.

On rit du péché originel , on a tort. Tout le  
 monde a son péché originel. Le péché de ces pau-  
 vres serfs , au nombre de plus de cent mille dans le  
 royaume , est que leurs pères , laboureurs gaulois ,  
 tuèrent pas le petit nombre de barbares visigoths ,  
 bourguignons , ou francs , qui vinrent les tuer et  
 s'en voler. S'ils s'étaient défendus comme les Ro-  
 mains contre les Cimbres , il n'y aurait pas au-  
 tant de procès pour la main-morte. Ceux qui  
 ont ce beau droit assurent qu'il est de droit  
 divin : je le crois comme eux , car assurément il  
 n'est pas humain. Je vous avoue , Monsieur , que  
 j'y renonce de tout mon cœur : je ne veux ni main-  
 morte ni échutte dans le petit coin de terre que  
 j'ai ; je ne veux ni être serf , ni avoir des serfs.  
 L'année dernière l'édit d'*Henri II* , adopté par le parle-  
 ment de Paris. Pourquoi n'est-il pas reçu dans tous  
 les autres parlemens ? Presque toute notre ancienne  
 jurisprudence est ridicule , barbare , contradictoire.  
 Ce qui est vrai en-deçà de mon ruisseau est faux  
 en-delà. Toutes nos coutumes ne sont bonnes qu'à

— jeter au feu. Il n'y a qu'une loi et une mesure  
1771. Angleterre.

Vous citez *l'Esprit des lois*. Hélas ! il  
dié et ne remédiera jamais à rien. Ce  
parce qu'il cite faux trop souvent, ce  
parce qu'il songe presque toujours à  
l'esprit, c'est parce qu'il n'y a qu'un r  
faire un bon livre sur les lois, en  
tes. Agréé, Monsieur, mes r

## L E T T R E C X L V.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL

19 de janvier.

— O R, mes anges, voici le fait. Cet  
1772. pour vous et pour M. de Thibouville,  
trouvé son jeune homme; et je suppose  
jeune homme lira bien, et fera pleurer

Mon jeune homme à moi m'est  
hier, et m'a dit ces propres paroles :

A l'âge où je suis, j'ai grand besoin d'avoir des  
protections à la cour, comme, par exemple, au-  
près du secrétaire de monsieur le trésorier des  
menus, ou auprès de messieurs les comédiens ordinaires  
du roi. On m'a dit que Sophonisbe n'étant qu'un  
réchauffé, et les Pélopides ayant été déjà traités,  
ces deux objets me procureraient difficilement la  
protection que je demande.

D'ailleurs des gens bien instruits m'ont assuré

q pour balancer le mérite éclatant de l'opéra —  
 ca ique et de fax-hall, pour attirer l'attention 1772.

Velches, et pour forcer la délicatesse de la  
 r à quelque indulgence, il fallait un grand spec-  
 tacle, bien imposant et bien intéressant; qu'il fallait  
 -tout que ce spectacle fût nouveau; et j'ai cru  
 er ces conditions dans la pièce ci-jointe (\*)

q je soumetts à vos lumières. Elle m'a coûté  
 beaucoup de temps, car je l'ai commencée le 18  
 décembre, et elle a été achevée le 12 de janvier.

Il serait triste d'avoir perdu un temps si précieux.

J'ai répondu au jeune candidat que je trouvais sa  
 pièce fort extraordinaire, et qu'il n'y manquait que  
 de donner bataille sur le théâtre; que sans doute  
 on en viendrait là quelque jour, et qu'alors on  
 pourrait se flatter d'avoir égalé les Grecs.

Mais, mon cher enfant, quel titre donnez-vous  
 votre tragédie? aucun, Monsieur. On ferait cent  
 risions, on tiendrait cent mauvais discours, et les  
 Velches feraient tant que ma pièce ne serait point  
 jouée; alors je serais privé de la protection du se-  
 crétaire de monsieur le trésorier des menus, et de  
 celle de messieurs les comédiens ordinaires du roi;  
 et je serais obligé d'aller travailler aux feuilles de  
 . *Fréron*, pour me pousser dans le monde.

J'ai eu pitié de ce pauvre enfant, et je vous en-  
 voie son œuvre, mes chers anges. Si M. de *Thi-*  
*ba* ille veut se trémousser et conduire cette intri-  
 que, cela pourra l'am user beaucoup, et vous aussi

(\*) Les Lois de Minos.

— jeter au feu. Il n'y a qu'une loi et une mesure.  
1771. Angleterre.

Vous citez l'*Esprit des lois*. Hélas ! il  
dié et ne remédiera jamais à rien. Ce  
parce qu'il cite faux trop souvent,  
parce qu'il songe presque toujours à  
l'esprit, c'est parce qu'il n'y a qu'  
faire un bon livre sur les lois,  
tes. Agréez, Monsieur, mes r i ,

## L E T T R E C X L V.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL

19 de janvier.

— O R, mes anges, voici le fait. C  
1772. pour vous et pour M. de Thibouville,  
trouvé son jeune homme; et je suppose  
jeune homme lira bien, et fera pleurer

Mon jeune homme à moi m'est  
hier, et m'a dit ces propres paro

A l'âge où je suis, j'ai grand besoin d'on  
protections à la cour, comme,  
près du secrétaire de monsieur le tré  
nus, ou auprès de messieurs les coi ns  
du roi. On m'a dit que Sophonisbe  
réchauffé, et les Pélopides ayant à  
ces deux objets me procureraient digne  
protection que je demande.

D'ailleurs des gens bien instruits m'ont assuré

que pour balancer le mérite éclatant de l'opéra comique et de fax-hall, pour attirer l'attention des Velches, et pour forcer la délicatesse de la cour à quelque indulgence, il fallait un grand spectacle, bien imposant et bien intéressant; qu'il fallait sur-tout que ce spectacle fût nouveau; et j'ai cru trouver ces conditions dans la pièce ci-jointe (\*) que je sou mets à vos lumières. Elle m'a coûté beaucoup de temps, car je l'ai commencée le 18 de décembre, et elle a été achevée le 12 de janvier.

Il serait triste d'avoir perdu un temps si précieux.

J'ai répondu au jeune candidat que je trouvais sa pièce fort extraordinaire, et qu'il n'y manquait que de donner bataille sur le théâtre; que sans doute on en viendrait là quelque jour, et qu'alors on pourrait se flatter d'avoir égalé les Grecs.

Mais, mon cher enfant, quel titre donnez-vous à votre tragédie? aucun, Monsieur. On ferait cent allusions, on tiendrait cent mauvais discours, et les Velches feraient tant que ma pièce ne serait point jouée; alors je serais privé de la protection du secrétaire de monsieur le trésorier des menus, et de celle de messieurs les comédiens ordinaires du roi; et je serais obligé d'aller travailler aux feuilles de M. Fréron, pour me pousser dans le monde.

J'ai eu pitié de ce pauvre enfant, et je vous envoie son œuvre, mes chers anges. Si M. de *Thibouville* veut se trémousser et conduire cette intrigue, cela pourra l'am user beaucoup, et vous aussi

(\*) Les Lois de Minos.



Il y a vraiment, dans ce drame, je ne s  
 1772. de singulier et de magnifique qui sent son a  
 Grèce; et si les Velches ne s'amuse pas  
 spectacles grecs, ce n'est pas ma faute; je  
 pour réprouvés à jamais. Pour moi, qui  
 qu'un fuisse, j'avoue que la pièce m'a fai  
 une heure agréable dans mon lit où je vég  
 puis long-temps.

Je vous remercie, mes chers anges, des  
 tures que vous me donnez avec tant de bon  
 établir un bureau d'adresse en faveur de me  
 triers. Madame *le Jeune* ne pourrait-elle  
 la correspondante? on s'arrangerait avec e

Il est arrivé de grands malheurs à notre c  
 je m'y suis ruiné, mais je ne suis pas déc  
 J'aurai toujours dans mon village le glorie  
 de fondateur. J'ai rassemblé des gueux, il  
 que je finisse par leur fonder un hôpital.

Je me mets à l'ombre de vos ailes plus  
 mais, mes divins anges,

Vous devez recevoir la drôlerie de mon  
 homme par M. *Bacon*, non pas le chancelie  
 le substitut du procureur général, lequel doit  
 reçu dûment cachetée de la main de mon  
 procureur général. Si ces curieux ont ouvert  
 quet, je souhaite qu'ils aiment les vers, m  
 doute,

## L E T T R E C X L V I.

A MADAME DE SAINT-JULIEN.

A Ferney, 22 de janvier.

Le vieillard, Madame, que vous honorez de  
t de bontés, vous parlera aussi librement dans 1772  
lettre, que s'il avait le bonheur de vous entretenir  
coin du feu. Nous n'avons, vous et moi, que  
sentimens honnêtes; on peut les confier au  
encore mieux qu'à l'air qui les emporte dans  
la conversation qui s'oublie.

Un petit mot glissé dans votre lettre que M. *Du-*  
*ris* m'a apportée, m'oblige de vous ouvrir tout  
cœur.

Je dois à M. le duc de *Choiseul* la reconnaissance  
la plus inviolable de tous les plaisirs qu'il m'a faits.  
Je me croirais un monstre, si je cessais de l'aimer  
passionnément. Je suis aussi sensible à l'âge de près  
le quatre-vingts ans qu'à vingt-cinq.

Je ne dois pas bénir la mémoire de l'ancien par-  
nent, comme je dois chérir et respecter votre  
ent, votre ami de Chanteloup. Il était difficile  
pas haïr une faction plus insolente que la  
action des seize.

M. *Séguier*, l'avocat général, me vint voir au  
is d'octobre 1770, et me dit, en présence de  
madame *Denis*, et de M. *Hénin*, résident du roi  
Genève, que quatre conseillers le pressaient con-  
uellement de requérir qu'on brûlât l'Histoire du-

— 1772. parlement, et qu'il serait forcé de donner un beau réquisitoire vers le mois de février 1771. On requit autre chose en ce temps-là de ces messieurs, et la France en fut délivrée.

Il eût fallu quitter absolument la France. Ils avaient continué d'être les maîtres. M. de *Meynières*, président des enquêtes, m'avait dix ans auparavant, que le parlement donnerait jamais d'avoir dit la vérité du siècle de *Louis XIV.*

Vous savez combien il était dangereux d'être une terre dans le voisinage d'un conseiller, et risques on courait, si on était forcé contre lui.

Joignez à ces tyrannies leurs persécutions : les gens de lettres, la manière aussi ridicule dont ils en usèrent avec le vertueux ; enfin le sang du chevalier de *La* ils se sont couverts, et tant d'autres ridicules. Songez que, dans leurs qu'ils ont fait du clergé, ils devinrent meurtriers, afin chrétiens ; et vous verrez que je ne pour les aimer.

La cause de ces bourgeois tyrans n'a rien de commun avec celle de votre aimable que respectable.

Il y a deux ans que je ne sors guère de mon lit. J'ai rompu tout commerce. J'attends la mort, sans rien savoir de ce que font les vivans : mais je croirais mourir damné, si j'avais oublié un moment mes sentimens pour mon bienfaiteur. C'est-là ma

Véritable profession de foi que je fais entre vos —  
 mains ; c'est-là ce que j'ai crié sur les toits au temps 1772  
 du départ.

Je l'ai dit à la terre, au ciel, à Gusman même.

Je mourrai en l'aimant ; et je vous supplie, par mon  
 testament, d'avoir la bonté de le lui faire savoir  
 si vous lui écrivez ; c'est la seule grâce que mon  
 cœur puisse implorer, et je me jette à vos pieds,  
 Madame, pour l'obtenir.

*Le vieux malade de Ferney V.*

## LETTRE CXLVII.

A M. MARMONTEL.

26 de janvier.

**J**E vous écris bien tard, mon cher ami, mais je  
 n'ai pas un moment à moi. Mes maladies et mes  
 travaux qui ne les soulagent guère, occupent tout  
 ce malheureux temps ; ces travaux sont devenus  
 forcés ; car, quand on a commencé un ouvrage,  
 il faut le finir. J'envoie les tome six, sept et huit  
 aux adresses que vous m'avez données, et j'espère  
 que ces rogatons vous parviendront sûrement.

Je verrai bientôt cet *Helvétius* que les assassins  
 du chevalier de *la Barre* traitèrent si indignement,  
 et dont je pris le parti si hautement. Je n'avais  
 pas beaucoup à me louer de lui, et d'ailleurs je  
 ne trouvais pas son livre trop bon ; mais je trou-  
 vais la persécution abominable. Je l'ai dit, et redit

— vingt fois. Je ne sais si monsieur *Saurin* a n  
 1772 petit billet que je lui ai écrit sur la mort de l

Je dois de grands remerciemens à M. l'abb  
*rellet* pour une dissertation très-bien faite  
 reçue de sa part. Je n'ai pas la force de ter  
 lettres de suite ; chargez-vous, je vó  
 ma reconnaissance, et dites-lui ci je  
 et je l'aime.

Ma misère m'empêc  
*lembert*. Embrassez-le pour i ai  
 mes confrères qui veulent le tou  
 j'existe.

Dites à mademoiselle *Clairon* que je ne l  
 qu'en mourant, et aimez votre ancien : F.  
 vous est tendrement attaché, jusqu'à  
 fumer son jardin après l'avoir culti

## LETTRE CXLVIII

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU

A Ferney, 28 de janvier,

MON HÉROS,

**J**E viens de lire, dans le discours de *du Belli*,  
 un trait de vous que je ne connaissais pas, et qui  
 est bien digne de vous. Mon héros m'avait caché  
 celui-là. Il entrera pourtant dans l'histoire, malgré  
 vous. Quand vous avez fait une belle action, vous  
 ne songez plus qu'à vous divertir, et vous semblez  
 oublier la gloire comme si elle était ennuyeuse.

besidant vous deviez bien me dire un mot de —  
 e aventure, car elle est aussi plaisante que glo- 1772.  
 e, et tout-à-fait dans votre caractère.

Je n'ai pas trop consulté votre caractère, quand  
 vous ai ennuyé de requêtes pour des choses dont  
 me soucie assez médiocrement; mais, comme  
 ut le monde, jusqu'aux Suisses, sait que vous  
 n'honorez de vos bontés depuis environ cinquante-  
 inq ans, on m'a forcé de vous importuner.

Je présume que vous avez daigné disposer M.  
 duc d'*Aiguillon* en faveur de ma colonie, car  
 on sieur d'*Ogny* lui donne toutes les facilités pos-  
 ibles. Ma colonie réussit, du moins jusqu'à pré-  
 t; elle travaille dans mon village pour les quatre  
 rties du monde, en attendant qu'elle meure  
 faim.

Je n'ai nulle nouvelle de la succession de madame  
 à princesse de *Guise*. Je ne fais rien de ce qui se  
 passe en France; mais je suis fort au fait des Turcs  
 des Russes.

Que dites-vous du roi de Prusse qui m'a envoyé  
 un poème en six chants contre les confédérés de  
 Pologne? Les contributions qu'il tire de tous les  
 viron de Dantzick pourront servir à faire im-  
 primer son poème, avec de belles estampes et de  
 lles vignettes.

Le roi de Pologne n'est pas comme vous qui  
 m'écrivez point; il m'a écrit une lettre pleine  
 esprit et de plaisanterie sur son assassinat: il est  
 agne de régner, car il est philosophe.

Croiriez-vous qu'une partie des confédérés a

— proposé pour roi le landgrave de Hesse, qu'évous  
1772. avez vu à Paris ? voilà ce que c'est que d'être bon  
catholique.

Je finis ma lettre, de peur d'ennuyer mon bi-  
ros qui se moquerait de moi. Je le supplie d'agréer  
le tendre et profond respect d'un vieux malade  
qui n'en peut plus. V.

## L E T T R E C X L I X.

A M. D E L A H A R P E.

28 de janvier.

**M**ON cher champion du bon goût, je ne savais  
pas que vous eussiez été malade, car je ne fais  
rien dans mon lit dont je ne sois presque plus.

N'y a-t-il pas une place vacante à l'académie,  
et ne l'aurez-vous point ? car les arrêts du conseil  
passent, et le mérite reste.

Je ne suis pas plus pour les gravures que vous.  
Ce que j'aime du beau *Virgile* d'Angleterre, c'est  
qu'il n'y a point d'estampes.

Ne fessiez-vous pas une tragédie ? mais faites donc  
des actrices. On dit qu'il n'en reste plus que la  
moitié d'une.

J'aime tout-à-fait un élan qui expire sous une  
combinaison ; cela m'enchanté. J'avais autrefois un  
père qui était grondeur comme M. *Grichard* ; un  
jour, après avoir horriblement, et très-mal à pro-  
pos, grondé son jardinier, et après l'avoir presque  
battu, il lui dit : *Va-t-en, coquin ; je souhaitais que*

*trouves un maître aussi patient que moi : je menai* —  
 père au grondeur, je priai l'acteur d'ajouter 1772  
 propres paroles à son rôle, et mon bon homme  
 père se corrigea un peu.

Faites-en autant aux Précieuses ridicules ; faites  
 uter l'élan de la combinaison, menez-y l'acteur,  
 l qu'il soit, et tâchez de le corriger.  
 Le vieux malade vous embrasse de tout son cœur.

## L E T T R E C L.

A M. LE MARQUIS DE CONDORCET.

A Ferney, 1 de février.

**L**E vieux malade de Ferney a eu l'honneur,  
 Monsieur, de vous envoyer les fadaïses du question-  
 neur par la voie que vous lui avez indiquée. Je ne  
 fais si vous aurez des momens pour lire des choses  
 si inutiles. Un homme qui ne sort pas de son lit,  
 qui dicte au hasard ses rêveries, n'est guère fait  
 pour amuser.

Il me paraît que tous les honnêtes gens ont été  
 l'autant plus sensibles à la perte d'*Helvétius*, que  
 les marauds d'ex-jésuites et les marauds d'ex-con-  
 sultionnaires ont toujours aboyé contre lui jusqu'au  
 dernier moment. Je n'aimais point son livre, mais  
 j'aimais sa personne.

Vous avez grande raison, Monsieur, de dire  
 qu'on a souvent exagéré la méchanceté de la nature  
 humaine ; mais il est bon de faire des caricatures  
 des méchantes gens, et de leur présenter des miroirs



— La loi proposée dans ma ne servirait qu'à  
1772 en corriger un ou deux sur vingt mille, ce fera  
toujours au bien.

Quant aux barbares qui veulent des tragédies en  
prose, ils en méritent. Qu'on leur en donne à ces  
pauvres Velches, comme on donne des chapons  
aux ânes.

Pour les autres Velches qui se passionnent pour  
ou contre les parlemens, cela passera comme le  
jansénisme et le molinisme; mais ce qui ne passera  
qu'après ma mort, c'est mon tendre et sincère at-  
tachement pour vous, Monsieur, qui méritez aussi  
d'amitié que d'estime.

## LETTRE CLÉ

A MADAME

LA MARQUISE D'ARGENS.

A Ferney, 1 de février.

MADAME,

**V**ous ne pouviez confier vos sentimens et vos  
regrets à un cœur plus fait pour les recevoir et  
pour les partager. Mon âge de soixante et dix-huit  
ans, les maladies dont je suis accablé, et le climat  
très-rude que j'habite, tout m'annonce que je  
verrai bientôt le digne mari que vous pleurez.

Je fus bien affligé qu'il ne prit point sa route par  
Ferney, quand il partit de Dijon; et, par une fata-

lité singulière, ce fut le roi de Prusse qui m'apprit —  
 la perte que vous avez faite. Je ne crois pas qu'il 1772.  
 -y eût en France un ami plus constant que moi. Mon  
 attachement et mon estime augmentaient encore  
 par les traits que frère *Berthier* et d'autres polissons  
 fanatiques lançaient continuellement contre lui. Les  
 ouvrages des ces pédans de collège sont tombés  
 dans un éternel oubli, et son mérite restera. C'était  
 un philosophe gai, sensible et vertueux. Ses enne-  
 mis n'étaient que des dévots, et vous savez com-  
 bien un dévot est loin d'un homme de bien. Son  
 nom sera consacré à la postérité, par le roi de  
 Prusse et par vous. Voilà les deux ornemens de  
 son buste. On ne peut rien ajouter à l'épithaphe faite  
 par le roi. Il n'y a que vous, Madame, dont le  
 pinceau puisse se joindre au sien.

C'est un prodige bien singulier qu'une dame,  
 aussi aimable que vous l'êtes, ait fait une étude  
 particulière des deux langues savantes qui dureront  
 plus que toutes les autres langues de l'Europe. Vous  
 avez la science de madame *Dacier*, et elle n'avait  
 point vos grâces.

Que ne puis-je, Madame, être auprès de vous !  
 que ne puis-je vous parler long-temps de mon  
 cher *Isaac*, et sur-tout vous entendre !

Si vous permettez en effet que mon amitié et  
 ma douleur gravent un mot dans un coin du mo-  
 nument que vous lui destinez, si vous souffrez que  
 mes sentimens s'expliquent après ceux du roi de  
 Prusse et les vôtres, vous ne doutez pas que je ne  
 sois à vos ordres. Vous ne sauriez croire combien

— j'ai été touché de votre lettre. S'il restait  
 1772. quelque chose de nous-mêmes après nous  
 est fort douteux, il vous saurait gré de  
 lation que vous m'avez donnée en m'écrivant.

Soyez bien persuadée, Madame, de l'expectative avec laquelle je serai, tant que  
 votre très etc.

## L E T T R E C L I

A M. S A U R I N.

2 de février.

Nous sommes, mon cher philosophe  
 nombre d'adeptes qui aimons (les)  
 Votre petit recueil, moitié ( ), moitié pl  
 que, m'a fait grand plaisir. Content ! ve  
 de la vieillesse comme si vous la c  
 moi, je fais ce qui en est ; j'en éprouve  
 misères, et avec cela je vous dirai qu  
 trouvé la vie tolérable que depuis que  
 dans ma retraite.

Vous faites des vers comme si vous  
 point en prose, et vous écrivez en prose  
 si vous ne sachiez point de vers. Votre co  
 mariage de *Julie* est une des plus agré  
 dialoguées que j'aye jamais lues.

Adieu, mon cher philosophe ; vieilliss  
 que vous en disiez. Je m'amuse à établir  
 nées et à marier des filles ; cela me raj

J'ai toujours oublié de vous demander si madame de *Livri*, votre ancienne amie, vit encore. 1771.  
 me souviens que, du temps de l'aventure horrible de *Calas*, j'écrivis à M. de *Gouvernet* pour le prier s'intéresser à cette famille infortunée. Il ne me fit point de réponse, et ne voulut point voir madame de *S.* Il ne mérite pas de vieillir ; cependant je ne pense pas qu'il soit mort.  
 Je vous embrasse bien tendrement.

## L E T T R E C L I I I.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

5 de février.

Un jeune homme, mes chers anges, quoi qu'on en dise, est un fort bon garçon ; et quoiqu'il se soit amusé quelquefois aux dépens des *Nonottes*, des *Nonettes* et des *Patouillets*, il a un fonds de raison et de justice qui me fait toujours plaisir.

Ce jeune crétois était donc avec moi, lorsqu'on m'apporta les remarques de vos quatre têtes dans un bonnet ; il les lut avec attention.

Je ne suis point, me dit-il, de ces crétois dont parle *St. Paul* ; il les appelle menteurs, méchantes bêtes et ventres paresseux ; c'était bien lui, pardieu, qui était un menteur et une méchante bête ; je ne fais pas s'il était constipé ; mais je suis bien sûr qu'il n'aurait jamais fait ma tragédie crétoise, quelque peu qu'elle vaille ; il n'aurait pas fait non plus

— les remarques des quatre têtes ; elles me paraissent  
 1772. fort judicieuses : il faut qu'il y ait bien plus d'esprit  
 à Paris que dans nos provinces , car je n'ai trouvé  
 personne, ni à Mâcon ni à Bourg-en-Bresse, qui  
 m'ait fait de pareilles observations.

Aussi-tôt il prit papier, plume et encre ; et voilà  
 mon jeune homme qui se met à raturer , à corriger,  
 à refaire. Il est fort vif ; c'est un petit cheval qui, au  
 moindre coup d'éperon, vous court le grand galop.  
 Je n'ai pas été mécontent de sa besogne, mais je  
 ne puis rien assurer qu'après qu'elle aura été remise  
 sous vos yeux.

Ce qui me plaît de sa diablerie, c'est qu'elle forme  
 un très-beau spectacle. D'abord des prêtres et des  
 guerriers disant leur avis sur une estrade, une petite  
 fille amenée devant eux qui leur chante pouille, un  
 contraste de grecs et de sauvages, un sacrifice, un  
 prince qui arrache sa fille à un évêque tout prêt à  
 lui donner l'extrême-onction ; et, à la fin de la  
 pièce, le maître-autel détruit, et la cathédrale en  
 flammes : tout cela peut amuser ; rien n'est amené  
 par force ; tout est de la plus grande simplicité ;  
 et il m'a paru même qu'il n'y avait aucune faute  
 contre la langue, quoique l'auteur soit un provincial.

Mon candidat veut que je vous envoie la pièce le  
 plutôt que je pourrai ; mais il faut le temps de la  
 transcrire. Il m'a dit qu'il avait des raisons essen-  
 tielles pour que son drame fût joué cette année.  
 Je prie donc M. de Thibouville de mander si son  
 autre jeune homme est prêt, et si on peut compter  
 sur lui.

A l'égard de votre ami qui est la campagne, je —  
 is dirai qu'il ne peut avoir été choqué d'un petit 1772  
 , d'ailleurs très-juste et très à sa place, à l'ar-  
 le *Parlement*, puisque ce petit mot n'a paru que  
 puis environ un mois, et est probablement entiè-  
 ent ignoré de lui.

Quoi qu'il en soit, je vous aurai une obligation  
 ie, si vous voulez bien faire en sorte qu'il soit  
 uadé de mes sentimens.

on jeune homme vous prie de répondre sur  
 de *Thibouville*, ou qu'il fasse réponse lui-même,  
 sé qu'on puisse lire son écriture; car je crains  
 ije que ce candidat qui est fort vif, comme  
 e vous l'ai dit, n'ait la rage de faire imprimer  
 on drame, dès qu'il en fera un peu content.

*Interim* je me mets à l'ombre de vos ailes.

*Le vieux malade de Ferney.*

## LETTRE CLIV.

M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

12 de février.

COMMENT donc mon héros daigne, du milieu de  
 le tourbillon, m'écrire dans ma caverne une lettre  
 philosophique! Je suis persuadé que le duo-  
 ermon, votre devancier en Aquitaine, dont je  
 vous ai vu autrefois si entiché, et qui ne vous va-  
 t pas à beaucoup près, n'aurait point écrit une  
 reille lettre de quatre pages à *Mathers* ou à  
*Gassendi*.

*Corresp. générale. Tome XLV.*

B

— 1772. J'avoue qu'il y a un peu de ridicule à moi à me mêler des affaires des autres ; mais je fais comme ces vieilles catins qui ne peuvent rien refuser , et qui sont trop heureuses qu'on leur demande quelque chose. D'ailleurs , vous savez comme la destinée est faite , et comme elle nous ballotte. Elle m'adresse les *Calas* et les *Sirven* , sans que je cherche à pratiquer. Je me pris de passion pour ces infortunés ; et , Dieu merci , je réussis , ce qui m'arrive bien rarement.

J'ai eu la même faiblesse pour deux ou trois cents genevois sur qui leurs compatriotes tiraient comme sur des perdreaux ; ils se réfugièrent dans mon village ; je leur bâtis une vingtaine de maisons de pierre. J'ai établi quatre manufactures ; ce sont les hochets de ma vieillesse ; et , si monsieur le contrôleur général ne m'avait pas pris dans ma poche , ou plutôt dans celle de M *Magon* , deux cents mille francs qu'il avait à moi en dépôt ( ce qui s'appelle , dit on , chez les *Velches* une opération de finance ) , ma colonie aurait été très-florissante presque en naissant. Elle se soutient pourtant , malgré cette perte épouvantable ; et , si le ministère voulait bien nous protéger , et sur-tout si je n'étais pas si vieux , mon village deviendrait une ville dans peu d'années.

Je vois donc que la destinée fait tout , et que nous ne sommes que ses instrumens. Elle vous a choisi pour ses plus brillans événemens en tout genre , pour tous les plaisirs et pour toutes les sortes de gloire , et elle me fait faire des sauts de carpe dans un désert.

Vraiment, je ne savais pas que M. le duc d'Alençon n'avait point la surintendance des postes. 1772.  
 Je ne fais rien de ce qui se passe dans votre brillante cour. Je ne suis en relation qu'avec les clients de l'ourse. Je fais plus de nouvelles d'Archan- que de Versailles. J'ignore même si vous êtes le premier gentilhomme de la chambre de la Reine. Si vous l'étiez, je fais bien ce que je proposerais pour vous amuser ; mais je pense c'est M. le duc de Fleuri, et je ne le crois pas si sage que vous, j'oserais même dire si amusant ; car enfin, il faut bien qu'il y ait des nuances entre les confrères, et chacun a son mérite différent.

Quoi qu'il en soit, Monseigneur, conservez vos sentiments pour un vieillard cacochyme qui vous est attaché avec le plus tendre respect, jusqu'au moment où il ira revoir ou ne pas revoir tous ceux qui ont vécu avec vous, et qui sont engloutis dans nuit éternelle. V.

## L E T T R E C L V.

A M. DE LA HARPE.

Le 25 de février.

MON cher ami, qui devriez être mon confrère, je vois, par votre lettre du 15 de février, que vous avez été malade. Vos maladies, Dieu merci, sont passagères. Je ne relèverai pas de la mienne qui me



— conduit tout doucement dans l'autre monde. Je  
 1772. vous avertis que, si vous ne me succédez pas à  
 l'académie, je serai très-fâché.

Je ne vois pas pourquoi vous ne vous chargeriez  
 pas du roi de Prusse, en laissant aux militaires le soin  
 de parler de ses campagnes, et en vous bornant à  
 la partie littéraire. Il me fait l'honneur de m'écrire,  
 tous les quinze jours, des lettres pleines d'esprit et  
 de connaissances; il fait encore quelquefois des vers  
 français: tout cela est de votre ressort. Vous êtes  
 dans le beau printemps de votre âge, et ma vieille  
 main ne peut plus tenir le pinceau.

Je n'ai presque jamais lu dans le *Mémoire* que les  
 articles de votre façon. Je ne connais guère que  
 vous et M. d'Alembert qui sachiez écrire. La raison  
 en est que vous savez penser; les autres font des  
 phrases. Ils sont tous les élèves du père *Mémoire*  
 qui disait à Jeannot:

« Fais des phrases, Jeannot; ma douleur t'en conquire.

On écrit à peu près en prose comme en vers,  
 en style allobroge et inintelligible. La précision,  
 la clarté, les grâces sont passées de mode, il y a  
 long-temps. Tâchez de ranimer un peu ce malheu-  
 reux siècle qui ne subsiste plus que de l'opéra  
 comique.

Croiriez-vous qu'on va jouer Mahomet à la  
 bonne avec la plus grande magnificence? c'est une  
 belle époque dans le pays de l'inquisition. Le vic-  
 goth *Crébillon* avait fait ce qu'il avait pu pour  
 qu'on ne le jouât pas à Paris; il avait raison.

Adieu, mon cher successeur; on ne peut vous —  
 e plus attaché que le vieux malade de Ferney. 1772

## L E T T R E C L V I.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL,

2 de mars

**M**ESSIEURS du quatuor, j'ai montré au jeune  
 Ocaſ du *Roncel* les pouilles que vous lui chantez.  
 ici comme il a plaidé ſa cauſe, et mot pour mot  
 qu'il m'a répondu :

» Je ſuis très-occupé dans ma province, et il me  
 ſerait impoſſible d'être témoin à Paris de l'hiſtrio-  
 » rage en queſtion. Mon ſeul plaſir ſerait de contri-  
 buer deux ou trois fois à l'amuſement de meſſieurs  
 du quatuor à qui vous êtes ſi juſtement attaché;  
 » mais cela devient abſolument impoſſible. On  
 doit jouer le mercredi des cendres la pièce de  
 M. le Blanc (\*) qui traite précifément le même  
 » ſujet. Voici ce qu'un connoiſſeur qui a vu cette  
 tragédie m'en écrit :

» Le ſujet en eſt beau, c'eſt l'abolition des ſacri-  
 » fices humains dont nos ancêtres ſe rendaient cou-  
 » pables. On la jouera le mercredi des cendres; et,  
 » en attendant mieux, nous aurons le plaſir de voir  
 » ſur le théâtre un peuple détrompé qui chaſſe ſes  
 » prêtres et briſe des autels arroſés de ſon ſang. Je  
 » vous enverrai cette pièce auſſitôt qu'elle ſera im-

(\*) *Les Druides*, tragédie.

— n primée. L'auteur, M. le Blanc, est un véritable  
1772 n philosophe, un brave ennemi des préjugés de toute  
n espèce, et des tyrans de toutes les robes; et, et  
n qui est bien plus nécessaire pour écrire une tragi-  
n die, il est vraiment poète.

» Il ne me reste donc d'autre parti à prendre que  
» celui de me joindre à M. le Blanc, de montrer  
» que je ne suis point son plagiaire, et que deux  
» citoyens, sans s'être rien communiqué, ont  
» plaidé chacun de leur côté la cause du genre-  
» humain. Je regarde le supplice des citoyens qui  
» furent immolés à Thorn, en 1724, à la solli-  
» citation des jésuites, la mort affreuse du cheva-  
» lier de la Barre, la Saint-Barthelemy et les arrêts  
» de l'inquisition, comme de véritables sacrifices de  
» sang humain; et c'est ce que je me propose de  
» faire entendre dans une préface et dans des notes,  
» d'une manière qui ne pourra choquer personne.  
» Voilà le seul but que je me propose dans mon  
» ouvrage. Je l'aurais livré de tout mon cœur aux  
» comédiens de Paris, si je ne me voyais prévenu;  
» mais ils n'accepteraient pas à la fois deux pièces  
» sur le même sujet. Le réchauffé n'est jamais bien  
» reçu; et vous savez d'ailleurs combien de gens  
» s'ameuteraient pour faire tomber mon ouvrage.  
» Je me pique seulement d'écrire en français; c'est  
» un devoir indispensable que tout le monde a  
» négligé depuis Racine. On m'assure que M. le  
» Blanc a rempli ce devoir indispensable pour  
» quiconque veut être lu des gens de goût.

» Je suis fâché que vous ayez envoyé déjà ma

tragédie à messieurs du quatuor , je ne la trouve  
pas digne d'eux. » 1772.

Voilà, Messieurs, mot pour mot, ce que m'a  
ce j homme, et je vous avoue que je n'ai  
le courage de lui rien répliquer. J'ai trouvé  
il avait raison en tout, et j'ose croire que vous  
z comme moi. Si la pièce de M. du *Roncel*  
quelque chose, vous serez bien aises que le  
nombre de connaisseurs, qui reste encore à  
s, voye à la fois deux ouvrages sur un objet si  
e t.

Et aux autres dont M. de *Thibouville* parle ;  
fera l'affaire de M. le maréchal de *Richelieu*,  
id il sera d'année, et quand il y aura des ac-  
ars ; j'ajoute encore, quand les temps seront plus  
vorables, et quand les cabales seront un peu  
païsées.

Pour réussir en France il faut prendre son temps.

Vous savez comme on a voulu, pendant vingt  
, étouffer la *Henriade*, et ce que toutes mes  
dies ont effuyé de contradictions. On doit  
cher de bien faire et se résigner.

Je ne suis fait que pour les pays étrangers. La  
*Henriade* ne fut bien reçue qu'en Angleterre. *Cré-  
lon* empêcha Mahomet d'être joué. C'est madame  
*ecker*, née en Suisse, qui m'a fait un honneur  
je ne méritais pas.

Ce sont aujourd'hui les rois de Suède, de Dane-  
mark, de Prusse, de Pologne, et l'impératrice  
Russie, qui me protègent. Nul n'est prophète  
son pays.

## L E T T R E   C L V I I

A M. VASSELIER, à Lyon.

A Ferney, 2 de mars.

— <sup>1772.</sup> J e ne plains , mon cher correspondant , ni le seigneur qui s'est pendu , ni celui qui n'a pris garde à personne ; ils ont tous deux suivi leur goût ; mais je plains ceux qu'on empoisonne avec du vert-gris , parce que ce n'était pas leur intention. Je vous confie qu'un jeune avocat , nommé M. du Roncel , m'a remis un manuscrit fort intéressant ( \* ) dont vous pourriez gratifier votre professeur Roffet. Il obtiendrait certainement une permission sans difficulté , et je puis vous assurer que cela vaudrait quelque argent. J'ai eu beaucoup de peine à engager M. du Roncel à donner la préférence à Lyon sur Genève. Ce que M. du Roncel vous demande sur-tout , c'est le plus profond secret ; n'en faut parler ni à votre père ni à votre maître ; je suis sûr de votre confesseur.

( \* ). Les Loix de Minor.

L E T T R E

## L E T T R E C E V I I I.

A M. DE CHABANON,

A Ferney, le 9 de mars.

Tous me faites un très-beau présent, mon cher —  
 ii. Vous rendez un grand service aux lettres, en 1772.  
 ant connaître *Pindare*. Votre traduction est noble  
 élégante, vos notes très-instructives. Je vous  
 oue que j'ai de la peine à m'accoutumer à voir  
 : *Pindare* couper si souvent ses mots en deux,  
 ttre une moitié d'un mot à la fin d'un vers, et  
 autre moitié au commencement du vers suivant.

Je fais bien que vous me direz que c'est en faveur  
 de la musique ; mais je ne suis pas moins étonné  
 de voir dès la première strophe.

*Chrysea formigæ Apollo-  
 nos, Kai ioplokamon.*

Voudriez-vous mettre, dans un opéra,

Lyre d'or d'Apol-  
 lon, et des cheveux violets?

Quë dites-vous de

*Amphi te La  
 toida.*

Le fils de La-  
 tone?

On aurait pu, ce me semble, faire de la mi-  
 que grecque sans cette étrange bigarrure. Les o

T. 94. *Corresp. générale*, Tome XVI. Z

— d'*Anacréon* étaient chantées, et *Anacréon* ne s'avisa  
1772. jamais de couper ainsi les mots en deux.

On prétend aussi que les rapsodes chant- le  
vers d'*Homère*, et il n'y a pas un seul vers  
taillé comme ceux de *Pindare*.

Ce qui me paraît bien étrange, c'est de voir  
*Horace*.

*Jove non probante u-  
xorius amnis.*

Jupiter condamnait le cour-  
roux du fleuve amant de sa femme.

Il se donne souvent cette licence. Il n'y a  
moyen de réprover cette méthode qu'*Horace* a  
tait. Tout ce que nous pouvons dire, c  
Français se moqueraient de no p  
la liberté que *Pindare* et *Horace* ont prise. P  
*Chapelle* qui écrit au courant de la p :

A cet agréable repas  
Petit-Val ne se trouva pas.  
Et fais-tu bien pourquoi ? c'est parce  
Qu'il est toujours avec sa garce.

Au reste, je doute fort qu'on ait c  
les odes d'*Horace*. Croyez-vous q d o-  
maines et les hommes du bon ton eussent g  
grand plaisir à chanter à table cette c  
odi que *Dacier* a traduite ainsi ?

» Laquais, je ne suis point pour  
» des Perses. Je ne puis même souffrir c  
» qui sont pliées avec de petites l  
» tilleul. Cesse donc de t'informer otr p

trouver des roses tardives. Je ne te demande que  
des couronnes de simple myrte, sans que tu y <sup>1772.</sup>  
fasses d'autre façon. Le myrte sied bien à un  
comme toi; et il ne me sied pas mal,  
lorsque je bois sous l'épaisseur d'une treille. »  
Je doute encore que la bonne compagnie de  
me ait répété en chœur les horreurs qu'*Horace*  
oche à la forcière *Canidie* et à quelques autres  
lles.

Plusieurs savans prétendent que les trois quarts  
des odes d'*Horace* n'étaient point faites pour la  
musique. Mais enfin, ode signifie chanson; et qu'est-  
ce qu'une chanson qu'on ne peut chanter? on nous  
dit que c'est ainsi qu'on en use dans toute l'Europe;  
on y fait des stances rimées qui ne se chantent  
jamais : aussi les amateurs de la musique répondent  
que c'est un reste de barbarie.

L'abbé *Terrasson* demandait sur quel air *Moïse*  
avait mis son fameux cantique au sortir de la mer  
rouge : *Chantons une hymne au Seigneur qui s'est ma-*  
*ifesté glorieusement ?*

Il faut que je vous fasse une petite querelle sur  
votre discours préliminaire qui me paraît excellent.  
Vous appelez *Cowley* le *Pindare anglais*; vous lui  
bien de l'honneur : c'était un poète sans har-  
diesse qui cherchait à mettre de l'esprit par-tout.  
Le vrai *Pindare* est *Dryden*, auteur de cette belle  
ode intitulée : *La Fête d'Alexandre*, ou *Alexandre*  
*et Thimothée*. Cette ode, mise en musique par *Purcel*  
( si je ne me trompe ), passe en Angleterre pour  
le chef-d'œuvre de la poésie la plus sublime et la



— plus variée; et je vous avoue que, comme  
1772. mieux l'anglais que le grec, j'aime cent fois  
cette ode que tout *Pindare*.

C'est assez blasphémer contre le  
du roi de Sicile *Hiéron*. Je voudrais  
seulement si on chantait ses odes  
très-probable que les Grecs connaissent la  
monie que nous leur nions avec beau-  
dence. *Platon* le dit expressément, et  
formels.

Pardon de faire avec vous le savant.  
D'un certain magister le rat tenait ces choses,  
Et les disait à travers champs, etc.

Gardez-vous bien de me prendre pour  
sur tout ce que je vous dis là, car je suis l'un  
du monde le moins grec. Je devine si  
vous devez avoir eu une peine extrême à re-  
prose agréable et coulante, votre sub  
des cochers grecs et des combats à cou

Je ne connais point les vers de *Cicéron*,  
les veux connaître. Je suis émerveillé qu'un  
petit gredin, qui n'a jamais rien fait de  
ble tragédie, refusée par les com-  
avisé d'insulter messieurs de *Saint-Lazare*, de  
*Delille*, et *tutti quanti*, avec autant de  
que d'insuffisance. *Marsyas* n'en avait  
quand *Apollon* l'écorcha. Il faut que  
soit un bâtard de *Fréron*, comme le  
bâtard de *Desfontaines*.

Adieu, mon cher ami; il faut qu'après

des grâces, de l'ordre, de la clarté à votre  
elligible et boursoufflé thébain qu'on dit sublime, 1772

vous remettiez à faire quelque tragédie, ou  
quelque opéra français. Notre langue a autant de  
ce qu'en avait autrefois la langue grecque. On  
ne français dans tout le Nord où les Grecs étaient  
connus. Ranimez un peu nos Muses qui languissent  
plus d'un genre ; soutenez notre honneur qui se  
commande à vous.

Je vous embrasse avec la plus tendre et la plus  
constante amitié. Madame *Denis* se joint à moi.

## LETTRE CLIX.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

20 de mars.

LES divins anges, si cette lettre du pays des  
parvient jusqu'à vous ; si, parmi les sottises  
Paris, vous daignez vous intéresser un peu aux  
affaires de la Crète, vous saurez que le jeune avocat  
u-*Rencel* est toujours reconnaissant comme il doit  
être des bontés du quatuor. Il lui est venu un petit  
scrupule qu'il m'a confié, et sur lequel je vous  
consulte. Il a peur que *Teucer* ayant paru déter-  
miné, dès le second acte, à étendre son autorité  
op bornée, et à ne pas souffrir le sacrifice  
d'*Astérie*, ne paraisse se démentir au troisième acte,  
orsque la violence de *Datamé* a changé la situation  
des affaires. Il craint qu'on ne reproche à *Teucer*

— de changer aussi trop aisément ; il prétend que  
 1772. *Teucer* ne saurait trop insister sur les raisons qui le  
 forcent à souffrir le supplice d'*Astérie*, contre lequel  
 il s'était déclaré d'abord si hautement.

Cet avocat ne plaide que pour vous plaire ; il  
 craint même que son factum ne paraisse à l'audience  
 des comédiens. Il est toujours dans l'idée que ces  
 messieurs n'ont ni goût, ni sentiment, ni raison ;  
 qu'ils ne se connaissent pas plus en tragédies  
 les libraires en livres, et qu'en tout ils sont :  
 mauvais juges que mauvais acteurs ; qu'enfin il est  
 honteux de subir leur jugement, et plus honteux  
 d'en être condamné. C'est à vous de juger de ces  
 moyens que mon avocat emploie ; je ne puis lui  
 donner de conseil, moi qui suis absent de Paris  
 depuis vingt-quatre ans, et qui ne suis au fait de  
 rien.

On m'a dit d'étranges nouvelles de notre tripot  
 plus respectable. Je ne fais si on me trompe, mais  
 on m'assure que tout va changer ; je ne crois qu'à  
 vous en vers et en prose.

Je me mets à l'ombre de vos ailes. Si cette facécie  
 vous a amusés un peu, je me tiens très-content.

## LET TRE CLX.

A M. L'ABBÉ DU VERNET.

A Ferney, le 23 de mars.

**L**E vieux malade de Ferney, Monsieur, vous  
 renouvelle ses remerciemens et sa protestation bien

sincère qu'il n'a jamais lu ni ne lira le libelle diffamatoire de *la Beaumelle* et de l'abbé *Sabatier*. Il y a plus de quatre cents libelles de cette espèce. La vie est courte, et le peu de temps qui me reste doit être mieux employé. Il est juste, Monsieur, que vous qui voulez bien être mon avocat, vous lisiez les pièces du procès; mais pour moi qui ai presque perdu la vue, il faut que je remette entièrement ma cause entre vos mains, et que je m'en rapporte à votre éloquence et à votre sagesse. 1772.

A l'égard du procès que poursuit M. *Christin*, et qui est assurément plus considérable, il espère faire rendre justice à ses cliens par le parlement de Besançon auquel l'affaire a été renvoyée.

Je n'ai point donné ma médaille à *Graffet*; il y a environ dix-huit ans que je n'ai vu cet homme; je ne lui ai jamais écrit; j'ai tiré d'un état bien triste son frère qui est chargé d'une nombreuse famille à Genève. Ces deux frères ont pu imprimer mes sottises; m'imprime qui veut, et me lit qui peut.

Vous me demandez les pièces de vers qu'on a faites à mon honneur et gloire; je conserve peu de ces pièces fugitives. Si j'en ai quelques-unes, elles sont confondues dans des tas immenses de papiers que ma santé délabrée et mes fluxions sur les yeux ne me permettent guère de débrouiller. Je tâcherai de vous satisfaire; mais vous savez que les louanges des amis persuadent moins le public que les satires des ennemis. J'aurais beau étaler cent certificats, comme l'apothicaire *Arnoud* et le sieur *le Lièvre*, cela ne servirait de rien.

— Puisque vous êtes l'enchanteur qui daigne écrire  
 772. la vie du *Don Quichotte* des Alpes qui s'est battu si long-temps contre des moulins à vent, il faut vous fournir les pièces nécessaires en original. *M. du Rey de Morfan*, frère de madame la première présidente, a l'extrême bonté de se donner cette peine; c'est un homme de lettres fort instruit. Si on lui reproche quelques fautes de jeunesse, il les répare aujourd'hui par la conduite la plus sage. Je le possède à Ferney depuis quelque temps. Il faut qu'il soit bien bon, car la besogne qu'il a entreprise n'est point amusante et sera fort longue; mais il paraît que vous avez encore plus de bonté que lui. Agréez, Monsieur, tous les sentimens que vous doit la reconnaissance de votre très-humble, etc.

*Le vieux malade de Ferney.*

## LET TRE CLXI.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

A Ferney, 24 de mars

**J**E vous écris, Madame, malgré le pitoyable état où mon grand âge, ma mauvaise santé et le climat dur où je me suis confiné, ont réduit mon corps et mon ame. Un officier suisse, qui part dans le moment, veut bien se charger de ma lettre. Songez que vous m'aviez mandé que vous alliez chez votre

grand'maman, il y a près de six mois; j'ai cru toujours que vous y étiez. J'apprends que vous êtes à Paris. Vous m'aviez promis de me mettre aux pieds de votre grand'maman et de son mari. 177

Je vous dis très-sincèrement que je mourrai bientôt, mais que je mourrai de douleur si votre grand'maman et son très-respectable mari pouvaient soupçonner un moment que mon cœur n'est pas entièrement à eux. Je l'ai déclaré très-nettement à un homme considérable qui ne passe pas pour être de leurs amis. Je ne demande rien à personne; je n'attends rien de personne. Je repasse dans ma mémoire toutes les bontés dont votre grand'maman et son mari m'ont comblé; j'en parle tous les jours, elles sont encore la consolation de ma vie.

J'ai autant d'horreur pour l'ingratitude que pour les assassins du chevalier de *la Barre*, et pour des bourgeois insolens qui voulaient être nos tyrans. J'ai manifesté hautement tous ces sentimens; je ne me suis démenti en rien, et je ne me démentirai certainement pas; je n'ai d'autre prétention dans ce monde que de satisfaire mon cœur. Je suis votre plus ancien ami; vous vous êtes souvenue de moi dans ma retraite; votre commerce de lettres, la franchise de votre caractère, la beauté de votre esprit et de votre imagination, m'ont enchanté. Mon amitié n'est point exigeante, mais vous lui devez quelque chose; vous lui devez de me faire connaître aux deux personnes respectables qui ne me connaissent pas. Je ne leur écris point, parce qu'on m'a dit qu'ils ne voulaient pas qu'on leur écrivît,

— et que d'ailleurs je ne fais comment m'y prendre:  
 1772 mais vous avez des moyens, et vous pouvez  
 en servir pour leur faire passer le contenu de  
 lettre. Je vous en conjure, Madame, par  
 qu'il y a de plus sacré dans le monde, par l'  
 Il m'est aussi impossible de les oublier  
 pas vous aimer.

Je vous souhaite toutes les consolations  
 vent vous rendre la vie supportable. Je vous  
 être avec vous à Saint-Joseph, dans l'appartement  
 de *Formont*. J'y viendrais, si je pouvais m'arrêter  
 à mes travaux de toute espèce, et à une  
 ma famille qui est avec moi. Consolerez-moi  
 loin de vous, en faisant hardiment ce que je  
 demande. Soyez bien persuadée, Madame, que  
 n'avez pas dans ce monde un homme plus attaché  
 que moi, plus sensible à votre mérite, plus enthou-  
 siasme de vous, de votre grand'maman et de son

## L E T T R E C L X I I

A M. VASSELIER, à Lyon.

Le 28 de mars.

P REMIÈREMENT, le cher correspondant est sup-  
 plié de s'informer du jeune *Chazin*, écolier de rhé-  
 rique, qui paraît avoir quelques talens, et qui a  
 écrit une lettre si bien faite que le vieux malade lui  
 a répondu, quoiqu'il ne réponde à personne; et  
 qu'on lui envoie un petit livre tout de poésie, pour  
 le mettre un peu au fait.

Secondement, voici bien une autre histoire : la —  
 pièce de l'avocat du *Roncel* a été lue aux comédiens 177  
 qui en ont été émerveillés, et qui l'ont reçue avec  
 acclamation. On ne sait encore s'ils pourront la  
 jouer immédiatement après Pâques, parce qu'ils ont  
 donné parole à M. du *Belloi*, et qu'ils ont appris  
 déjà sa tragédie de *Don Pèdre*. Un ami de M. du  
*Roncel* s'est chargé de cette négociation ; on attend  
 des nouvelles de cet ami : ainsi il faudra absolument  
 que *Roffet* attende ces nouvelles pour imprimer. Il  
 ne s'agit que de huit ou dix jours ; c'est un présent  
 qu'on lui fait, et il doit se conformer aux intentions  
 de ceux qui le lui font : A cheval donné, on ne  
 regarde pas la bride, dit *Cicéron*.

Au reste, il y a de bien bonnes notes à faire à la  
 queue de cette tragédie, à commencer par les sacrifi-  
 ces de sang humain qu'ont fait si souvent les Juifs,  
 tantôt à leur *Adonai*, tantôt à *Moloch*, tantôt à  
*Melkom* : mais ces notes doivent édifier les fidèles  
 dans une autre édition.

On embrasse tendrement le cher correspondant.

P. S. M. du *Roncel*, à qui j'ai communiqué votre  
 lettre du 27, dit que vous êtes le maître absolu de  
 la facétie à vous envoyée, que tout ce que vous  
 ferez sera très-bien fait. Pour moi, je trouve que les  
 druides d'aujourd'hui sont aussi fripons que les an-  
 ciens. Je suis sûr qu'ils brûleraient tous les philoso-  
 phes dans des statues d'osier, s'ils le pouvaient. Je ne  
 fais pas quels monstres sont les plus abominables, ou  
 ceux du temps passé ou ceux du temps présent.



## L E T T R E   C L X I I I .

A M. C H R I S T I N .

30 de mars.

<sup>1772.</sup> **M**ON cher philosophe, nous avons lu et tri l'acte de *magister Andreas Bandryens*, qu'un de habitans de Longchaumoïis m'a apporté. Nous av trouvé que cet acte est un peu équivoque, et peut être serait plus dangereux que profitable à nos pauvres esclaves. On les appelle *taillables* dans ces actes, et on les relève seulement de l'obligation où ils étaient de payer certaines redevances onéreuses.

Il est vrai qu'on trouve dans cet écrit les mots de *liberté* et de *franchise*; mais je crains que cette liberté et cette franchise regardent seulement les petites impositions annuelles dont on les délivre, et ne les laissent pas moins soumis à cette infame taillabilité de servitude qui est l'opprobre de la nature humaine. C'est aux moines d'être esclaves, et non d'en avoir. Les hommes utiles à l'Etat doivent être libres, mais nos lois sont aussi absurdes que barbares. Douze mille hommes esclaves de vingt moines devenus chanoines! cela augmente la fièvre qui me tourmente ce printemps. Je n'aurai point de santé cette année. Je crains bien de mourir en 1772; c'est l'année centenaire de la Saint-Barthelemi.

Venez faire vos pâques à Ferney, mon cher philosophe. Je vous embrasse bien tendrement.

## L E T T R E   C L X I V.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

1 d'avril.

**M** O N cher ange a sans doute reçu la lettre écrite —  
au quinqué ; et je ne puis rien ajouter au verbiage 1772.  
de M. du *Roncel*. Vraiment, je vous enverrai tant  
de neuvièmes que vous voudrez, mais comment et  
par où ? Les clameurs commencent à s'élever, et  
il y a des personnes qui n'osent pas voyager. Si  
vous ne trouvez pas une voie, vous qui habitez la  
superbe ville de Paris, comment voulez-vous que  
j'en trouve, moi qui suis chez les Antipodes, dans  
un désert entouré de précipices ?

Vous m'avez ôté un poids de quatre cents livres  
qui pesait sur mon cœur, en me disant que monsieur  
d'*Albe* (\*) avait toujours de la bonté pour moi :  
mais ce n'est pas assez ; et je mourrai certainement  
d'une apoplexie foudroyante, s'il n'est pas persuadé  
de mon inviolable attachement, et de la reconnaif-  
sance la plus vive que ce cœur oppressé lui conserve.  
L'idée qu'il en peut douter me désespère. Je l'aime  
comme je l'ai toujours aimé, et autant que j'ai  
toujours détesté et méprisé des monstres noirs et  
insolens, ennemis de la raison et du roi.

*Florian* qui pleurait ma nièce, et qui est venu  
chez moi toujours pleurant, a trouvé dans la mai-

(\*) M. le duc de *Choiseul*.

— son une petite calviniste assez aimable , et, au  
 1772. de quinze jours , il est allé se faire marier ,  
 lac de Constance par un ministre luthérien. Ce ma-  
 riage-là n'est pas tout-à-fait selon les canons ,  
 il est selon la nature dont les lois sont  
 nes que le concile de Trente.

Est-il vrai que M. le duc de *la Vrillière* se  
 J'en serais fâché ; il m'a témoigné en  
 les plus grandes bontés. Ayez celle de  
 vous voyez déjà des arbres verts aux  
 des fenêtres de votre palais. Je me  
 chaumière , au bout des ailes de mes  
 effusion de cœur.

## L E T T R E C L X V.

A U M Ê M E.

3 d'avril.

**M**Es anges ont voulu des changemens ,  
 S'ils n'en sont pas contens , M. du *Roncel* ,  
 à en faire d'autres ; c'est un homme très-fa-  
 affaires ; un peu goguenard , à la vérité ,  
 le fond bon diable.

Il croit que le quinqué se moque de lui ,  
 le quinqué lui propose de nommer aux pre-  
 dignités de la Crète. Il dit que c'est au jeune  
 dat , qui a lu la pièce , à nommer les grands  
 de la cour de *Teucer*. C'est à ce jeune candidat qu'on  
 peut transférer l'ancien droit des *Guèbres*. Songez  
 au reste que mon avocat est un pauvre provincial ,

ui n'a pas la moindre connaissance des tripots de —  
aris. Amusez-vous ; faites comme il vous plaira. 1772.

otre du *Roncel* dit que , si on ne plaide pas fa  
use à Paris , il l'ira plaider à Varsovie ; que *Teucer*  
frère de lait de *Stanislas Poniatowski* ; que  
rement *Stanislas* finira comme *Teucer* , et que  
arès , évêque de Cracovie , passera mal son  
aps.

Pour moi , mes anges , je n'entends rien à tout  
1. Tout ce que je fais , c'est que , si jamais on  
souponnait de connaître seulement Monsieur  
*Roncel* , je serais sifflé à triple carillon par une  
-aff e de *Pompignans* , de *Frérons* , de *Cléments* et  
*tutti quanti*.

## L E T T R E C L X V I.

A U M Ê M E.

6 d'avril.

MES anges sauront que j'épuise tout mon savoir-  
faire à suspendre l'édition de la tragédie de notre  
jeune avocat. Je crois que j'y parviendrai ; mais  
je me flatte que le quinqué , en considération de mes  
services , pourra faire passer , à la rentrée , le bon  
homme *Teucer* subrogé aux droits des Guèbres ;  
car il me semble qu'on peut céder son droit à qui  
on veut , et que le tripot est le maître de substi-  
tuer Crétois à Guèbres , en changeant *gué* en *cré* ,  
et *bres* en *tois*.

De plus , je ne doute pas que mon avocat , qui

— plaide pour rien, ne donne à *Teucer* et à la dentelle *Astérie* les émolumens de sa drôlerie. Ils paraissent, sur ce pied-là, s'obstiner à dire : Nous voulons faire le voyage de Crète avant le voyage d'Espagne. Don *Pèdre* se soutiendra toujours lui-même, mais *Tencer* a besoin d'un temps favorable. Si cette négociation est trop difficile, il faudrait du moins être sûr qu'il n'y aurait point d'intervalle entre l'Espagne et la Crète. L'avocat mande votre avis sur ce point de droit, ce qu'il a dit à un fameux jurisconsulte. Vous savez de quel docilité il a été dans son factum, et il est tout qu'un ancien conseiller de grand'chambre sera favorable dans cette conjoncture critique.

Voilà tout ce qu'il peut dire à présent pour cause.

*Signé, maître du Roncel, avocat.*

*L'Ouvreur de loge, procureur.*

*Monsieur D....., rapporteur.*

*Monsieur de T....., sollicitateur.*

## LET TRE CLXVII.

A M. DE LA HARPE.

6 d'avril.

NOTRE académie défile : j'attends mon beau mon cher enfant. J'envoie mon codicille à mon illustre doyen qui pourrait bien se moquer de son testament, comme il s'est moqué plus d'une fois son très-humble serviteur le testateur.

Je crois que le philosophe d'*Alembert*, très-véritable philosophe qui a refusé la place du duc de *Vaughon* à Pétersbourg, se soucie fort peu de la place de secrétaire; mais nous devons tous souhaiter qu'il daigne l'accepter, d'autant plus que, malgré tous ses mérites, il a une écriture fort lisible, que vous n'avez pas.

Le moment présent ne me paraît pas favorable pour écrire à l'homme en place dont vous me parlez. On m'a fait auprès de lui une petite traverserie; car il y a toujours des gens officieux qui servent de loin. Agissez toujours; *pulsate, et aperietur vobis.*

Connaissez-vous M. l'abbé *Duvernet* qui veut absolument écrire ma vie, en attendant que je sois tout-à-fait mort? M. d'*Alembert* le connaît; il faudrait qu'il eût la bonté d'engager mon historiographe à ne point faire paraître de mon vivant certains petits morceaux qu'il m'a envoyés, et qui me paraissent très-prématurés, et, qui pis est, très-peu intéressans. Je n'ose prier M. d'*Alembert* de lui en parler; mais si, par hasard, il voyait M. l'abbé *Duvernet*, il me ferait grand plaisir de l'engager à modérer son zèle, qui d'ailleurs ne lui procurerait ni prébende ni prieuré. Ces momens-ci ne sont pas les plus brillans pour la république des lettres; nous sommes condamnés *ad bestias*. Contentons-nous, pour le présent, du bon témoignage de notre conscience. Pour moi, je mets tout aux pieds de mon crucifix, à mon ordinaire.

— Adieu ; je vous embrasse de tout mon cœur , et  
 1772. je vous donne ma bénédiction *in quantum possum*,  
*et in quantum indiges.*

## L E T T R E C L X V I I I.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 6 d'avril.

**J'**ADRESSE mes hommages tantôt à : m  
 tantôt à mon doyen. C'est aujourd'hui : lo  
 qui est le sujet de ma lettre. Vous m : ei  
 tous l'un après l'autre, et vous avez vu :  
 toute notre pauvre académie, quoique  
 mes confrères soient beaucoup plus âgés que vous.  
 Enterrez-moi quand il vous plaira, et faites  
 accorder un peu de terre sainte, ce qui est une g  
 consolation pour un mort; mais, en attendant, vous  
 allez nommer un secrétaire. Je ne fais pas sur  
 vous jetez les yeux; mais daignez songer, l r  
 seigneur, qu'il y a une pension sur la cassette,  
 chée d'ordinaire à cette éminente dignité;  
 d'Alembert est pauvre, et qu'il n'est pauvre que  
 parce qu'il a refusé cinquante mille livres de rente  
 en Russie. Il possède toutes les parties de la littérature,  
 il me paraît plus propre que personne à  
 cette place, il est exact et assidu. Si vous n'êtes  
 engagé pour personne, je pense que vous ne sa-  
 riez faire un meilleur choix que celui de M. d'A-  
 lembert; mais votre volonté soit faite, tant à l'ac-  
 démie qu'à la cour.

Oserai-je encore vous parler du petit *la Harpe* — qui a beaucoup d'esprit et beaucoup de goût, qui a <sup>1772</sup> fait de jolies choses, qui a bien traduit *Suétone*, qui est travailleur, qui est bien plus pauvre que d'*Alembert*; si vous le mettiez de l'académie, il pourrait vous devoir sa fortune, vous seriez un heureux, et c'est un très-grand plaisir, comme vous savez.

Ces deux idées me sont venues dans la tête, en apprenant dans mes déserts la mort de deux de mes confrères. Je vous les soumets au hasard, et peut-être fort étourdiment; et pour peu que vous réprochiez mes deux idées, je les abandonne tout net. Mes grandes passions, car il faut en avoir jusqu'au dernier moment, se tournent actuellement vers *Ali-bey*, *Catherine II*, *Moussapha* et le roi de Pologne. J'avais pris toutes ces affaires-là fort à cœur; cependant, à la fin, je m'en détacherai comme de l'académie et du théâtre.

Je m'étais flatté d'abord que les Turcs seraient chassés de la Grèce, et que je pourrais aller voir ce beau pays d'Athènes où naquit votre devancier *Alcibiade*; mais je vois qu'il faudra mourir au milieu des neiges du mont Jura: cela est bien désagréable pour un homme aussi frileux que moi. Ce qui beaucoup plus triste, c'est de mourir sans avoir refait ma cour à mon héros; mais je deviens aveugle et sourd, il me faut un pays chaud; je suis réduit à couvrir toujours ma pauvre tête d'un bonnet, quelque temps qu'il fasse; il n'y a pas moyen d'aller à Paris dans cet état, lorsque tout le monde



— coiffé à l'oiseau royal. Je ne puis me présenter à  
1772. l'hôtel de Richelieu avec un bonnet à oreille, mais  
il y a sous ce bonnet une vieille tête et un cœur  
qui vous appartiennent; l'une vous a toujours ad-  
miré, l'autre toujours aimé, et cela forme un com-  
posé plein d'un profond respect pour mon héros. V.

## LET TRE CLXIX.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

A Ferney, 10 d'avril.

**I**L est très-certain, Madame, ou que vous m'avez  
trompé, ou que vous vous êtes trompée. On dit  
que les dames y sont sujettes, et nous aussi; mais le  
fait est que vous m'écrivîtes que vous alliez à la  
campagne, et que j'ignore encore si vous y avez  
été ou non. M. Dupuits prétend que vous n'avez  
jamais fait ce voyage. Si vous ne l'avez pas fait,  
vous deviez donc avoir la bonté de m'en instruire.  
Vous me dites, je pars, et vous restez un an sans  
m'écrire. Qui de vous ou de moi a tort en amitié?

Tout ce que je puis vous dire, c'est que je n'ai  
pas changé un seul de mes sentimens. Je vous  
répète que j'ai détesté et que je détesterais toujours  
les assassins en robe et les pédans insolens.

Je n'ai rien su de ce qui se passe depuis un an  
dans aucun des tripots de Paris. J'ai conservé, j'ai

affiché hautement la reconnaissance que je dois à vos amis, et je l'ai sur-tout signifié à M. le maréchal de *Richelieu*, que vous voyez peut-être quelquefois. 1772.

Du reste, je fais beaucoup plus de nouvelles du Nord que de Paris.

Je suis fort aise que vous vous foyez remise à relire *Homère*, vous y trouverez du moins un monde entièrement différent du nôtre. C'est un plaisir de voir que nos guerres sur le Rhin et sur le Danube, notre religion, notre galanterie, nos usages, nos préjugés, n'ont rien de ce temps qu'on appelle héroïques. Vous verrez que l'immortalité de l'ame, ou du moins d'une petite figure aérienne qu'on appelait ame, était reçue dans ce temps-là chez toutes les grandes nations. Cette opinion était ignorée des Juifs, et n'y a été en vogue que très-tard, du temps d'*Hérode*. Vous êtes bien persuadée que ni les pharisiens ni *Homère* ne nous apprendront ce que nous devons être un jour. J'ai connu un homme qui était très-fermement persuadé qu'après la mort d'une abeille, son bourdonnement ne subsistait plus. Il croyait, avec *Epicure* et *Lucrèce*, que rien n'était plus ridicule que de supposer un être inétendu, gouvernant un être étendu, et le gouvernant très-mal. Il ajoutait qu'il était très-impertinent de joindre le mortel à l'immortel. Il disait que nos sensations sont aussi difficiles à concevoir que nos pensées; qu'il n'est pas plus difficile à la nature, ou à l'auteur de la nature, de donner des idées à un animal à deux pieds, appelé homme, que du sentiment à

— un ver de terre. Il disait que la nature a  
 1772. arrangé les choses , que nous pensons par la t  
 comme nous marchons par les pieds. Il nous c  
 paraît à un instrument de musique , qui ne rend  
 de son quand il est brisé. Il prétendait qu'il est  
 la dernière évidence que l'homme est comme t  
 les autres animaux et tous les végétaux , et peut  
 comme toutes les autres choses de l'univers ,  
 pour être et pour n'être plus.

Son opinion était que cette idée console de tous  
 les chagrins de la vie , parce que tous ces pré  
 chagrins ont été inévitables : aussi cet homme  
 venu à l'âge de *Démocrite* , riait de tout comme  
 Voyez , Madame , si vous êtes pour *Démocrite* ou  
 pour *Héraclite*.

Si vous aviez voulu vous faire lire des *Questi*  
 sur l'encyclopédie , vous y auriez pu voir  
 chose de cette philosophie , quoiqu'un peu enve  
 loppée. Vous auriez passé les articles qui ne vous  
 auraient pas plu , et vous en auriez peut-être arrouvé  
 quelques-uns qui vous auraient amusée. A peine  
 cet ouvrage a-t-il été imprimé qu'il s'en est fait  
 quatre éditions , quoiqu'il soit peu connu en France.  
 Vous y trouveriez aisément sous la main toutes les  
 choses dont vous regrettez quelquefois de n'avoir pas  
 eu connaissance. Vous passeriez sans peine et sans  
 regret le peu d'articles qui ont exigé des figures de  
 géométrie. Vous y trouveriez un précis de la phi  
 losophie de *Descartes* et du poëme de l'*Arioste*. Vous  
 y verriez quelques morceaux d'*Homère* et de *Virgile* ,  
 traduits en vers français. Tout cela est par ordre

alphabétique. Cette lecture pourrait vous amuser —  
 autant que celle des feuilles de *Fréron*. 1771

Il y a une dame avec qui vous soupiez, ce me semble, quelquefois, et qui est la mère d'un contre-seing. Mais je ne fais plus ni ce que vous faites, ni ce que vous pensez. Pour moi, je pense à vous, Madame, plus que vous ne croyez; et je vous aime sans doute plus que vous ne m'aimez. V.

## L E T T R E C L X X.

A M. M A R M O N T E L.

11 d'avril.

**M**ON cher et ancien ami, qui sont les gens qui ont dit qu'on n'aime point son successeur? Ils en ont menti; j'étais ami de *Duclos*, et je suis encore plus le vôtre. Je me flatte qu'avec le titre d'historiographe vous avez une bonne pension. *Martin Fréron* dit que vous n'avez fait que des romans. Premièrement, je maintiens que les anciens historiens n'ont fait que cela; et ensuite je dis qu'un homme qui écrit bien une fable, en écrira beaucoup mieux l'histoire. Je suis persuadé que *Fénelon* aurait su rendre l'Histoire de France intéressante. C'est un secret qui a été ignoré de tous nos écrivains. Laissez donc braire maître *Aliboron* dit *Fréron*. Il appartient bien à cette canaille d'oser juger les véritables gens de lettres! Ce misérable n'a gagné sa vie qu'à décrier ce que les autres ont fait, et il n'a jamais rien fait par lui-même.

— un ver de terre. Il disait que la nature a tellement  
 1772. arrangé les choses , que nous pensons par la tête  
 comme nous marchons par les pieds. Il nous com-  
 parait à un instrument de musique , qui ne rend  
 de son quand il est brisé. Il prétendait qu'il est  
 la dernière évidence que l'homme est comme  
 les autres animaux et tous les végétaux , et peut  
 comme toutes les autres choses de l'univers ,  
 pour être et pour n'être plus.

Son opinion était que cette idée console de tous  
 les chagrins de la vie , parce que tous ces prétendus  
 chagrins ont été inévitables : aussi cet homme par-  
 venu à l'âge de *Démocrite* , riait de tout comme lui.  
 Voyez , Madame , si vous êtes pour *Démocrite* ou  
 pour *Héraclite*.

Si vous aviez voulu vous faire lire des *Questi*  
 sur l'encyclopédie , vous y auriez pu voir qu'  
 chose de cette philosophie , quoiqu'un enve-  
 loppée. Vous auriez passé les articles qui vous  
 auraient pas plu , et vous en auriez peut-être  
 quelques-uns qui vous auraient amusée. A  
 cet ouvrage a-t-il été imprimé qu'il s'en est  
 quatre éditions , quoiqu'il soit peu connu en Fr.  
 Vous y trouveriez aisément sous la main toutes  
 choses dont vous regrettez quelquefois de n'avoir  
 eu connaissance. Vous passeriez sans peine et  
 regret le peu d'articles qui ont exigé des figures  
 géométrie. Vous y trouveriez un précis de la phi-  
 losophie de *Descartes* et du poëme de l'*Arioste*. Vous  
 y verriez quelques morceaux d'*Homère* et de *Virgile* ,  
 traduits en vers français. Tout cela est par ordre

alphabétique. Cette lecture pourrait vous amuser —  
 autant que celle des feuilles de *Fréron*. 177:

Il y a une dame avec qui vous soupiez, ce me semble, quelquefois, et qui est la mère d'un contre-feing. Mais je ne fais plus ni ce que vous faites, ni ce que vous pensez. Pour moi, je pense à vous, *Madame*, plus que vous ne croyez; et je vous aime sans doute plus que vous ne m'aimez. V.

## L E T T R E C L X X.

A M. M A R M O N T E L.

11 d'avril.

**M**ON cher et ancien ami, qui sont les gens qui ont dit qu'on n'aime point son successeur? Ils en ont menti; j'étais ami de *Duclos*, et je suis encore plus le vôtre. Je me flatte qu'avec le titre d'historiographe vous avez une bonne pension. *Martin Fréron* dit que vous n'avez fait que des romans. Premièrement, je maintiens que les anciens historiens n'ont fait que cela; et ensuite je dis qu'un homme qui écrit bien une fable, en écrira beaucoup mieux l'histoire. Je suis persuadé que *Fénelon* aurait su rendre l'Histoire de France intéressante. C'est un secret qui a été ignoré de tous nos écrivains. Laissez donc braire maître *Aliboron* dit *Fréron*. Il appartient bien à cette canaille d'oser juger les véritables gens de lettres! Ce misérable n'a gagné sa vie qu'à décrier ce que les autres ont fait, et il n'a jamais rien fait par lui-même.

— Encore son devancier *Desfontaines*, son maître en 1772. méchanceté, avait-il donné une médiocre traduction de l'Enéide. C'est une chose bien avilissante pour la France que le *Journal des savans* soit négligé parce qu'il est sage, et qu'on ait soutenu les feuilles de *Desfontaines* et des *Frérons* parce qu'elles sont satiriques. Je me suis toujours déclaré l'implacable ennemi de ces interlopes qui sont l'opprobre de la littérature, et je suis fidèle à mes principes.

Ce que vous me mandez du nommé *Clément* fait voir qu'il aspire à remplacer *Fréron*. Ce n'est pas une belle série, depuis *Zoïle* et *Mavins*. Je ne puis retrouver une lettre de ce misérable, dans laquelle il me demande l'aumône; et, dès qu'il a été à Paris, il s'est mis à écrire contre moi: je ne fais pas mauvais gré, il m'a mis en compagnie.

Sommes-nous assez heureux pour que monsieur d'Alembert soit notre secrétaire perpétuel? Je réponds du moins que, s'il y a de la perpétuité, ce sera pour son nom.

Ne m'oubliez pas, je vous en prie, auprès de ceux qui veulent bien se souvenir de moi dans l'académie. Adieu, mon cher historiographe de *Bélisair* et des *Incas*.

LETTRE

## LETTRE CLXXI.

A M. MALLET DU PAN.

A Ferney , 24 d'avril.

**M**ON cher et aimable professeur, qui ne professerez jamais que la vérité et le noble mépris des impostures et des imposteurs, que vous êtes heureux d'être auprès d'un prince juste (\*), bon, éclairé, qui foule aux pieds l'infame superstition, et qui met la religion dans la vertu, qui n'est ni papiste, ni calviniste, mais homme, et qui rend heureux les hommes qui lui sont soumis ! Si j'étais moins vieux, je quitterais mes neiges pour les siennes, et mon triste climat pour son triste climat qu'il adoucit, et qu'il rend agréable par ses mœurs et par ses bontés.

Vous avez devant vous une belle carrière ; vous pouvez, en donnant des leçons d'histoire dans un goût nouveau, et en détruisant les mensonges absurdes qui défigurent toutes les histoires, attirer à Cassel un grand nombre d'étrangers qui apprendront à la fois la langue française et la vérité. J'ai eu un ami, nommé M. *Audra*, docteur de sorbonne, qui méprisait prodieusement la sorbonne, et qui était allé faire à Toulouse ce que vous faites à Cassel. Une foule étonnante venait l'entendre. Les fripons tremblèrent, ils se réunirent contre lui. Les prêtres firent tant qu'ils lui ôtèrent sa place que le conseil

(\*) Le landgrave de Hesse-Cassel.



— de ville lui avait donnée. Il en est mort de chagrin.  
 1772. Vous éprouverez un sort tout contraire. Par quelle fatalité faut-il que les plus beaux climats de la terre, le Languedoc, la Provence, l'Italie, l'Espagne, soient livrés aux superstitions les plus infames, lorsque la raison règne dans le Nord? Mais souvenons-nous que ce sont les peuples du Nord qui ont conquis la terre; espérons qu'ils pourront l'éclairer.

Madame *Denis*, et tout ce qui est à Ferney, vous fait mille complimens. Je vous envoie le septième tome des Questions, qui excite beaucoup de rumeur chez les tartufes de Genève.

Je vous embrasse de tout mon cœur.

## LETTRE CLXXII

A M. MARIN.

A Ferney, 27 d'avril.

**J**E dois vous dire d'abord, mon cher ami, c'est moi qui fis faire une consultation à Ro. Il s'agissait du marquis de *Florian*, mon neveu, et d'une femme divorcée. Ce n'est point du tout le cas de M. de *Bombelle*; ces deux affaires n'ont aucun rapport. De plus, mon neveu est chevalier de Saint-Louis, et pensionné. Il est astreint à des devoirs dont la transgression pourrait avoir des suites fâcheuses. Priez-le donc de ne point parler du tout de cette affaire.

J'ai lu le mémoire en faveur de le comte de

*Morangiés.* J'ai été fort lié dans ma jeunesse avec —  
madame sa mère. Je date de loin. Je ne peux ima- 1771  
giner qu'il perde son procès. Il est vrai qu'il a  
commis une grande imprudence en confiant à des  
gredins des billets pour cent mille écus. Les grandes  
affaires se traitent souvent ainsi à Lyon et à Mar-  
seille. Oui ; mais c'est avec des banquiers et des  
négocians accrédités, et non pas avec des gueuses  
qui prêtent sur gage.

Cette affaire , qui paraît unique , ressemble assez  
à celle d'une friponne de janséniste que j'ai con-  
nue. Elle redemandait dans Bruxelles , en 1740 , la  
somme de trois cents mille florins d'empire au frère  
*Yancin*, procureur des jésuites et son confesseur.  
Je fus témoin de tout ce procès. Cette femme ,  
nommée *Genep*, feignit d'être fort malade; elle  
envoya chercher le confesseur procureur *Yancin*.  
La coquine avait mis en sentinelle , derrière une  
tapisserie , un notaire , deux témoins et son avocat ,  
janséniste comme *Arnaud*. Le confesseur arrive ; il  
prend une espèce de transport au cerveau à madame  
*Genep*. Elle s'écrie : Mon père , je ne me confes-  
serai point que je ne voye mes trois cents mille  
florins en sûreté. Le confesseur , qui lui voit rouler  
les yeux et grincer les dents , croit devoir ménager  
sa folie ; il lui dit , pour l'appaiser , qu'elle ne doit  
point craindre pour son argent , et qu'il faut d'abord  
songer à son ame. Tout cela est bel et bon , reprit  
la mourante ; mais avez-vous fait un emploi vala-  
ble de mes trois cents mille florins ? Oui , oui , ne  
soyez en peine que de votre salut , ma bonne. —

— Mais songez bien à mon argent.—Eh, si on l'a ;  
 1772 oui j'y songe, un petit mot de confidence si  
 vous plaît. Cependant on fait un procès  
 demandes et des réponses ; et dès le  
 malade répète en justice cette somme : nte, et  
 qui prouve en passant que les disciples  
 en savent autant que les enfans d'Israël  
 se servirent contre ma drôlesse des  
 que M. *Linguet* emploie. Où avez-vous  
 cents mille florins d'empire, vous  
 petit commis à cent écus de gages où je  
 pris ? dans mes charmes. Que restait-il à  
 que faire ? Madame *Genep* meurt, et  
 rant, sur son crucifix, qu'elle a porté  
 entière chez son confesseur. Les hé  
 vent, ils trouvent un fiacre qui dépose  
 l'argent dans son carrosse. Le fiacre  
 était janséniste aussi ; l'avocat triomphant  
 dis, ne chantez pas victoire : si vous  
 dix ou douze mille florins, vous les avez  
 mais vous n'en aurez jamais trois cents  
 effet, le fiacre, qui n'était pas aussi habile  
 madame *Genep*, fut convaincu d'être un sot  
 teur, il fut fouetté et banni. J'ai peur qu'il n'en  
 arrive autant à notre ami du *Jonquai*.

A propos, j'ai été fâché que M. *Linguet*, élève  
 de *Cicéron*, ait traité *Cicéron* de lâche qui ne plai-  
 dait que pour des coquins ; il ne faut pas qu'un  
 cordelier prêche contre St *François d'Assise* : mais  
 j'ai toujours pensé comme lui sur l'Histoire ancienne,  
 et je l'ai dit long-temps avant lui, et ensuite

je me suis appuyé de son opinion. Son plaidoyer —  
me paraît bien raisonné et bien écrit. Je voudrais 177  
bien voir ce que M. Gerbier peut opposer à des  
argumens qui me semblent convaincans.

L'*Eloge de la police* est un beau morceau; la  
comparaison hardie de la direction des boues et  
ternes, des p. . . . , des filous et des espions,  
avec l'ordre des sphères célestes, est si singulière;  
le l'auteur devait bien citer *Fontenelle* à qui elle  
appartient.

Tâchez, mon cher ami, de me procurer les deux  
factums pour et contre, et l'épître du faquin qui se  
croit secrétaire de *Boileau*, en cas que vous ayez  
ce rogaton.

On ne peut vous être plus attaché que le vieux  
malade de Ferney.

## L E T T R E C L X X I I I :

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, le 29 d'avril.

**J**E dirai d'abord à mon héros qu'il est impossible  
que *la Harpe* ait fait les très-impertinens vers que  
les cabaleurs du temps ont mis sur son compte. Il  
en est incapable, et il est évident qu'ils sont d'un  
homme qui ose être jaloux de votre gloire, de votre  
considération, de l'extrême supériorité que vous  
avez eue sur tous ceux qui ont couru la même  
carrière que vous. Soyez très-persuadé, Monsei-

— gneur, que *la Harpe* n'a eu aucune part à cette  
 1772. plate infamie ; je le fais de science certaine. Il  
 résultera de cette calomnie atroce que vous accor-  
 derez votre protection à ce jeune homme, avec  
 d'autant plus de bonté qu'il a été accusé auprès de  
 vous plus cruellement.

Je vois de loin toutes les ridicules cabales qui  
 désolent la société dans Paris, et qui rendent notre  
 nation fort méprisable aux étrangers. Nous sommes  
 dans l'année centenaire de la Saint-Barthelemi ; mais  
 nous avons substitué des combats de rats et de  
 grenouilles à la foule des grands assassinats et des  
 crimes horribles qui nous firent détester du genre-  
 humain. Aujourd'hui du moins nous ne so-  
 qu'avilis.

La discorde n'a chez nous d'autre effet q  
 qu'elle a chez les moines. Elle produit des p  
 nades contre monsieur le prieur, de petites jak  
 de petites intrigues ; tout est petit, tout est b  
 méchant. Je ne vois pas ce que nous de  
 sans l'opéra comique qui sauve un peu notre | re.

Dieu me garde de m'aller fourrer d le t  
 billon d'impertinences, qui emporte à t vent  
 tes les cervelles de Paris. Je voudrais bien  
 ne point mourir sans vous avoir fait ma cour. Il  
 dur pour moi de n'avoir point cette cons  
 mais je ne puis me remuer. Il y a deux :  
 je n'ai mis d'habit ; j'ai fermé ma porte à tous  
 étrangers ; je suis presque entièrement se deta  
 gle, quoique j'aye encore quelquefois

J'ai peur de ne pas réussir à être gai ; j'ai p

que vous n'avez pas été content de ma Bégueule, —  
 car vous n'avez jamais fréquenté de ces personnes- 1772.  
 h, et elles n'auraient pas été long-temps bégueules  
 avec vous. Si jamais vous fessiez un petit tour à  
 Richelieu, je me ferais traîner sur la route pour  
 cavisager encore une fois mon héros, et pour lui  
 renouveler le plus sincère, le plus respectueux et le  
 plus tendre des hommages. V.

## L E T T R E C X L I V.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

4 de mai.

**L**ES quatre ou cinq ans dont vous me parlez ;  
 Madame, supposeraient pour mon compte quatre-  
 vingt-deux ou quatre-vingt-trois ans, ce qui n'est  
 pas dans l'ordre des probabilités. Il est certain qu'en  
 général votre espèce féminine va plus loin que la  
 nôtre ; mais la différence en est si médiocre, que  
 cela ne vaut pas la peine d'en parler. Un philoso-  
 phe nommé *Timée* a dit, il y a plus de deux mille  
 cinq cents ans, que notre existence est un moment  
 entre deux éternités ; et les jansénistes, ayant trouvé  
 ce mot dans les paperasses de *Pascal*, ont cru qu'il  
 était de lui. Les individus ne sont rien, et les espèces  
 sont éternelles.

Je ne crois pas que vous ayez lu les Lettres de

— Memmius à Cicéron, dont la traduction se  
 1772. la fin du neuvième tome des *Quæst*,  
 vous ai pas envoyé. Non-  
 livre à personne, et je n'éc pre  
 mais je pense que la moitié de  
 moins, n'est faite que pour  
 doit furieusement ennuyer quic  
 s'amuser. J'ignore si vous avez le et la  
 de vous faire lire posément ces Lettres M  
 les idées m'en paraissent très-j s, et c  
 quoi je me tiens.

Le petit conte de la Bégueule est d'un genre  
 différent; c'est la farce après la tragédie. J'  
 que je n'ai pas osé vous l'envoyer, parce  
 supposé que vous n'aviez nulle envie de rre. La  
 voilà pourtant; vous pouvez le jeter  
 si bon vous semble.

Quand je vous dis, Madame, que je vi  
 habiter la chambre de *Formont*, je ne vo  
 la vérité; mais l'état de ma santé ne me rm  
 pas même de vous voir, ce qu'on appelle  
 La vie de Paris serait non-seulement  
 impossible à soutenir pour mbi. Je si  
 que c'est que de mettre un habit; lor  
 printemps et l'été me délivrent de s fluxu  
 les yeux, mes journées entières sont c rtes  
 lire. Si je vois quelques étrangers, ce n'est or  
 un moment.

Voyez si cette vie est compatible avec le séjour  
 d'une ville où il faut promener la moitié du temps  
 son corps dans une voiture, et où l'ame est toujours

hors de chez elle. Les conversations générales ne sont qu'une perte irréparable du temps. 1772.

Vous êtes dans une situation bien différente. Il vous faut de la dissipation : elle vous est aussi nécessaire que le manger et le dormir. Votre triste état vous met dans la nécessité d'être consolée par la société ; et cette société, qu'il me faudrait chercher en bout de la ville à l'autre, me serait insupportable. Elle est sur-tout empoisonnée par l'esprit de rti, de cabale, d'aigreur, de haine, qui tourmente tous vos pauvres Parisiens, et le tout en pure perte. J'aimerais autant vivre parmi les guêpes, que d'aller à Paris par le temps qui court.

Tout ce que je puis faire pour le présent, c'est de vous aimer de tout mon cœur, comme j'ai fait pendant environ cinquante années. Comment ne vous aimerais-je pas ? votre ame cherche toujours le vrai ; c'est une qualité aussi rare que le vrai même. J'ose dire qu'en cela je vous ressemble : mon cœur et mon esprit ont toujours tout sacrifié à ce que j'ai cru la vérité.

C'est en conséquence de mes principes, que je vous prie très-instamment de faire passer à votre grand'maman ce petit billet de ma main, que je joins à ma lettre.

Vous m'avez boudé pendant près d'un an, vous avez eu très-grand tort assurément ; vous m'avez fait une véritable peine, mais mon cœur n'en est pas moins à vous. Il faut que vous le soulagiez du fardeau qui l'accable. J'ai été désolé de l'idée qu'on a eue que j'ai pu changer de sentiment. Vous me devez



— justice auprès de votre grand'maman. Puisque vous  
 1772. m'envoyez ce qu'elle vous écrit pour moi, envoyez-  
 lui donc ce que je vous écris pour elle ; et songez  
 que, vous et votre grand'maman, vous êtes mes  
 deux passions, si vous n'êtes pas mes deux jouis-  
 sances.

## L E T T R E C L X X V.

A M. \* \* \*.

A Ferney, 4 de mai.

**I**L faut, monsieur, que chacun fasse ;  
 mais vous vous doutez bien que  
 pute n'est point mon ouvrage. L'ancien le  
 veau Testament ont fait dire assez lot  
 que j'y ajoute les miennes. Mes prétendues dern  
 volontés sont la production d'un avocat de l  
 nommé *Marchand*, qui fait rire quelquefois par  
 plaisanteries. J'espère que mon vrai testament sera  
 plus honnête et plus sage. Le malheur est qu'après  
 avoir été esclave toute sa vie, il faut l'être encore  
 après la mort. Personne ne peut être enterré comme  
 il voudrait l'être. Ceux qui seraient bien aises d'être  
 dans une urne sur la cheminée d'un ami, sont obligés  
 d'aller pourrir dans un cimetière ou dans quelque  
 chose d'équivalent ; ceux qui auraient envie de  
 mourir dans la communion de *Marc-Aurèle*, d'*E-*  
*pictète* et de *Cicéron*, sont obligés de mourir dans  
 celle de *Luther*, s'ils sont malades à Upsal ; ou

aller dans l'autre monde avec l'huile d'un patriarche grec, si la fièvre les prend dans la Morée. 1772. —  
 J'avoue que, depuis quelques années, on meurt plus commodément qu'autrefois vers le petit pays que j'habite; la liberté de penser s'y établit insensiblement comme en Angleterre. Il y a des gens qui m'accusent de ce changement. Je voudrais avoir mérité ce reproche, depuis Constantinople jusqu'à la Dalécarlie. Il est ridicule et horrible de gêner les vivans et les morts. Chacun, ce me semble, doit disposer de son corps et de son ame à sa fantaisie. Le grand point est de ne jamais molester ni le corps ni l'ame de son prochain. Notre consolation, après notre mort, est que nous ne saurons rien de la manière dont on nous aura traités. Nous avons été baptisés sans en rien savoir, nous serons inhumés de même. Le mieux serait peut-être de n'avoir point reçu cette vie dont on se plaint si souvent, et qu'on ne toujours; mais rien n'a dépendu de nous. Nous sommes attachés, comme dit *Horace*, avec les gros clous de la nécessité, etc.

## L E T T R E C L X X V I.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

4 de mai.

**M**ON cher ange, ceci est sérieux. On m'accuse publiquement dans Paris d'être l'auteur d'une pièce de théâtre intitulée les Lois de Minos, ou Astérie.

— Cette calomnie sera si préjudiciable à votre  
 1772. du *Roncel*, qu'assurément la pièce ne sera  
 jouée; et je fais qu'il avait besoin qu'on la  
 sentât pour bien des raisons. Vous savez qu'on  
 examinera les Druides par un docteur de sorbo  
 et qu'on a fini par en défendre la représentation  
 l'impression.

Vous voyez qu'il est d'une nécessité indis-  
 que M. le duc de *Duras*, M. de *Chauvelin*,  
*Thibouville*, mademoiselle *Vestris*, et sur-  
*Kain*, crient de toutes leurs forces à l'impos-  
 sible, et rendent à l'avocat ce qui lui appartient.

Il est certain qu'en toute autre circonstance  
 la pièce aurait passé sans la moindre difficulté; et  
 vous savez que quand le lion voulut chasser les  
 bêtes à cornes de ses Etats, il voulut y comp-  
 les lièvres, et qu'on s'imagina que leurs  
 étaient des cornes.

Il arrivera malheur, vous dis-je, si vous n'y  
 mettez la main. J'aurais sur cette affaire mille choses  
 à vous dire, que je ne vous dis point. Tout est parti,  
 intrigue, cabale dans Paris. Du *Roncel* deviendra un  
 terrible sujet de scandale. Il se flattait de venir passer  
 quelques jours auprès de vous, et il ne le pourra  
 pas; cette idée le désespère. Il me semble que vous  
 pouvez aisément mettre un emplâtre sur cette ble-  
 sure. Vos amis peuvent soutenir hardiment la cause  
 de ce jeune avocat, sans que personne soit en droit  
 de les démentir.

Au reste, quand il faudra sacrifier quelques vers

la crainte des allusions, du *Roncel* sera tout prêt; —  
ez combien il est docile. 8772

Il me semble que M. le duc de *Duras* peut s'amuser à protéger cet ouvrage. Puisqu'il y a tant de les, il peut se mettre à la tête de celle-là sans in risque. Rien n'est si amusant, à mon gré, que une cabale. J'ose croire que, quand il le faudra, monsieur le chancelier protégera son avocat. J'ai sur moi des choses assez extraordinaires à vous dire. Je suis ois que je dois compter sur ses bontés; mais le résultat de toute cette négociation, est qu'on dira surtout que la pièce n'est point de moi: sans ce point principal, on ne viendra à bout de rien.

C'est grand pitié que ce qui était, il y a trente ans, la chose du monde la plus simple et la plus facile, soit aujourd'hui la plus épineuse. C'était pour se débarrasser à toutes ces petites misères que du *Roncel* voulait imprimer son plaidoyer sans le prononcer.

Enfin, vous êtes ministre public; les droits de la Crète sont entre vos mains, mon cœur aussi.

## LETTRE CLXXVII.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, le 8 de mai.

J'AI quelque soupçon que mon héros me boude et me met en pénitence. Trop de gens me parlent des Lois de Minos, et monseigneur le premier gentilhomme de la chambre, monsieur notre doyen

— peut dire : On ne m'a point confié ce code de *Minos*, 1772; on s'est adressé à d'autres qu'à moi. Voici le fait.

Un jeune homme et un vieillard passent ensemble quelques semaines à Ferney. Le jeune candidat veut faire une tragédie, le vieillard lui dit ; voici comme je m'y prendrais. La pièce étant brochée : Tenez, mon ami, vous n'êtes pas riche, faites votre profit de ce rogaton ; vous allez à Lyon, vendez-la à un libraire, car je ne crois pas qu'elle reussît au théâtre ; d'ailleurs nous n'avons plus d'acteurs. Mon homme la donne à un libraire de Lyon, le libraire s'adresse au magistrat de la librairie ; ce magistrat est le procureur général. Ce procureur général, voyant qu'il s'agit de *lois*, envoie vite la pièce à monsieur le chancelier qui la retient, et on n'en entend plus parler. Je ne dis mot ; je ne m'en avoue point l'auteur ; je me retire discrètement. Pendant ce temps-là, un autre jeune homme, que je ne connais point, va lire la pièce aux comédiens de Paris. Ceux-ci, qui ne s'y connaissent guère, la trouvent fort bonne ; ils la reçoivent avec acclamation. Il la lisent ensuite à M. le duc de *Duras* et à M. de *Chauvelin* ; ces messieurs croient deviner que la pièce est de moi ; ils le disent, et je me tais ; et quand on m'en parle, je nie, et on ne me croit pas.

Voilà donc, mon héros, à quel point nous en sommes.

Je suppose que vous êtes toujours à Paris dans votre palais, et non dans votre grenier de Versailles. Je suppose encore que vos occupations vous permettent de lire une mauvaise pièce ; que vous dai-

irez vous amuser un moment des radoterics de —  
 Crète et des miennes : en ce cas , vous n'avez <sup>1732.</sup>  
 qu'à donner vos ordres. Dites-moi comment il faut  
 s'y prendre pour vous envoyer un gros paquet , et  
 dans quel temps il faut s'y prendre ; car monseigneur le maréchal a plus d'une affaire ; et une plate  
 pièce de théâtre est mal reçue quand elle se présente  
 à propos , et à plus forte raison quand elle vient  
 mal à propos.

Pour moi , c'est bien mal à propos que j'achève  
 ma vie loin de celui à qui j'aurais voulu en consacrer tous les momens , et dont la gloire et les  
 bontés me sont chères jusqu'à mon dernier soupir.

Voltaire.

## LETTRE CLXXVIII.

A LE COMTE D'ARGENTAL.

9 de mai.

**M.** de *Thibouville* ne m'a pas écrit un seul mot en  
 faveur de du *Roncel* ; je ne sais ce qu'il fait ni où il  
 est. N'est-il point à Neuilly ? mais que deviendra la  
 Crète ? que ferez-vous d'*Astérie* et de son petit sau-  
 vage ? pensez-vous , mes chers anges , avoir fait une  
 bonne action en me calomniant , en me faisant passer  
 pour l'auteur , et notre avocat pour mon prête-  
 nom ? ne voyez-vous pas déjà tous les *Pharès* du  
 monde s'unir pour m'excommunier , et la pièce dé-  
 fendue et honnie ? comment vous tirerez-vous de  
 ce bourbier ?

— Je suis persuadé que la paix entre *Catherine* et  
 1772. *Moustapha* est plus difficile à faire. Vous sentez de  
 plus combien un certain doyen sera piqué de n'avoir  
 pas été dans la confidence ; combien ces méco-  
 temens vont redoubler. Il trouvera la pièce sca-  
 leuse, impertinente, ridicule. Voyez quel n  
 vous pouvez apporter à ce mal presque irrég-  
 et qui n'est pas encore ce qu'il y a de pl  
 dans l'affaire de ce pauvre du *Roncel*. Pour ,  
 n'y fais d'autre emplâtre que de me com-  
 doyen. Après quoi il faudra , dans l'occasion,  
 confier aussi au chancelier ; car vous fré i)  
 vous disais ce qui est arrivé. Allez , allez ,  
 devez avoir sur les bras la plus terrible ,  
 que jamais envoyé de Parme ait à i

Quoi qu'il en soit, je baise les ailes  
 Je les prie de s'amuser gaiement de tout c .  
 le temps, on vient à bout de tout , du  
 de rire de tout.

Le roi de Prusse trouve les *Pélopides* une très-  
 bonne pièce très-bien écrite. Il dit expressément  
 que celle de *Crébillon* est d'un ostrogoth. L'impé-  
 ratrice de Russie me demandait, il n'y a pas long-  
 temps, si *Crébillon* avait écrit dans la même langue  
 que moi.

## L E T T R E   C L X X I X.

A M. LE MARQUIS DE CONDORCET.

Du 11 de mai.

AI été tenté de me mettre dans une grosse colère —  
 l'occasion de ce qui s'est passé à l'académie fran- 1772.  
 ise; mais, quand je considère que M. d'Alembert  
 a bien voulu être notre secrétaire perpétuel, je suis  
 bonne humeur, parce que je suis sûr qu'il mettra  
 choses sur un très-bon pied. Les ouragans pas-  
 sent, et la philosophie demeure.

Si le jeune auteur d'une tragédie nouvelle a  
 l'honneur d'être connu de vous, Monsieur, et s'il  
 a, comme vous le dites, un grain de philosophie  
 dans sa pièce, conseillez lui de la garder quelque  
 temps dans son porte-feuille : la saison n'est pas  
 favorable.

Je vais faire venir, sur votre parole, *l'Histoire de  
 l'établissement du commerce dans les deux Indes*. J'ai  
 bien peur que ce ne soit un réchauffé avec de la  
 léclamation. La plupart des livres nouveaux ne sont  
 que cela.

Un barbare vient de m'envoyer, en six volumes,  
*l'Histoire du monde entier* qu'il a copiée, dit-il,  
 tellement d'après les meilleurs dictionnaires.

Embrassez pour moi, je vous prie, mon cher  
 secrétaire. L'académie n'en a point encore eu de  
 pareil. Je mourrais bien gaïement, si vous pou-  
 vriez faire encore un petit voyage avec lui. V.

Corresp. générale. Tome XVI. Cc



## LETTRE CLXXX.

A MADAME

LA MARQUISE DU DEFFANT.

12 de mai.

— J'ÉCRIS de ma main, Madame, cette fois-ci, et  
1772. d'une petite écriture comme votre grand',  
malgré mes fluxions sur les yeux. Je voudrais  
que vous pussiez en faire autant.

J'ai exécuté les ordres de votre grand'n  
la lettre. Je n'ai prononcé son nom qu'à des étran-  
gers qui passent continuellement par nos cantons,  
et j'ai conclu que l'Europe pensait comme moi.  
Au reste, je n'écris à personne, et je ne fais  
la poste qu'à porter les montres que ma colonie  
fabrique. J'ai été long-temps un peu émerveillé que  
M. Séguier, ci-devant avocat général, fût venu me  
voir à Ferney pour me dire qu'il serait obligé de  
déférer l'Histoire du parlement, et que *messieurs* le  
pressaient fort: comme si un historien avait dû dis-  
simuler la guerre de la fronde, et comme s'il avait  
fallu mentir pour plaire à *messieurs*. Je n'avais pu  
lieu assurément de me louer de *messieurs*; mais, après  
avoir dit ce que je pensais d'eux depuis vingtans,  
j'ai gardé un profond silence sur toutes les choses de  
ce monde; et je n'ai laissé remplir mon cœur que  
des sentimens que je dois à mes généreux bien-  
faiteurs.

Je fais des vœux pour eux , moi qui ne prie jamais DIEU , et qui me contente de la résignation. 1772.  
 Il y a des choses que je déteste et que je souffre. Je vois parfaitement de loin toute la méchanceté des hommes, et le néant de leurs illusions.

J'attends la mort en ne changeant de sentiment sur rien , et sur-tout sur l'attachement que je vous ai voué pour le reste de ma vie. V.

## L E T T R E   C L X X X I.

A MADAME DE BEAUHARNAIS.

Le ....

**O**N dit, Madame , que les divinités apparaissaient autrefois aux solitaires dans les déserts ; mais elles n'écrivaient point de jolies lettres ; et j'aime mieux la lettre dont vous m'avez honoré , que toutes les apparitions de ces nymphes de l'antiquité. Il y a encore une chose qui me fait un grand plaisir , c'est que vous ne m'auriez point écrit , si vous aviez été dévote ou superstitieuse : il y a des confesseurs qui défendent à leurs pénitentes de se jouer à moi. Je crois, Madame , que, si quelqu'un est assez heureux pour vous diriger , ce ne peut être qu'un homme du monde , un homme aimable qui n'a point de fots scrupules. Vous ne pouvez avoir qu'un directeur raisonnable et fait pour plaire. Le comble de ma bonne fortune , c'est que vous écrivez naturellement, et que votre esprit n'a pas besoin d'art.

— On dit que votre figure est comme votre esprit.  
 1772 Que de raisons pour être enchanté de vos bo  
 Agréez , Madame , la reconnaissance et le resp  
 du vieux solitaire. V.

## L E T T R E C L X X X I I.

A M. VASSELIER.

A Ferney , mai.

**M**ON cher correspondant , j'aime mieux envoyer des montres à Gènes pour Maroc , que des res de l'avocat du *Roncel* à monsieur le c ce Notre fabrique a l'air d'une grande correspon ce. Elle envoie à la fois à Pétersbourg , à Cont nople et au fond de l'Afrique ; mais jusqu'à prêt elle n'en paraît pas plus riche. Il faut espérer ce petit commerce , dans les quatre monde , produira enfin quelque chose , et j'en viendrai à mon honneur qui a été le mon entreprise.

Je fais réflexion que les équivoques gouvernent ce monde. On intitule une tragédie les Loix de Minos ; à ce mot de lois , un magistrat lyonnais croit qu'il s'agit de nos parlemens , et un prêtre croit qu'il est question du droit canon ; mais la première loi des Français est le ridicule. Il ne faut songer qu'à cultiver son jardin et à fonder la colonie : c'est vous qui la soutenez.

Pourriez-vous , mon cher ami , m'aider à rendre

petit service ? Ils'agirait de faire toucher six louis  
à un vieillard nommé d'*Aumart*, retiré depuis peu 1772

Mans. J'imagine que le directeur de la poste du  
Mans pourrait les lui faire remettre. M. *Scherer* vous  
donnerait ces six louis, sur la seule inspection de  
son billet ; mais s'il y a la moindre difficulté, le  
moindre inconvénient, n'en faites rien : je prierai  
M. *Scherer* de me rendre ce bon office.

Je vous embrasse de tout mon cœur.

## LETTRE CLXXXIII.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

18 de mai.

**M**ON cher ange, le jeune avocat du *Roncel* a non-  
seulement renoncé aux armes de fer et à son crédit,  
mais il a changé entièrement la troisième partie de  
son plaidoyer et plusieurs paragraphes dans les  
autres.

Vous avez la bonté de nous mander que M. le  
duc de *Duras* daigne s'intéresser à cette petite affaire,  
et qu'il doit la recommander au magistrat dont elle  
dépend. Si ce magistrat est monsieur le chancelier,  
sachez enfin qu'il la connaît déjà, et qu'il y a plus  
d'un mois que le plaidoyer de du *Roncel* est entre  
ses mains, par une aventure très-bizarre et très-ridi-  
cule. Il n'en a dit mot, ni moi non plus ; l'avocat  
n'a point paru. J'ai dû ignorer tout ; je me suis ren-  
fermé dans mon honnête silence. Il ne m'appartient

— aimé en vous, Madame, parmi plusieurs autres  
 1772. genres de mérite, c'est que vous n'êtes point charlatane. Vous avez de la bonne foi dans vos goûts et dans vos dégoûts, dans vos opinions et dans vos doutes. Vous aimez la vérité, mais l'attrape qui peur. Je l'ai cherchée toute ma vie sans pouvoir la rencontrer. Je n'ai aperçu que quelque lueur qu'on prenait pour elle ; c'est ce qui fait que j'ai toujours donné la préférence au sentiment sur la raison.

A propos de sentiment, je ne cesserai jamais de vous répéter ma profession de foi pour votre grand-maman. Je vous dirai toujours qu'indépendamment de ma reconnaissance qui ne finira qu'avec moi, elle et son mari sont entièrement selon mon cœur.

N'avez-vous jamais vu la carte de Tendre dans *Clélie* ? je suis pour eux à Tendre sur Enthousiasme. J'y resterai. Vous savez aussi, Madame, que je suis pour vous, depuis vingt ans, à Tendre sur regrets. Vous savez quelle serait ma passion de causer avec vous ; mais j'ai mis ma gloire à ne pas bouger ; et voilà ce que vous devriez dire à votre grand-maman.

Adieu, Madame ; mes misères saluent les vôtres avec tout l'attachement et toute l'amitié imaginable. *Voltaire.*

## L E T T R E   C L X X X V.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, le 25 de mai.

**M**ON héros est doyen de notre délabrée académie, et moi le doyen de ceux que mon héros tourne en ridicule depuis environ cinquante ans. Le cardinal de *Richelieu* en usait ainsi avec *Boisrobert*. Il me paraît que chacun a son souffre-douleurs. Permettez à votre humble plaignant de vous dire que, s'il y a des mots plaisans dans votre lettre, il n'y en a pas un seul d'équitable. 1772.

Premièrement, je ne suis pas assez heureux pour avoir la plus légère correspondance avec M. le duc de *Duras*; et s'il m'honorait de sa bonté et de sa familiarité, comme vous le prétendez, vous ne le trouveriez pas mauvais. Bon sang ne peut mentir.

Je vous certifierai ensuite que M. d'*Argental* a ignoré très-long-temps cette baliverne des Loix de *Minos*; qu'elle a été lue aux comédiens par un jeune homme, et donnée pour être l'ouvrage d'un avocat nommé du *Roncel*, étant raisonnable qu'une tragédie sur les loix parût faite par un jurisconsulte.

Puis je vous certifierai qu'il y a trois ans que je n'ai écrit à *Thiriot*. Je vous dirai de plus que je voulais faire imprimer la pièce, et donner le revenant-bon de l'édition à l'avocat (ainsi que j'ai donné

gédie de Mérope ; c'est qu'à —  
sans il est tout naturel que je ne 1772.

ers, en vous ennuyant d'une  
pas que j'aye tout bas l'insolence.  
mais je n'oserais le présumer  
à qui confierais - je mes fai-  
mon respectable doyen, s'il dai-  
au lieu de me rabêtir, comme

vous aurez du temps de reste ;  
voir mon œuvre qui est fort  
on a lue au tripot de la comé-  
si je dois vous l'envoyer sous  
le duc d'*Aiguillon* ou sous la  
merci, vous ne me dites jamais  
même de votre intérêt qu'on  
âges on conservait le feu du

rougir de vos cruautés, tenez,  
elles valent mieux que la Bé-  
crois, de mes petits morceaux  
mauvais. Tournez cela en ridi-  
posez. Vous serez du moins le seul  
querez, car vous êtes le seul à qui  
toute humilité.

dire encore qu'il faut que j'aye  
té, puisque je fais tant de pauvretés  
voilà sur quoi mon héros se trompe.  
*terré aberrat.*

en deux, je souffre vingt-trois heures  
re, et je me tuerais si je n'avais pas

— à condescendre de faire des sottises. J'en fais  
 tant que je vivrai, mais je vous le  
 Montaigneur le railleur, avec un autre air  
 que si vous applaudissez à mes lubies.

Je me prosterne. V.

N. B. Je crains que je n'aie  
 point touché  
 demander ce que vous pensez?

L'abbé Mignot est mon propre  
 pour le meilleur juge du ; a  
 gagnerez vos trois procès; je  
 le mien avec vous?

## LETTRE CLXXXVI

A U M E M E.

A Ferney, le 30 de mai.

*A vous seul, je vous en supplie.*

MON HÉROS,

L'IMPÉRATRICE de Russie, qui me fait l'honneur  
 de m'écrire plus souvent que vous, me mande  
 sa lettre du 10 d'avril, qu'elle enverra en  
 les prisonniers français. On les croit déjà  
 de vingt-quatre.

Il se peut qu'il y en ait quelques-uns au  
 vous vous intéressiez. Il se peut aussi que le  
 ne veuille pas se compromettre, en disant



dant grâce pour ceux dont l'entreprise n'a pas été  
avouée par lui. — 1772.

Quelquefois on se sert ( et sur-tout en semblables occasions ) de gens sans conséquence. J'en connais un qui n'est de nulle conséquence , et que même quelquefois vous appelâtes inconséquent. Il serait prêt à obéir à des ordres positifs , sans répondre du succès ; mais assurément il ne hasarderait rien sans un commandement exprès. Il se souvient qu'il eut le bonheur d'obtenir la liberté de quelques officiers suisses pris à la journée de Rosback. Il ne se flatte pas d'être toujours aussi heureux ; mais il est plus ennemi du froid que des mauvais vers , et tient que des français sont très-mal à leur aise en Sibérie.

Il attend donc les ordres de monseigneur le maréchal, supposé qu'il veuille lui en donner de la part du ministre des affaires étrangères ou de celui de la guerre. Oserais-je , Monseigneur , vous demander ce que vous pensez du procès de M. de *Morangiés* ? Il court dans Paris la copie d'une lettre de moi sur cette affaire ; cette copie est fort infidèle, et celui qui l'a divulguée n'est pas discret. Quoi qu'il en soit, je me mets aux pieds de mon héros avec soumission. V.

tant grâce pour ceux dont l'entreprise n'a pas été  
avouée par lui.

Quelquefois on se sert ( et sur-tout en sembla-  
bles occasions ) de gens sans conséquence. J'en  
connais un qui n'est de nulle conséquence , et que  
même quelquefois vous appelâtes inconsequent. Il  
serait prêt à obéir à des ordres positifs , sans se por-  
dre du succès ; mais assurément il ne basar-  
rien sans un commandement exprès. Il se souven-  
qu'il eut le bonheur d'obtenir la liberté de quel-  
ques officiers suisses pris à la journée de ~~Marston~~  
Il ne se flatte pas d'être toujours aussi ~~vaillant~~  
mais il est plus ennemi du froid que ~~des ennemis~~  
vers , et tient que des français sont ~~restés~~ à  
se en Sibérie.

Il attend donc les ordres de monseigneur  
le duc, supposé qu'il veuille lui en donner  
le ministre des affaires étrangères  
guerre. Oserais-je , Monseigneur  
vous pensez de  
dans Paris  
monseigneur ;

ainé , ref-  
génie supé-  
en de n'être  
en est si fort

monseigneur, cette philoso-

## LETTRE CLXXXVII

A MADAME

LA MARQUISE DU DEFFANT.

A Femey, 5 de juin.

—  
1772. **V**ous me parlez, Madame, de philosophie pratique; parlez-moi de santé pratique. La disposition des organes fait tout; et malgré le sot orgueil humain, malgré les petites vanités qui se jouent de notre vie, malgré les opinions passagères qui entrent dans notre cervelle, et qui en sortent sans savoir ni pourquoi ni comment, la manière dont on digère décide presque toujours de notre manière de penser, témoin Jean qui pleure et qui rit, qui a com tout Paris, et que vous n'avez probablement point.

M. de *Gleichen* m'a paru digérer fort mal. Je crois qu'il n'approuve guère le style du théâtre danois. J'étais très-malade quand il vint dans mon hermitage. J'ai peur qu'en qualité de ministre accoutumé aux cérémonies, il n'ait été un peu choqué de ma rusticité. Je laisse faire aux dames les honneurs de ma retraite champêtre; c'est à elles à voir si les lits sont bons, et si on a bien fait mousser le chocolat de *messieurs* à leur déjeuner.

M. de *Schemberg* a paru pardonner à mes mœurs agrestes. Je souhaite que les Danois soient aussi indulgens que lui. De tous ceux qui ont passé par

Femey, c'est la sœur de M. de Cuccé dont j'ai été le plus content, car c'est à elle que je dois de n'avoir pas perdu entièrement les yeux. Elle me donna d'une drogue qui ne m'a pas guéri, mais qui m'a beaucoup soulagé. Je voudrais bien qu'il y eût des recettes pour votre mal comme pour le mien. Nous avons à Genève un physicien qui électrise parfaitement le tonnerre; il a voulu électriser aussi un homme qui a une goutte sereine, mais il n'y a pas réussi. A l'égard du tonnerre, c'est une bagatelle; on l'inocule comme la petite-vérole. Nous nous familiarisons fort, dans notre siècle, avec tout ce qui faisait trembler dans les siècles passés. Il est prouvé même, généralement parlant, que chez les nations policées on vit un peu plus long-temps qu'on ne vivait autrefois. Je vous en fais mon compliment, si c'en est un à faire. Je vois bien qu'il est si doux de vivre avec votre grand'maman, que vous aimez encore la vie, malgré tout le mal que vous en dites souvent avec tant de raison. C'est un rossignol que vous êtes allée entendre chanter dans sa belle cage. Je conçois très-bien qu'on soit heureux quand on a, comme dit le *Guarini* :

Lieto nido, esca dolce, aura cortese.

Mais, lorsqu'avec ces avantages on est aimé, respecté de l'Europe, et qu'on possède un génie supérieur, on doit être content. Le moyen de n'être pas au-dessus de la fortune, quand on en est si fort au-dessus des autres.

J'ai un peu besoin, moi chétif, de cette philoso-

— 772. phie dont vous me parlez. De tous les établissemens que j'ai faits dans mon désert, il ne me restera bientôt plus que mes vers à soie. On a chicané mes artistes qui envoyaient des montres en Amérique, à Constantinople et à Pétersbourg. Le commerce qu'ils entreprenaient était immense, et faisait entrer en France beaucoup d'argent. C'était un plaisir de voir mon abominable village changé en une jolie petite ville, et de nombreux artistes étrangers devenus français, bien logés et faisant bonne chère avec leurs familles, dans de jolies maisons de pierre de taille que je leur avais bâties. La protection d'un grand-homme avait fait ce miracle qui va se détruire. Il faudra que je dise comme le bon homme *Job* : Je suis sorti tout nu du sein de la terre, et j'y retournerai tout nu ; mais remarquez que *Job* disait cela en s'arrachant les cheveux et en déchirant ses habits. Moi, je ne m'arrache pas les cheveux, parce que je n'en ai point, et je ne déchire point mes habits, parce que par le temps qui court il faut être économe.

Adieu, Madame ; faisons tous deux comme nous pourrons. Vogue la pauvre galère. Pensez fortement et uniformément, et conservez-moi vos bontés ; vous savez combien elles me sont chères. V.

## L E T T R E C L X X X V I I I .

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 8 de juin.

**M**ON héros daigne me mander qu'il va dans son royaume d'Aquitaine. Il y est donc déjà ; car mon héros est comme les dieux d'*Homère*, il va fort vite, et sûrement il est arrivé au moment que j'ai l'honneur de lui écrire. Il a d'autres affaires que celles des Lois de Minos ; il est occupé de celles de *Louis XV.* 1772.

Je commence par lui jurer ; s'il a un moment de loisir, qu'il n'y a pas un mot à changer dans tout ce que je lui ai écrit touchant la Clère ; et si Monsieur d'*Argental* lui a donné une très-mauvaise défaite, ce n'est pas ma faute. Pourquoi mentir sur des bagatelles ? Il ne faut mentir que quand il s'agit d'une couronne ou de sa maîtresse.

Je n'ai point de nouvelles de la Russie : vous pensez bien, Monseigneur, qu'on ne m'écrit pas toutes les postes. Ce que je vous ai proposé est seulement d'une bonne ame. Je ne cherche point du tout à me faire valoir. Il se pourrait même très-bien que l'on se piquât d'en agir noblement, sans en être prié, comme fit l'impératrice *Anne* à la belle équipée du cardinal de *Fleuri* qui avait envoyé quinze cents français contre dix mille russes, pour faire semblant de secourir l'autre roi *Stanislas*. Ma destinée est toujours d'être un peu enfoncé dans le Nord.

— Vous vous en apercevrez, quand vous daignerez  
 1772. lire quelques endroits des Loix de Minois. Vous  
 verrez bien que le roi de Crète *Teucer* est  
 Pologne *Stanislas-Auguste Poniatowsky*, et  
 grand-prêtre est l'évêque de Cracovie,  
 aussi vous pourrez prendre le tems de  
 pour l'église de Notre-Dame de En

J'ai donc la hardiesse de vous envoyer c  
 tie, à condition que vous ne la lirez  
 vous n'aurez absolument rien à faire.  
 bien qu'*Horace*, en envoyant des vers à  
 dit au porteur : Prends bien garde  
 fenter que quand il sera de lo

Si mon héros est donc de be  
 je lui dirai que madame *Arsène* et  
 sont un sujet difficile à manier, et  
 fera un joli opéra comique

Je prendrai encore la liberté de  
 selon mon petit sens, il faudrait  
 d'héroïque, mêlé à la plaisanterie. J'ai  
 je crois, serait assez votre fait;  
 de plus propre à une fête que la  
*Borde*. La musique m'a paru très-  
 direz que je ne m'y connais point  
 bien être, mais je parierais qu'elle  
 ment à la cour. Vous m'avouerez  
 à moi de songer aux plaisirs de ce

Il faut, dans votre grande salle  
 Versailles, des pièces à grand appareil ; les Loix de  
 Minois peuvent avoir du moins ce mérite. *Olimpe*  
 aussi ferait, je crois, beaucoup d'effet ; mais vous

manquez, dit-on, d'acteurs et d'actrices : et de quoi —  
 ne manquez-vous pas ? le beau siècle ne reviendra <sup>1771</sup>  
 plus. Il y aura toujours de l'esprit dans la nation, il  
 y aura du raisonné, et malheureusement beaucoup  
 trop, et même du raisonné fort obscur et fort inin-  
 telligible ; mais pour les grands talens, ils seront d'au-  
 tant plus rares que la nature les a prodigués sous  
*Louis XIV.* Jouissez long-temps de la gloire d'être le  
 dernier de ce siècle mémorable, et de soutenir  
 l'honneur du nôtre. Vivez heureux autant qu'on  
 peut l'être en ce pauvre temps. Vos hommages ajoutent  
 infiniment à la quiétude de ma douce retraite.  
 Mon cœur y est toujours pénétré pour vous du  
 plus tendre respect. V.

## L E T T R E C L X X X I X

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

19 de juin.

**N**ON, je ne puis croire ce comble d'iniquité ;  
 non, il n'est pas possible que mes anges abandon-  
 nent la Crète à tant d'horreurs, et qu'ils laissent  
 plaider la cause sans que les avocats soient prépa-  
 rés. J'ai déjà mandé que ce pauvre diable d'avocat  
 du *Roncel* travaillait comme *Linguet* à mettre plus  
 d'ithos et de pathos dans son plaidoyer, et à pré-  
 venir toutes les objections de ses adversaires. Ju-  
 gez-en par ces vers-ci qui expliquent précisément  
 quelle était l'espèce de pouvoir d'un roi de Crète.



1772.

Minos fut despotique, et laissa pour partage  
 Aux rois ses successeurs un pompeux esclavage ;  
 Un titre, un vain éclat, le nom de majesté,  
 L'appareil du pouvoir, et nulle autorité.

Tout ce qui pourrait fournir aux méchans des allusions impies sur les prêtres, ou quelques allégories audacieuses contre les parlemens, est ou adouci ou retranché avec toute la prudence dont un avocat est capable. Enfin tous les emplâtres sont prêts, et on les appliquera sur le champ aux blessures faites par les ciseaux de la police. Il n'est donc pas possible, encore une fois, que des anges gardiens, des anges consolateurs, exposent aux sifflets du barreau un plaidoyer auquel on travaille tous les jours. Ils ne sont pas capables d'une telle diablerie. Ils me renverront par *Marin* le plaidoyer de du *Roncel*, tel qu'il a été estropié à la police, et on le renverra par la même voie.

Toutes les nouvelles font l'éloge de mademoiselle *Sainval la cadette*. Je supplie instamment mes anges de faire une forte brigue pour lui faire jouer *Olimpie* à Fontainebleau. J'ai mes raisons pour cela, mais des raisons si fortes, si touchantes, si convaincantes, que, si mes anges les avaient, ils les préviendraient avec la bonté la plus empressée. Je n'ai point de nouvelles de M. le maréchal de *Richelieu*, et je ne fais quand il revient.

Que dites-vous du procès de la veuve *Verron*?

## L E T T R E C X C.

M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney , 4 de juillet.

MON HÉROS ,

Je reçois de votre grâce une lettre qui m'enchanté. —  
 Elle me fait voir qu'au bout de cinquante ans vous <sup>1772</sup>  
 avez daigné enfin me prendre sérieusement. Je vois  
 que notre doyen , quand il veut s'en donner la peine ,  
 est le véritable protecteur des lettres : mais ce que  
 vous avez la bonté de me dire sur la perte que vous  
 avez faite , a pénétré mon cœur. J'avais déjà pris la  
 liberté de vous ouvrir le mien. Je sentais combien  
 vous deviez être affligé , et à quel point il est difficile  
 de réparer de tels malheurs. Je vous plaignais en  
 voyant rester presque seul de tout ce qui a  
 contribué aux agrémens de votre charmante jeunesse.  
 Tout est passé , et on passe enfin soi-même pour  
 aller trouver le néant , ou quelque chose qui n'a  
 ni rapport avec nous , et qui est par conséquent  
 le néant pour nous.

Je souhaite passionnément que les affaires et les  
 plaisirs vous distraient long-temps.

La bonté avec laquelle vous vous êtes occupé de  
 la Crète , a été pour vous un moment de diversion.  
 Vos réflexions sont très-justes ; et quoique cet ou-  
 vrage ait beaucoup plus de rapport à la Pologne  
 qu'à la France , cependant il est très-aisé d'y trouver

— 772 des allusions à nos anciens parlemens et à nos affaires présentes. Il ne faut pas laisser le moindre prétexte à ces allégories désagréables, et c'est à quoi j'ai travaillé, à la réception de la belle lettre dont vous m'avez honoré. Il y a même beaucoup encore à faire dans le dialogue et dans la versification, pour que la pièce soit digne d'être protégée par mon seigneur le maréchal de *Richelieu*.

Notre doyen fait de quelle difficulté il est d'écrire à la fois raisonnablement et avec chaleur, de ne pas dire un mot inutile, de mêler l'harmonie à la force, d'être aussi exact en vers qu'on le serait dans la prose la plus châtiée. On peut remplir ces devoirs dans cinq ou six vers; mais il n'a été donné qu'à *Jean Racine* d'en faire des centaines de suite, qui approchent de la perfection : tout le reste est plein de boue, et les fautes fourmillent au milieu des beautés.

Il ne faut pourtant pas se décourager. Il faut qu'à mon âge je tâche de faire voir qu'il y a encore des ressources, et que ceux qui sont nés lorsque *Racine* et *Boileau* vivaient encore, lorsque *Louis XIV* tenait encore sa brillante cour, lorsque madame la dauphine de Bourgogne commençait à donner les plus grandes espérances, lorsque la France donnait le ton à toutes les nations de l'Europe, conservent encore quelques étincelles de ce feu qui nous animait.

Je vous demande en grâce de ne pas laisser sortir de vos mains ma pauvre Crète, jusqu'à ce que j'aie épuisé tout mon savoir-faire.

Pour vous parler des prisonniers français qui se —  
 beaucoup plus signalés que les Crétois, je vous 1772.  
 u que je me flatte toujours qu'ils seront reçus  
 magnifiquement à Pétersbourg, qu'on y étalera  
 toute la pompe de la puissance, tout l'éclat de la  
 gloire, et toute la galanterie d'une femme de  
 beaucoup d'esprit. On ne peut mieux réparer la  
 petite fredaine dont vous parlez, et vous m'avou-  
 ez que cette fredaine a produit les plus grandes  
 choses. Si vous étiez encore au mois d'août dans  
 votre royaume, je vous supplierais de vous y faire  
 donner les Crétois bien corrigés. Le vieux malade  
 aura l'honneur de vous en dire davantage une autre  
 fois ; il est à vos pieds avec le plus tendre respect.  
*Voltaire.*

## L E T T R E C X C I.

A M A D A M E.

LA MARQUISE DU DEFFANT.

6 de juillet.

**J**E fais depuis vingt ans, Madame, en petit dans  
 ma chaumière, ce que votre grand'maman fait  
 avec tant d'éclat dans son palais délicieux. Je vous  
 imite aussi en parlant d'elle et de son respectable  
 mari, et en leur étant tendrement attaché, quoi  
 qu'ils en disent ; et une preuve que je ne change  
 point, c'est que je suis chez moi. Madame de Saint-  
 Julien, qui a daigné faire cent-trente lieues pour

— me venir voir dans mon hermitage , pourrait vous  
 1772. en dire des nouvelles. Je finirai par m'en tenir à  
 ma bonne conscience , et à souffrir en paix qu'on  
 ne me croye pas.

Savez-vous qu'il paraît deux petits volumes de  
 lettres de madame de *Pompadour* ? Elles sont écrites  
 d'un style léger et naturel, qui semble imiter celui de  
 madame de *Sévigné*. Plusieurs faits sont vrais , quel-  
 ques-uns faux , peu d'expressions de mauvais ton.  
 Tous ceux qui n'auront pas connu cette femme,  
 croiront que ces lettres sont d'elle. On les dévot  
 dans les pays étrangers. On ne saura qu'avec le  
 temps que ce recueil n'est que la friponnerie d'un  
 homme d'esprit qui s'est amusé à faire un de ces  
 livres que nous appelons, nous autres pédans,  
 pseudonymes. Il y a bien des gens de votre con-  
 naissance qui ne seront pas contents de ce recueil ;  
 ils y sont extrêmement maltraités , à commencer  
 par son frère ; mais dans un mois on n'en parlera  
 plus. Tout cela s'engloutit dans le torrent des sot-  
 tises dont on est inondé.

Vous voulez que je vous envoie les miennes ;  
 vous en aurez. On a imprimé à Paris les *Cabales*,  
 la *Bégueule*, *Jean qui pleure et qui rit* : on les a  
 cruellement défigurés. Je vous en ferai tenir , dans  
 quelques semaines , une petite édition , avec des  
 notes très-instructives pour la jeunesse qui veut être  
 philosophe.

Je crois votre M. de *Gleichen* à *Spa*, où il y a  
 grande compagnie. Sa santé est bien mauvaise, et  
 les révolutions du Danemarck ne la rétabliront pas.

un peu le mystérieux à Ferney, mais son —  
 mère était qu'il ne savait rien. Toute cette aven- 177  
 e est bien horrible et bien honteuse. Gardez-  
 : d'ailleurs d'aimer trop les étrangers : leurs  
 tiés sont, comme eux, des oiseaux de passage.  
 valait mieux. Il n'y a que les gens peu  
 andus qui sachent aimer.  
 lieu, Madame; je suis très-peu répandu. V.

## L E T T R E C X C I I .

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

8 juillet.

MAON cher ange, je commence par vous deman-  
 r si vous avez lu les lettres de madame de Pam-  
 adour, c'est-à-dire les lettres qui ne sont pas d'elle,  
 dans lesquelles l'auteur cherche à copier le style  
 e madame de Sévigné. On les dévore et on les  
 vorera, jusqu'à ce qu'on soit bien convaincu  
 ue c'est un ouvrage supposé, et qu'on doit en  
 e le même cas que des lettres de Ninon, de  
 eues de la reine *Christine*, et des mémoires de  
 adame de *Maintenon*. Des gens qui sont assez au  
 prétendent que ce recueil est de cet honnête  
 vergy qui vous a fait une si jolie tracasserie. Vous  
 êtes point nommé dans ces lettres : M. le maréchal  
 e *Richelieu* y est horriblement maltraité. Il est  
 difficile de mettre un frein à ces infamies.

Il faut que vous sachiez qu'il arriva chez moi,  
 es jours passés, deux piémontais qui me dirent

Corresp. générale. Tome XVI,

E e

été accusés d'avoir voulu empiéter  
de Parme. Je leur demandai ce  
moi, ils me répondirent qu'  
employer; je leur dis que j'étais bien fâché  
que je n'avais personne à empoisonner; et  
gulier de l'aventure, c'est qu'ils n'ont  
l'argent.

Disons à présent, je vous prie, un  
la Crète. Bénis soient ceux qui me l'ont  
elle était perdue, si on l'avait  
était. Les mutilations lui feront  
des bras et des jambes à la  
coupés. Je l'avais envoyée à  
*Richelieu*, avec quelques additi  
pas. Je ne comptais pas qu'elle put  
a été plus heureuse que je ne croyais  
la faire jouer à Bordeaux, où il  
excellente troupe. Je l'ai conjuré  
Je ne crois pas en faire ja  
aussi touchante que Zaire; mais il te  
qu'elle ait son petit mérite. Il ne  
tous les enfans d'un même père se  
été fait quelque plaisir. Je voi

chez des François. Enfin, nous verrons si vous  
 z content. J'espère du moins que le roi de Po- 1772  
 gne le sera. Vous sentez bien que c'est pour lui  
 la pièce est faite. Je suis quelquefois honni dans  
 patrie; les étrangers me consolent. On a joué  
 à Londres une traduction de Tancrède avec un  
 s-grand succès. La pièce m'a paru fort bien  
 écrite.

Je fors de Zaïre; des comédiens de province  
 ont fait fondre en larmes. Nous avons un *Lust-*  
*man* qui est fort au-dessus de *Brizard*, et un *Orof-*  
*nane* qui a égalé le *Kain* en quelques endroits.

Une mademoiselle *Camille*, grande, bien faite,  
 belle voix, l'air noble, le geste vrai, va se pré-  
 senter pour les rôles de reines; elle demande votre  
 s-grande protection auprès de M. le duc de  
*Duras*. Je ne l'ai point vue, on en dit beaucoup  
 bien; vous en jugerez, elle viendra vous faire  
 a cour à Paris. C'est assez, je crois, vous parler  
 comédie; le sujet est intéressant, mais il ne faut  
 pas l'épuiser.

Je me mets à l'ombre des ailes de mes anges. V.

## LETTRE CXCLII

AU MÊME.

25. de juillet.

**M**ON cher ange, M. le marquis de *Felino* est  
 bien bon de daigner descendre jusqu'à m'expliquer  
 se que c'est que mes deux aventuriers de Nice. H.



— me passe tous les jours sous les yeux pa  
 1772. *Gusmans d'Alfarache*. Il y en a autant q  
 vais poètes à Paris, et de mauvais prêt à Rome;  
 mais je vois que la Providence tire  
 du mal, puisque ces deux polissons m'ont  
 écrit instructif de la part d'un homme pour  
 l'estime la plus respectueuse, et qui est  
 Je vois avec douleur que l'esprit de la cour  
 domine encore dans presque toute l'Italie,  
 à Venise.

*Romanos rerum dominos gentemque togatum.*

Je ne voyagerai point dans ce pays-là, quoique  
 M. Ganganelli m'ait assuré que son grand inqui-  
 siteur n'a plus ni d'yeux, ni d'oreilles.

Je vous supplie de vouloir bien présenter mes  
 très-humbles remerciemens à M. le marquis de Fi-  
 lino. Je crois que le séjour de Paris lui sera pour le  
 moins aussi agréable que celui de Parme.

Je songe toujours à la Crète, et je vous en ai  
 déjà envoyé mon dernier mot, si je pouvais avoir  
 un dernier mot.

Votre favori *Roscins* veut-il, quand il sera à  
 Ferney, jouer Gengis et Sémiramis? je crois que  
 le pauvre entrepreneur de la troupe ne pourrait  
 lui donner que cent écus par représentation; et,  
 si je ne me trompe, je vous l'ai déjà mandé. Cela  
 sert du moins à payer des chevaux de poste. Pour  
 moi, je ne puis plus être magnifique; je me suis  
 ruiné en bâtimens et en colonies, et je m'achève  
 en bâissant une maison de campagne pour *Fleria*.

Je dirai, en parodiant *Didon*: — 1772.

*Exiguam urbem statui, mea manta vidi,  
Et nunc parva mei sub terras ibit imago.*

Voici des pauvretés pour vous amuser.  
Je me mets à l'ombre des ailes de mes anges. V.

Vous croyez bien que je recevrai M. le chevalier de *Buffevent* de mon mieux, tout malade et tout languissant que je suis. Les apparitions de vos virens et de vos amis sont des fêtes pour moi.

## LETTRE CXCV.

A MADAME

LA COMTESSE DE SAINT-HEREM.

A Ferney, 27 de juillet.

MADAME,

Vous avez écrit à un vieillard octogénaire qui est très-honoré de votre lettre; il est vrai que madame votre mère daigna autrefois me témoigner beaucoup d'amitié et quelque estime. Ce serait une grande consolation pour moi, si je pouvais mériter de sa fille un peu de ses sentimens.

Vous avez assurément très-grande raison de regarder l'adoration de l'Être des êtres comme le premier des devoirs, et vous savez sans doute que ce n'est pas le seul. Nos autres devoirs lui sont subordonnés; mais les occupations d'un bon ci-

— sère ; mais je me consolerais , si vous favorisez nos  
 1772. blondes , et si vous daignez faire connaître à l'hé-  
 ritière de madame *du Chap* qu'il y va de son inté-  
 rêt et de sa gloire de s'allier avec nous.

Quand vous reviendrez , Madame , aux *Etats*  
 de Bourgogne , si vous daignez vous souvenir en-  
 core de Ferney , nous vous baignerons dans une  
 belle cuve de marbe , et nous aurons un petit che-  
 val pour vous promener , afin que vous ne soyez  
 plus sur un génevois. Tout ce que je crains c'est  
 d'être mort quand vous reviendrez en Bourgogne.  
 Votre écuyer *Racle* a pensé mourir ces jours-ci ,  
 et je pense qu'il finira comme moi par mourir de  
 faim ; car M. l'abbé *Terrai* qui m'a tout pris , ne  
 lui donne rien , du moins jusqu'à présent. Il fait  
 espérer que tout ira mieux dans ce meilleur des  
 mondes possibles. Je me flatte que tout ira toujours  
 bien pour vous , que vous ne manquerez ni de  
 perdrix ni de plaisirs. Vous ne manquerez pas de  
 vers ennuyeux , si je savais comment vous fain-  
 tenir *Systèmes* , *Cabales* , etc. , avec des motifs très  
 instructives.

En attendant , recevez , Madame , mon très-  
 tendre respect.

*Le vieux malade de Ferney.*

LETTRE

## L E T T R E C X C V I

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

10 d'auguste.

**J'**AI tort, Madame, j'ai très-tort; mais je n'ai pas pourtant si grand tort que vous le pensez : car, en premier lieu, je croyais que vous n'aviez plus du tout de goût pour les vers, et sur-tout pour les miens; et secondement, je n'étais pas content de l'édition dont vous avez la bonté de me parler; je vous en envoie une meilleure. 177

Pour peu que vous vouliez connaître le système de *Spinosa*, vous le verrez assez proprement exposé dans les notes. Si vous aimez à vous moquer des Systèmes de nos rêveurs, il y aura encore de quoi vous amuser.

Vous verrez de plus, dans les notes des Caba-les, si j'ai eu si grand tort de me réjouir de la chute et de la dispersion de *messieurs*. La plupart sont, comme moi, à la campagne; je leur souhaite d'en tirer le parti que j'en tire.

Je me suis mis à établir une colonie; rien n'est plus amusant : ma colonie serait bien plus nombreuse et plus brillante, si M. l'abbé *Terrai* ne m'avait pas réduit à une extrême modestie.

Puisque vous avez vu *M. Hubert*, il fera votre portrait : il vous peindra en pastel, à l'huile, en

T. 94. *Corresp. générale*. Tome XVI. F f

— *mezzotinto* : il vous dessinera sur une carte avec des  
'72 cileaux, le tout en caricature. C'est ainsi qu'il m'a  
rendu ridicule d'un bout de l'Europe à l'autre. Mon  
ami *Fréron* ne me caractérise pas mieux, pour ré-  
jouir ceux qui achètent ses feuilles.

Nous voici bientôt, Madame, à l'anniversaire  
centenaire de la Saint-Barthelemi. J'ai envie de faire  
un bouquet pour le jour de cette belle fête. En ce  
cas, vous avez raison de dire que je n'ai point  
changé depuis cinquante ans; car il y a en effet  
cinquante ans que j'ai fait la *Henriade*. Mon corps  
n'a pas plus changé que mon esprit. Je suis toujours  
malade comme je l'étais. Je passe mon temps à  
faire des gambades sur le bord de mon tombeau,  
et c'est en vérité ce que font tous les hommes. Ils  
font tous *Jean* qui pleure et qui rit; mais combien  
y en a-t-il malheureusement qui sont *Jean* qui mord,  
*Jean* qui vole, *Jean* qui calomnie, *Jean* qui tue!

Eh bien, Madame, n'avouerez-vous pas à la  
fin que ma *Catherine II* n'est pas *Catherine* qui file?  
ne conviendrez-vous pas qu'il n'y a rien de plus  
étonnant? Au bout de quatre ans de guerre, au  
lieu de mettre des impôts, elle augmente d'un cin-  
quième la paye de toutes ses troupes : voilà un bel  
exemple pour nos *Colberts*.

Adieu, Madame; quoi qu'en dise *M. Hubert*,  
je n'ai pas long-temps à vivre : et quoi que vous  
en disiez, j'ai la plus grande envie de vous faire  
ma cour. Comptez que je vous suis attaché avec  
le plus tendre respect. V.

## LETTRE CXC VII.

- A MADAME DE SAINT-JULIEN.

A Ferney, 25 d'auguste.

CE n'était pas, Madame, quand je n'avais plus —  
 l'honneur de vous tenir à Ferney, que mes jours <sup>1772.</sup>  
 levaient être filés d'or et de soie. J'ai reçu ces  
 petits échantillons de soie blanche, façonnée en  
 blondes, que vous avez eu la bonté de nous en-  
 voyer. Nos ouvrières de Ferney vont travailler sur  
 ces modèles. J'aurai bientôt l'honneur de vous en-  
 voyer un essai d'une autre manufacture, car je  
 suis aussi sûr de votre secret que de vos bontés.

Vraiment je remercierai M. le duc de *Duras* ;  
 mais je dois commencer par vous. Oserai-je, en  
 vous présentant mes remercîmens, vous faire en-  
 core une prière ? ce serait, Madame, de vouloir  
 bien, quand vous verrez M. d'*Ogny*, lui parler de  
 la reconnaissance extrême que j'ai de toutes les  
 facilités qu'il a accordées à ma colonie jusqu'à pré-  
 sent. Ma sensibilité, et sur-tout un petit mot de vo-  
 tre bouche, l'engageront peut-être à me continuer  
 les faveurs qui me sont bien nécessaires. Si elles  
 cessaient, mes fabriques tomberaient, mes maisons  
 que j'ai augmentées deviendraient inutiles ; les fa-  
 bricans ne pourraient me rien rembourser des  
 avances énormes que je leur ai faites sans aucun  
 intérêt, je me verrais ruiné. Voilà deux hommes  
 à Ferney dont vous daignez soutenir la cause dans  
 des genres différens, *Racle* et moi.

— Le vieux malade est trop vieux pour venir vous  
1772. faire sa cour à Paris. Il faut savoir aimer la retraite;  
mais, Madame, il vous sera attaché jusqu'au der-  
nier moment de sa vie avec le plus tendre respect. V.

## L E T T R E C X C V I I I

A M. LE COMTE D'ARGENTAL

28 d'août.

**M**ON cher ange m'écrit du 22 ; mais n'a-t-il point reçu le paquet des Loix de Minos que je lui avais dépêché par M. Bacon, substitut de monsieur le procureur général ? Il me parle de la fête de la Saint-Barthelemi, mais pas un mot de Minos. J'ai peur que messieurs de la poste ne se soient lassés de favoriser mon petit commerce de tragédies et de montres, que je faisais assez noblement. J'ai essuyé les plus grandes difficultés et les plus cruels contretemps, dont ni tragédie, ni comédie, ni petits vers, ni brochures ne peuvent guère me consoler ; mais si Minos ne vous a point été rendu, que deviendrai-je ?

J'ai toujours été persuadé que le procureur qui a joué le rôle de magistrat avec du *Jonquay* est punissable ; et que *Desbrugnières*, le pousse-cu, mérite le pilori ; que M. de *Morangiés* a cru attraper les du *Jonquay*, en se faisant prêter par eux cent mille écus qu'il ne pouvait rendre ; qu'il a été attrapé lui-même ; que dans l'ivresse de l'espérance de toucher cent mille écus dans trois jours, il a

signé des billets avant d'avoir l'argent : mais je —  
tiens qu'il est impossible que les du Jonquay aient 1772.  
eu cent mille écus.

Dieu veuille que je ne perde pas cent mille écus  
à mes manufactures.

Minos me consolera un peu, s'il réussit; mais  
vraiment pour le Dépositaire, je ne suis pas en état  
d'y songer : Minos a toute mon ame.

On a joué, ces jours passés, *Olimpie* sur le théâtre de Genève, qui est à quelques pas de la ville; elle a été applaudie bien plus qu'à Paris. Une belle actrice toute neuve, toute simple, toute naïve, sans aucun art, a fait fondre en larmes. Ce rôle d'*Olimpie* n'est pas fait, dit on, pour mademoiselle *Vestris*; c'est à vous d'en juger. *Patras* a joué supérieurement le grand-prêtre. Je le trouve bien meilleur que *Sarrafin* dans plusieurs rôles; il me paraît nécessaire au tripot de Paris. Il s'offre à jouer tous les rôles. Il a beaucoup d'intelligence, un air très-intéressant; il y a là de quoi faire un acteur admirable. Il me serait très-nécessaire dans les Lois de Minos. Les comédiens le refusent-ils parce qu'il est bon? Ils ont déjà privé le public de plusieurs sujets qui auraient soutenu leur pauvre spectacle. Les intérêts particuliers nuisent au bien général dans tous les tripots.

Je lirai le livre dont vous me faites l'éloge; mais j'aime mieux *Molière* que des réflexions sur *Molière*.

A l'ombre de vos ailes, mes divins anges. V.



## LETTRE CXCI.

A M. LE MARQUIS DE CONDORCET.

1 de septembre.

— 72. **L'**ABBÉ *Pinxo*, Monsieur, écrit trop bien en français ; il n'a point le style diffus et les longues phrases des Italiens. J'ai grand'peur qu'il n'ait passé par Paris, et qu'il n'ait quelque ami encyclopediste. Malheureusement sa position est celle de *Pourceaugnac* : *Il me donna un soufflet, mais je lui dis bien son fait.*

A l'égard des Systèmes, il faut s'en prendre un peu à *M. le Roi*, dont l'équipée est un peu ridicule.

A l'égard des athées, vous savez qu'il y a athée et athée, comme il y a fagots et fagots. *Spinoza* était trop intelligent pour ne pas admettre une intelligence dans la nature. L'auteur du *Système* ne raisonne pas si bien que *Spinoza*, et déclame beaucoup trop.

Je suis fâché pour *Leibnitz*, qui sûrement était un grand génie, qu'il ait été un peu charlatan ; si *Newton* ni *Locke* ne l'étaient. Ajoutez à sa charlatanerie que ses idées sont presque toujours confuses. Puisque ces messieurs veulent toujours imiter DIEU qui créa, dit-on, le monde avec la parole, qu'ils disent comme lui, *fiat lux*.

Ce que j'aime passionnément de *M. d'Alembert*, c'est qu'il est clair dans ses écrits comme dans sa conversation, et qu'il a toujours le style de la chose.

Il y a des gens de beaucoup d'esprit dont je ne pourrais en dire autant. — 1772.

Adieu, Monsieur; faites provigner la vigne tant que vous pourrez; mais il me semble qu'on nous fait manger à présent des raisins un peu amers. V.

## L E T T R E C C.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

3 de septembre.

**E**N bien, mon cher ange, tout est-il déchaîné contre les Lois de Minos, jusqu'à la poste? Il est certain, de certitude physique, que je fis partir le paquet, il y a plus de trois semaines, à l'adresse de monsieur le procureur général du parlement; et sous cette enveloppe à son substitut M. *Bacon*, à qui j'envoie d'autres paquets toutes les semaines, et qui jusqu'à présent n'a pas été négligent à les rendre. Au nom de *Rhadamante*, envoyez chez ce *Bacon*. Il se peut que la multiplicité prodigieuse des affaires, sur la fin de l'année de robe, lui ait fait oublier mon paquet cette fois-ci. Il se peut encore que messieurs des postes, qui m'ont taxé un autre envoi vingt-cinq pistoles, aient retenu ce dernier; peut-être quelque commis aime les vers: enfin je suis très en peine, et je suis émerveillé de votre tranquillité. Ce n'est point, encore une fois, à *Marin*, c'est à *Bacon* que j'avais envoyé Minos; et, ce qu'il y a de pis, c'est que je n'ai plus que des

— brouillons informes auxquels on ne connaît rien.  
 772. Je me console par le succès de ce *Roméo*, et par le succès de tous ces ouvrages absurdes écrits style barbare, dont nos Velches ont été si souvent les dupes. Il faut qu'une pièce passablement écrite soit ignorée, quand les pièces visigothes sont courues; mais faut-il qu'elle soit égarée et qu'elle devienne la proie de *Fréron* avant terme? Il faut avouer qu'il y a des choses bien fatales dans ce monde, sans compter ce qui est arrivé en Pologne, en Danemarck, à Parme, et même en France.

On s'est avisé de jouer à Lyon le *Dépositaire*; on y a ri de tout son cœur, et il a fort réussi. Les Lyonnais apparemment ne sont point gâtés par la *Chauffée*; ils vont à la comédie pour rire. O *Molien*, *Molière*! le bon temps est passé. Qui vous eût dit qu'on rirait un jour au théâtre de *Racine*, et qu'on pleurerait au vôtre, vous eût bien étonné.

Comment en un plomb lourd votre or s'est-il changé?

Il nous manquait une tragédie en prose, nous allons l'avoir. C'en est fait; le monde va finir, l'antechrist est venu.

J'ai écrit à M. le duc de *Duras* pour le remercier de ses bontés. Hélas! elles deviendront inutiles. Paris est devenu velche. Vous étiez ma consolation, mon cher ange; mais vous vous êtes gâté; vous avez je ne fais quelle inclination fatale pour la comédie larmoyante, qui abrégera mes jours. Je ne vous en aime pas moins; mais je pleure dans ma retraite

quand je songe que vous aimez à pleurer à la  
comédie. —

1772.

Tendres respects à mes anges. V.

## L E T T R E C C I.

A M. LE MARÉCHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 16 de septembre:

**M**ON héros est très-bienfaisant, quoiqu'il se moque de la bienfaisance. Ce qu'il daigne me dire sur les mariages des protestans, me touche d'autant plus qu'il n'y a point de semaine où je ne voye des suites funestes de la proscription de ces alliances. Je suis assurément intéressé plus que personne à voir finir cette horrible contradiction dans nos lois, puisque j'ai peuplé mon petit séjour de protestans. Certainement l'ancien commandant du Languedoc, le gouverneur de la Guienne, est l'homme de France le plus instruit des inconvéniens attachés à cette loi, dont les catholiques se plaignent aujourd'hui aussi hautement que les huguenots; et monseigneur le maréchal de *Richelieu*, qui a rendu de si grands services à l'Etat, est peut-être aujourd'hui le seul homme capable de fermer les plaies de la révocation de l'édit de Nantes. Il sent bien que la faute de *Louis XIV* est de s'être cru assez puissant pour convertir les calvinistes, et de n'avoir pas vu qu'il était assez puissant pour les contenir.

*Moustapha*, tout borné qu'il est, fait trembler cent mille chrétiens dans Constantinople, pendant

— point, mais je mourrai du moins avec cette espérance.

1772.

Je suis, etc.

## LETTRE CCII

A LE COMTE D'ARGENTAL

21 de septembre.

**M**ON cher ange, je suis dans l'extase de *le Kain*. Il m'a fait connaître Sémiramis que je ne connaissais point du tout. Tous nos Gênois ont crié de douleur et de plaisir; des femmes se sont trouvées mal, et en ont été fort aises.

Je n'avais point d'idée de la véritable tragédie avant *le Kain*; il a répandu son esprit sur les auteurs. Je ne savais pas quel honneur il faisait à nos ouvrages, et comme il les créait; je l'ai appris à six vingts lieues de Paris. Il est bien; il demande en grâce à M. le duc de *Duras*, maréchal de *Richelieu*, la permission de se reposer à Fontainebleau que le 12. Il mérite cette indulgence. Je vous supplie d'en parler; j'écris de ce côté et en son nom; un mot de votre bouche en vaut plus que toutes nos lettres. Vous n'aurez donc qu'à le 12 le code de Minos; vous le trouverez changé, mais non pas autant que je le voudrais.

Je ne suis plus si pressé que je l'étais. J'ai dit adieu à la fougue impétueuse de ma jeunesse; mais je crois qu'on pourra fort bien publier ce code au retour de Fontainebleau.

On parle d'une pièce de monsieur le chevalier de *Châtelux*, qu'on répète; je lui cède le pas sans difficulté. Son livre *De la félicité publique* m'a rendu heureux, du moins pour le temps que je l'ai lu; il est juste que j'en aye de la reconnaissance. De plus, il faut laisser les Velches dégorger leur Roméo et sa Juliette.

Je me mets toujours sous les ailes de mes divins ancêtres. V.

## L E T T R E C C I V.

A M. M A R M O N T E L.

A Ferney, 29 de septembre.

ON m'a instruit, mon cher ami, du beau tour que vous m'avez joué. Il m'est impossible de vous remercier dignement, et d'autant plus impossible que je suis assez malade. Il ne faut pas vous témoigner sa reconnaissance en mauvais vers, cela ne serait pas juste; mais je dois vous dire ce que je pense en prose très-sérieuse: c'est qu'une telle bonté de votre part et de celle de mademoiselle *Clairon*, une telle marque d'amitié est la plus belle réponse qu'on puisse faire aux cris de la canaille qui se mêle d'être-envieuse. C'est une plus belle réponse encore aux *Riballier* et aux *Cogé*. Soyez très-certain que je suis plus honoré de votre petite cérémonie de la rue du Bac, que je ne le serais de toutes les faveurs de la cour. Je n'en fais nulle comparaison. Il y a sans doute de la grandeur d'âme à témoigner ainsi

- Sa paresse d'écrire est invincible , et par conséquent pardonnable. Elle est uniquement occupée de l'éducation de la fille de M. *Dupuits*, qui a de singuliers talens. M. de *Boufflers* ne dirait pas d'elle qu'elle tient plus d'une corneille que du grand *Corneille*.

Adieu ; je vous embrasse de tout mon cœur , et je me recommande au souvenir de madame de la *Harpe*.

## L E T T R E C C V I

A M. LE PRINCE DE LIGNE.

A Ferney , 29 de septembre.

**O**N dit , monsieur le Prince , que les mourans prophétisent : je me trouve peut-être dans ce cas. Je fis , il y a trois mois , une assez mauvaise tragédie qu'on pourra bien jouer au retour de Fontainebleau.

Il s'est trouvé que c'était mot pour mot , deux ou trois situations , l'aventure du roi de ! J'en suis encore tout étonné , car en vérité j'en entendais pas finesse.

Puis donc que vous me faites apercevoir que je suis prophète , je vous prédis que vous serez un des plus aimables hommes de l'Europe , et un des plus respectables. Je vous prie de vous introduire le bon goût et les mœurs d'une nation qui peut-être a cru jusqu'à présent que ses bonnes qualités lui devaient tenir lieu de tout.

Je vous prédis que vous ferez connaître la  
 la philosophie à des esprits qui en sont encore 1772  
 peu loin, et que vous ferez heureux en la  
 vivant.

Je me prédis à moi, sans être forcier, que je  
 vous serai attaché jusqu'au dernier moment de ma  
 vie avec le plus tendre et le plus sincère respect.

*Le vieux malade de Ferney.*

## LETTRE CCVII.

A M. LE BARON DE CONSTANT DE REBECQUE,

SEIGNEUR D'HERMENCHES.

29 de septembre.

**L**E vieux malade de Ferney, Monsieur, n'est pas  
 trop exact, mais il est bien sensible; il est pénétré  
 de votre souvenir et de vos bontés.

Nous avons eu *le Kain* assez long-temps. Il a joué  
 six fois, et s'en est retourné avec de l'argent et des  
 présens. J'aurais bien voulu que la garnison d'Hu-  
 ie eût été plus près de Genève.

Je me crois un peu prophète. Je fis, il y a plus  
 de trois mois, une tragédie qui ne vaut pas grand'-  
 chose, mais qui est, à quelques différences près,  
 révolution de Suède. Nous attendons celle de  
 Pologne.

Il n'y a rien de nouveau en Russie, sinon un rhi-  
 nocéros pétrifié qu'on a trouvé dans les sables, au  
 soixante-cinquième degré de latitude. Ce rhinocé-

*Corresp. générale. Tome XVI. G g*



— ros joint aux os d'éléphant qu'on rencontre souvent  
772. en Sibérie , fait présumer que ce monde est bien  
vieux , et qu'il a éprouvé des révolutions que le  
véridique *Moïse* n'a point connues.

Voilà tout ce que je fais dans ma retraite.

Vous êtes occupé actuellement à comman  
évolutions à de braves gens qui ne feront , je crois  
la guerre de long-temps. Vous faites très-bien d'  
beilir votre maison de campagne auprès de l  
fanne. Quand on a bien connu le monde , on con  
clut qu'on n'est bien que chez soi.

Madame *Denis* vous fait mille complimens. Vous  
savez , Monsieur , avec quels sentimens je vous suis  
attaché pour le reste de ma vie.

## L E T T R E C C V I I I .

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

A Ferney , le 4 d'octobre.

J'AI bien des remords , Madame , d'avoir été si  
long-temps sans vous écrire ; mais j'ai été malade :  
il m'a fallu mener *le Kain* tous les jours à  
lieues , pour jouer la comédie auprès de Genève ;  
n'ayant rien à faire du tout , j'ai été accablé  
détails les plus inquiétans.

J'ai été sur le point de voir ma colonie détruite.  
Dès qu'on veut faire quelque bien , on est sûr de  
trouver des ennemis. Qu'on rende service , sans

quelque genre que ce puisse être , on peut compter —  
 on trouvera des gens qui chercheront à vous <sup>1772.</sup>  
 railler. Faites de la prose ou des vers , bâtissez  
 des villes , cela est égal : l'envie vous persécutera  
 failliblement. Il n'y a d'autre secret , pour échapper  
 à cette harpie , que de ne jamais faire d'autre  
 ouvrage que son épitaphe , de ne bâtir que son  
 tombeau , et de se mettre dedans au plus vite.

Quand je vous dis , Madame , que j'ai bâti une  
 petite ville assez jolie , cela est très-ridicule , mais  
 cela est très-vrai. Cette ville même faisait un com-  
 merce assez considérable ; mais si on continue à me  
 chicaner , tout périra. Pour me dépiquer , j'ai fait  
 une épître à *Horace*. Je ne vous l'envoie pas , parce  
 que je ne sais pas si vous aimez *Horace* , si vous souf-  
 frez encore les vers , si vous avez envie de lire les  
 miens. Vous n'aurez cette épître que quand vous  
 n'aurez dit : Envoyez-la-moi. Ce n'est pas assez  
 de prier quelqu'un à souper , il faut avoir de l'ap-  
 pétit.

J'ai toujours mon ancien chagrin que vous con-  
 naissiez. Ce chagrin m'empêchera de revoir jamais  
 Paris. Je ne saurais souffrir les tracasseries et les  
 actions , aussi ridicules qu'acharnées , qui règnent  
 dans cette Babylone où tout le monde parle sans  
 s'entendre. Je m'en tiens à mes Alpes et à votre  
 souvenir. Je vous souhaite toute la santé , tous les  
 amusemens , toute la bonne compagnie , tous les  
 bons soupers qu'on peut mettre à la place de deux  
 reux qui vous manquent.

Voici le temps où je vais perdre les miens , dès

— que les neiges arrivent ; et cependant je cher  
 '72 point à revenir à Paris , parce que j'a  
 souffrir chez moi que d'essuyer des traca  
 votre grande ville. Il est vrai que les homi  
 mangent pas les uns les autres dans Paris c  
 dans la nouvelle Zélande , qui est habitée  
 anthropophages dans huit cents lieues de cir  
 rence ; mais on se mange dans Paris le b  
 yeux fort mal à propos. On dit même  
 que le ministère nous mange et nous gru  
 n'en veux rien croire.

Adieu, Madame ; vivons l'un et l' e le m  
 malheureusement que nous pourrons : c  
 là mon refrain ; car, puisque nous ne  
 pas, il est clair que nous aimons la vie.

Je vous aime, Madame ; je vous aimerai tou  
 jours, je vous serai inviolablement attaché, aussi  
 bien qu'à votre grand'maman : mais de quoi cela  
 servira-t-il ? V.

## L E T T R E C C I X.

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

4 d'octobre.

M O N cher ange , je suis bien malingre ; cependant  
 je vous écris de ma très-faible main. Dès que je  
 reçus votre lettre et celle pour le Kain , je lui en  
 voyai sur le champ votre dépêche à Lyon ; je lui  
 écrivis : Partez dans l'instant.

Le lendemain je reçus les lettres de M. le maré-

de *Richelieu* et de M. le duc de *Duras*. J'en-  
voyai à *le Kain* la lettre de M. le duc de *Duras*, 1772  
je réitérai mes instances. Il doit être parti au-  
jourd'hui 4 d'octobre, s'il est sage et honnête,  
comme je crois qu'il l'est.

M. le maréchal de *Richelieu* me mande qu'il le  
ra mettre en prison, s'il n'est pas à Paris le 4.  
Cela ne me paraît ni d'un bon compte, ni d'une  
exacte justice. Vous m'aviez toujours mandé qu'il  
pouvait arriver le 8, et qu'on serait content; or  
il est certain qu'il peut aisément être à Paris le 8.

Il vous apportera le code de *Minos* que je lui don-  
nai quand il partit de *Ferney*. Je suis fâché que madame  
la comtesse du *Barri* n'ait pas la bonne leçon, car  
j'entends dire qu'elle a beaucoup de goût et d'esprit  
naturel. Vous devez le savoir mieux que moi, vous  
qui allez nécessairement à la cour.

En attendant que *le Kain* vous ait remis cette  
dernière copie, voici, pour vous amuser, l'épître  
à *Horace*. Je vous supplie de n'en laisser prendre  
de copie à personne; c'est jusqu'à présent un secret  
entre *Horace* et vous. Je ne vous parle point des  
barbaries de notre théâtre vandale et anglais. Je  
gémis et je vous implore. V.

— que vous avez un vieux procès de la succession  
1772. paternelle; vous croyez bien que votre cause  
paraîtra excellente.

Je renouvelle mes tendres et respectueux  
vœux à mes anges.

## L E T T R E C C X L.

A M A D A M E

LA MARQUISE DU DEFFANT.

23 doctobre.

**J**E me vante, Madame, d'avoir les oreilles  
dures que vous, et le cœur encore davan- ; car  
je vous assure que je n'ai pas entendu  
de presque tous les ouvrages en vers et  
qu'on m'envoie depuis dix ans. La pl  
mis dans une extrême colère. J'ai été  
le siècle fût tombé de si haut. Je ne re-  
la France en aucun genre, excepté  
finances.

J'ai voulu, dans la tragédie des *Lois de Min*  
faire des vers comme on en faisait il y a environ  
ans. Je voudrais que vous en jugeassiez. Il  
que je vous procurasse du moins ce petit amusement.  
Vous diriez au lecteur de cesser, quand  
vous prendrait; avec cette précaution on ne ris-  
rien. Mon idée serait que vous priassiez le  
venir souper chez vous en très-petite et  
compagnie. J'entends, par petite et b

, quatre ou cinq personnes tout au plus, —  
 aiment les vers qui disent quelque chose et qui 17  
 sont pas tout-à-fait allobroges.

J'exige encore que vos convives aiment le roi  
 Suède, et même un peu le roi de Pologne. Je  
 veux qu'ils soient persuadés qu'on a immolé des  
 hommes à DIEU, depuis *Iphigénie* jusqu'au cheva-  
 r de la Barre.

Je veux outre cela que vos convives, hommes  
 et femmes, soient un peu indulgens, puisque la sot-  
 tise est faite, et qu'il n'y a plus moyen de rien réparer.

J'exige encore que la chose soit secrète, et que  
 vos amis aient au moins le plaisir d'y mettre du  
 mystère, si le mystère est un plaisir.

Si vous acceptez toutes ces conditions, voici un  
 petit billet pour le *Kain*, que je mets dans ma lettre.  
 Lisez ce billet, ou plutôt faites-vous le lire, puis  
 faites-le cacheter.

Je ne vous parlerai point cette fois-ci de l'épître  
 à *Horace*. Ce que je vous propose a l'air plus agréa-  
 ble. Cette épître à *Horace* n'est pas finie ; elle est  
 d'ailleurs fort scabreuse, et elle demanderait un  
 secret bien plus profond que le souper des Lois  
 de Minos.

Je vous avouerai, Madame, que j'aimerais mieux  
 vous lire cette tragédie crétoise, que de la faire lire  
 par un autre ; mais j'ai fait vœu de ne point aller  
 à Paris, tant qu'on me soupçonnera d'avoir man-  
 qué à votre grand'maman. Je suis toujours très-  
 ulcéré, et ma blessure ne se fermera jamais. Ne  
 vous fâchez pas si je suis constant dans tous mes  
 sentimens. V.

T. 94. *Corresp. générale*. Tome XVI. H h

## LETTRE CCXII

A M. MARMONTEL.

23 d'octobre.

Je ne fais, mon très-cher confrère, ce que j'ai le mieux de votre prose ou de vos vers. Votre ode m'immortalisera, et votre lettre fait ma consolation. Je n'ai qu'un chagrin, mais il est violent, et je vous le confie.

On s'est imaginé que j'avais manqué à des personnes très-considérables, parce que j'avais tenu la conduite de monsieur le chancelier très-sérieuse et très-juste, parce que j'avais dit hautement qu'il étoit d'obligation d'arracher M. le duc d'Angoulême à un ridicule énorme, parce qu'enfin je en pourrais voir qu'avec horreur ce qu'il M. de La Fayette appelle, dans les lettres, les affaires du chevalier et le Berry.

Je n'ai prétendu, en tout cela, être d'aucun parti; et c'est même ce qui m'a déterminé à faire la petite plaquette des Cabales. Mais plus je me suis moqué de toutes les cabales, moins on me les a détestées. Les chefs de ma faction sont Huet, Goussier et Cécilien. Je prends sur-tout particulièrement les deux premiers pour les hommes les plus dévoués à la cause. Je vis de Front et de Clisson, mais je ne suis pas dans les querelles de la cour, j'ignore tout.

C'est la plus humble injustice de nous soupçonner d'abandonner des personnes à nos obligations; cette suite me fait

supçon d'ingratitude me fait plus de peine que  
l'ôte des Lois de Minos ne m'en fera. 1772

est contre les Lois qu'il y aura une belle cabale,  
m'en moque. J'ai fait cette pièce pour avoir  
l'honneur d'y mettre des notes qui vous réjouiront.  
reviens à vos vers, mon cher ami ; ils sont  
beaux pour moi. Je fais ce que je puis pour  
dire que c'est de moi dont vous parlez, et alors  
ils trouvent plus admirables, et j'admire votre  
ouvrage autant que votre poésie. Mais quand ver-  
rez-vous les *Incas* ? quand ferai-je un petit voyage  
à Pérou ? On dit que cette fois-ci vous ne mettez  
pas votre nom à votre ouvrage, que vous ne  
voulez plus vous battre avec *Cogé pecus* et avec  
le *serpent*. J'y perds une occasion de rire à leurs  
dépens, mais je me consolerais très-aisément, si  
je n'avais point de tracasserie.

me mets aux pieds de la grande-prêtresse de  
ce temple : je vous assure qu'un jour cette petite  
statue fera une grande époque dans l'histoire de la  
littérature. Si je pouvais faire un voyage, ce serait  
à la rue du Bac. Je ne viendrais à Paris  
pour voir quatre ou cinq amis, la statue  
à IV, et m'en retourner.

Le *bon Denis* vous fait mille tendres compli-  
ments, et je vous aime comme je le dois.



## LETTRE CCXIII.

A M. MARIN.

A Ferney, 30 d'octobre.

**V**ous vous intéressez, mon cher-ami, à M. de 1772. *Morangiés* : il me demande du 21 qu'il est résolu à s'aller mettre lui-même en prison, puisqu'on y a mis le chirurgien *Ménager*. Vous m'écrivez du 25 qu'on le dit à la conciergerie. Cette démarche est triste, mais elle est d'un homme sûr de son innocence. A reste, il est bien étrange que le comte de *Morangiés* soit emprisonné, et que du *Jonquay* soit libre. Je vous supplie de lui faire parvenir sûrement cette lettre, quelque part où il soit. Je m'intéresse infiniment à cette affaire. Elle est capable de faire mourir de chagrin le père de M. de *Morangiés*, & M. de *Morangiés* lui-même. Il faudrait qu'il ne me cachât rien. Cela est plus important qu'il ne pense. Je me trouve en état de le servir, et j'ai encore plus de zèle.

Voici des *nouvelles probabilités* qui m'ont paru nécessaires. Il s'agit de bien distinguer ici la forme du fond, et l'arrêt qui dépend des juges, de l'honneur qui n'en dépend pas. Il est certain que la prévention est contre M. de *Morangiés*, mais il me paraît à moi qu'il ne peut être coupable.

Ce qui frappe le plus les juges, c'est le mystère qu'il a voulu mettre à un emprunt considérable qui ne se peut jamais faire secrètement. Ses billets d'ailleurs parlent contre lui, et si des témoins, qu'il est

fficile de convaincre, persistent à déposer en faveur —  
*du Jonquay*, je ne vois pas qu'il puisse gagner sa 1772.  
 e; mais il ne faut pas qu'il la perde au tribunal  
 public.

Je crois donc qu'il est de la dernière importance  
 séparer bien nettement son honneur de ces cent  
 écus. J'espère toujours qu'il ne sera pas con-  
 né à payer ce qu'il ne doit point; mais enfin ce  
 leur peut arriver, et il faut le prévenir. Je crois  
 que c'est le tour le plus favorable qu'on pourrait  
 prendre, et que cette manière d'envisager la chose  
 peut servir auprès des juges comme auprès de tous  
 ceux qui ne sont pas instruits. Le plus grand avan-  
 tage de ce mémoire, c'est qu'il est très-court. Les  
 longs plaidoyers fatiguent tous les lecteurs. J'en  
 enverrai autant d'exemplaires qu'on voudra; vous  
 n'avez qu'à parler.

Mon gros doyen n'est pas aisé à convaincre. Il  
 commence pourtant à se convertir. Il a l'esprit et  
 le cœur justes.

Je vous prie de lire ce que j'écris à *Monsieur de*  
*Morangiés*, et de le cacheter.

Nous parlerons une autre fois de *Ninon* et de  
*Minos*. Mais je suis plus tranquille sur cet article  
 que sur celui de *M. de Morangiés*. Je serai pourtant  
 jugé avant lui, mais je ne perdrai pas cent mille  
 écus. Tout ce qui peut m'arriver, c'est d'être sifflé,  
 et c'est le plus petit malheur du monde.

## LETTRE CCXIV.

A M. LE COMTE DE MORANGIÉS

A Ferney, 30 d'octobre.

1772. **J**e suis toujours, Monsieur, très-perméable à la justice de votre cause, et je ne le suis pas de la violence des préjugés et de l'acharnement de la cabale. Un parti nombreux poursuit et se déchaîne sur votre avocat autant sur vous. Je me souviens que, quand il défendait la cause de M. le duc d'*Aiguillon*, on m'envoyait des satires les plus sanglantes contre l'avocat et l'accusé.

Cependant il me parut très-étonnant de voir, si je ne me trompe pas, que M. le duc d'*Aiguillon* avait servi l'Etat et le roi, tant dans le militaire que dans le civil. Il a triomphé à la guerre, malgré ses nombreux ennemis, et malgré les plus horribles calomnies. J'espère que tôt ou tard on vous rendra même justice.

Il ne faut pas vous dissimuler un mal. M. le duc d'*Aiguillon* n'avait pas, c'est celui-ci qui a été trouvé chargé de dettes de famille très-considérables, qui vous ont forcé d'en faire encore de nouvelles, et de recourir à des expédients aussi dangereux que désagréables.

La saisie de vos meubles ordonnée par le Parlement en faveur de quelques créanciers, pendant le cours de votre procès contre les *du Jonquay*, vous fait très-grand tort. On a mêlé malig-

toutes ces affaires ensemble ; on s'est élevé également contre vous et contre votre avocat. — 177:

Plus le procès devient compliqué ; plus il semble que les préjugés augmentent. Il peut y avoir des juges prévenus ; ils peuvent se laisser entraîner à d'opinion dominante d'un certain public, puisqu'ils sont déjà par avance , dans cette opinion même , approbation d'une sentence qu'ils rendraient contre

Je ne balancerais pas, si j'étais à votre place, à faire un mémoire en mon propre et privé nom, signé de mon procureur. Je suis sûr que ce mémoire serait vrai dans tous ses points ; j'avouerais même la nécessité fatale où vous avez été de recourir quelquefois à des ressources déjà connues du public, ressources tristes, mais permises, et qui n'ont rien de commun avec la cruelle affaire de *du Jonquay* et de la *Verron*.

Je crois que c'est le seul parti que vous deviez prendre. Je vous servirai de grammairien ; je mettrai les points sur les i. Il sera bien important que vous ne disiez rien qui ne soit dans la plus exacte vérité, et je m'en rapporte à vous. Il faudra même que vous disiez hardiment que vous faites dépendre le jugement de votre cause du moindre fait que vous auriez altéré par un mensonge.

Je ne m'embarrasse pas que vous soyez condamné ou non en première instance : il serait triste, sans doute, de perdre au bailliage ce procès qui me paraît si juste ; mais ce malheur même pourrait tourner à votre avantage, en vous ramenant un public qu'on a vu changer plus d'une fois de sentiment sur les

— choses les plus importantes. J'oserais vous répondre  
1772. que le parlement n'en aura que plus d'attention à  
écarter tout préjugé dans son arrêt en dernier ressort,  
et qu'il y mettra l'application la plus scrupuleuse,  
comme la justice la plus impartiale.

En un mot, cette affaire est une bataille dans laquelle vous devez commander en personne. Vous me paraîsez d'autant plus capable de livrer ce combat avec succès, que vous semblez tranquille dans les secousses que vous éprouvez. Vous savez qu'il faut qu'un général ait la tête froide et le cœur chaud. Je serai de loin le secrétaire du général, pourvu que j'aye son plan bien détaillé. Quand vous seriez battu par les formes, il faut vaincre par le fond; il faut que votre réputation soit à couvert, c'est-là le point essentiel pour vous et pour toute votre maison.

En un mot, Monsieur, je suis à vos ordres sans cérémonies.

Gardez-moi le secret, ne craignez point au parlement un rapporteur prévenu.

Vous ne pouviez mieux faire que d'offrir vous-même de vous constituer prisonnier; et si vous avez fait cette démarche, elle contribuera à faire revenir le public.

Je viens de consulter sur votre affaire; rien n'est plus nécessaire qu'un mémoire en votre propre nom, dans lequel vous fassiez bien sentir qu'on a malignement confondu le procès de la *Vernon* avec quelques affaires désagréables auxquelles vos dettes de famille vous ont exposé. C'est ce malheureux mélange qui vous a nui plus que vous ne pensez. Mettez-moi au fait de tout, vous serez promptement

servi par un avocat qui ne fera rien imprimer sans  
votre approbation en marge à chaque page, et qui 1772.  
ne vous fera parler que convenablement.

## L E T T R E C C X V.

A M. LE MARQUIS DE XIMENÈS.

A Ferney, le 31 d'octobre.

**P**ARDONNEZ, encore une fois, à un vieillard qui  
lutte contre les douleurs, de vous remercier si tard.  
Je n'en suis pas moins, monsieur le Marquis, recon-  
naissant de vos faveurs. Il est très-vrai que vous faites  
mieux des vers que l'homme dont vous me parlez ;  
mais je ne crois pas que vous augmentiez votre  
fortune comme il arrondit la sienne. Votre lyre est  
plus harmonieuse ; il a pour lui la flûte, le tambour,  
et le coffre-fort.

Je crois que l'abbé *Mignot*, mon neveu, mérite  
l'éloge dont vous l'honorez. Je suis bien loin de me  
croire digne des fleurs que vous jetez sur le drapeau  
mortuaire dont je vais bientôt être embéguiné.  
J'écrivis, il y a quelque temps, à *Horace* qui est de  
votre connaissance, mais je n'ai pas osé rendre ma  
lettre publique, attendu que je lui ai parlé un peu  
librement ; mais je prendrai encore plus de liberté  
quand je le verrai.

Je prends avec vous celle de recommander à  
votre indulgence les Lois de Minos. Vous verrez un  
beau tapage le jour de l'audience. Vous êtes dans un  
pays où tout est cabale, et loin duquel je fais très-  
bien de mourir en vous étant très-tendrement attaché.

## L E T T R E C C X V L

A M. LE COMTE D'ARGENTAL

11 de novembre.

— M O N cher ange, il me revient que les *Frères*  
 772. les *la Beaumelles* et compagnie, ont fait un pacte  
 pour faire siffler votre avocat ; mais, puisque vous  
 l'avez pris sous votre protection, je me flatte que  
 vous lui donnerez une audience favorable.

Je vous suis très-obligé d'avoir fait copier les  
 écritures de ce procès, conformément à la dernière  
 copie. J'ose croire que, si les acteurs jouent avec un  
 peu d'enthousiasme, mais sans précipitation, notre  
 cause sera gagnée ; je dis notre cause, car vous en  
 avez fait la vôtre.

Le frère de madame de *Sauvigni*, qui me sert de  
 copiste, chose assez singulière, jure son dieu et son  
 diable qu'il n'a donné à personne de copie de la  
 lettre à *Horace*. S'il ne me trompe point, il se pour-  
 rait faire que votre secrétaire en eût laissé trainer  
 une ; cependant, vous autres messieurs les ministres,  
 vous avez des secrétaires fidèles et attentifs, qui ne  
 laissent rien trainer. Après tout, il n'y a plus de  
 remède. Il faut se consoler, et croire que ni le roi  
 de Prusse, ni *Ganganelli*, ni l'abbé *Griquet*, ni l'avocat  
*Marchand*, ne me persécuteront pour cette honnête  
 plaisanterie. On marche toujours sur des épines dans  
 le maudit pays du Parnasse ; il faut passer sa vie à  
 combattre. Allons donc, combattons, puisque c'est  
 mon métier.

On m'a apporté une répétition, boîte unie, avec  
ciselure au bord, diamans aux boutons et aux ai-  
guilles, le tout pour dix-sept louis ; j'en suis émer-  
veillé. Si vous connaissiez quelqu'un qui fût curieux  
d'un si bon marché, je vous enverrais la montre,  
avec un joli faux étui. Un tel ouvrage vaudrait  
cinquante louis à Londres. Ma colonie prospère,  
et moi non. J'ai de terribles reproches à faire à  
mon sieur le contrôleur général.

Le gros doyen clerc doit être à présent à Paris,  
et certainement prendra votre affaire à cœur ; il  
ne serait pas de la famille s'il ne vous était pas for-  
tement attaché.

Voudriez-vous avoir la bonté de m'écrire ce que  
vous pensez des répétitions. J'y étais autrefois assez  
indifférent, mais je crois que je deviens sensible ;  
vous me rajeunissez.

A l'ombre de vos ailes. V.

## L E T T R E C C X V I I.

A. M. M A R I N.

13 de novembre.

51

**J**E ne puis trouver, mon cher correspondant, la  
lettre d'*Helvétius* sur le bonheur. A l'égard du su-  
jet de la lettre, je fais qu'il ne se trouve nulle part,  
et je ne vous le demande pas ; mais pour la let-  
tre, je vous supplie de vouloir bien me la com-  
muniquer, si vous l'avez. Il est bon de savoir ce  
qu'on dit de cet être fantastique après lequel tout  
le monde court.



— Savez-vous ce que c'est qu'un Sylla du jésuite  
 1772. la Rue qu'on attribue à Pierre Corneille ? S'il était  
 de Corneille , ce n'était pas de son bon temps.

Je ne croyais pas que *Marie-Thérèse* revendiquât  
 tant de terrains ; cela me paraît fort. Il restera  
 peu de chose au roi de Pologne. Mais il est plaisant  
 que le roi de Prusse ait commencé par faire des  
 vers contre les confédérés , avant de prendre la  
 Prusse polonoise. Il m'a envoyé un service de por-  
 celaine de Berlin. Cette porcelaine est plus belle  
 que celle de Saxe ; c'est ce que j'ai jamais vu de  
 plus parfait. Cela console des sifflets que vous avez  
 prédits aux Lois de Minos. Je me les suis bien  
 prédits moi-même , et nous sommes ordinaire  
 du même avis.

J'ai bien peur que les ciseaux de la police n'aient  
 coupé le nez à *Minos*. Quelques bonnes gens au-  
 ront substitué des vers honnêtes à des vers un peu  
 hardis , et c'est encore un encouragement à la siffle-  
 rie ; car vous savez que ces vers si sages sont d'or-  
 dinaire fort plats et fort froids.

Je reçois à l'instant *le Bonheur* , d'*Helvétius*. C'est  
 un livre : je croyais que c'était un petit poème à  
 la main. Je vous demande pardon. *Vale.*

## L E T T R E C C X V I I I .

A M. C H R I S T I N .

12 de novembre.

**M**ON cher philosophe , mon cher défenseur de  
 la liberté humaine , vous avez assurément plus de

ourage et d'esprit que vous n'êtes gros. Vous rendez service, non-seulement à vos esclaves, mais <sup>1772</sup> au genre-humain.

*Et pro sollicitis non tacitus reis ;  
Et centum puer artium.*

Je vous envoie un fratras d'érudition que j'ai reçu le Paris. Le fait est qu'il est abominable que des moines veuillent rendre esclaves des hommes qui valent mieux qu'eux, et à qui ils ont vendu des terres libres. Il n'y a point de prescription contre un pareil crime. J'ai reçu votre aimable lettre ; elle ne donne de grandes espérances. Toutefois un bon accommodement vaudrait mieux qu'un procès dont l'issue est toujours incertaine. Si les chanoines veulent se mettre à la raison, leur transaction pourra servir de modèle aux autres, et vous serez le père de la patrie.

Je vous embrasse, mon cher ami, du meilleur de mon cœur.

Rarement les philosophes en savent assez pour faire venir du blé à leurs amis ; mais vous êtes de ces philosophes qui savent être utiles. Nous vous advertissons qu'il y a, dans notre petit pays de Gex plus de difficultés pour faire venir un sac de froment, qu'il n'y en a eu à Paris, pour se faire vendre des saintes huiles au nombril et au crouillon, du temps des billets de confession. Il faut que votre certificat et votre acquit à caution soient à Gex au plus tard vingt-quatre heures après le départ de Saint-Claude. Cela devient insupportable. Je vous demande bien pardon de tant de peine.

— cher : d'ailleurs le vent du bureau n'est pas pour  
 1772 nous. On ne veut plus que des Roméo et des Ché-  
 rusques. Les beaux vers sont passés de mode. On  
 n'exige plus qu'un auteur sache écrire. Hélas ! j'ai  
 hâté moi-même la décadence, en introduisant l'ac-  
 tion et l'appareil. Les pantomimes l'emportent au-  
 jourd'hui sur la raison et sur la poésie ; mais ce  
 qu'il y a de plus fort contre moi, c'est la cabale.  
 J'ai autant d'ennemis qu'en avait le roi de Prusse.  
 C'est une chose plaisante de voir tous les efforts  
 qu'on prépare pour faire tomber un vieillard qui  
 tomberait bien de lui-même.

Actuellement que le congrès de Focznani est re-  
 noué, il n'y a plus que moi en Europe qui fasse  
 la guerre ; mais la ligue est trop forte, je serai  
 battu. Ne m'en aimez pas moins, mon cher ange.

## L E T T R E C C X X L

A M. D E L A H A R P E.

30 de novembre.

**I**L n'y a que vous, mon cher successeur, qui ayez  
 pu écrire au nom d'*Horace*. Heureusement vous ne  
 lui avez pas refusé votre plume, comme il refusa  
 la sienne à *Auguste*. Vous avez mis dans sa lettre  
 la politesse, la grâce, l'urbanité de son siècle. *Boi-  
 liau* n'a pas été si bien servi que lui. De quoi s'a-  
 visait-il aussi de prendre aussi son secrétaire dans  
 les charniers Saints-Innocens ? Je vous remercie  
 des galanteries que vous me dites, tout indigne que  
 j'en suis ; et je vous remercie encore plus d'avoir si  
 bien

n saisi l'esprit de la cour d'*Auguste*. Ce n'est —  
 is tout-à-fait le ton d'aujourd'hui. Notre racaille 1772.  
 auteurs est bien grossière et bien insolente; il faut  
 li apprendre à vivre.

J'avais voulu autrefois ménager ces messieurs,  
 ; je vis bientôt qu'il n'y avait d'autre parti à  
 endre que de se moquer d'eux. Ce sont les enfans  
 la médiocrité et de l'envie; on ne peut ni les  
 éclairer ni les adoucir. Il faut brûler leur vilain vi-  
 sage avec le flambeau de la vérité. Jamais de paix  
 avec un sot méchant : pour peu qu'on soit honnête,  
 ils prétendent qu'on les craint.

Vous donnez quelquefois, dans le *Mercur*, des  
 leçons qui étaient bien nécessaires à notre siècle de  
 barbouilleurs. Continuez; vous rendrez un vrai  
 service à la nation.

Je vous embrasse plus tendrement que jamais.

## L E T T R E C C X X I I.

A M. LE MARECHAL DUC DE RICHELIEU.

A Ferney, 2 de décembre.

**J**E crois, Monseigneur, que vous êtes déjà ins-  
 truit de l'aventure de cette tragédie de Sylla qu'on  
 attribuait à notre père du théâtre. Elle est véritable-  
 ment d'un écolier, puisque le jésuite *la Rue*, qui  
 en est l'auteur, et qui a tant prêché devant *Louis*  
*XIV*; n'a jamais été au fond qu'un écolier de rhé-  
 torique. J'avais vu cette pièce, il y a environ  
 soixante et cinq ans. Je me souviens même de quel-  
 ques vers. Je me souviens sur-tout qu'il y avait

*Corresp. générale. Tome XVI. I i*

— trois femmes qui venaient assassiner le dictateur  
1772. perpétuel ; il les renvoyait coudre ou faire quelque chose de mieux.

Comme la pièce était remplie de deux choses que *la Couture*, le sou de *Louis XIV* n'aimait point, qui sont le *brailler et le raisonné*, le père *Tournemine*, mauvais raisonneur et très-ampoulé personnage, mit en titre de sa copie, *Sylla, tragédie digne de Corneille*. Un autre jésuite, qui avait plus de goût, effaça *digne*. C'est en cet état qu'elle est parvenue aux héritiers d'un héritier de *Dumoulin*, le médecin ; et c'est ce chef-d'œuvre qui a extasié votre parlement de la comédie.

Mon héros, qui a plus de goût que ces sénateurs, ne s'est pas mépris comme eux.

Mais comme il a autant de bonté que de goût, il daigne protéger la Crète. Je ne sais si on avait bien distribué les rôles, je ne m'en suis point mêlé. *Le Kain* est le seul des héros crétois qui soit de ma connaissance. Je m'en rapporte en tout aux bontés et aux ordres de mon héros de la France.

Vraiment, vous avez bien raison sur la *Sophonisbe* ; il faudrait absolument refaire la fin du quatrième acte : ce n'est pas une chose aisée à un pauvre homme presque octogénaire, qui a versé sur les Crétois les dernières gouttes de son huile ; mais, si la cabale des *Fréron* et des *la Beaumelle* n'écrase point les Lois de Minos, et s'il me reste encore quelque vigueur, je l'emploierai auprès de *Sophonisbe*, pour tâcher de vous plaire.

Le tripot comique doit sans doute vous excéder, mais cela amuse ; c'est une république qui ne rel-

semble à rien; et il y a toujours à la tête de ce —  
gouvernement anarchique quelques dames de con- 1772  
sédération, très-soumises à monsieur le premier  
gentilhomme de la chambre.

Puissiez-vous amuser votre loisir à ressusciter les  
talens et les plaisirs ! Ni les uns ni les autres ne sont  
plus faits pour moi ; je n'ai plus guère à vous of-  
frir que mon tendre et respectueux attachement qui  
me suivra jusqu'au tombeau. V.

## LETTRE CCXXIII

A M. LE COMTE D'ARGENTAL.

4 de décembre.

**M**ON cher ange, ce que vous me mandez, dans  
votre lettre du 27 de novembre, est bien affligeant.  
J'ai peur que cette nouvelle n'ait contribué à la  
maladie de madame d'Argental.

*Quidquid delirant reges plectuntur Achivi.*

Je tremble que le fromage ne soit entièrement  
autrichien, et qu'il ne soit saupoudré par des jésuites ;  
mais aussi il me semble que ce mal peut produire un  
très-grand bien pour vous. Vous êtes conciliant,  
vous avez dû plaire, vous pourrez tout raccommo-  
der ; tout peut tourner à votre gloire et à votre  
avantage. Je ne fais si je me fais illusion, et si mes  
conjectures sur le fromage sont vraies. Je vois les  
choses de trop loin. Je n'ai jamais été si fâché de  
n'être pas auprès de vous ; mais, pour faire ce  
voyage, il faut être deux.

— C'est à *Jean-Jacques Rousseau*, à qui la France a  
1772. tant d'obligations, d'honorer de sa présente votre  
grande ville, et d'y marier nos princes à la fille du  
bourreau; c'est au sage et vertueux *la Beaumelle*  
d'y briller dans de belles places; j'espère même que  
*Fréron* y sera noblement récompensé: mais moi  
je ne suis fait que pour la Scythie.

Que vous êtes bon, que vous êtes aimable, que  
je vous suis obligé d'avoir empêché mademoiselle  
*Taschin* d'hériter de moi! car cette demoiselle, qui  
a tué *Thiriôt*, s'appelle *Taschin*. Je reconnais bien  
là votre cœur. Ma plus grande consolation dans  
ce monde a toujours été d'avoir un ami tel que  
vous.

Je vais écrire à M. de *Sarzine* suivant vos instruc-  
tions. *Thiriôt* avait toujours espéré être lui-même  
l'éditeur de mes lettres et de beaucoup de petits  
ouvrages; il sera bien attrapé.

Voici un petit mot pour ce chevalier que je ne  
connais point du tout; mais puisque vous le pro-  
tégez, il m'intéresse.

Je conçois que *Molé* aura eu de la peine à prendre  
son rôle de confédéré, et à se voir prisonnier de  
guerre de *le Kain*; mais enfin il faut que les héros  
s'attendent à des revers. M. le maréchal de *Richelieu*  
m'a écrit sur cela la lettre du monde la plus plai-  
sante. Je lui ai grande obligation de m'avoir un  
peu ranimé au sujet de *Sophonisbe*. Je crois qu'avec  
un peu de soin on peut en faire une pièce  
très-intéressante. Je crois même qu'un africain peut  
avoir trouvé du poison avant de trouver un poi-  
gnard, attendu qu'en Afrique il n'y a qu'à se baisser

et en prendre. A peine ai-je reçu sa lettre que j'ai travaillé à cette Sophonisbe. Je suis comme *Perrin* 1772

*Dandin* qui se délasse à voir d'autres procès. Les intervalles de mes maladies continuelles sont toujours occupés par la folie des vers, ou par celle de la prose.

Madame *Denis* a été malade tout comme moi ; elle a eu une violente dyssenterie : ce mal a été épidémique vers nos Alpes, et même beaucoup de monde en est mort. J'ai été d'abord dans de cruelles tranfes, mais elle est entièrement hors d'affaire. Je n'ai plus d'inquiétude que sur votre fromage, car je me flatte que l'indisposition de madame d'*Argental* n'a pas de suite ; si elle en avait, je serais bien affligé.

Adieu, mon très-cher ange ; à l'ombre de vos ailes.

*Le vieux V.*

## LETTRE CCXXIV.

A M. LE CHEVALIER DE CHATELLUX.

A Ferney, 7 de décembre.

MONSIEUR,

LA première fois que je lus *la Félicité publique*, je fus frappé d'une lumière qui éclairait mes yeux, et qui devait brûler ceux des sots et des fanatiques ; mais je ne savais d'où venait cette lumière. J'ai su depuis que je l'aurais aisément reconnue, si j'avais jamais eu l'honneur de converser avec vous ; car on dit que vous parlez comme vous écrivez :



— Mais je ne puis en la liberté particulière de faire  
 — ma cour à l'auteur de *La Félénie publique*.

Je cherchais de vous mon exemplaire, et c'est ce  
 que je ne fais que quand le livre me chagrine et m'inf-  
 rme. Je pris même la liberté de m'écrire pas quelques-  
 uns de l'avis de l'auteur. Par exemple, je disais  
 contre vous sur un demi-favant, très-méchant  
 homme, nommé *Duclos*, réfugié à présent en An-  
 gleterre, qui insinua, il y a cinq ans, un fat  
 Eselle contre tous les philosophes, insinua  
 à *Tailler* (\*). Ce poëte prétend que les anciens  
 avaient contre l'usage de la boussole, la gravitation,  
 la route des comètes, l'aberration des étoiles, la  
 machine pneumatique, la chimie, etc. etc.

Je disais encore sur ce mot *Jehova*, que je  
 croyais païen, et je ne regardais le païen li-  
 brique que comme un informe composé de syri-  
 que, d'arabe et de chaldéen.

Mais en écrivant mes doutes sur ces misères,  
 avec quel transport je remarquais tout ce qui peut  
 élever l'âme, l'inspire et la rendre meilleure!  
 comme je m'étais *bravo*, à la page cinquante de  
 premier volume, à ces *réglés cruellement héroïques*,  
 etc., et à *seins gubernatifs*, et aux réflexions sur  
 la *classe magna*, et sur mille traits d'une force de  
 raison supérieure qui me faisait un plaisir extrême!

Je recherchais s'il n'y a en effet qu'un million  
 d'esclaves chrétiens (\*\*). Vous entendez les serfs

(\*) Voyez l'article *Système*, Dictionn. philos. t. VII.

(\*\*) On ne parle, en cet endroit de l'ouvrage, que des  
 esclaves noirs, et non pas des serfs que l'on peut affranchir  
 — esclaves des anciens.

de glèbe; et j'en trouvais plus de trois millions en —  
 Pologne, plus de dix en Russie, plus de six en Al-<sup>1772</sup>  
 lemagne et en Hongrie. J'en trouvais encore en  
 France, pour lesquels je plaide actuellement contre  
 des moines seigneurs.

J'observais que *Jésus-Christ* n'a jamais songé à  
 parler d'adoucir l'esclavage; et cependant combien  
 de ses compatriotes étaient en servitude de son  
 temps! Je me souvenais qu'au commencement du  
 siècle le ministère comptait, dans la généralité de  
 Paris, dix mille têtes de prêtraille, habitués, moi-  
 nes et nonnes. Il n'y a que dix mille *priests* en  
 Angleterre. Je mettais madame de *Kintimille* à la  
 place du cardinal de *Fleuri*, page 152. Vous savez  
 que ce pauvre homme fit tout malgré lui.

Enfin votre ouvrage, d'un bout à l'autre, me fait  
 toujours penser. Tout ce que vous dites sur le chris-  
 tianisme est d'une sage hardiesse. Vous en usez avec  
 les théologiens comme avec des fripons: qu'un juge  
 condamne sans leur dire des injures.

Quelle réflexion que celle-ci! *Ce n'est qu'à des  
 peuples brutes qu'on peut donner telles lois qu'on veut.*

Que vous jugez bien *François I*! J'aurais voulu  
 que vous eussiez dit un mot de certains barbares  
 dont les uns assassinèrent *Anne Dubourg*, la maré-  
 chale d'*Ancre*, etc. et les autres le chevalier de *La  
 Barre*, etc., en cérémonie.

*Population; Guerre*, chapitres excellens.

Je vous remercie de tout ce que vous avez dit;  
 je vous remercie de l'honneur que vous faites aux  
 lettres et à la raison humaine. Je suis pénétré de  
 celui que vous me faites, en daignant m'envoyer

— votre ouvrage. Je suis bien vieux et bien malade,  
1772. mais de telles lectures me rajeunissent.

Conservez-moi, Monsieur, vos bontés dont je sens tout le prix. Que n'êtes-vous quelquefois employé dans mon voisinage; je me flatterais, avant de mourir, du bonheur de vous voir. Certes, il se forme une grande révolution dans l'esprit humain. Vous mettez de belles colonnes à cet édifice nécessaire.

J'ai l'honneur d'être avec respect, avec reconnaissance, avec enthousiasme, etc.

### LETTRE CCXXV.

A M. D'ETALLONDE DE MORIVAL

12 de décembre.

UN vieux malade de quatre-vingts ans a reçu, Monsieur, votre lettre du 24 de novembre, et sur le champ j'ai remercié le roi de Prusse de ce qu'il voulait bien penser à vous. J'ai pris la liberté de lui dire combien vous méritez d'être avancé, et que la gloire est intéressée à réparer les abominables injustices qu'on vous a faites en France. Le mot d'injustice même est trop faible; je regarde cette atrocité comme un grand crime, et tous les hommes éclairés pensent comme moi.

Je suppose que vous m'avez écrit par la voie de M. Rey d'Amsterdam. Je me sers de la même voie pour vous répondre et pour vous assurer que vous me serez toujours cher par votre malheur et par votre mérite. Permettez-moi de ne point signer, et reconnaissez-moi à mes sentimens.

*Fin du Tome seizième.*



.

!

.